L'ÉVÉNEMENT JOURNAL

76e année — No 45 Tirage certifié par l'ABC — QUEBEC, LUNDI 6 JUILLET 1942 — Membre de la Presse Canadienne, de la Presse Asso... ...e Reuters — 3 CENTS LE NUMERO

BIBLIOTHEQUE
HOTEL DU GOUVERNEMENT
GRANDE ALLEE
QUEBEC QUE

Appels téléphoniques Le jour ★ 7116

SERVICE DE NUIT — De 6 heures du soir à 8 heures et demie du matin. — Samedi après-midi, dimanche et jours de fête.

Rédacteur en chef et chef de nouvelles 6484
Nouvellistes 7116
Sport 6815
Abonnements 3-4220

Résistance accrue des Anglais

Un journal de Berlin admet que la résistance britannique s'est raffermie "jusqu'à un certain point" en Egypte. — L'Armée du Nil attaque furieusement et force l'ennemi à abandonner des positions auparavant stabilisées dans le secteur d'El Alamein.

LES LIGNES ANGLAISES TIENNENT ; RETRAITE LOCALE DES NAZIS

Berlin, (d'après la radio allemande), 6, (PA) — La résistance anglaise en Afrique du Nord "s'est raffermie jusqu'à un certain point", admettait hier soir le Dienst aus Deutschland, en citant des milieux militaires berlinois bien informés dans une version allemande fort détaillée des récents développements survenus dans la bataille du désert.

Ce journal nazi dit que les Anglais "ont évidemment mobilisé toutes leurs réserves disponibles au front afin d'offrir une résistance ténace."

"Les troupes axistes," dit-il, "rencontrent toutes sortes de soldats du côtés anglais, comme les spahis, les noirs sénégalais, des formations de gauillistes, des néo-zélandais et des sud-africains."

Il "explique" aussi une récente nouvelle publiée ici concernant "une brèche pratiquée par les Allemands dans les positions d'El Alamein" (chose niée par toutes les autres dépêches reçues), en disant que les Allemands "rencontrèrent une seconde fortification que les Anglais avaient construite dans les environs immédiats" de la première ligne.

"Les Anglais lancent leurs contre-attaques de cette seconde ligne fortifiée", dit le Dienst. "Toutes ces attaques sont repoussées."

Le Caire, 6. — (P.A.—Par Harry Crockett, de la Presse Associée) De furieuses attaques de la part de l'armée du Nil renforcée ont, au cours de la journée de samedi, forcé les Allemands et les Italiens à abandonner leurs positions auparavant stabilisées dans le secteur d'El Alamein, à 70 milles à l'ouest d'Alexandrie, après que les troupes de l'Axe eurent essuyé des pertes considérables en hommes et en matériel.

Les Allemands effectuèrent une retraite locale vers le nord-ouest après avoir été malmenés par l'artillerie lourde, mitraillés et bombardés par la R. A. F. et la force aérienne sud-africaine, et serrés de près par les baïonnettes des forces néo-zélandaises, hindoues et anglaises.

Toutes les lignes anglaises dans ce goulot de 35 milles de largeur entre la Méditerranée et la dépression de Quattara tinrent fermement, et les hommes du général sir Claude Auchinleck poursuivirent leur contre-attaque avec vigueur durant toute la journée et toute la nuit.

Des dépêches du front mandent que durant toute la journée de samedi, les forces anglaises furent à l'attaque, et l'Axe ne put que se défendre.

La retraite allemande n'est pas un recul général, mais le fait que la bataille se déroule à l'ouest et au sud-ouest d'El Alamein est considéré comme significatif par les experts militaires d'ici, à 160 milles du front.

Au cours des dernières vingt-quatre heures, de 600 à 700 soldats allemands couverts de poussière et fourbus ont traversé les lignes d'El Alamein, les mains levées en signe de reddition, disent des messages du front. Ils déclarèrent qu'ils étaient rendus à bout et qu'ils "en avaient assez".

Jamais auparavant on n'avait vu des soldats allemands du désert se rendre en aussi grand nombre et de cette façon. La plupart appartenaient au superbe 90e régiment d'infanterie légère récemment renforcé par l'Allemagne. Certains d'entre eux ont combattu en Russie.

Les dépêches disent que tous déclarèrent qu'ils étaient malades et épuisés par la bataille et qu'ils avaient décidé de mettre bas leurs armes. Leur décision fut évidemment provoquée par un arrosage incessant de la part de l'artillerie, les assauts de l'infanterie et le feu pourri des mitrailleuses.

De nouveaux gros canons récemment arrivés, dont plusieurs pris ces jours derniers aux Allemands, démolirent un certain nombre de tanks nazis. Des bombardiers et des chasseurs alliés détruisirent au moins 50 camions entre Sidi Barrani et Gambout. Presque tous transportaient des soldats au front.

Toute la nuit de samedi, l'action aérienne se poursuivit sans répit, et ce fut une autre phase jugée bonne pour les Alliés. Dix-neuf avions ennemis furent détruits au-dessus du champ de bataille et de Malte. Les Alliés perdirent dix appareils.

Un communiqué de la R. A. F. parle d'une attaque contre un convoi ennemi au large de l'île de Sapienza. Ce convoi transportait des renforts et des approvisionnements destinés à l'Axe.

Au cours de la nuit de samedi, les aviateurs alliés dispersèrent des escadrilles qui survolaient Alexandrie et Suez. Deux nazis furent abattus au-dessus d'Alexandrie et trois autres au-dessus du canal. D'autres bombardiers alliés s'attaquèrent à des bases axistes en arrière des lignes allemandes.

Entre temps, des renforts considérables continuent d'arriver aux Alliés, avec du matériel, par d'excellentes routes de communication.

Les forces anglaises ont apparemment obtenu des hommes de la 9e armée de la Palestine et de la Syrie, pour combler leurs vides du début de l'offensive nazie près de Tobrouk.

Les Nazis prétendent avoir atteint le Don

Le haut commandement allemand annonce que les forces nazies, continuant d'avancer en Ukraine ont poussé des pointes jusqu'au Don, "sur un vaste front".

Berlin (d'après la radio allemande), 6. — (P.A.) Le haut commandement allemand a annoncé, hier soir, que les forces nazies et leurs alliées, continuant d'avancer en Ukraine après avoir fait des gains de 100 milles ou plus, ont poussé des pointes jusqu'au Don "sur un vaste front".

Un communiqué dit que ces points jusqu'au Don, fleuve qui court vers le sud pour atteindre le Caucase, furent pratiquées à la suite d'une brèche faite dans les positions soviétiques entre Kharkov et Koursk, et la presse nazie a aussitôt déclaré que "la grande poussée depuis longtemps attendue est commencée".

Les Allemands disent que les Soviets attaquèrent furieusement avec leurs tanks, mais furent repoussés avec de grosses pertes et que 51 avions rouges furent abattus dans un féroce engagement.

Le haut commandement allemand prétend que l'aviation croate a coulé un torpilleur ennemi et endommagé un autre vaisseau dans les eaux de Rostov.

Il ajoute que les gros canons de siège des nazis ont arrosé les industries de guerre de Leningrad.

Expulsion de Kunze

Mexico, 6. — (PA) L'expulsion de Gerhard Wilhelm Kunze, chef intérimaire du German-American Bund, aux Etats-Unis, a été annoncée samedi soir, cependant que des agents mexicains continuaient de rechercher des agents allemands par tout le Mexique. On disait que quelques-uns avaient été débarqués sur la côte par un sous-marin allemand.

Les autorités suivent plusieurs pistes dans l'espoir de pratiquer une arrestation générale de ces agents allemands.

Une rumeur non confirmée veut que l'un des agents censés avoir été débarqués au nord de Tampico il y a onze jours ait été arrêté.

Electrocuté

Montréal, 6, (PC) — Raoul Levesque, 18 ans, a été électrocuté samedi lorsqu'il toucha à un robinet pendant qu'il tenait un fil électrique de l'autre main.

La R.A.F. a multiplié ses attaques en juin

La Royal Air Force a coulé ou endommagé 32 navires de l'Axe et détruit 265 avions ennemis au cours de juin. — 20 raids de nuit et 13 de jour en Allemagne. — Participation des aviateurs canadiens.

Londres, 6, (PC) — La R.A.F. a coulé ou endommagé 32 navires de l'Axe et détruit 265 avions au cours du mois de juin, tandis qu'elle a opéré des raids en Allemagne 20 fois la nuit et 13 fois le jour pendant ce mois. C'est ce qu'a annoncé, hier, le ministère de l'Air, qui estime les pertes de la R.A.F. à 422 avions sur les théâtres de guerre de l'Europe et du Moyen-Orient pendant cette période.

Trois des raids de nuit furent ceux accomplis par 1,000 bombardiers à Cologne, dans le district de la Ruhr, où Essen fut le principal objectif, et à Brême. Parmi les raids de jour, on doit citer les incursions effectuées par des groupes de 300 avions de chasse.

L'aviation allemande a survolé la Grande-Bretagne 22 fois la nuit en juin, s'attaquant principalement à Norwich, Southampton et Weston.

Au-dessus de Malte, dit le communiqué du ministère de l'Air, 53 avions allemands et italiens furent détruits au cours du mois écoulé, dont 45 par les avions de chasse de la R.A.F. et 8 par les canons de la D.C.A.

Une participation active des Canadiens aux raids accomplis par des groupes de 1,000 bombardiers en Allemagne a été le fait principal de l'activité du corps d'aviation royal canadien pendant le mois de juin. On a officiellement calculé que plus de 1,000 Canadiens prirent part aux opérations aériennes au-dessus de la Ruhr et de Brême qui suivirent le raid sur Cologne.

Les Canadiens prirent part à d'autres attaques. Il y eut en tout 16 attaques durant ce mois contre cinq objectifs industriels en Allemagne: cinq contre la Ruhr, quatre contre Brême, quatre contre Emden, deux contre Essen et une contre Onsbruck.

En territoire occupé par l'Allemagne, il y eut 33 raids exécutés contre dix-sept objectifs. Les objectifs furent les docks, les installations de ports, les stations de pouvoir et les communications de chemin de fer.

Dieppe fut attaquée cinq fois, Le Havre quatre fois, Lannion, Mau-

(Suite à la page 11, 8e col.)

Les Nippons en pleine retraite au Kiang-Si

Les Chinois déjouent une manoeuvre qui les menaçait d'encerclement et contre-attaquent avec succès. — Les Japonais perdent une ville 24 heures après l'avoir occupée. — D'autres succès des Chinois.

Tchoung King, 6. (P.A.—Par William McGaffin, de la Presse Associée) — Les troupes japonaises occupant la ville d'Ih-Wang, province de Kiang-Si, à 80 milles au nord de Nan-Tchang, depuis trois jours, ont été chassées de cette place hier, et elles sont actuellement en pleine retraite, annonce aujourd'hui l'agence de presse Central News.

Les Chinois, déclenchant une violente contre-attaque, reprirent la ville moins de vingt-quatre heures après que les Japonais l'eurent occupée, dit l'agence.

On décrit cette victoire comme un coup propre à déjouer les plans des Japonais de prendre au piège de grosses forces chinoises dans la pansse de la partie sentrale de Kiang-si.

Dans le sud de la Chine, ajoute l'agence, les forces chinoises ont attaqué avec succès des positions ennemies près de Youn-Tam, une ville ferroviaire située à 40 milles au nord de Canton. Trois cents soldats nippons furent tués là, et les Chinois firent un gros butin.

Un auto plonge dans le fleuve

Rivière-du-Loup, 6. — (PC) Ivano Richard, 35 ans, s'est noyé hier lorsque l'automobile qu'il conduisait plongea dans le St-Laurent, près d'ici, alors qu'il roulait sur la route qui longe le fleuve.

EN QUELQUES LIGNES

Haïfa, Palestine, 6. — ,(P. A.) Ce port anglais de la Méditerranée orientale a eu une brève alerte aux avions hier. Toutes les pièces de la D. C. A. entrèrent en action, mais aucune bombe ne fut lâchée, toutefois.

Ankara, 6. — (P. A.) Six aviateurs de l'armée américaine, internés ici, ont obtenu du gouvernement turc la permission de participer à une fête du 4 juillet donnée à l'ambassade des Etats-Unis ici.

Rio de Janeiro, 6. — (P. A.) Le paquebot suédois Gripsholm a pris la mer samedi pour Lourenco Marques, Afrique orientale espagnole, après avoir reçu à son bord 393 diplomates et citoyens japonais et leurs familles du Brésil et du Paraguay, pour échange. Quarante Japonais arrivés trop tard pour s'embarquer seront internes.

La Paz, Bolivie, 6. — (P. A.) Le gouvernement a annoncé samedi que les Etats-Unis ont consenti à la Bolivie un crédit de $2,000,000 pour faciliter et garantir le commerce étranger et domestique de ces pays.

Moscou, 6. — (P. A.) Eugène Petrov, 40 ans, l'un des meilleurs journalistes et romanciers populaires de l'Union soviétique, est mort alors qu'il "couvrait" le siège de Sébastopol, a-t-on annoncé hier.

Assauts nazis incessants repoussés avec succès dans la zone de Koursk

Les Nazis subissent de lourdes pertes dans leurs attaques de tanks et de fantassins dans la région de Koursk.— Une poussée nazie à Belgorod.

Moscou, 6. (P.A.—Par Henry C. Cassidy, de la Presse Associée) — Les armées russes dans le secteur de Koursk, où les Allemands sont à l'offensive, ont repoussé hier d'incessantes attaques de tanks et de fantassins, annonce ce matin le haut commandement soviétique. L'ennemi, qui est au nombre de 150,000, a subi de lourdes pertes dans ces engagements.

Juste au sud du front de Koursk, toutefois, les nazis ont réussi à enfoncer un coin dans un des secteurs du front de Belgorod, en dépit de leurs grosses pertes.

Le Bureau soviétique de l'Information dit que l'armée rouge dans la zone de Koursk "a repoussé des attaques ennemies ininterrompues, infligeant à l'adversaire des pertes énormes."

Il ajoute que des centaines de

(Suite à la page 11, 7e col.)

Hopkins se marie

Washington, 6, (PA) — Mme Franklin D. Roosevelt, a annoncé vendredi que Harry Hopkins, attaché spécial auprès du président, et Mme Louise Macy, de New-York, s'épouseraient à la Maison Blanche, le 30 juillet.

La future épouse et M. Hopkins se trouvaient avec Mme Roosevelt quand cette dernière a annoncé la nouvelle. La femme du président a dit qu'elle était heureuse d'ajouter que le couple habiterait la Maison Blanche durant quelque temps.

Raids en Birmanie

New-Delhi, 6. — (PC) Les quartiers généraux de la R.A.F. aux Indes ont annoncé que les avions britanniques avaient continué leurs attaques contre les établissements ennemis en Birmanie, samedi. Ils ont bombardé Kawason, à 50 milles au sud d'Akyab, laissant là toutes leurs bombes et opérant ensuite une attaque à la mitrailleuse à basse altitude.

Tous les avions britanniques sont revenus à leur base.

J. L. Lewis lâché par son union

Chattanooga, Tenn., 6. — (P. A.. Accusant John L. Lewis de chercher à "ruiner le mouvement ouvrier", Bernard Borah, directeur régional du district 50 des United Mine Workers of America, a annoncé, hier, sa démission et l'abandon en masse de Lewis par les divisions méridionnales du district 50.

Borah a déclaré que les unités méridionnales qui se retirent, s'affilieront directement au Congress of Industrial Organizations (C. I. O.) par l'entremise du conseil national des ouvriers du charbon, du gaz et des produits chimiques. Ce directeur régional avait juridiction dans le Tennessee, le Kentucky, la Caroline du Nord et du Sud, et la Virginie.

Il a aussi annoncé la démission de cinq organisateurs régionaux.

241 morts violentes aux E.-U.

New-York, 6. — (P.A.) La fin de semaine du 4 juillet terminée, on annonce, aux Etats-Unis, que 241 personnes sont mortes de mort violente. Ce nombre est de beaucoup moins élevé que lorsque la fête de l'indépendance était célébrée sans aucune restriction au cours des années de paix.

Le bilan des pertes de vie pour la fin de semaine de l'an dernier, soit de vendredi à lundi, fut de 628 mortalités. De ce nombre, 384 avaient perdu la vie dans des accidents de circulation.

124 personnes ont perdu la vie dans des accidents de circulation, samedi et dimanche, 67 se sont noyées et 50 autres sont décédées de mort violente provenant d'autres causes. Personne n'a été victime des pièces pyrotechniques.

On attribue à la campagne menée à travers tout le pays pour la conservation des pneus, ainsi qu'au rationnement de la gazoline dans l'est des Etats-Unis, la cause de la diminution des décès dans les accidents de la circulation.

Sabotage organisé en France

Londres, 6. — (P.A.) Les organisations patriotiques de France publient maintenant des bulletins qui sont émis régulièrement et qui sont intitulés : "Le front de France". On y donne des détails sur les actes de sabotage, les attaques des guérillas, qui lancent sur les camions allemands des bouteilles remplies de gazoline, de même que sur les attaques des trains de munitions sur lesquels l'on lance des balles incendiaires.

Sept bulletins de ce genre sont parvenus à Londres depuis 48 heures. Le service de la presse française laisse savoir que ces bulletins sont publiés dans des journaux imprimés en secret.

Un de ces bulletins du "Front de France, section centrale", avertit les guerilleros d'exécuter leurs manoeuvres "avec beaucoup de prudence à cause de la vigilance de l'ennemi".

Voici un exemple d'un bulletin complet :

"Le Front de France, secteur de l'Est : "Des industries employant 15,000 hommes et femmes ont cessé leurs opérations à la suite de la destruction de la centrale électrique principale. Tous ces employés se sont joints à notre organisation.

"Un garage dans lequel se trouvaient 30 camions affectés au tansport de l'essence a été détuit de fond en comble.

"Des membes de notre organisation, aidés par des paysans, ont mis le feu à plusieurs wagons de paille réquisitionnée par l'ennemi. L'essence dont on s'est servi pour mettre le feu avait été volée dans un dépôt militaire allemand.

"Une bombe a été lancée sur des baraques allemandes et plusieurs officiers ont été tués.

"Un canal a été rendu inutilisable".

Raids des Alliés en Océanie

Quartier général allié, Australie, 6. — (P. A.) Des avions alliés, effectuant de puissantes attaques de jour et de nuit contre des bases japonaises à Salamaoua et Lae, Nouvelle-Guinée, ont bombardé des pistes d'envol ennemies, des champs d'aviation et des constructions, enregistrant des coups d'aplomb sur les objectifs visés, a annoncé hier le quartier général allié.

Luttant contre des intercepteurs japonais, les pilotes alliés abattirent cinq avions ennemis et en atteignirent et détruisirent probablement trois autres. Tous les avions alliés revinrent indemnes de ces "excursions", à l'exception d'un qui fut détruit dans une collision avec un appareil ennemi.

Les Japonais ont tenté deux raids sur Port Moresby, Nouvelle-Guinée. Un avion ennemi fut descendu et trois autres endommagés. Trois avions alliés manquaient à l'appel à l'issue de ces deux engagements.

Message au peuple chinois

Tchoung-King, 6. — (PA) Le premier ministre Churchill a donné, hier, l'assurance au peuple chinois, qui se bat depuis bientôt cinq ans, que la Grande-Bretagne est décidée à lui donner "tous les secours matériels, moraux et spirituels qu'elle pourra".

"Depuis cinq ans, malgré les souffrances et les déboires, vous avez maintenu un front uni contre l'agression", a déclaré le premier ministre britannique dans son message qui sera radiodiffusé au peuple chinois, à l'anniversaire de la guerre, mardi.

"Aujourd'hui nous nous battons côte à côte contre nos ennemis communs et nous avons avec nous, aujourd'hui, les ressources immenses des Etats-Unis. Chacun de nous a son rôle à jouer. La guerre d'Europe et du Proche-Orient est autant une partie de la défense de la Chine, que la guerre en Extrême-Orient est partie de la défense de la Grande-Bretagne".

Reprise du débat sur la mobilisation aujourd'hui

Après quatre jours de suspension, le débat sur le bill de la mobilisation reprendra aujourd'hui. — La prédiction de M. Crerar se réalisera-t-elle ? — Vote mardi ?

Ottawa, 6 — (De notre correspondant parlementaire). — Le débat sur la conscription après un temps d'arrêt de quatre jours, reprendra aujourd'hui au Parlement canadien.

On ignore, toutefois, si la discussion sur la deuxième lecture du bill de la mobilisation se prolongera encore longtemps ou finira dès cette semaine. Un des membres du cabinet L'hon. T.-A. Crerar, premier ministre suppléant, a cependant fait preuve d'un grand optimisme à l'ajournement de la Chambre, vendredi soir, quand il déclara que le gouvernement espérait prendre le vote dès mardi, soit en fait demain, sur le bill de la mobilisation.

A bonne heure aujourd'hui il était impossible de savoir si ces espoirs ministériels avaient quelque chance de se réaliser. En effet, jusqu'ici à peine une centaine de députés dont 76 libéraux ont pris part au débat sur la conscription. Et l'on compte sur ce nombre environ 30 Canadiens français. A moins que les quatre jours consacrés à l'étude du cabinet n'aient incité un certain nombre de parlementaires à ne pas prononcer de discours dans le débat sur la conscription, on peut s'attendre qu'au moins une cinquantaine d'autres députés prennent la parole d'ici le vote sur le bill de la mobilisation. Il se peut même que la discussion se prolonge pendant des semaines encore si certains groupes politiques insistent pour rouvrir le débat en marge de l'amendement soumis au bill de la mobilisation par M. J.-S. Roy, député indépendant de Gaspé. On sait que l'amendement de M. Roy équivaut à une véritable motion de non confiance dans la politique du gouvernement au sujet de la mobilisation des hommes pour l'armée.

Quoi qu'il en soit, ce serait une grosse surprise si le vote sur le bill de la mobilisation se prenait dès demain soir aux Communes. Même si le vote se prend demain, certains présument déjà que la discussion du bill de la mobilisation se continuera en comité plénier de la Chambre et se rouvrira encore lors de la troisième lecture de ce projet de loi. C'est donc dire que le Parlement en a encore pour deux ou

(Suite à la page 10, 3e col.)

L'ennemi harcelé dans les îles Aléoutiennes

Attaques des forces aériennes de l'Armée et de la Marine des Etats-Unis contre les Japonais dans les îles Aléoutiennes. — Navires et installations ennemis "sérieusement endommagés".

Washington, 6. — (P.C. — Par J. F. Sanderson, de la Presse Canadienne) Un général arrivé en fin de semaine par avion du nord du Pacifique a déclaré que les forces de l'armée et de la marine des Etats-Unis avaient "sérieusement endommagé" des navires japonais ainsi que des installations de l'aviation et de l'armée japonaises dans les îles Aléoutiennes.

Le brigadier-général Laurence S. Kuter, assistant-chef de l'état-major de l'aviation militaire, dit que les bombardiers dans la zone de guerre des Aléoutiennes "portent la guerre chez l'ennemi" et qu'ils sont bien équipés, mais que la pluie et le brouillard paralysent leurs opérations.

Le département de la Guerre publia sa déclaration quelques heures après que la marine eût annoncé que des aviateurs américains avaient attaqué des forces japonaises dans les Aléoutiennes, y compris un assaut contre trois transports et leurs escortes.

Les trois transports et les vaisseaux qui les protégeaient au large d'Agattu furent endommagés au cours de cette attaque. Des ouvrages nippons installés sur l'île de Kiska furent aussi bombardés.

A cause du brouillard et de la pluie, toutefois, l'étendue des dommages causés ne put être constatée.

On ne sait pas ici si des avions canadiens ont participé à ces attaques. Le communiqué de la marine dit que la situation dans les Aléoutiennes n'a pas subi de changement appréciable depuis le 21 juin, date du dernier communiqué.

Les quatre attaques livrées contre l'île de Kiska, où se trouve un port à eau profonde pouvant servir de base à des hydravions, furent effectuées par des bombardiers militaires à grand rayon de vol. Des bombes furent lâchées sur les ouvrages que les Japonais sont à construire sur le rivage dans l'intention de consolider leur emprise sur ces îles stratégiques. De récents rapports japonais parlent de la construction de huttes, de batteries antiavions, etc. Ils disent même que les Nippons sèment des pommes de terre et autres graines afin d'assurer leur ravitaillement.

Premier raid nocturne des aviateurs japonais

Les Nippons ont sans doute recours à cette nouvelle tactique à cause de la crainte salutaire qu'ont pu leur causer les défaites que leur ont imposées les aviateurs américains ces jours-ci.

Tchoung King, 6. — (PA — Par William McGaffin, de la Presse Associée) Revenant à la charge à la faveur de la nuit, après que des aviateurs américains eurent effectué deux raids diurnes, couronnement de leur carrière comme membres du groupe de pilotes volontaires américains appelés les "tigres volants", des avions nippons ont borbardé Hengyang, centre de communications de la province de Hou-Nan, de bonne heure samedi matin et hier.

Ces raids ennemis effectués de nuit, chose rare au cours des cinq années de cette guerre de Chine, représentent une nouvelle phase dans la guerre aérienne japonaise, et on voit dans cette prudence nippone un effet des défaites infligées vendredi et samedi à l'ennemi quand les "tigres volants" abattirent six avions japonais qui tentaient d'attaquer Hengyang et dispersèrent les autres formations ennemies.

Les aviateurs américains sont revenus de ces engagements pour la dernière fois en tant que volontaires, et ceux qui désiraient rester en Chine se sont joints au 23e groupe de chasseurs de la force aérienne américaine, qui vient d'être formé.

On s'attend que cette force américaine et la propre aviation chinoise qui prend actuellement de l'expansion parviennent à restreindre les opérations des Japonais. Jusqu'ici, l'ennemi put bombarder et démolir les villes chinoises sans rencontrer d'opposition appréciable.

C'est la guerre !

Le sort de Sébastopol semble bel et bien réglé. Les dépêches n'en disent plus un mot depuis que les Soviets ont admis que les nazis s'étaient emparés des "ruines" de la fière forteresse, et elles ne disent pas plus ce qu'est devenue la garnison rouge qui, aux dernieres nouvelles, se battait encore dans un coin de la péninsule criméenne. Entre temps, dans le secteur de Koursk, la bataille se poursuit avec intensité. Les Allemands jettent toutes leurs réserves des l'espoir d'écraser les lignes soviétiques. Mais celles-ci tiennent bon et trouvent le moyen de contre-attaquer de temps à autre, infligeant d'énormes pertes à l'ennemi. Dans un coin de ce secteur, aux environs de Belgorod, les nazis ont réussi à enfoncer un coin dans les défenses soviétiques.

Les nouvelles d'Egypte sont un peu plus encourageantes, sans être de nature à provoquer un optimisme prématuré. Les forces anglaises, après avoir reçu des renforts de la Palestine et de la Syrie, ont enlevé l'offensive à Rommel et à ses hordes axistes. L'avance ennemie est non seulement enrayée, mais le feld-maréchal allemand a même reculé sous la pression des troupes alliées, soutenues par une puissante artillerie et une aviation constamment à la besogne. Ce n'est pas encore la défaite pour l'Axe, mais un premier revers dans cette course fantastique de Rommel à travers le désert. D'autres le suivront peut-être . . .

L'EVENEMENT JOURNAL

★ ★ ★

La session fédérale

En règle générale, quand le Parlement fédéral a voté le budget, on peut s'attendre à la prorogation. Mais les circonstances présentes sortent de l'ordinaire, et l'agitation politique dont la Chambre est présentement le théâtre menace de se prolonger tout l'été. Ce ne serait pas à l'avantage du pays et de son effort de guerre. En effet, le temps que le premier ministre et ses collègues sont obligés de consacrer aux débats représente évidemment un retard dans l'expédition de travaux administratifs d'une exceptionnelle importance. Aussi, dans les journaux canadiens, on exprime souvent le désir que l'on mette un terme à cette session fédérale qui dure depuis six mois. Cela ne sera pas, cependant, avant qu'un vote ne soit pris sur l'amendement proposé à la loi de mobilisation générale, pour faire tomber trois mots qui limitaient jusqu'ici les pouvoirs du gouvernement quant à la disposition de l'armée. Mais il n'est par certain que la session se termine avec cette épineuse affaire. L'opposition parle d'amorcer une nouvelle discussion sur l'expédition de Hong-Kong et l'enquête tenue à ce sujet. Dans les circonstances, cette manoeuvre paraît absolument intempestive. Le premier ministre serait donc justifiable de proposer l'ajournement *sine die*, comme il a fait l'an dernier, quitte à rappeler députés et sénateurs à Ottawa, si le besoin s'en fait sentir, avant janvier prochain. Hormis pour les mesures ministérielles, le débat purement politique devrait être confiné, jusqu'à nouvel ordre, aux assemblées publiques ou aux polémiques de presse.

L'industrie locale

Dernièrement, dans une assemblée délibérante, on discutait de l'avenir industriel de Québec. Des hommes d'affaires exprimaient l'avis qu'on devrait profiter des circonstances pour augmenter encore la production dans les usines de guerre. Tout en admettant que l'on y peut installer plus de machinerie et employer une main-d'oeuvre plus nombreuse, on objectait à cette proposition, sous prétexte que la ville ne pourrait loger convenablement une population plus élevée. Cet obstacle ne paraissait pas embarrasser les partisans de l'accélération du mouvement industriel, puisque dans des cas semblables, d'autres centres urbains ont suppléé à la rareté des logements salubres en construisant des habitations temporaires pour les ouvriers et les ouvrières. Et les opinants concluaient à la possibilité de ce progrès; pourvu qu'on sache stabiliser les conditions du travail. Cette condition dépend, en apparence, d'une entente inviolable entre les autorités fédérales et les employés de l'arsenal. N'y aurait-il pas avantage à reprendre ce débat publiquement, en invitant à y participer des représentants de tous les groupes intéressés, à commencer par le corps échevinal, les Chambres de Commerce, les unions ouvrières, sans oublier les officiers qui dirigent l'industrie de guerre à Québec ? Puisque la guerre peut durer encore trois ans, selon les chefs politiques des nations alliées, le problème de l'effort industriel doit être étudié non seulement dans ses conditions présentes mais dans ses perspectives. C'est dire que cette suggestion est d'actualité dans toutes les villes industrielles du Canada.

Tanks supérieurs à ceux des nazis

Salisbury, 6. — (PA) Le major général Levin H. Campbell, chef de l'ordonnance de l'armée, a déclaré samedi, que les tanks et les canons américains du genre de ceux qui sont utilisés sur le front d'Egypte, sont supérieurs aux armements employés par les nazis.

Le général Campbell a déclaré dans son discours: "Tank pour tank, les nôtres possèdent des canons plus puissants, une armature plus puissante et une plus grande rapidité".

Le général a décrit le canon à double fin de 88 millimètres auquel on attribue le succès de la campagne du désert du feld-maréchal Erwin Rommel, comme ayant une efficacité restreinte et "aussi simple qu'un fusil à l'eau".

Le général a ajouté : "Nous avons plusieurs canons supérieurs à celui-là et spécialement nos canons anti-tanks".

Propriétés de l'Axe saisies aux Etats-Unis

Washington, 6. — (P. A.) On a révélé samedi qu'un total de 507 industries qui étaient la propriété des nations de l'Axe aux Etats-Unis, avaient été liquidées. Des partisans de l'Axe ont été mis à la porte de plusieurs autres entreprises.

On a saisi environ 2,000 brevets d'invention et les capitaux de plusieurs grosses industries appartenant à des étrangers. La majeure partie de ces industries vendaient des produits chimiques, des teintures et des produits pharmaceutiques.

HOTEL MONTCALM
161-169 rue St-Jean, Québec, P. Q.
Chambres simples, avec eau courante $1.25, avec douche $1.50 ; avec bain $1.75 en montant ; prix spéciaux à la semaine. Repas table d'hôte $0.75.

Lévis
ET LA RIVE SUD

Pèlerinage annuel à Ste-Anne de Beaupré

Les paroissiens de Lévis feront dimanche prochain leur pèlerinage annuel à Ste-Anne de Beaupré. Le départ se fera de la gare de Québec à 6 heures 30 et les paroissiens devront prendre le bateau de 6 heures, mais il serait préférable de prendre celui de 5 heures 40 si possible. La messe sera chantée à 7 heures 30 et on distribuera la sainte communion. Il y aura prières à la grande Thaumaturge, sermon et procession en l'honneur de sainte Anne. Le retour se fera à onze heures. Le prix du passage, aller et retour, sera de 70 sous pour les grandes personnes et de 35 sous pour les enfants. On pourra se procurer ces billets à la sacristie de Lévis.

Chemin de croix au cimetière de Lévis mercredi

Mercredi soir prochain à 7 heures 30, si la température est favorable, sera fait au cimetière Mont-Marie un exercice public du chemin de la croix pour les âmes du Purgatoire. Durant les mois de juillet et août, lorsque la température le permettra, on fera le mercredi soir de chaque semaine, à 7 heures 30, un exercice semblable.

Il a remporté sa quatrième victoire consécutive

Vendredi soir dernier à 6 heures 45, sur le terrain du collège de Lévis, a été jouée une autre partie de la ligue de balle-molle Cité de Lévis. Le club Abel Paradis a joué contre le club Champlain Lumber Hadlow. Ce dernier a été défait au score de 10 à 7. L. Boucher, du club Champlain Lumber Hadlow, frappa un circuit. Le club Abel Paradis a enregistré vendredi soir sa quatrième victoire consécutive. La prochaine partie sera jouée ce soir à 6 heures 45, sur le terrain du collège, entre les clubs Abel Paradis et Champlain Lumber Hadlow. Tous les amateurs de balle-molle de la rive sud sont invités.

Clinique à Breakeyville et Charny

Il y aura clinique de bébés et immunisation contre la diphtérie demain après-midi de 2 à 3 heures dans le soubassement de la sacristie à Breakeyville; ainsi que de 3 à 4 heures, à l'hôtel de ville de Charny.

Colonie de vacances à St-Michel de Bellechasse

Une colonie de vacances aura lieu à St-Michel de Bellechasse du 13 au 18 juillet pour les petits garçons âgés de 11 à 14 ans. Ces enfants bénéficieront d'un service religieux par le R. Père Hudon, des Pères de St-Vincent de Paul, d'un service médical et de cours de natation. Ceux de Lévis qui désirent faire partie de cette colonie de vacances voudront bien s'adresser à l'école St-François-Xavier où tous les renseignements nécessaires leur seront donnés.

Assemblée des membres de la Croisade Eucharistique

Mercredi matin, à 10 heures 45, en la salle de l'école de Villemay, sera tenue une assemblée des membres de la Croisade Eucharistique. On demande à tous d'être présents.

Exercice du rosaire à Lévis

Tous les soirs de la semaine, en l'église Notre-Dame de Lévis, à 7 heures 30, on fera la récitation du rosaire pour demander à Dieu le rétablissement de la paix dans le monde.

Heures d'adoration hier soir

Hier soir, à 7 heures, en l'église Notre-Dame de Lévis, a eu lieu l'heure d'adoration mensuelle des hommes et jeunes gens, en l'honneur du Sacré-Coeur. Elle fut prêchée par M. le chanoine Valère Roy, V. F., curé de la paroisse.

Hier soir, à 7 heures, en l'église du Christ-Roi, a eu lieu l'heure d'adoration mensuelle des hommes et jennes gens, en l'honneur du Sacré-Coeur. Elle fut prêchée par M. l'abbé Emile Bourassa, vicaire de la paroisse.

Aux membres de la chorale de Lévis

Les membres de la chorale Notre-Dame de Lévis qui désirent prendre part au pèlerinage annuel à Ste-Anne de Beaupré, dimanche prochain, voudront bien donner leur nom d'ici mercredi soir, à M. Wilfrid Laverdière, téléphone No 1228-W. On trouvera dans une autre nouvelle les détails concernant ce pèlerinage.

Ouverture du terrain de jeux des fillettes

Ce matin, à Lévis, aura lieu l'ouverture officielle du terrain de jeux des fillettes. Toutes assisteront à la messe, dite à 7 heures 30, en l'église Notre-Dame, en compagnie de leurs gardiennes. Elles iront prendre le déjeuner, puis reviendront au terrain de jeux, qui sera ouvert tous les après-midi. Le nombre des fillettes inscrites est considérable et celles qui désirent prendre part à ces amusements voudront bien venir s'inscrire. La légère contribution exigée sera amplement compensée par les prix que les fillettes recevront à la fin de la saison des vacances et ces fillettes auront un terrain où les amusements ne manqueront pas, et seront sous la surveillance de gardiennes. C'est un très grand avantage offert aux parents pour le temps des vacances que de savoir leurs fillettes en sûreté.

La souscription mensuelle à Bienville

Des jeunes filles passeront cette semaine à domicile dans Bienville pour recueillir la souscription mensuelle en faveur de l'église paroissiale. On demande à tous les paroissiens de donner généreusement.

Mariage Gauthier-Morel

Samedi matin dernier, à 9 heures, en l'église de Lauzon, a été célébré le mariage de M. Donat Gauthier, fils de M. Victor Gauthier, de Montréal, avec Mlle Marie-Ange Morel, fille de M. Joseph Morel, de Lauzon.

La bénédiction nuptiale fut donnée par M. l'abbé J.-V. Boucher, curé de la paroisse.

M. Virgile Ouellet servait de témoin au marié et M. Joseph Morel accompagnait sa fille. Pendant la messe un beau programme de chant fut rendu.

Après la cérémonie nuptiale, le déjeuner fut pris à la résidence de M. Joseph Morel, rue Caron, à Lauzon, puis les nouveaux époux sont partis en voyage de noces.

Nos meilleurs souhaits de bonheur les accompagnent.

Supplique à Lauzon demain

Demain après-midi, à 2 heures, en l'église de Lauzon, sera faite une supplique avec prières spéciales en l'honneur de Notre-Dame du Perpétuel Secours.

Le 10e anniversaire de fondation de la J.O.C.

Un bon nombre de jocistes de la rive sud ont assisté hier aux démonstrations qui ont eu lieu à l'occasion du dixième anniversaire de fondation de la J.O.C. au Canada. Le matin, il y eut une messe en la basilique de Ste-Anne de Beaupré et hier soir une grande réunion a eu lieu au stade municipal de Québec.

Assemblée des employés des tramways de Lévis

Une assemblée des officiers et membres de l'Association des employés de la Cie des Tramways de Lévis sera tenue mercredi soir, à 8 heures, en leur salle, rue Commerciale, à Lévis. Pour ceux qui seront en devoir mercredi soir, une autre assemblée sera tenue jeudi après-midi, à 2 heures, au même endroit. On demande à ce que tous se fassent un devoir d'être présents à l'une ou l'autre de ces assemblées.

Messe pour les membres de la Centrale Catholique

Demain matin, à 6 heures, en l'église Notre-Dame de Lévis, sera chantée la grand'messe mensuelle, en faveur des membres vivants et défunts de la Centrale Catholique de Lévis.

Recommandations par M. le chanoine Valère Roy

Voici les recommandations faites, hier matin, au prône de la grand'messe, par M. le chanoine Valère Roy, V. F., curé de Lévis :

L'intention du mois pour l'Apostolat de la Prière est une meilleure observation du dimanche et une attention plus fervente à la messe. M. le curé de Lévis a demandé à ses paroissiens de bien vouloir pratiquer l'observance du dimanche, en n'entreprenant pas d'excursion le dimanche matin et de se faire un devoir d'assister à l'office de la grand'messe.

Il a demandé aux parents de bien s'occuper à ce que leurs enfants, durant les vacances, communient chaque jour, ou s'il n'y a pas possibilité, au moins les mardis, jeudis et samedis matin. Il a demandé aussi aux parents de voir à ce que leurs fillettes soient vêtues modestement.

M. le curé de Lévis a annoncé que, dimanche prochain, par suite du pèlerinage à Ste-Anne de Beaupré, il n'y aura pas d'office de la sainte Vierge, pour les Congréganistes de Lévis, en leur chapelle.

Mort de M. Wilfrid Bernier

Nous avons appris avec regret la mort de M. Wilfrid Bernier, époux de feu dame Léda Vachon, survenue samedi soir dernier, à l'hôpital de Lévis. Le défunt, âgé de 58 ans et 3 mois, était le fils de Mme Vve Cyrille Bernier, de Lauzon. Il laisse une fille adoptive, Mme Gérard Lacroix, née Marie-Berthe, de Québec ; un frère, M. Georges Bernier, de Lauzon ; trois soeurs, Mlles Marie-Louise et Augusta Bernier, de Lauzon, et Mme Antoine Falardeau, née Cécile, de Bienville. La maison J.-P. Thibault a transporté les restes mortels à la résidence de Mme Vve Cyrille Bernier, mère du défunt, rue St-Joseph, à Lauzon, où ils sont exposés. Les funérailles auront lieu demain matin, en l'église de Lauzon et l'inhumation sera faite au cimetière St-Joseph. Nous présentons à la famille du regretté défunt nos plus sincères condoléances.

Mort d'un ancien Lévisien

Hier matin, au prône de la grand'messe, à Lévis, a été recommandé aux prières, M. Joseph-Herménégilde Fontaine, époux de dame Laura Carrier, survenue vendredi dernier, à Montréal, à l'âge de 71 ans. Le défunt demeura plusieurs années à Lévis et était bien connu dans les cercles maritimes. Il était le beau-frère de M. J.-Arthur Carrier, registraire du comté de Lévis. Les funérailles auront lieu ce matin, à Montréal. Nos plus cordiales sympathies à la famille en deuil.

Mort d'un ancien paroissien de Bienville

Nous avons appris avec regret la mort de M. Alonzo Bourassa, époux de feu dame Anna Babin, survenue vendredi dernier, à Québec, où il demeurait, à l'âge de 56 ans. M. Bourassa demeurait plusieurs années à Bienville. Les funérailles auront lieu ce matin, en l'église de St-Sauveur. Nos plus vives sympathies à la famille en deuil.

Funérailles de M. Alph. Pouliot

Un hommage ultime a été rendu, mercredi matin, en la Basilique de Québec, à M. Alphonse Pouliot, C.R., ancien greffier de la Cour du Banc du Roi et professeur à l'Université Laval, décédé dimanche dernier, à son domicile de la rue Haldimand, à l'âge vénérable de 91 ans. Un cortège des plus imposants a fait escorte à la dépouille mortelle du défunt, de la maison mortuaire, jusqu'à l'église cathédrale et de là au cimetière Belmont, lieu de l'inhumation. Dans les rangs du défilé, on voyait des citoyens en vue de la province et de la vieille capitale, notamment le chef de l'Opposition provincial, des sénateurs, des ministres, des conseillers législatifs et des députés. Le Barreau de Québec était aussi dignement représenté de même que la cour du Banc du Roi.

A l'église, la cérémonie religieuse fut imposante. La levée du corps a été faite par M. le chanoine Cyrille Labrecque, cependant que le service a été chanté par Monseigneur Eugène-C. Laflamme, P.A., curé de la cathédrale, assisté de M. l'abbé Eugène Blais, du Collège de Lévis, et de M. l'abbé F. Marquis, qui agissaient comme diacre et sous-diacre.

Dans les stalles du sanctuaire, on voyait la présence de M. le chanoine F. Vandry, de MM. les abbés Chrysologue DesRochers, Jos. Ferland, Arthur Gauthier, G. Deschesnes, J.-J. Hunt, Arthur Jobidon, ainsi que des RR. PP. Bournival, S.J. et Beaudet, P. B.

Le deuil était conduit par les fils du défunt : MM. Louis-A. Pouliot, C.R., Elzébert Pouliot, N.P.; son petit-fils : Jacques Pouliot ; ses neveux : MM. Jean-François Pouliot, C.R., M.P., le docteur Eugène Lacerte, Camille-Eugène Pouliot, M.D., M.P.P., le R. P. Louis-J. Pouliot, S.J., aumônier militaire, le R. P. Adrien Pouliot, S. J., professeur au College Garnier, M. Georges Bouchard, Paul Pouliot, L.C. ; son cousin, l'honorable Leon Casgrain, C. R., procureur-général de la province.

Dans l'imposant cortège, à la suite des membres de la famille, on voyait : l'honorable Maurice Duplessis, chef de l'opposition provinciale ; l'honorable sénateur Lucien Moraud, l'honorable juge Antonin Galipault, l'honorable juge Oscar Boulanger, l'honorable juge Garon Pratte, l'honorable juge P.-A. Choquette, l'honorable Hector Laferté, C.L., l'honorable Elysée Thériault, C.L., l'honorable Cyrille-F. Delâge, l'honorable Oscar Drouin, ministre dans le cabinet provincial ; S. H. le recorder Eugène DesRivières ; M. Fernand Choquette, C.R., M.P.P., M. Charles Delagrave, N.P., M.P.P., Hormisdas Langlais M.P.P., le major R. Sylvestre, M. P. P.

On voyait encore : MM. Jos. Samson, ex-maire de Québec, L.-A. Gravel, C.R., J.-A. Gagné, C.R., Richard Allen, C.R., Edgar Champoux, C.R., le notaire Chs-J Baillargeon, Philippe Corriveau, C.R., Robert Côté, C.R., le protonotaire Wilfrid Edge, V. Darveau, C.R., Paul Rabitaille, avocat, A. DeleRy, N.P., H.-P. Drouin C.R., J.-E. Grégoire, C.R., le docteur Jean Lacerte, Henri Boivin, C.R., Ernest Drolet, avocat, le docteur C.-S. Roy, C. Gendron, C.R., le docteur R. St-Onge, le docteur P. Lortie, Roger Thibaudeau, avocats, Adrien Falardeau, C. R.

Dans le défilé, on voyait aussi : MM. le chevalier J.-S. Matte, Jules Lesage, M. Edmond Chassé, E.-C. Morgan, J.-E. Frenette, Adj. Turcotte, Yves Poisson, Arthur Pouliot, Alfred Belley, Arthur Jobidon, J.-E. Broussenu, Louis-Chs Terreau, Lionel Pouliot, Henri Roy, Jos. Roy, L.-H. Bégin, Henri Faucher, Godfrey Gourdeau, Alphonse Lemieux, Louis Roy, P.-A. Nadeau, Jean Savary, Sam Gascon, Théo Poitras, J.-P. Bolduc, Ed. Turcotte, Ed. Dion, R.-O. Gilbert, Alph. Drolet, Louis Beaudry, C.-N. Dorion, G.-S. Gourdeau, Ed. Gaudette, Luc. Lafrance G. Vandry, L.-R. Lamontagne, Mastai Patoine, R. Letellier.

La maison Adélard & Gustave Lepine, 42, chemin Ste-Foy, avait la direction des funérailles.

Aux membres de la famille en deuil, Le Soleil offre ses plus sincères condoléances.

Faites un voyage en bateau à MONTREAL

Vous ne sauriez voyager de façon plus agréable — dans une atmosphère de fraîcheur, confort et tranquillité. Vous quittez Québec à 7 h. 30 du soir, vous prenez un excellent souper à bord, vous passez une soirée charmante, à danser ou causer, et vous dormez ensuite dans une confortable cabine extérieure. Vous arrivez à Montréal le lendemain matin — frais et dispos. C'est vraiment la façon idéale de voyager !

PASSAGE ALLER-RETOUR

Bon pour la saison..... $10.15 — Week-end..... $7.10

(Repas, couchette et taxe en plus)

Pour renseignements, imprimés descriptifs et location, s'adresser aux agences de voyage ou à la

CANADA STEAMSHIP LINES CSL

12, rue du Fort, Québec — Téléphone 2-6801
Bureau du Château Frontenac, 2-1840
Bureau des quais, 48, rue Dalhousie, 2-7416

PROMPT SOULAGEMENT DES CORS

Ne coûtent que quelques sous

Les Zino-pads du Dr Scholl arrêtent tout de suite la friction douloureuse des souliers; évitent la pression incommodante et chassent la douleur. Vous permettent de porter des souliers neufs ou serrés. Enlèvent vite les cors lorsque vous en faites usage avec la *médication* séparée incluse. Ne coûtent que quelques sous par traitement. Procurez-vous, aujourd'hui, une boîte de ces coussins minces, souples, adoucissants, coussinés. Vendus partout.

Dr Scholl's Zino-pads

Au mois de juillet achetez CHAQUE JOUR *un* TIMBRE D'ÉPARGNE *de guerre*

aux

BANQUES • BUREAUX DE POSTE • ÉPICERIES
MAGASINS A RAYONS • DEBITS DE TABAC
BUREAUX DU TELEPHONE • PHARMACIES
LIBRAIRIES ET AUTRES MAGASINS

Nouvelle Creme desodorisante *qui enraye sans danger* la transpiration des aisselles

Arrid est le désodorisant qui se vend le mieux

1. Ne gâte pas les robes ou les chemises d'hommes. N'irrite pas la peau.
2. Sèche rapidement. Peut s'employer immédiatement après la barbe.
3. Enraye la transpiration pendant 1 à 3 jours. Prévient l'odeur.
4. Vanishing Cream propre, non graisseuse, blanche et pure.
5. Remporta le Sceau d'approbation de l'American Institute of Laundering; ne nuit pas aux tissus.

ARRID Guaranteed by Good Housekeeping

39c Achetez-en un pot aujourd'hui à tout magasin vendant les articles de toilette en pots de 15c et de 59c également.

Tarif d'Abonnement	Québec et Lévis	Campagne
12 mois. . . .	$6.00	$5.00
6 mois. . . .	3.00	2.50
3 mois. . . .	1.50	1.25
Au numéro. .	0.03	0.03

L'Educateur

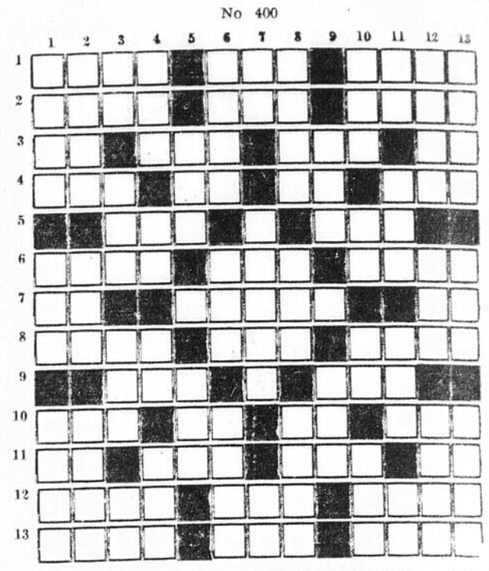
Volume I - JUIN-JUILLET 1942 -- No 5

Information familiale, le Directeur de l'INSTITUT FAMILIAL 66
Crescite et multiplicamini, Hervé Blais 67
L'hygiène mentale du nouveau-né, J.-C. Miller, M.D. 69
Que penser des mariages de guerre ? Gonzalve Poulin 72
Condition juridique de la femme dans la Province de Québec, Jean Rolieu 73
Les vertus de nos enfants, Odette Vincent 74
Historique des lois pour la protection de l'enfance, Marcel Trahan, avocat 75
Mangeons plus de fruits, J.-Ernest Sylvestre, M.D. 76
Les soins à donner au bebé, Aram Lacoursière, M.D. 78

Les soldats russes considerent comme supérieurs les tanks "Valentine" fabriqués au Canada et dont des centaines ont été expédiés en Russie.

MOTS CROISÉS

No 400



HORIZONTALEMENT

1.—Canne faite d'une tige de rotang — Vase — Lame de baleine, d'acier, placée dans les corsets.
2.—Boite — Fille de Cadmus (myth). — Sel de l'acide urique.
3.—Pron. pers. — Sur — Petite maison. — Pron. indéf.
4.—Unité de travail mécanique — Pron. pers. — Conj — Terre entourée d'eau.
5.—Epoque — Sorte de jeu de carte.
6.—Grosse moulure ronde — Instrument à vent. — Nom d'un jeu de cartes.
7.—Du verbe "rire" — Rave — Fut changée en génisse.
8.—V. d'Allemagne — Près de — Ainsi-soit-il.
9.—Ancien roi de Hongrie — Allant vers.
10.—Cheval de taille moyenne — Librement — Mesure chinoise — Habitation.
11.—Coni. — Tamis — Riv. de Belgique — Baryum.
12.—Riche, instruit, savant — L'oncle américain — Service anniversaire.
13.—Ancien régistre de Paris — Roi d'Israel — Se fond par l'action de la chaleur.

VERTICALEMENT

1.—Pas de danse — Triage — Fruit du cocotier.
2.—Enlever — Palmipède — De vive voix.
3.—Dévêtu — Pic des Pyrénées — Riv. de Bavière. — Mesure chinoise.
4.—En deca — Note de musique — Préfixe — Frère de Cham.
5.—Rapé — Capitaine turc.
6.—V. d'Italie — Durillon — Montagne de Thessalie.
7.—Pron. indéf. — Recueil officiel de la pharmacopée — Du verbe "avoir".
8.—Division d'un livre, d'un ouvrage — Nourriture principale des Chinois — V. du Péron.
9.—V. de Belgique — Odieux.
10.—Courtisan — Conj. — Dire avoir — Côté d'un navire frappé par le vent.
11.—En Chaldée — V. du Péron — Larve du hanneton — Avalé.
12.—Unique — Arnie — Oiseau sacré égyptien.
13.—Dernier repas — Adj. pers. — Temps précis ou un événement a eu lieu.

Solution du problème de samedi

O	B	S	T	I	N	A	T	I	O	N			
D	A	T	E	R		L	A	R	G	E			
O	T	E	R		M	I	N	A	N	T			
N	I	L		L	O	F		S	O	T			
T	R	E	M	A	T	E	R		N	O			
O		S	U	R		R	A	S		I			
L	A		R	E	M	E	T	T	R	E			
O	V	E		N	E	S		H	E	M			
G	E	R	A	I	S		S	E	N	E			
I	R	E	N	E		N	A	N	A	N			
E	S	S	A	R	T	E	M	E	N	T			

LE CAPITAINE JACQUES

Les Japonais avancent

Par FRANK TINSLEY

L'OMBRE

Episode GX-21

Deux fantômes, maintenant !

Par Maxwell Grant

FEUILLETON DE L'EVENEMENT-JOURNAL

Procès sans jury

par James Ronald

(Traduit de l'anglais)

No 6

Honteux, il les tendit pour l'inspection. Elles étaient sales, mais pas aussi sales qu'elles l'auraient été s'il ne les avait pas essuyées sur la serviette.

"Je regrette, maman."

"Tu prends l'habitude, Michel, de t'essuyer les mains sur la première chose que tu rencontres après avoir travaillé sur ton moteur. Ce n'est pas une belle habitude."

Françoise soupira, comme ses pensées retournaient à la visite de tante Octavia.

—o—

A dix heures et demie, lorsqu'Anne entra dans les appartements de l'oncle Alphonse, il était encore profondément endormi. Le plateau sur lequel avait été déposé son déjeuner n'avait pas été touché. Il avait tiré les couvertes sur son visage pour se garder des rayons du soleil. Elle tira les couvertes et le regarda.

Anne n'avait pas d'illusions au sujet de son oncle. A l'âge de dix ans il lui paraissait être l'esprit même de l'aventure et de la gaieté; maintenant, bien qu'il fût encore gai, le parfum d'aventure s'était évanoui. Avec l'oeil sans pitié de la jeunesse atteignant sa maturité, elle le voyait tel qu'il était : un vieil homme gras, plutôt sale, qui menait une existence sans discipline, couvrant sa vie manquée sous un manteau d'impudence osée.

Elle n'ignorait pas que la raison de sa visite à Lakelawn, était due au fait qu'il avait été obligé de fuir New-York pour échapper à ses créanciers ; et la demeure de Jean Lenoir était le seul endroit où il pouvait être assuré de trouver table et lit pour une période indéfinie. Il y avait plusieurs années, Anne l'avait regardé avec admiration parce qu'il était un auteur et que c'était là la seule chose au monde qu'elle voulait être. Maintenant elle réalisait que, bien qu'il ne fut pas dépourvu d'un certain talent, il ne l'avait jamais utilisé pour des fins qui en valaient la peine ; et qu'il ne l'emploierait jamais à rien d'utile.

Lorsque Alphonse avait les poches vides et qu'il ne pouvait pas persuader personne de lui prêter de l'argent ; lorsque les marchands réclamaient leur dû à grands cris et que le barman refusait d'ajouter quoi que ce soit à son compte ; alors seulement il se donnait la peine de s'asseoir tout le long du jour et la moitié des nuits à son pupitre, pour écrire furieusement et fabriquer une ou deux histoires dramatiques pour revues à sensation. A part cela, il était heureux de vivre paresseusement dans un coma semi-alcoolique. Non, Anne n'avait pas d'illusions au sujet de son oncle. Et cependant, la seule personne qu'elle aimait, en dehors de sa propre famille, était ce vagabond disgracieux, Alphonse Lenoir.

Elle secoua son épaule vigoureusement, et il se retourna, faisant des gestes dans l'air. Il ouvrit un oeil encore endormi, s'assit, se gratta la tête, et bâilla. Jetant un regard irrité à sa nièce, il protesta.

"Pourquoi ne me laisses-tu pas en paix ? Je suis fatigué."

"Je suppose que tu t'es mal conduit la nuit dernière", dit Anne.

"Non", répondit-il sèchement, "c'est le matin qui suit une vie de nuits épuisantes".

"Tu étais pas mal ivre, hier soir.

Anne apparut, se hâtant après que les autres se furent assis, habillée d'un gilet et d'une jupe mis avec négligence.

Je t'ai entendu tomber dans l'escalier quand tu es entré. Qu'est-ce que tu penses que les gens peuvent imaginer lorsqu'ils te voient dans cet état entrant dans notre maison ?"

"Je n'étais pas ivre. Je peux porter la boisson aussi bien que n'importe quel homme. Et" —L'oncle Alphonse retroussa dédaigneusement les lèvres— "J'espère que je suis suffisamment intelligent pour ne pas me préoccuper de ce que les gens peuvent penser."

"Tout cela est très bien pour toi. Mais nous devons sauver les apparences. Je ne me soucie pas de ce que les gens peuvent penser moi aussi. Mais papa et maman ne sont pas comme nous. Marcelle non plus. Ce sont eux que tu chagrines."

"Si tu as terminé tes remontrances peut-être seras-tu assez bonne pour me laisser dormir maintenant.

"Tu pourrais au moins boutonner le haut de ton pyjama", dit Anne, cherchant à orienter la conversation sur un autre sujet ; "après qu'Ernestine s'est donné le trouble de coudre tous les boutons. Tu as besoin d'une femme pour prendre soin de toi—une femme de tact, qui puisse faire des choses pour toi sans te déranger".

Au cours d'un court voyage à New-York, Anne s'était rendue une fois visiter son oncle à son appartement. Elle ne l'oublierait jamais. Des marches d'entrée sur lesquelles des pieds innombrables avaient laissé des traces de boue qui n'avaient pas été lavées depuis des semaines. Un passage rempli de rebuts et dont la peinture était craquelée par les années. La sonnette en cuivre ternie par le vert-de-gris. L'escalier sans tapis et Mme Glott, l'active commère qui présidait aux destinées de la maison, et qui ruinait littéralement les repas de l'oncle Alphonse; et considérait que son travail était terminé pour la journée lorsqu'elle avait fait son lit.

"Tu as besoin de quelqu'un pour prendre soin de toi", répéta-t-elle. "Pourquoi pas moi ?"

"En premier lieu", dit l'oncle Alphonse, immédiatement inquiet, "tu n'es pas une femme de tact. Mais il n'existe pas de femmes de tact."

"J'ai toujours voulu vivre à New-York. Peut-être que je pourrais travailler dans un journal — c'est mon ambition. Oh, c'est une merveilleuse idée. Je partirai avec toi et je tiendrai maison. Je puis faire la cuisine. Je verrai à ce que tu manges bien à des heures régulières; je rapiècerai tes vêtements, je tiendrai l'appartement propre."

"Non !" cria presque l'oncle Alphonse. "Non ! Non ! Non ! J'aime à vivre dans le désordre. Un appartement est plus habitable ainsi. Je ne veux pas être nettoyé et poli. J'aime à laisser tomber mes affaires sur le plancher et les retrouver la prochaine fois que je les cherche. Mme Glott fait parfaitement mon affaire. Elle me fiche la paix. Non merci ! Je suis très heureux comme je suis."

"Si telle est ton idée . . ."

"C'est exactement la mienne. Et maintenant, je veux dormir."

L'oncle Alphonse tourna son visage dans son oreiller et tira le drap froissé par-dessus sa tête pour indiquer que l'entrevue était terminée. Anne s'assit sur le bord du lit. "Tante Octavio arrive aujourd'hui !" murmura-t-elle dans son oreille. L'oncle sursauta.

"Non !" dit-il. Puis, plus calmement, il dit : "Petit diable, me faire un coup comme ça. Tu sais parfaitement bien qu'elle n'arrive pas avant samedi prochain."

"Elle a télégraphié pour dire qu'elle avait changé d'idée. Elle arrive aujourd'hui et tu ferais bien de te lever. Tu ne peux pas espérer demeurer dans la meilleure chambre à coucher lorsque notre riche tante est ici. Nous te mettrons dans la chambre des garçons, et Pierre et Michel dans le grenier."

"Pas moi ! Si tante Octavia arrive, moi je m'en vais. Je ne resterai pas une seule nuit sous le même toit que cette... cette mauvaise langue, cette vipère !"

"Tu n'aimes pas tante Octavia", fit remarquer Anne, sans passion.

"Ta perspicacité est extraordinaire. Je n'aime certainement pas tante Octavia. Je la déteste. La seule pensée de cette femme me donne un mauvais goût à la bouche et me fait l'effet de points noirs devant les yeux. Je suis un célibataire de carrière parce que je n'aime pas les femmes. C'est l'Octavia dans chacune d'elles que je ne puis supporter. Toutes les femmes ont la touche d'Octavia. Toutes les femmes veulent gérer les affaires des autres, épier, fouiller, et les empêcher de faire ce qui les rend heureux pour les forcer de faire ce qui est supposé les rendre bons.

(à suivre)

JUILLET

D	L	M	M	J	V	S
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

L'ÉVÉNEMENT JOURNAL

Chaque soir à CHRC
notre reporter vous donne, à 11 heures, un avant-goût des nouvelles que vous lirez le lendemain dans
"L'EVENEMENT-JOURNAL"

76e année — No 45 QUEBEC LUNDI 6 JUILLET 1942 DOUZE PAGES

L'Eglise et l'Etat rendent hommage à nos soldats

L'hon. Godbout dénonce le nationalisme étroit

Prenant la parole à l'issue d'un banquet offert en l'honneur de l'hon. L. Casgrain, à Rivière-du-Loup, le premier ministre parle des devoirs des Canadiens. — Hommage au nouveau procureur général.

Rivière-du-Loup, 6. — (De notre correspondant) A l'issue d'un banquet donné en l'honneur de l'hon. Léon Casgrain, procureur général de la province, le chef du gouvernement, l'hon. Adélard Godbout, a dénoncé les fanatiques du nationalisme intégral qui ne comprennent pas que le sort de nos frères séparés dépend de l'attitude du Québec. Le premier ministre a rendu un vibrant hommage à son collègue, le nouveau procureur général, et rappelé en termes émus la mémoire de feu Ernest Lapointe — "ce grand Canadien qui faisait rayonner l'honneur de son village dans son pays et l'honneur de son pays dans le monde".

Ce banquet, qui eut lieu au Manoir de la Rivière-du-Loup, fut présidé par les deux représentants du comté de M. Casgrain aux Communes canadiennes : M. Jean-François Pouliot (Témiscouata) et Louis-Philippe Lizotte (Kamouraska). Plus de 225 convives avaient répondu à l'invitation des organisateurs de la fête, MM. Louis Saint-Jacques, le Dr Provancher, Armand Belle, J.-A. Pelletier et C. Beaulieu.

On remarquait à la table d'honneur : l'hon. Valmore Bienvenue, l'hon. Wilfrid Hamel, M. J.-A. Beaulieu, député provincial de Témiscouata, M. Philippe Picard, député de Beliechasse, M. Pierre Gagnon, ancien député et préfet du comté de Kamouraska, M. Jacques Dumoulin, député du comté de Québec-Montmorency, M. Jos.-L. Boulanger, M. J.-F. Soucy, préfet du comté de Rivière-du-Loup, le lieut.-col. Raoul Fafard, bâtonnier du Bas Saint-Laurent, M. Jos. Viel, M. Maurice Tessier, représentant du Dr Morault, député de Rimouski, M. Eugène Jobin, etc., etc.

C'est M. Saint-Jacques qui a présenté les voeux d'usage à M. Casgrain. Il a rappelé les mérites du nouveau procureur général et il a vanté l'énergie de celui qui a défendu, "durant la grande noirceur de 1936-39, la politique libérale et les droits du peuple". M. Casgrain, avec beaucoup d'émotion, a remercié ces hôtes et il a rendu un bel hommage à sa femme, à qui fut remise une très jolie gerbe de roses. Le député de Rivière-du-Loup-Kamouraska a également résumé l'oeuvre accomplie par le gouvernement

(Suite à la page 7. 2e col.)

Nouvelles coopératives agricoles dans le Québec

Le ministère provincial de l'Agriculture vient d'autoriser la formation de deux nouvelles sociétés coopératives agricoles, l'une à St-Elzéar, dans le comté de Témiscouata, et l'autre à Bury, dans le comté de Compton.

Ces deux sociétés auront pour objets principaux : l'amélioration et le développement de l'agriculture ou de l'une ou de quelques-unes de ses branches, la fabrication du beurre et du fromage ou des deux, la vente et l'achat d'animaux, etc.

Un accident mortel près de Berthier

André Vallée, de Saint-Casimir, se tue lorsque son camion s'écrase sur un arbre. —Son compagnon s'en tire.

Saint-Casimir, 6. (DNC) — M. André Vallée, 27 ans, de Saint-Casimir, s'est tué instantanément, samedi soir, veurs 6h. 30, lorsque son camion a dérapé puis est allé s'écraser sur un arbre. Un compagnon du chauffeur, M. Hamelin, de Grondines, ne s'est pas blessé dans l'accident, qui s'est produit à quelques milles de Berthier.

L'accident est attribuable en grande partie à la température, excessivement mauvaise. On a émis l'opinion que le chauffeur avait été aveuglé par un éclair et que par suite, il avait perdu le contrôle de son véhicule.

Le camion appartenant à M. Paul Guilbault, de Grondines, à l'emploi de qui il était, au moment de l'accident. Le défunt laisse dans le deuil son épouse et deux enfants.

Manoeuvre navale devant notre ville

Quatre moucherons "Fairmiles" exécutent une patrouille devant Québec, à l'occasion de la Semaine de l'Armée.

Au cours de la Semaine de l'Armée, la population de Québec et des environs a eu l'occasion d'assister soit à des parades, soit à des manifestations militaires différentes. Toutefois, hier après-midi, les milliers de personnes qui envahirent la Terrasse Dufferin furent témoins de manoeuvres maritimes d'un intérêt tout spécial.

Partis du Bassin Louise à trois heures, quatre moucherons "Fairmiles" s'élancèrent sur le fleuve St-Laurent pour exécuter une patrouille jusqu'à la résidence du lieutenant-gouverneur, où Sa Majesté le roi George II, de Grèce, put admirer le parfait ensemble de ces petits navires de guerre.

Les manoeuvres étaient sous la direction du capitaine J.-L.-M. Gauvreau, R.C.N., officier naval en charge de la base maritime de Québec. Ce dernier avait acquiescé à la demande du comité civil de la Semaine de l'Armée, qui avait désiré montrer à la population de la vieille capitale le travail efficace que notre marine fait tous les jours pour sauvegarder nos côtes et convoyer nos navires.

Conférence du Dr W. Verge à Edmunston

Notre concitoyen a présenté un travail devant l'Association médico-chirurgicale de Témiscouata et Madawaska.

M. le Dr Wellie Verge est revenu, en fin de semaine, d'Edmunston, N. B., où il a présenté un travail devant les membres de l'Association médico-chirurgicale des comtés de Témiscouata et Madawaska, ce dernier situé dans le Nouveau-Brunswick. Au cours de cette conférence, le Dr Verge a exposé les indications de la transfusion sanguine et du plasma sanguin, question d'actualité médicale de la plus haute importance, surtout en temps de guerre.

Suivant des échos de ce congrès que nous venons de recevoir, le travail du Dr Verge a vivement intéressé tous les médecins et chirurgiens qui prirent part à cette réunion.

Incendie rue St-Vallier

Un incendie, qui s'est déclaré à 4 heures, hier après-midi, dans la cour de la quincaillerie de M. Gaud, Lajeunesse, à 721, rue Saint-Vallier, a causé des dommages sérieux à un stock de vitres, récemment reçu et déposé dans la cour temporairement. Les flammes ont pris naissance dans des articles de rebut, et il a fallu un jet d'eau pour les combattre efficacement. Quatre postes de pompiers, sous les ordres du chef de district W. Lachance et du lieut Auclair, du poste no 7, répondirent à l'appel.

Une messe solennelle a couronné la Semaine de l'Armée. — Allocutions de Mgr Camille Roy, l'hon. Louis St-Laurent, l'hon. Adélard Godbout, le brigadier Vanier, le lieutenant-colonel J.-M. Dessureault et le très révérend Philipp Carrington. — Grande parade de 3,000 soldats, marins et aviateurs. — Retraite aux flambeaux. — "L'unité nationale dont nous avons tant besoin, c'est notre armée qui la réalise le mieux et qui en donne le meilleur exemple", dit le ministre de la Justice.

La Semaine de l'Armée, la première organisée au Canada depuis le début de la guerre actuelle, s'est terminée hier par une cérémonie mémorable au cours de laquelle l'Eglise et l'Etat ont uni leurs voix pour rendre hommage au dévouement, aux sacrifices et au courage de nos vaillants militaires.

Une messe en plein air, sur les Plaines d'Abraham, suivie, le midi, d'une grande parade de soldats, de marins et d'aviateurs et d'une retraite aux flambeaux dans la soirée, est venue compléter une semaine au cours de laquelle, jour après jour, les civils du district militaire no 5 ont, en même temps que ceux de tout le Canada, rendu hommage à leurs compatriotes qui ont revêtu le kaki.

Le lieutenant-colonel J.-M. Dessureault président du comité exécutif de la Semaine de l'Armée, Monseigneur Camille Roy, P.A., V.G., recteur de l'université Laval, le très révérend Philipp Carrington, lord-évêque de Québec, l'honorable Louis Saint-Laurent, ministre de la Justice, l'honorable Adélard Godbout, premier ministre de la province de Québec, et le brigadier Georges-P. Vanier, D.S.O., M.C., commandant du district militaire no 5, ont prononcé des allocutions à l'issue de la messe, qui a été chantée par Mgr Roy. Un service religieux a eu lieu également sur les Plaines pour les protestants, et c'est le très révérend Carrington qui officiait.

"L'unité nationale dont nous avons tant besoin, c'est notre armée qui la réalise le mieux et qui en donne le plus bel exemple. Ces jeunes gens, venant de tous les coins du pays, de toutes les classes de notre société, Canadiens d'origine française, Canadiens d'origine anglaise, Canadiens d'origine étrangère, paysans, ouvriers, représentants de professions libérales, étudiants, tous sont mêlés les uns aux autres, tous sont engagés dans la lutte, souffrent les mêmes privations, participent à la même gloire: voilà, certes, la véritable unité nationale". C'est de cette façon catégorique que l'honorable Saint-Laurent a parlé des fêtes qui se sont déroulées à Québec pendant la Semaine de l'Armée.

Le lieutenant-colonel Dessureault a prononcé l'allocution d'ouverture et présenté les orateurs dont les discours, prononcés devant une dizaine de milliers de personnes, ont été irradiés partout au Canada et en Angleterre.

Une immense foule a pris part aux démonstrations de la dernière journée de la Semaine de l'Armée et plus de 3,000 militaires, représentant toutes les unités du district, ont assisté à la messe et pris part à la parade et à la retraite aux flambeaux.

La parade a commencé immédiatement après la remise de décorations et de médailles à 15 officiers et sous-officiers du district. Le colonel G.-E.-A. Dupuis, commandant du 35e groupe de brigade de la réserve, commandait. Il était assisté du major J.-Gerald Coote.

Des détachements des unités suivantes ont défilé :

Motocyclistes, compagnie 36 du Comité de protection civile, Marine canadienne, 57e batterie de campagne (réserve), compagnie d'ingénieurs du district, détachement du R. C. C. S. du district, signaleurs du district (réserve), 1er bataillon des Royal Rifles of Canada (réserve), 1er bataillon des Voltigeurs de Québec (réserve), le régiment de Montmagny, le régiment de Québec, 1er bataillon du régiment de Québec (réserve), les Fusiliers du Saint-Laurent, dépôt du district, compagnie de l'intendance du district, 7e division de l'intendance (réserve), compagnie de l'ordonnance, division No 6 de l'ordonnance (réserve), division No 5 de l'ordonnance (réserve), compagnie du service de la santé de l'armée, 19e ambulance de campagne (réserve), 25e compagnie du C. D. C., détachement de la prévôté, détachement du C. M. S. C., compagnie "H" du Corps féminin de l'armée, dépôt de l'effectif No 4

(Suite à la page 5, 3e col.)

Les examens annuels pour les inspecteurs d'écoles

La session annuelle du Bureau des examinateurs des aspirants à la charge d'inspecteur d'écoles aura lieu à l'Ecole Normale Laval, Québec, du vingt-quatre au vingt-huit août prochain. L'examen des candidats commencera le vingt-quatre à deux heures de l'après-midi.

Toute personne qui désire se présenter à cet examen devra envoyer d'ici au quatorzième jour d'août 1942, à M. B.-O. Filteau, secrétaire du comité catholique du Conseil de l'Instruction publique, une demande à cet effet, la somme de $6 ainsi que tous les documents exigés par les règlements scolaires.

$65,000 pour secourir les cultivateurs

Le gouvernement Godbout a dépensé cette somme pour secourir les cultivateurs désemparés par la disette de foin.

Lorsque des sécheresses se produisent au début de la saison de végétation, elles compromettent les récoltes fourragères essentielles à l'alimentation du bétail. Ce fut l'année dernière le cas dans plusieurs régions de la province. Pour venir en aide aux cultivateurs désemparés par une disette de foin, le Gouvernement provincial, a déclaré ce matin M. Adrien Morin à notre représentant, a dépensé $65,000 pour transporter au delà de 14,000 tonnes de foin dans les districts éprouvés.

Dans 32 comtés du Québec, presque tous situés sur la rive nord du St-Laurent, les cultivateurs disposaient à peine du huitième d'une récolte ordinaire. Comme remède partiel au problème qui se posait, les agronomes conseillèrent de conserver les aliments disponibles au seul rationnement des vaches vraiment productives et d'abattre celles qui ne produisaient qu'à perte. Pareille sélection ne pouvait remédier totalement à la situation. Les immenses besoins des produits laitiers obligeaient les cultivateurs à hiverner le plus grand nombre de vaches possible, afin d'alimenter les fabriques de beurre et de fromage tout l'hiver. Faire venir du foin d'ailleurs s'imposait donc de façon manifeste.

Pour parer à ce problème, l'honorable Adélard Godbout a autorisé le ministère à payer le transport du foin et a donné instructions aux agronomes d'établir des contacts entre acheteurs et producteurs, en organisant autant que possible les achats en coopération.

C'est ainsi que le surplus de foin disponible du Québec a été dépensé chez nous, et qu'en vue de satisfaire aux demandes urgentes, des importations ont été faites des provinces Maritimes et du Manitoba.

14,000 tonnes de foin furent achetées par le Gouvernement pour une somme de $65,000.

Cette aide financière de l'Etat et le travail des agronomes ont permis aux cultivateurs éprouvés de garder leurs vacheries sur un pied d'exploitation satisfaisant et de maintenir à un haut niveau notre bel effort de guerre.

Concert et parade sur la Terrasse

Le concert de clôture de la Semaine de l'Armée a été bien réussi. — Promenade aux flambeaux.

La symphonie d'hommage de la part des civils à l'égard du soldat canadien, qui durait depuis le début de la semaine dernière, s'est clôturée avec un déploiement proportionné à la circonstance. Tous les modes d'interprétation y donnèrent un thème et le motif final fut exécuté hier soir sur la terrasse Dufferin avec un caractère grandiose.

La fanfare du Royal 22e Régiment, que dirige avec tant d'habileté le capitaine Edwin Bélanger, eut recours à tous les trésors de la musique semi-classique et moderne, et mademoiselle Yvonne Simard accorda son gracieux concours en jouant des obligatos de piano pour les oeuvres populaires. Mademoiselle Louisette Migneault, artiste de Radio Canada et de C. K. C. V., fut chaleureusement applaudie dans plusieurs chansons. Mademoiselle Thérèse Coulombe est une nouvelle artiste mais nous espérons l'entendre de nouveau.

Quant à M. René Mathieu, il est déjà bien connu des citoyens de Québec, et fort avantageusement. A tous ces artistes, les orgahisateurs de la "Samaine de l'armée" doivent part de leur succès et ils leur en sont reconnaissants.

Enfin, pour marquer le terme de cette semaine mémorable de manifestations à travers tout Québec, il y eut une promenade aux flambeaux sur la terrasse à la suite du concert. On avait éteint toutes les lumières pour la circonstance afin de donner un cachet plus féerique à cette glorification du soldat canadien par les civils.

Conseil de son Eminence aux jocistes en congrès

Le cardinal Villeneuve exalte l'oeuvre accomplie par la J. O. C. depuis dix ans et demande le rétablissement de la famille chrétienne. — Congrès dans notre ville.

Une grande démonstration publique a couronné de façon magnifique, hier soir, au stade municipal, le congrès jociste qui a marqué le dixième anniversaire de la fondation de la J.O.C. au Canada. Quelque trois mille jocistes, venus de Montréal, des Trois-Rivières, de la Beauce, de Montmagny et d'Ottawa, ont entendu plusieurs orateurs leur rappeler les débuts pénibles de la J.O.C., ses luttes, ses conquêtes et ses espoirs dans l'avenir.

"Si l'on vous demandait', déclarait, à l'issue de la démonstration, Son Eminence le cardinal Villeneuve, "qu'avez-vous fait depuis dix ans? La journée d'aujourd'hui constituerait la réponse. Ce soir, en plein air et sur un théâtre indéfini, vous êtes venus tour à tour dire ce que vous êtes. Ceci est une réponse admirable à tous ceux qui demandent ce qu'est la J.O.C. Qu'a-t-elle accompli depuis 10 ans? Vous avez purifié, dans une grande mesure déjà, la jeunesse ouvrière. "Certes, cette oeuvre n'est pas finie", continuait Son Eminence. "Elle n'est pas finie en vous d'abord. C'est ce travail qu'il y a lieu de continuer. Tout ce que vous ferez sur vous-même rayonnera ensuite autour de vous".

Le cardinal insista ensuite sur la nécessité du rétablissement de la famille. C'est le mot que je vous laisse, déclarait-il. "Il faut que la vraie famille, chrétienne, courageuse, laborieuse se rétablisse parmi nous. Pour faire des foyers qui sont des maisons où se bâtissent la race sur la terre, et la race des élus, il faut que cessent les fréquentations animales, païennes. Il faut que renaissent les fréquentations chrétiennes."

M. l'échevin Arthur Poulin souhaita, au nom de Son Honneur le maire de Québec, que la jeunesse continue de suivre la J.O.C. Le R. P. Ubald Villeneuve, aumônier général de la J.O.C., M. l'abbé Georges Laberge, aumônier diocésain, les chefs diocésains, Mlle Georgette Beaumont et M. René Gosselin, Mlle Laurette Larivière, présidente générale et M. Roger Mathieu, progagandiste général, dirent aussi quelques mots.

Hier matin, à Ste-Anne-de-Beaupré, les jocistes ont assisté à une grand'messe pontificale célébrée spécialement pour eux par Son Eminence le cardinal Villeneuve. Dans l'après-midi, il y eut salut et renouvellement des promesses jocistes.

Le jeune J.-Alb. Talbot se noie à Loretteville

La victime demeurait à Robertsonville, Mégantic. — Baignade imprudente après un copieux repas. — Dans la rivière St-Charles. — Chez M. Sullivan, rang St-Jacques.

Jos.-Albert Talbot, de Robertsonville, Mégantic, s'est noyé, hier après-midi, dans la rivière Saint-Charles, à Loretteville. Je jeune homme, qui n'avait que 19 ans, a coulé à pic après avoir été pris d'une crampe d'estomac, en présence de nombreux baigneurs dont quelques Québecois, au large de la plage, près de la propriété Sullivan, à un mille en bas de la chute.

Le jeune garçon, qui avait pris, dit-on un copieux repas, s'était aventuré à quelque distance de la berge, lorsqu'il fut saisi d'une crampe. Il eut à peine le temps de crier et disparut. Il revint à la surface quelques instants plus tard, pour disparaître une seconde fois, définitivement. Il avait dîné un peu après midi, et était entré dans l'eau quelques minutes avant l'accident.

On fit d'actives recherches. Le cadavre ne fut retrouvé que plus de deux heures après, au fond de la rivière. Le Dr J.-E. Verret, de Loretteville qui avait été appelé, constata la mort. Le vicaire de la paroisse, M. l'abbé Rochette, lui donna l'absolution sous condition.

Le cadavre a été transporté à la morgue de la compagnie Hubert Moisan, 297, rue Saint-Joseph, où le coroner, le Dr Paul-V. Marceau, tiendra enquête, ce matin, à 9 h. 30.

Cette noyade a causé une véritable consternation dans le village où la nouvelle s'est rapidement répandue. Le jeune homme bien qu'il ne fût pas de l'endroit, était connu d'un bon nombre. Il était en villégiature chez la famille Robert, qui possède une maison d'été dans le rang Saint-Jacques. Ses parents demeurent à Robertsonville, Mégantic. Son père, malade, a été prévenu de sa mort hier soir.

Brève visite du roi de Grèce dans notre ville

Sa Majesté Georges II est arrivé à Québec à une heure et demie et a été reçu par le lieutenant-gouverneur. — Ovation par ses sujets. — Réception à Spencer Wood.

Québec a eu l'honneur, hier, de recevoir le roi de la vaillante nation grecque, Sa Majesté George II, qui a passé trois jours à Montréal, la semaine dernière. Le souverain fait une visite à notre pays, ainsi qu'il l'a dit lui-même, pour remercier le Canada de l'aide qu'il a apportée aux Grecs dans leur détresse.

Le monarque n'a séjourné que quelques heures dans la vieille capitale, mais il a eu le temps de recevoir la bienvenue officielle des plus hautes autorités de l'Etat, dans notre province, et un cordial témoignage de sympathie et d'affection de ses compatriotes qui résident à Québec.

George II est arrivé en notre ville à une heure et demie, hier après-midi. Il a été accueilli sur le quai de la gare Union par Son Excellence le lieutenant-gouverneur, sir Eugène Fiset, qu'accompagnait le lieut.-col. D.-B. Papineau, A.D.C., par Son Honneur le maire Borne, le brigadier Geo.-P. Vanier, commandant du district militaire de Québec, et plusieurs officiers de la garnison, et par les membres de la colonie grecque, au nombre de près de 400. Les Grecs acclamèrent longuement le monarque lorsqu'il descendit de son wagon privé.

Le roi des Hellènes était accompagné de S. E. M. George Depeste, ministre de Grèce à Ottawa, M. Emmanuel Tsouderos, chef du gouvernement grec en exil, M. Nicolas Lely, consul général de Grèce à New-York, M. D. Nicolerezis, secrétaire de Sa Majesté.

George II serra la main au lieutenant-gouverneur et aux notabilités civiles et militaires venues à sa rencontre, puis il salua ses compatriotes.

En quittant la gare, le roi passa en revue une garde d'honneur, formée d'un peloton du Régiment de Québec, sous le commandement du capitaine Paquet. Puis, le monarque et sa suite se mirent en route pour Spencer Wood, où ils prirent le déjeuner avec les châtelains de la résidence gubernatoriale.

Au cours de l'après-midi, le roi des Hellènes et les personnages qui l'accompagnent firent le tour de la ville avec sir Eugène Fiset, visitèrent l'Ile d'Orléans et allèrent prendre le thé au chalet du Royal Quebec Golf Club.

Hier soir, à 8 heures, sir Eugène et lady Fiset recevaient intimement à dîner en l'honneur de Sa Majesté et des membres de sa suite, L'hon. Adélard Godbout, premier ministre de la province, était au nombre des invités.

A 11 heures, le monarque grec quittait Spencer Wood pour aller monter à bord de son wagon privé, en route pour New-York. Avant de partir, il déclara à sir Eugène Fiset qu'il regrettait de ne pouvoir séjourner plus longtemps dans notre ville, qu'il a vivement admirée.

Tous ceux qui ont été présentés à Sa Majesté sont unanimes à dire que le souverain est un homme très sympathique et un causeur intéressant. Il parle couramment le français et l'anglais.

18,000 enfants aux cliniques provinciales

"Plus que jamais, la puériculture est à l'ordre du jour", déclare le ministre de la Santé.

"Plus que jamais la puériculture est à l'ordre du jour en ces temps troublés et la lutte contre les maladies contagieuses est tout indiquée en pareilles circonstances. La vaccination contre la diphtérie se fait avec succès dans la province de Québec grâce à nos Unités sanitaires et aux bureaux de santé des villes. Notre pays a été le premier après la France à accepter l'anatoxine de Ramon et chaque mois nos médecins hygiénistes immunisent des centaines d'enfants". Voilà ce que déclarait samedi le ministre de la Santé et du Bien-être social l'hon. H. Groulx, en remettant aux membres de la Galerie de la Presse quelques chiffres tirés du rapport mensuel de la division des Unités et districts sanitaires de son département.

Au cours du mois de mai le nombre des immunisations anti-diphtériques complétées atteint 1,921 et le nombre des immunisations de rappel 823. La province de Québec qui n'a pas eu un seul cas de variole depuis dix ans n'en continue pas moins de se protéger contre ce fléau. En mai, les hygiénistes ont fait 405 vaccinations antivarioliques réussies. Mentionnons en outre 49 vaccinations antityphoïdiques et 73 contre la tuberculose (B.C.G.)

Mais la protection des enfants ne s'arrête pas là. Il y a eu durant ce mois 565 cliniques de puériculture avec examens de 9,683 nourrissons de 0 à un an, 7,254 enfants d'âge pré-scolaire (un à six ans), visite à domicile de 10,456 nourrissons et de 15,360 enfants d'âge préscolaire. Plus de 9,000 enfants d'âge scolaire bénéficièrent des hygiénistes tandis que près de trois mille mères de famille profitèrent soit des conférences et démonstrations publiques (29) d'hygiène maternelle; soit des visites pré-natales ou des démonstrations à domicile.

Louis Cauchy, disparu à la suite d'opérations

Le sergent pilote Louis Cauchy de Lévis, ne s'est pas rapporté à ses quartiers, à la suite d'un raid sur Brême, le 27 juin dernier. — Enrôlé à l'âge de 18 ans.

Le sergent-pilote Louis Cauchy, fils de M. et Mme Charles-A. Cauchy, 56, rue Déziel, Lévis, a été porté disparu à la suite d'opérations aériennes outre-mer, rapporte la 108e liste des pertes du C.A.R.C. publiée en fin de semaine à Ottawa. Le sergent-pilote Cauchy, enrôlé il y a deux ans dans le Corps d'aviation royal canadien, est âgé d'à peine 20 ans.

Ses parents, M. Cauchy, du C.N.R., et Mme Cauchy, née Germaine Blouin, ont été mis au courant de sa disparition au milieu de la dernière semaine, par un message du ministère de l'Air, à Ottawa. Le jeune aviateur ne s'est pas rapporté à ses quartiers, à la suite d'un raid sur la ville de Brême, le 27 juin dernier.

Dès qu'il eut terminé ses études, le jeune Cauchy s'enrôla dans l'aviation. Il suivit brillamment ses cours de mitrailleur et de radio-télégraphiste. Il obtenait ses qualifications de pilote, avec le grade de sergent, à Winnipeg, en août 1941. Il fut envoyé outre-mer presqu'immédiatement, chose qu'il avait lui-même demandée.

Depuis six mois, il participait régulièrement aux raids sur l'Allemagne et l'Europe occupée, aux côtés des as de la R.A.F. Il se distingua à plusieurs reprises, au cours de son service.

Son père, M. Cauchy, est un vétéran de la dernière guerre. Il partit avec les premiers contingents, après s'être enrôlé comme volontaire.

Accident à l'arsenal de Saint-Malo

Léonidas Nadeau, 17 ans, de Québec, est blessé à la tête par un lourd poinçon mécanique.

Un jeune homme de 17 ans, M. Léonidas Nadeau, 34 Petite rue Champlain, a été sérieusement blessé à la tête, samedi midi, à l'arsenal St-Malo, lorsqu'il s'est fait frapper la tête par une lourd poinçon mécanique qui se mit soudainement en marche alors qu'il le réparait. Il a été conduit à l'hôpital Saint-François d'Assise, où il est sous observation.

On n'a pu encore établir si le blessé souffrait d'une fracture du crâne, mais l'on considère quand même son état comme très sérieux. En plus d'une profonde entaille au sommet de la tête, il a eu la peau du cou lacérée. L'accident s'est produit à 12 h. 30, samedi midi.

Libéraux de Québec-est

L'association libérale de Québec aura son assemblée régulière ce soir, à 8h. 30, à ses nouveaux locaux, à 110, rue du Pont, dans l'édifice Hudon.

Noyade à Amos

Amos, 6.—(P.C.) Rodrigue Tardif, 9 ans, s'est noyé, vendredi, lorsqu'il est tombé d'un pont des chemins de fer nationaux, près d'ici.

Vol de pneus

Winnipeg 6. — (PC) John Ross, directeur du rationnement des pneus au bureau local de la commission des prix et du commerce en temps de guerre a déclaré samedi qu'on lui avait fait rapport qu'il y avait eu de nombreux vols de pneus d'automobile au Manitoba la semaine dernière. On demande aux propriétaires de pneus d'automobiles de prendre en note les numéros de série de leurs pneus pour faciliter les recherches de la police au cas de vol.

Messages d'un Québécois lus à la radio allemande

La radio allemande a donné lecture en français, samedi soir, de trois messages du Père Gérard Boulanger, missionnaire actuellement détenu par les Nazis. — Le Père Boulanger était à bord du Zam-Zam.

Londres, 6, (P.C.—Câble) — Trois messages pour le Canada, que l'on croit venir d'un missionnaire d'Extrême-Orient maintenant captif en Allemagne, ont été lus, samedi soir, à un poste de la radio allemande.

Le premier venait du Père Gérard Boulanger, un missionnaire, et il était adressé à Mme Ernest Dallaire, d'East-Angus, Qué., alors que le second était adressé à M. Alphonse Boulanger, de "Montelac", Qué.

Un troisième message, que l'on croit aussi venir du Père Boulanger, était adressé au révd Léo des Chatelets, avenue des Oblats, Ottawa.

Ces messages furent lus en français, au milieu d'une série de messages de prisonniers australiens et néo-zélandais.

(A Ottawa, le Père des Chatelets déclara que le Père Boulanger venait de Québec et qu'il était à bord du Zam-Zam, paquebot égyptien coulé par un raider allemand dans l'Atlantique du Sud, le 17 avril 1941. Les passagers du Zam-Zam furent internés en Allemagne.)

Plusieurs de ces prisonniers, qui comprenaient quelques femmes canadiennes, furent débarqués à New-York, la semaine dernière, par le paquebot suédois Drottningholm, qui les avait transportés de Lisbonne après que leur échange pour des nationaux de l'Axe eut été arrangé.

Retour du tramway à Saint-Sacrement

Les citoyens de Saint-Sacrement ou de la rue Saint-Cyrille verront bientôt de nouveau circuler les tramways sur leur circuit, où les autobus fonctionnaient depuis moins d'un an. La Quebec Power étudie le projet de revenir aux tramways par suite des restrictions imposées dans le fédéral sur la consommation de l'essence. La compagnie a fait récemment l'acquisition de sept tramways usagés de la ville de New-York. Ces nouveaux trams ne circuleront pas sur le circuit de Saint-Sacrement, cependant. On les utilisera sur le circuit Champlain, pour libérer les véhicules modernes qui desservent actuellement ce circuit. Ils servaient depuis quinze ans dans New-York. Ils sont actuellement aux soins de la compagnie, chemin de la Canardière, où on les répare et les repeint.

Pour
- Un bon repas
- Une soirée agréable
- Un déjeuner de noces
- Une réception
- Une fin de semaine
- Une vacance

Les connaisseurs se rendent au
MANOIR
Saint-Castin
LAC BEAUPORT

VOUS . . pouvez vous permettre ce cadeau à votre fiancée !

La grande variété des bagues et diamants de Birks vous permet d'acheter au prix que vous voulez payer.

ENTREZ VOIR NOTRE ASSORTIMENT

Birks
16 de la Fabrique

GRAND
ENCAN D'AUTOS
CE SOIR à 8 hres
au PAVILLON de L'AUTO
1ère Avenue, Limoilou

Un nombre considérable d'automobiles et camions seront vendus à l'enchère publique au plus haut et dernier enchérisseur par M. O. Marceau, encanteur. Acheteurs profitez de cet avantage pendant que nous sacrifions nos automobiles.

Importance de la campagne nationale de récupération

La campagne de récupération a été inaugurée par le Département des Services de Guerre pour la collection des matériaux de rebut réutilisables sur des bases d'efforts volontaires et bénévoles.

Le travail officiel de la semaine nationale de récupération date du mois d'avril, 1941, et est une excellente opportunité pour chaque Canadien de participer directement à l'Effort de Guerre National.

Nous sommes présentement engagés dans la plus grande guerre de l'histoire; c'est une guerre de matériaux, et s'il nous est impossible de nous procurer suffisamment de matériel nécessaire, nous ne pouvons espérer remporter la victoire.

Nous avons eu le bonheur de vivre sur une terre d'abondance et, naturellement, nous sommes devenus extravagants et gaspilleurs. Chaque jour, dans les foyers, sur la ferme, dans les industries, toutes sortes de matériaux sont mis au rancart ou gaspillés, ce qui était autrefois appelé en termes ordinaires "rebuts" est devenu aujourd'hui le matériel si vital et si important.

Les rebuts d'acier et de fer peuvent être convertis en machines de guerre plus rapidement et plus économiquement plutôt que de se servir du mineral de fer provenant des mines; le même principe s'applique à toutes les classes de matériel tels que chiffons de toute description, rebuts de papier, bouteilles, caoutchouc, os et gras.

Depuis l'entrée du Japon dans cette guerre, nous sommes privés de 87% de notre source d'approvisionnement de caoutchouc. Ceci veut dire vu la nécessité qu'il y a présentement de fournir une très grande quantité de ce matériel essentiel à nos armées mobiles, à notre force aérienne, et à notre marine, il nous est nécessaire de compter sur tout le caoutchouc qui existe présentement dans nos demeures et sur nos fermes. Notre Département doit récupérer jusqu'à la dernière livre de caoutchouc sous toutes les formes qu'il se présente afin de pouvoir rencontrer les exigences de l'heure.

Nos industries de guerre ont besoin d'un autre million de tonnes de fer et d'acier de rebut, et il est d devoir de chaque Canadien de contribuer directement à cette demande en remettant en circulation tous les articles brisés ou désuets, ou les donner à votre Comité local de Récupération.

Dû au fait que nos navires citernes sont employés au transport de nos huiles lubrifiantes pour les besoins de nos armées en Angleterre, nous sommes privés des huiles végétales que nous obtenions du Sud des Etats-Unis, et aujourd'hui nous devons revenir aux méthodes de nos grand-parents et nous servir des gras animal. Les gras animal et les os servent à faire nos gylcerines, notre nitro-glycerine, la colle, les savons, les engrais chimiques et la nourriture pour les bestiaux. Il est du devoir de chaque ménagère, d'opérateur de restaurant, de ménager chaque once de gras ou d'os.

Depuis le début de cette Campagne, plus de 250 localités de la Province de Québec ont formé des Comités de Récupération. Ces Comités ont amassé des milliers de tonnes de matériel vital, contribuant ainsi à l'Effort de Guerre National. Ces Comités accomplissent un double but: celui de procurer ce matériel passant par les voies établies du commerce de rebut ont permis à ces Comités de contribuer directement à nos Oeuvres de Guerre de plusieurs milliers de dollars.

Le Département de la Récupération des Services Nationaux de Guerre étend maintenant son champ d'activité en appointant pour les Provinces de l'Est de nouveaux organisateurs régionaux, et il est à souhaiter que l'aide qu'apporteront ces organisateurs aux Comités déjà formés, ou qui se formeront prochainement dans chaque localité de la Province de Québec, sera efficace pour la cause commune.

S'il n'y a pas de Comités actuellement dans votre localité, il serait souhaitable que vous vous mettiez en communication avec les autorités de votre ville afin de rencontrer dans une reunion, publique les différentes associations pour discuter des possibilités de la formation de ce Comité.

Si la chose n'est pas possible, communiquer directement avec l'Office National de Récupération à Ottawa, ou bien avec M. Roger Carbonneau, Surintendant Provincial, Récupération Nationale, Services Nationaux de Guerre, Chambre 1212, Edifice Aldred, Place d'Armes, Montréal. — (Comm.)

Le travail reprend à Beauharnois

Les travailleurs sont retournés au travail samedi soir. — Les réclamations seront soumises au Conseil régional du travail.

Beauharnois, 6. (P.C.) — Une grève qui durait depuis quarante heures a pris fin samedi soir à la St. Lawrence Alloys and Metal Ltd., lorsque les hommes travaillant de minuit à huit heures sont retournés au travail.

Lors d'une assemblée publique tenue samedi soir, les travailleurs répondirent unanimement dans l'affirmative, au député Maxime Raymond, qui leur demanda s'ils voulaient retourner au travail. Les ouvriers avaient été informés par les chefs de l'union et par les représentants du gouvernement que les négociations ne pourraient pas être entreprises tant qu'ils ne seraient pas retournés au travail.

Un comité des travailleurs se réunira ici aujourd'hui, sous la présidence de Médard Sauvé, président de l'union, et l'on adoptera une échelle de salaires qui sera ensuite présentée au Conseil régional du travail, à Québec.

Le vice-président de la compagnie, Robert Turnbull, a consenti samedi à payer les salaires sur une base rétroactive, si le Conseil approuve les demandes des employés.

Paul Fournier, président du Conseil des Métiers et du Travail, de Montréal, Victor Francoeur, de Ste-Anne-de-Bellevue, organisateur de la Fédération américaine du travail pour la province de Québec, Raoul Trépanier, représentant du ministère fédéral du travail et M. Raymond adressèrent la parole aux grévistes plusieurs fois dans la journée de samedi, leur demandant de retourner au travail afin de ne pas retarder la production.

Remerciements

Madame Théo Paquet, présidente du Comité de recrutement pour la transcription des cartes de rationnement, désire exprimer ses plus sincères remerciements aux personnes et aux associations qui ont collaboré avec son comité.

Au premier ministre de la province, l'hon. Adélard Godbout, qui a gracieusement donné un congé afin de permettre aux employées civiles d'aider à ce travail bénévole; au docteur Jean Grégoire et à M. N. Delfausse, qui ont bien voulu s'occuper des listes; à mademoiselle Antoinette Plamondon, vice-régente des filles d'Isabelle, cercle d'Youville et vice-présidente de l'association libérale féminine de Québec-Est, qui avait charge des quartiers St-Roch, St-Malo, St-Sauveur et Limoilou; aux surintendantes des écoles des quartiers Montcalm, Belvédère, St-Jean-Baptiste et Champlain, mesdames Hugues Fortier, Jos. Matte, Narcisse Lavoie, C.-V. Johnson, W. Anderson, F.-T. Handsomebody; aux Dames Auxiliaires de la Légion Canadienne; à la société de la Croix-rouge, aux Dames Auxiliaires de l'Armée, à l'Ordre des Filles de l'Empire; aux Filles d'Isabelle, cercle Hélène Boulet; à la Ligue des Femmes Catholiques; à la Women's Catholic League; à la Ligue de la Jeunesse Féminine; au W. V. R. C.; à l'association des Guides Catholiques; aux Cercles des Fermières; aux élèves des couvents; à l'Association des Gardes-malades graduées; à l'Ass. Ambulancière St-Jean; à la compagnie du Téléphone Bell; à la compagnie du Quebec Power; aux postes de radio; et enfin aux dames du comité, Mmes C.-V. Johnson, Desautels, Benoit Pelletier, E. Little, Bancroft, Jules Hamel; Mlles A. O'Donnell, C. Bouchard et à toutes les personnes qui ont généreusement donné leur temps. Grâce à la collaboration de tous, nous avons réussi à faire un succès de cet énorme travail.

Marie-Louise Taché Paquet
Présidente du comité de recrutement et présidente des Dames Auxiliaires de la Légion Canadienne.

Les jeunes au Pavillon de la Montagne

"Le Pavillon de la Montagne", c'est le nom d'un fort joli chalet situé tout près du Lac Beauport, et où un groupe de jeunes Québécois sont en villégiature depuis une quinzaine de jours. Ces campeurs, dont quelques-uns ont déja fait quelques camps, s'y sentent des plus heureux et des plus privilégiés. Jeux, excursions, bain, feux de camp, soirées d'amateurs, cent autres activités, les tiennent joyeux et dispos et leur font aimer leur séjour. Aujourd'hui, ils communiquent aux journaux leurs premieres nouvelles.

Tous les matins depuis le début, les colons ont eu le bonheur d'assister à la messe. L'aumônier est en résidence au camp. Il participe à toutes les activités, et il peut prodiguer en temps et lieu les soins spirituels aux enfants.

Le jeu n'a pas manqué. Un beau grand champ, propice à la balle molle et aux divers jeux de ballon, le facilite. Un autre terrain, attenant à la maison, se prête à la gymnastique et aux jeux plus restreints.

L'amour de la patrie est stimulé par la levée et la descente du drapeau accompagnées du chant "O Canada". Cette cérémonie, si simple qu'elle soit, ne manque pas d'être impressionnante par le décor grandiose des montagnes environnantes et par le silence et le recueillement dans lesquels elle se déroule.

Le soir apporte la gaieté des feux de camp et des soirées d'amateurs. Celles-ci ont déjà prouvé que nos jeunes Québécois ne manquaient de talents ni pour chanter, ni pour faire du théâtre ni même pour en composer. Quant au feu de camp, il est par excellence l'activité où tout chante à l'unisson après la joie d'une journée bien remplie.

La colonie a déjà commencé ses excursions dans la région. Pas plus tard que jeudi dernier, elle rendait visite au Camp des juvénistes des Pères de Saint-Vincent-de-Paul tout près de Charlesbourg. L'accueil y fut des plus fraternels, nos colons s'y amusèrent tant et plus, et en revinrent enchantés par l'amabilité du Père Boulet qui leur fit l'honneur de les recevoir.

Bien des choses encore ont fait de ces deux premieres semaines au camp un succès: l'excellence de la cuisine, le contact des enfants avec un personnel de choix, les soins donnés par un infirmier de profession aidé de l'examen hebdomadaire, de la visite quotidienne et des conseils d'un médecin en résidence au lac, le docteur Alexandre Bedard. Des traditions s'y établissent, dont l'une des plus agréables est la célébration de l'anniversaire de naissance, alors que le colon fêté prend le diner à la table des chefs et se voit honoré d'un gateau artistiquement fabriqué par le cuisinier du camp.

En somme ces deux premières semaines ont prouvé que la colonie du Pavillon de la Montagne était assise sur des bases solides. Ce premier succès augure bien pour le reste des vacances. Le plus fort de l'été arrive. Aussi les colons attendent l'arrivée d'un bon contingent de recrues. Il est encore temps de s'y joindre. Et certes plus d'un lecteur désirera y envoyer ses enfants. (Communiqué)

Les communications

Au ministère des Munitions et approvisionnements, on reçoit et on expédie en moyenne chaque jour ouvrable, plus de 1,000 télégrammes, câblogrammes et messages de T. S. F.

Milliers d'hommes pour la marine marchande

Portland, Me, 6. — (P. A.) Les écoles maritimes des Etats-Unis entrainent actuellement près de 70,000 hommes qui seront appelés à manoeuvrer les navires marchands construits dans des centaines de chantiers maritimes, a déclaré hier au congrès annuel de l'association nationale pour le bien-être des matelots, Ralph-A. Leavitt, secrétaire de l'académie maritime du Maine.

L'odyssée de trois marins de chez-nous

Trois jeunes Montréalais sont revenus au pays après une série d'aventures.

Trois jeunes Canadiens français de Montréal, Cyrille Léger, 3218 Hudon, Robert Laberge, 509 Frontenac, et Robert Tougas, 1435 Dufresne, sont de retour dans la métropole, gardant de leur séjour dans la marine marchande canadienne, le souvenir le plus impérissable. Ces trois Montréalais, âgés de 19 ans furent rescapés de l'Empress of Asia, coulé par les avions japonais le 5 février dernier, au large de Singapour, pour plus tard être témoins de la chute de la grande base britannique. Ils revinrent au pays via les Indes, l'Afrique du Sud, Suez, Gibraltar et l'Angleterre.

L'Empress of Asia se dirigeait à toute vapeur vers Singapour lorsque l'on constata une défectuosité dans les chaudieres. Incapable de maintenir sa vitesse normale, le paquebot fut laissé en arriere du convoi.

Neuf avions japonais firent leur apparition et lâcherent des bombes sur l'"Empress" avariant le poste de T. S. F. Cette fois, l'ennemi fut repoussé.

Le 5 février, à 11 h. de l'avant-midi, l'"Empress" fut de nouveau attaqué, mais par 24 avions, cette fois. Le poste de sans-fil fut mis hors d'état de servir, et le navire prit feu. Un destroyer qui avait ralenti pour garder l'"Empress of Asia" a abattu deux appareils ennemis pendant l'engagement.

A 1 h. de l'après-midi, on donna l'ordre d'évacuer le navire en flammes. On tenta d'utiliser les chaloupes de sauvetage, mais sans succès. Les hommes durent sauter à la mer.

Le navire avait à son bord 1,500 soldats dont 500 ont péri au cours de l'attaque ainsi que 125 officiers qui se trouvaient dans la partie réservée aux gradés à l'avant du navire. Laberge se trouvait sur le pont au moment de l'attaque et Léger était dans la chambre de chauffe.

Ils furent rescapés par une patrouille côtière de Singapour, à 5 h. de l'après-midi.

Les trois jeunes aventuriers sont demeurés à Singapour 36 heures sous un bombardement continu. "Les bombes tombaient partout autour de notre hôtel" déclara le jeune Tougas.

Après un raid plus intense que les autres qui incendia une partie de la ville, les jeunes gens furent embarqués sur un navire britannique à destination de Bombay ou ils sont demeurés un mois pour être ensuite dirigés vers Capetown.

A leur retour, ils subirent de nouvelles attaques, de la part des Japonais et des Allemands. Ainsi entre Java et Matras, neuf avions japonais laissèrent tomber leur charge d'explosifs. Dans l'Atlantique à peu près à la hauteur de l'Islande, en revenant de Liverpool deux navires du convoi allèrent par le fond. Ces parages sont infestés des sous-marins allemands.

Partis tous trois, ils reviennent tous les trois sans une blessure après avoir traversé un véritable enfer. Leur navire, l'"Empress of Asia" qui transportait des chars d'assaut et de la poudre, a sauté 12 heures seulement après le bombardement.

L'enrôlement des Tchèques

Montréal, 6. — (P. C.) Les consulat général de Tchécoslovaquie à Montréal a annoncé vendredi que les ressortissants de ce pays, même s'ils sont naturalisés canadiens, ont maintenant l'autorisation de se joindre aux forces armées tchécoslovaques s'ils le désirent.

Survivants débarqués au Canada

Dix-neuf survivants débarquent dans un port de l'est. — Aucun n'était blessé sérieusement.

D'un port de la côte de l'est du Canada, 6. — (P.C.) — 19 survivants d'un navire marchand des Nations Unies qui a été torpillé dans l'ouest de l'Atlantique ont été débarqués ici. Ils ont déclaré qu'un nombre indéterminé de leurs compagnons avaient péri et que d'autres avaient été conduits dans un port de l'est des Etats-Unis.

Aucun de ceux qui ont été débarqués ici n'était blessé sérieusement. Trois canonniers navals, dont un avait une épaule cassée, les deux autres portant des brûlures, ont été transportés à l'hôpital militaire. Les autres marins ont été logés dans un hôtel de la Navy League of Canada pour y recevoir les soins nécessaires.

Patrick Cavanaugh, marin tatoué et au teint bronzé, a déclaré que le navire avait pris feu après avoir reçu trois torpilles d'un sous-marin quelques minutes avant sept heures du matin. Le bateau a coulé rapidement et les hommes se sont embarqués dans les chaloupes de sauvetage. Ils ont été rescapés une heure plus tard par un navire de la flotte canadienne.

Cavanaugh a déclaré qu'il en était à son deuxième torpillage en trois mois. En mai dernier il se trouvait à bord d'un navire qui a été coulé aux Antilles.

Un succès nazi augmente l'esclavage des Français

Les ouvriers français, esclaves des nazis, resteront bien attrapés, s'ils espèrent que quelques succès de l'Axe pourront alléger leur labeur forcé. Il en sera au contraire intensifié.

On en a une preuve patente, illustrant de façon décisive le sort qui nous attendrait, si nous tombions dans le même traquenard. On rapporte que des tanks de fabrication française ont été utilisés en Libye contre nous. On sait par ailleurs, pour les avoir vus sur des photos prises par nos pilotes, après le bombardement des usines Renault à Billancourt, près de Paris; on sait que de longues rangées de chars d'assaut ont été détruites. Ces machines de guerre attendaient simplement que leurs maitres germaniques vinssent les prendre... Mais voici d'autre part que l'Allemand vient de remporter un succès important dans les sables d'Egypte. Que fait-il immédiatement? Il exige des travailleurs français un "effort énorme" pour pouvoir pousser plus loin ses triomphes

Le premier résultat de cette demande, c'est que des bureaux de recrutement, pour les ouvriers destinés au Reich, ont été ouverts aussi bien en France non occupée que dans l'autre partie de ce pays martyr. L'organisme OWI (Office of war Information) de Washington déclarait cette semaine qu'au moins cinq millions d'ouvriers étrangers ont été engagés de force, ou par des promesses extravagantes. Le rapport estime que Hitler est le plus grand "chef d'esclaves" de toute l'histoire de l'humanité. L'OWI prétend que Vichy a accepté d'échanger ses ouvriers, dans la proportion de quinze mille contre dix mille de ses soldats malades, prisonniers de guerre en Allemagne. Les patrons ont reçu l'ordre de renvoyer leurs ouvriers, afin que ceux-ci soient obligés d'accepter les offres allemandes.

Ce système d'esclavage fait d'ailleurs partie des méthodes nazies en France. Les envahisseurs utilisèrent l'assistance-chômage de manière terriblement efficace pour obliger les Français à travailler pour eux. Lorsque ces malheureux montrèrent, au début de l'an dernier, qu'ils préféraient les secours de l'Etat, si petits fussent-ils (environ un dollar par jour pour une famille de trois personnes) au labeur profitant aux Allemands, ces derniers ordonnèrent à Vichy d'interrompre la distribution de l'assistance-chômage.... Et si les ouvriers cherchaient à se mettre en grève, les nazis enlevaient aux grévistes les cartes de rationnement pour leur famille entière.

Or, sans carte de rationnement, on meurt de faim n'importe où en Europe. Les pauvres hommes durent courber l'échine. Les Allemands en profitèrent pour s'emparer tout d'abord de tous les ouvriers spécialisés, indispensables pour certaines industries de guerre. Hitler se montra empressé de "collaborer" pour une fois. Il acheta à peu près toutes les grandes industries françaises, au moyen de marks d'occupation sans valeur aucune, sauf celle des baionnettes qui les appuient. Ensuite, il s'empressa de remettre en liberté tous les soldats français connaissant à fond leurs métiers, à condition qu'ils travaillent au profit de l'Allemagne.

L'an dernier, la radio allemande s'est vantée de ce que l'industrie française était désormais au service entier du Reich. Des observateurs impartiaux admettent aujourd'hui que cete affirmation contenait au moins quatre-vingt pour cent d'exactitude.

Qu'en est-il résulté pour la France? Ses ouvriers ont été plongés en un servage plus grand, avec l'obligation de produire davantage pour ne pas mourir de faim.

Ainsi se révèle le système esclavagiste au moyen duquel les Allemands espèrent enchainer le monde entier. A nous tous, de nous battre jusqu'à la mort, plutôt que de voir cela s'installer sur le sol canadien!

Le Pacifique Canadien et la récupération

Cette compagnie de chemins de fer demande à ses agents de voir à récupérer toutes les matières utilisables.

Le Pacifique Canadien s'occupe depuis quelque temps de la récupération des vieux métaux et de plusieurs autres matières premières pouvant servir à la production du matériel de guerre. Pour répondre à la suggestion du gouvernement, la compagnie a récemment demandé à tous ses agents de voir à ce que les vieux métaux et autres rebuts soient récupérés dans leurs territoires respectifs.

Cette demande pour la cueillette des vieux métaux, transmise à tous les agents du Pacifique Canadien, de Halifax à Vancouver, a produit des résultats fort satisfaisants. En effet, à la fin de juin, la campagne avait déjà rapporté pas moins que 90,842 tonnes de vieux métaux, 2 tonnes de caoutchouc et deux wagons remplis de papier. Tout cela transformé en matériel de guerre aura sans doute une valeur très considérable.

Des "trains de rebuts" parcourent les différents districts desservis par les lignes du Pacifique Canadien pour hâter le travail de la récupération. Les objets recueillis sur les lignes de la compagnie comprennent des vieilles bouilloires, des pièces de ponts, des bouts de rail, des pics et des pelles, et même des crampons de traverses.

Des formules spéciales sont fournies aux agents du Pacifique Canadien par les autorités de la Campagne nationale de Récupération pour la classification des objets recueillis, leur poids et autres détails.

Construction de logements dans Lauzon

La Wartime Housing Ltd. construira cent maisons pour les ouvriers, à Lauzon.

La Wartime Housing Ltd., qui vient de commencer la construction de 250 maisons ouvrières, dans notre ville, entreprendra bientôt l'érection d'une centaine de ces maisons à Lauzon. Le contrat a été confié à la maison Albert Deschamps, de Montréal. Le contremaitre de M. Deschamps s'est rendu à Lauzon, la semaine dernière, pour faire les préparatifs nécessaires. Les travaux de construction débuteront cette semaine.

Les maisons ouvrières seront construites au sud de la rue St-Joseph, dans la partie est du faubourg Caron. Les travaux devraient être terminés à la fin du mois d'août, et les maisons seront alors prêtes à recevoir leurs occupants. Deux grandes bâtisses, destinées à loger les ouvriers célibataires, seront aussi construites.

Québécois gradué comme mitrailleur, au Manitoba

Paulson, Man., 6. — (P.C.) — Parmi les mécaniciens-chefs qui ont reçu leurs insignes vendredi comme mitrailleurs de l'air, à l'occasion d'une cérémonie de graduation qui s'est déroulée ici, à l'école No 7 des mitrailleurs et des bombardiers, l'on mentionne de la province de Québec: R.-W. Billings, de Sherbrooke; R. Cruickshank, de Lachine; W.-J. Doherty, de Québec; H.-J. Howard, H.-A. Murphy, J.-H. Smith, J.-G. Tinhof, de Montréal, et R.-W. Thacker, de Terrebonne en haut.

Français internés en Afrique du Sud

Le Cap., 6. (PC) — Le gouvernement a décidé samedi d'interner 100 Français partisans de Vichy,q ui demeurent actuellement dans l'Afrique du Sud.

Les personnes qui seront internées sont au nombre des centaines d'officiers de l'armée et de la marine françaises et leurs épouses qui sont débarqués dans des ports de l'Afrique du Sud, alors qu'ils se trouvaient sur des navires interceptés en cours de route.

Tous les autres partisans de Vichy sont déménagés à l'intérieur des terres et l'on s'attend à ce que d'autres personnes soient internées.

115 personnes condamnées à mort à Budapest

Londres, 6. — (P. C.) Des cours martiales à Prague et à Bruenn ont condamné 115 personnes à mort, rapportait la radio de Vichy, citant des rapports arrivés de Budapest. Les sentences furent données sur des accusations d'avoir été en contact avec des agents ennemis, pour avoir approuvé l'attaque contre feu l'ass.-chef de la Gestapo, Reinh. Heydrich, pour avoir négligé de se rapporter à la police ou pour possession illégale d'armes, disait la radio française.

Nominations provinciales à l'Officiel

Le lieutenant-gouverneur vient d'approuver plusieurs nominations de juges de paix dans la province.

Il a plu à Son Honneur le Lieutenant-Gouverneur, de l'avis et du consentement du Conseil Exécutif, et par commissions, de faire les nominations suivantes:

Québec, 11 juin 1942.

MM. J. Don Myre, sous-inspecteur, de Noranda: juge de paix avec juridiction sur le district judiciaire d'Abitibi; Eddy Audet, cantonnier, de Morisset Station: juge de paix avec juridiction sur le district judiciaire de Beauce; Joseph Chicoine, fabricant de beurre, d'Ely Station, et J.-H. Martin, secrétaire-trésorier, de Racine, cté Shefford: juges de paix avec juridiction sur le district judiciaire de Bedford; Daniel Poirier, inspecteur, de Valleyfied: juge de paix avec juridiction sur le district judiciaire de Beauharnois; Jean-Baptiste Fortin, agent d'assurance, de Bagotville: juge de paix avec juridiction sur le district judiciaire de Chicoutimi; Ernest W. Williams, agent d'immeuble, Ch. 117, 660 ouest, rue Ste-Catherine, Montréal: juge de paix avec juridiction sur le district judiciaire de Montréal; Roland Levesque, inspecteur, Commission du salaire minimum, Québec, Laurey M. Bouchard, commis, 149, 4ième Ave., Québec, Fernand Marrié, chef des réclamations, 4 est, rue Notre-Dame, J.-A. Rochette, 5032, Brébeuf, Albert Cormier, 2199A, Blvd Rosemont, J.-S. Noël, 769, Ave Welder, A.-D. Tremblay, 1848, Rachel, R.-J. Zanettin, 4837, des Erables, A. Coutellier, 11521, St-Julien, ces sept derniers de la cité de Montréal, Romain Biron, 229, Short, Sherbrooke, et J.-H. Lefebvre, de Cowansville, tous les huit inspecteurs: juges de paix avec juridiction dans toute la province de Québec; Louis Turgeon, officier spécial, Dépt de l'Agriculture, et Raymond Couture, professeur, 51½, Côte Ste-Geneviève, Québec: juges de paix avec juridiction sur le district judiciaire de Québec. Les juges de paix nommés dans le présent paragraphe, le sont aux fins de recevoir le serment seulement, conformément aux dispositions de l'article 358 de la Loi des tribunaux judiciaires (S. R. Q., 1941, chapitre 15).

Québec, 17 juin 1942.

M. Georges-Henri Landry, employé de la Commission des prix et du commerce en temps de guerre, 71, rue St-Pierre, Québec: juge de paix aux fins de recevoir le serment seulement avec juridiction sur toute la province de Québec.

MM. Joseph-D. Desbiens et Théophile Girard, tous deux marchands, d'Hébertville: adjoints à la Commission de la paix du district judiciaire de Roberval. Aurèle Turcotte et Napoléon Labrecque, tous deux cultivateurs, de Ste-Rose: adjoints à la Commission de la paix du district judiciaire de Beauce.

Québec, 25 juin 1942.

M. J.-Guy Casault, employé de la Commission des prix et du commerce en temps de guerre, 71, St-Pierre, Québec: juge de paix aux fins de recevoir le serment seulement avec juridiction dans toute la province de Québec, conformément aux dispositions de l'article 358 de la Loi des tribunaux judiciaires (S.R.Q., 1941, chapitre 15).

Un magistrat de Londres scandalise les Gallois

Les députés gallois mènent le diable à la Chambre des Communes en apprenant qu'un magistrat de Londres considère les Galloises comme des "poisons". — Lloyd George présente une motion de censure.

Londres, 6 — (P.C.) — Par Louis Hunter — Ce n'était qu'un procès comme les autres, lorsque Muriel Herbert, jeune fille de 20 ans, une Galloise, comparut en Cour de police sur une accusation de vagabondage et d'avoir couché à la belle étoile.

Ce fut le magistrat Bernard Campion, C.R., qui souleva la tempête. Comme on l'informait que la jeune fille ne voulait pas retourner chez elle, il fit la remarque que les Galloises sont des "poisons" et que "Londres en est tout simplement infesté!"

Cette histoire fut immédiatement affichée en première page des journaux de Londres et le magistrat fut dans l'eau bouillante jusqu'à ce que l'affaire eut été jusqu'au Parlement, où les députés gallois essayèrent d'avoir sa peau.

Les députés gallois, dont Lloyd George est le président, présentèrent une motion de censure, condamnant vertement M. Campion.

A la première séance du Parlement, après qu'on connût l'historique, le col. Arthur Evans, député unioniste de South-Cardiff, demanda au secrétaire d'Etat s'il pouvait donner le nombre des jeunes filles galloises accusées et condamnées par les magistrats métropolitains de Londres, au cours des derniers 12 mois, avec des chiffres comparés pour les jeunes filles anglaises, écossaises et de l'Irlande du Nord.

M. Morrison répondit qu'il lui était impossible de fournir ces renseignements et ajouta que le magistrat n'avait pas voulu faire de généralisations, donner l'impression, etc.

Les paroles du secrétaire d'Etat et les regrets exprimés par le magistrat de ses paroles "malheureuses" ramenèrent l'harmonie.

Décoration papale à un citoyen de Toronto

Toronto, 6. — (P. C.) M. Ed-F. Henderson, qui est depuis 25 ans administrateur et secrétaire de la Commission des écoles séparées de Toronto et de la banlieue, vient de recevoir du Pape Pie XII la croix "Pro Ecclesia et Pontifice", en reconnaissance de ce qu'il a fait dans le domaine de l'enseignement catholique.

La nouvelle de l'octroi de cette décoration à M. Henderson a été communiquée par la Délégation Apostolique à Ottawa.

5 tués et 11 disparus en service outre-mer

Ottawa, 6. (PC) — Cinq hommes ont été tués en service actif et 11 autres ont été portés disparus à la suite d'opérations aériennes outre-mer, rapportait, en fin de semaine, la 308e liste des pertes du C.A.R.C. La liste citait également le nom d'un autre homme, mort de causes naturelles, en Canada.

Parmi les noms des hommes disparus à la suite d'opérations aériennes, on relève celui du sergent Louis-A.-M. Cauchy, fils de M. et Mme Charles-A. Cauchy, de Lévis.

Succès anglais à Malte

Nombreux raids axistes contre l'île de Malte en fin de semaine. — Neuf avions détruits.

La Valette, Malte, 6. (P.C.) — Les défenseurs de Malte ont eu une fin d semaine fort occupée. Ils descendirent, samedi, au moins deux chasseurs axistes et un bombardier en plein jour, mais l'ennemi revint pendant la nuit et fit pleuvoir les bombes pendant trois raids consécutifs. Les bombes tombèrent un peu partout et la D. C. A. n'eut pas un moment de repos. Neuf avions ennemis ont été détruits vendredi et samedi.

Les raids commencèrent au début de la journée, quand une petite formation de bombardiers plongeurs se portèrent à l'attaque d'un aéroport. Dans l'après-midi, une deuxième attaque fut lancée contre ce terrain et les autorités ont déclaré que les chasseurs britanniques avaient détruit deux chasseurs ennemis et en avaient endommagé d'autres, dont l'un n'a probablement pas pu retourner à sa base.

Un pilote britannique, poursuivant l'ennemi au-dessus de la mer, aperçut une formation de bombardiers axistes et en détruisit un.

Vendredi, les chasseurs de nuit britanniques détruisirent un bombardier ennemi et participèrent avec les défenses de terre dans la destruction d'un second.

Dans l'avant-midi de vendredi, troi bombardiers italiens escortés furent descendus par la R. A. F., qui ne subit aucune perte.

COUP DE SOLEIL?

NOXZEMA
Assure un merveilleux soulagement!
.. soulage la douleur .. ne tache pas

● Cet été, n'allez pas souffrir inutilement des tortures du coup de soleil douloureux, rouge, cuisant. Employez la crème médicamentée très en vogue, la Noxzema! D'une blancheur de neige, elle est calmante et des plus rafraichissante! Faites une fois l'essai de la Noxzema et voyez quel merveilleux soulagement elle apporte à la peau la plus endolorie, la plus tendre.... et comme vous vous trouverez rafraichie et réconfortée.

Et la Noxzema est d'un emploi si agréable! Elle n'est ni graisseuse, ni collante. Vous pouvez vous revêtir immédiatement après vous en être appliquée.

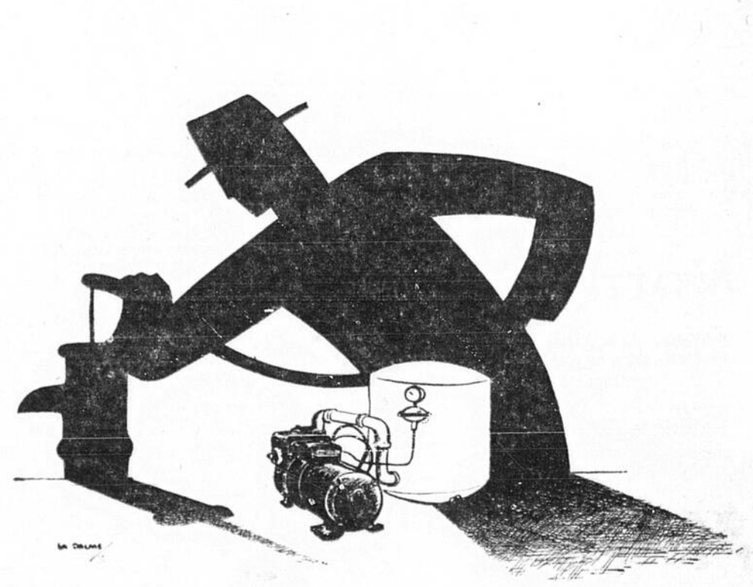
Soulagement — ou votre argent remboursé!

Faites l'essai de la Noxzema pour votre coup de soleil! Retenez-en un pot aujourd'hui à n'importe quel comptoir de cosmétiques. Si vous n'avouez pas qu'elle procure un soulagement merveilleux, rafraichissant, calmant, votre argent vous sera remboursé! Rappelez-vous le nom — Noxzema, pour les coups de soleil!

CREME "SUNTAN" pour un basané riche.

HUILE "SUNTAN" uniforme et sans douleur

La Pompe Electrique sur la Ferme



Remplacez cet homme par une pompe électrique

Utilisez l'électricité pour pomper l'eau et vous pourrez vaquer à d'autres occupations. Vous augmenterez la production de votre ferme et vous contribuerez ainsi à l'effort de guerre de votre pays.

LA COMPAGNIE QUEBEC POWER

Jour et nuit à votre service.

Carnet Mondain

Nos lecteurs sont priés de ne pas oublier que toutes les notes du carnet mondain doivent être communiquées à L'Evénement-Journal avant 5 heures de l'après-midi. L'on doit communiquer en signalant : 3-1212 ou 7116.

Son Excellence le lieutenant-gouverneur, le major Général sir Eugène Fiset et Lady Fiset ont reçu à dîner, hier, à Spencer Wood en l'honneur de Sa Majesté le roi Georges II de Grèce.

Le recorder et madame Emile Morin sont partis pour Tadoussac où ils passeront un mois à l'hôtel Tadoussac.

La Surintendante Joan Carpenter, de Londres, Ang., qui était de passage à Québec pour aider à l'organisation de la réserve féminine du service naval canadien, est partie pour Montréal en route pour Ottawa.

Le docteur et madame Paul Geoffrion et leurs enfants sont partis pour Percé où ils passeront un mois.

Madame P.-H. Bouffard et ses enfants passent le mois de juillet à Notre-Dame-du-Portage.

M. et madame Bernard Hamel sont partis pour le Lac Beauport où ils occupent leur camp pour l'été.

Madame L.-J.-A. Amyot et mademoiselle Alice Amyot sont à La Malbaie pour la saison d'été.

M. et madame Gustave Francoeur de Montréal passent quelques semaines au "Rocher Blanc" à Sacré-Coeur de Rimouski.

Madame Albert Michaud et sa fillette Micheline partent aujourd'hui pour Kamouraska où elles passeront quelques jours.

Mademoiselle Emélia Boivin est partie pour Black Lake où elle sera une quinzaine de jours l'invitée de son beau-frère et de sa soeur, le docteur et madame L.-A. Brochu.

Madame Joseph Bolduc de Lévis, passe quelque temps chez son fils et sa belle-fille, le docteur et madame Rodolphe Monette de Saint-Eleuthère.

Madame J.-P. Landry est partie pour Chicoutimi où elle est l'invitée de son fils et de sa belle-fille, le lieutenant-colonel et madame Jules Landry.

M. et madame John A. McCarthy de Montréal passent quelque temps à Québec.

M. et madame Maurice Côté et leur famille occupent un chalet à Notre-Dame-du-Portage.

M. et madame Geo.-Eugène Lachance (Suzanne Garneau) sont de retour de leur voyage de noces et demeurent à Québec.

Madame Arthur Bernier part aujourd'hui pour Kamouraska où elle passera quelque temps.

M. et madame Simon Asselin et leur fillette, Mariette, passent la belle saison à Saint-Laurent, I.O.

Samedi matin, à 10 h. en l'église de Saint-Laurent, Ile d'Orléans, le révérend Père Albert, O.F.M., a bénit le mariage de Mlle Lumina Bouchard, fille de M. et Mme J. Bouchard, avec M. Lucien Darveau, avocat, fils de M. et de Mme Albert Darveau. L'autel et le choeur étaient décorés de palmes, de fougères, de lis et de pivoines roses et blanches. Des lis et des pivoines blanches noués de tulle aux couleurs pastel marquaient les bancs réservés aux invités. Le programme musical était sous la direction de Mlle Rachel Drouin et fut exécuté par Mme Edmond Prémont et Mlle Bernadette Drouin. Mlle Jeannette Coulombe, de St-Laurent, touchait l'orgue. La mariée, qui entra à l'église au bras de son père, portait une robe de style Victorien, d'après Maggy Rouff, réalisation Fournier, en moire vieil ivoire, avec légère traine, et de longs gants de marguerites moirées de même tissu que la robe. Dans ses cheveux, des oiseaux du paradis étaient retenus par un bandeau de dentelle et son bouquet se composait d'une cascade d'orchidées vieil ivoire. La dame d'honneur, Mlle Marcelle Gagnon, cousine de la mariée, portait une robe de moire aqua marine d'après d'Ocesay, avec grande capeline et longs gants de dentelle. Son manchon se composait de pois de senteur de plusieurs tons de rose. Mme Bouchard, mère de la mariée, portait une robe de crêpe mat avec gilet de dentelle d'Alençon bleu Bermudes, un grand chapeau de dentelle avec touche de broderie au plumetis rose pâle et un bouquet de roses au corsage. Mme Darveau, mère du marié, portait une robe de crêpe léger, noire éclaircie de blanc, d'après Lanvin, un chapeau assorti et un bouquet de gardénias. M. Robert Labrecque agissait comme garçon d'honneur. Mes Wheeler Dupont, Gérard Lemay, le Dr L.-N. Larochelle et M. Paul Simard plaçaient les invités. Après la cérémonie religieuse, M. et Mme Bouchard reçurent à un garden-party à leur villa Maria-Chapdelaine. M. et Mme Lucien Darveau partirent ensuite pour un voyage aux Mille-Iles. Mme Darveau portait alors un ensemble de crêpe beige blond sous un mateau de velours piqué de couleur marron, garni de renard blond et des accessoires de serpent. Parmi les invités de l'extérieur, on remarquait M. et Mme Joseph Aubert, de Montréal ; Mlle Eva Darveau, de l'Assomption ; M. Xavier Darveau, de Rimouski ; le docteur et Mme Isidore Gauthier, de St-Coeur de Marie, Lac St-Jean ; Mme Omer Harmegnies, de St-Joseph d'Alma; M. René Harmegnies, de St-Joseph d'Alma ; M. et Mme Albert Fortin, de Roberval ; Mme Hilaire Duchesne, M. et Mme Oscar Gendron, M. et Mme L.-P. Pelletier, de Rivière-du-Loup ; M. et Mme Donat Trépanier, de Montréal ; le docteur Mme W. Boudreau, de Chambord ; l'abbé Lorenzo Angers, de Chicoutimi et M. Charles Angers, de Kénogami.

Samedi matin, à 8 heures 50, en l'église de Sillery, eut lieu, dans la plus stricte intimité, le mariage de Mlle Louise Talbot, fille de M. et Mme Horace Talbot, décédés, et de M. Marcel Chalifour, fils de M. O. Chalifour décédé et de Mme Chalifour, de Québec. Un joli programme de chant fut exécuté par Mlle Murielle Hall, Mlle Françoise Furois et M. Louis Faguy. Après la cérémonie, une réception intime eut lieu à la résidence de M. et Mme Maurice Charland. Les nouveaux époux sont partis en auto pour un séjour au club Seigneurial.

Montréal et ailleurs

Son Excellence le gouverneur-général et Son Altesse Royale, la princesse Alice ont reçu, vendredi, le ministre du Brésil et madame Lins de Barros.

A la réception que le gouverneur-général et la princesse Alice ont donnée, le 1er juillet, en l'honneur de Sa Majesté le roi Georges de Grèce, Son Altesse Royale portait une robe de crêpe blanc brodée de perles. Les salons étaient décorés de palmes, de fougères et de lis. Le programme musical fut exécuté par la fanfare de l'aviation Royale Canadienne. La liste des invités comprenait les ministres et les juges de la Cour Suprême et leurs femmes, ainsi que les membres du corps diplomatique, les officiers de terre, de mer et de l'air. Environ deux cents personnes assistaient à cette réception.

L'honorable M. Hector Perrier, l'honorable M. Cléophas Bastien et M. Lionel Bertrand ont accordé leur patronage aux tournois de championnats du "Dominion Swimming" qui doivent se tenir les 17 et 18 juillet au Ste-Adèle Lodge et à la piscine du County Club.

Le mariage de mademoiselle Aline Badeaux, fille du docteur et de madame Georges Badeaux, d'Outremont, avec M. Jean Archambault, fils de M. Henri Archambault et de madame Archambault, décédée, sera célébré le samedi 18 juillet, à dix heures, en la chapelle du Sacré-Coeur, de l'église Notre-Dame.

BILLET DU MATIN

Les mains noires

Peggy de la Hanes, qui travaille à Londres, dans le corps auxiliaire des machinistes, s'est mariée recemment. Pouvez-vous imaginer quel fut son plus grand souci avant son mariage? Ce furent ses mains, qui étaient dans un état pitoyable parce qu'elle s'occupait de huiler les machines. Il lui aurait fallu cesser son travail pendant deux semaines pour remédier à cela, mais l'effort de guerre ne permet pas de telles vacances; aussi se plaignait-elle de son sort à ses compagnes, qui résolurent de vaincre cette difficulté.

Quelques-unes, plus adroites encore dans la coupe de vêtements féminins que dans l'ouvrage de mécanicien, lui taillèrent sa robe de mariée et mirent au bout des manches une longue dentelle qui cachait presque entièrement les pauvres mains de Peggy de la Hanes.

L'instinct de plaire est toujours bien fort chez la femme, et tout cela, peut-être, parce que l'homme devient plus raffiné et plus difficile à ravir. Pourtant, ce sont les mains qui travaillent que l'on devrait préférer, les mains noires qui apportent le pain blanc à ceux qui combattent, celles qui sont à la roue et qui aident à la faire tourner afin de réaliser l'effort nécessaire à la victoire.

Un jour viendra où les belles mains longues, effilées, aux ongles roses, les mains inutiles qui n'ont pas fait leur part pour la patrie, seront regardées comme des mains de cire que l'on met sous un globe, mais que personne ne pense à baiser. EVE.

L'Eglise et l'Etat rendent hommage à nos soldats

(Suite de la page 3)

du Corps d'aviation royal canadien et les vétérans.

Le major-général Thomas-Louis Tremblay, C.M.G., D.S.O., V.D., A.D.C., inspecteur général de l'armée dans l'est du pays, a pris le salut des troupes sur la place George V.

Après avoir suivi une partie du parcours, la fanfare du 22e régiment, dirigée par le capitaine Edwin Bélanger, s'est arrêtée en face de l'estrade du carré George V, où elle a joué des marches pendant que défilaient les unités.

On remarquait sur l'estrade, aux côtés du major-général T.-L. Tremblay, l'hon. Louis Saint-Laurent, l'hon. Adélard Godbout, l'hon. Albert Sévigny, juge en chef de la Cour supérieure, le brigadier Vanier, le lieut.-colonel J.-M. Dessureault, le lieut.-colonel H.-S. McGreevy, tous deux présidents du comité central de la Semaine de l'Armée, le capitaine Maurice Gauvreau, commandant du port de Québec, le commandant d'escadre Marcel Dubuc, commandant du dépôt de l'effectif No 4 du Corps d'aviation, le capitaine Marcelle Paradis, commandante du Corps féminin, l'hon. Wilfrid Hamel, ministre sans portefeuille dans le cabinet Godbout, le capitaine A.-S. Bigaouette, chef de la police municipale, Mmes Dessureault, Saint-Laurent, Sévigny et Tremblay, le colonel et Mme J.-D. Brousseau, M. et Mme J.-A. Towner, M. et Mme Harry Quart, le brigadier et Mme J.-A. Leclaire, Mme Dubuc, M. A.-V. de Waele, le lieut.-colonel et Mme Léon Lambert, M. et Mme Beaumont, M. et Mme Charles Jean, le R. P. Roy, O.P., M. Damase Potvin, M. A.-G. Penny et M. W.-Q. Stobo.

Les troupes ont quitté les Plaines d'Abraham et suivi la Grande-Allée, les rues St-Louis et du Fort, la côte de la Fabrique et la rue St-Jean jusqu'au carré d'Youville.

LES DISCOURS

Le lieutenant-colonel Dessureault

"La Semaine de l'Armée se devait de terminer ses manifestations par un hommage au Dieu qui dirige nos destinées et par une supplication à sa miséricorde et à sa bonté. Cet acte de foi, nous l'avons voulu grand, beau, fier, fier comme la fierté de notre peuple et la croyance de nos fils qui ont répondu à l'appel aux armes. A cet hommage rendu à Dieu, permettez-moi, au nom des civils, d'en ajouter un autre à ceux qui ont accepté le joug lourd et plein de responsabilités de défendre leur foyer par les armes."

Après avoir rendu hommage au brigadier Vanier et à ses officiers, le président du comité central s'est adressé aux soldats :

"Ces fils de nos campagnes, de nos villes, dit-il, ont fait le sacrifice de leurs parents, de leurs amis, de leurs relations. Ils ont momentanément arrêté d'édifier leur avenir pour défendre le présent et la nation canadienne leur rend gloire aujourd'hui ,elle rend hommage à leur vaillance, à leur noble coeur, à leur âme trempée, la nation reconnait leur labeur, leur travail quotidien, elle les remercie de leur dévouement."

Mgr Camille Roy

"Dieu a fait aux hommes, dit le recteur de Laval, le don périlleux de la liberté. Il arrive que la politique humaine abuse de cette liberté et de sa force pour s'insurger contre la politique divine, pour soumettre la justice à ses injustes ambitions, pour spolier les faibles, pour écraser avec cruauté les vaincus, pour essayer même de détruire la religion et de remplacer par une croix déformée et impie la croix rédemptrice de l'humanité. Nous vivons une de ces heures où le monde se sent accablé par les excès de la liberté humaine et aussi par le mystère de la politique de Dieu.

"Quels que soient les intérêts particuliers et humains qui, dans une guerre, s'attachent inévitablement aux intérêts essentiels et supérieurs qui y sont engagés, il faut, en une guerre comme celle-ci, savoir se placer, pour la bien juger, au-dessus de tous les égoismes, il faut savoir regarder plus haut et plus loin que des frontières de patrie ou d'empire, plus haut et plus loin que des intérêts immédiats que pourraient demain abolir ou détruire les victoires de l'injustice et de la barbarie.

"Gloire aux armées alliées, gloire à nos soldats canadiens qui ont placé sur ce plan l'ambition et l'effort de leur jeune liberté.

Le très révérend Carrington

Le lord-évêque a rappelé que c'était une guerre de civilisation.

"Notre armée, dit-il, est engagée dans un conflit où sont en jeu les plus hautes valeurs spirituelles. C'est une guerre pour préserver la vie, la liberté et la religion; livrée par toutes les nations qui croient en ces valeurs; livrée selon ce principe que nous allons conquérir ensemble ou périr ensemble; que nous sommes solidaires les uns des autres; et c'est un mensonge de dire que c'est une guerre britannique ou américaine, ou impérialiste, ou russe, ou chinoise, ou française; c'est une guerre pour défendre les plus hautes et les plus nobles traditions de la race humaine et qui sont notre part."

L'honorable St-Laurent

C'est justice, dit le ministre du cabinet King, que le peuple canadien rende hommage à l'armée canadienne. "Voilà des semaines, des mois, des années même dans certains cas, que ces jeunes gens ont quitté leur foyer, qu'ils se sont soumis à une discipline ferme, à un entrainement rigoureux, qu'ils montent la garde, dans nos bastions d'Amérique ou d'Europe. Résolument, ils ont fait à leur patrie, à l'idéal et à l'intérêt communs le sacrifice de leur liberté. Vingt-quatre heures par jour, trois cent soixante-cinq jours par année, ils sont aux avant-postes exposant leur vie pour protéger les nôtres."

M. St-Laurent rappelle ensuite la récente déclaration de l'épiscopat canadien dans laquelle on mettait en évidence ce fait que le péril se rapproche de nous et on ajoutait "que l'amour de la patrie et l'attachement au devoir trouvent leur plus noble expression dans ceux qui, valeureusement, s'enrôlent dans nos armées pour servir sur terre, sur mer ou dans l'air".

"Nous avons, continue M. St-Laurent, comme en Angleterre, comme aux Etats-Unis, comme en France avant le printemps tragique de 1940, une armée nationale. Elle incarne les espoirs et les forces vives de notre population.

"C'est à cause de cette identité de sentiments entre le soldat et le citoyen que des manifestations comme celle auxquelles nous venons d'assister cette semaine nous laissent une impression de spontanéité. Il n'a pas fallu forcer le coeur de nos concitoyens pour que chaque foyer ouvre ses portes au soldat ,au marin et à l'aviateur qu'on venait d'acclamer au cours d'un imposant défilé. Un large courant de sympathie circulait dans toute la nation.

"C'est donc autant la semaine de la nation que celle de l'armée que nous avons vécue. Profitons des dernières heures de cette fête pour retremper notre énergie, pour rassembler nos espoirs autour de nos fils et de nos frères qui se montrent dignes de notre tradition militaire canadienne et qui veulent redonner leur place dans le monde à la liberté et à la justice."

L'honorable Godbout

Le soldat est grand et son rôle est suprême, dit le premier ministre.

"Il est le gardien de l'ordre, le maitre de la Paix et de la Guerre. La vie, tant nationale qu'internationale, est impossible sans lui. Au jour du danger, le sort de la patrie est en ses fortes mains.

"Défenseur, sauveur, bouclier et rempart, il se dresse contre l'ennemi à qui il impose le respect, et qu'il sait vaincre et terrasser. Qu'il aille au loin, arrêter à sa source le courant de l'invasion ou qu'il demeure au pays natal, afin d'en écarter tout péril, il montre le même courage, la même fortitude, puisqu'il est prêt à verser son sang pour les siens.

"Aujourd'hui, nos soldats défendent la patrie et ses institutions. Mais leur ennemi n'a pas d'égal dans l'histoire : c'est le néo-paganisme que l'enfer a vomi sur le monde et qui constitue la négation fondamentale des principes auxquels nous sommes le plus fermement attachés.

"Puissent les ondes porter ma voix jusqu'au coeur même de la France! Puisse cette "douce France", elle qui souffre le plus impitoyable des servitudes, sentir que la Nouvelle-France en armes n'attend que le privilège sacré d'essuyer la face et de consoler l'âme de sa mère crucifiée.

"Si la France ne se relevait point, la civilisation pour nous ne serait qu'un temple aux colonnes brisées. Mais elle se lève déjà et nous voulons l'assurer de la joie immense que nous éprouvons à participer à l'accomplissement des promesses d'immortalité qu'elle détient."

Le brigadier Vanier

Le commandant du district militaire no 5 a remercié les organisateurs de la Semaine de l'Armée, les autorités civiles et religieuses.

M. Vanier, faisant allusion à l'hommage de l'épiscopat canadien au soldat canadien, déclare que "cette place d'honneur accordée au soldat nous encourage et nous inspire. Dieu veuille", dit-il, "que nous méritions tous cette confiance de l'épiscopat. Suivons l'exemple de ces militaires — il y en a dans tous les camps — dont la conduite est irréprochable, dont la vie est sainte. Le peuple du Canada a voulu exprimer son amitié et sa sympathie pour l'armée qui, jusqu'à présent, pour des raisons hors de son contrôle, n'a pu affronter l'ennemi sauf dans quelques rares exceptions, comme à Hong-Kong et dans les opérations de commandos.

"J'ai la conviction que, dans ce témoignage d'estime à l'armée, le peuple a voulu associer la marine et l'aviation qui, depuis le début, ont reçu les coups, subi les pertes et versé leur sang. Il est juste que l'armée salue les aviateurs et les marins, marins de la flotte et ceux de la marine marchande qui, au cours de leurs voyages, ne connaissent jamais un moment de répit ni de sécurité.

"Je suis sûr qu'avant longtemps l'armée canadienne jouera un rôle, à l'avant-garde de nos forces d'attaque et d'invasion. A l'heure du combat, Dieu des armées, donnez-nous le courage, la force et la grâce d'être dignes de nos camarades en armes, les marins et les aviateurs."

Les religieux aux Indes britanniques

Il y a environ 170 prêtres, frères et religieuses dans les missions américaines des Indes britanniques et de Birmanie. Ils appartiennent à huit provinces religieuses différentes. Telles sont les informations fournies par le Bureau national de la Propagation de la Foi de New-York.

Parmi ces missionnaires il faut compter 2 évêques, 92 prêtres, 34 scolastiques, 23 frères et 19 religieuses. C'est la Compagnie de Jésus qui est en tête avec ses 92 missionnaires, dont un évêque, 52 prêtres, 34 scolastiques et 5 frères coadjuteurs. Puis viennent les Pères de Ste-Croix avec 47 religieux, dont 26 prêtres, 11 frères et 8 soeurs. Les Franciscains ont 11 missionnaires, 4 prêtres et 7 frères. Viennent ensuite les Missionnaires de la Salette, 6 prêtres en Birmanie; la Société du Verbe divin, la Société des Missions étrangères de St-Colomban et les Salésiens de St-Jean-Bosco.

POUR LES GOURMETS

PAIN DE VIANDE

Boeuf haché 1-2 livre, veau haché 1-2 livre, porc haché 1-2 livre, sauce chili, 1 cuil. à table, chapelure, 1-2 tasse, 1 oeuf battu, 1 1-2 cuil. à thé de sel, 1-4 de cuil. à thé de poivre, 2 cuil. à thé d'oignon émincé, 1 tasse de pois cuits, 1 tasse de carottes cuites. Mêlez ensemble tous les ingrédients à l'exception des carottes et des pois. Mélangez ensemble pois cuits et carottes coupées en tranches. Mettez une couche de viande dans le fond d'une lèchefrite beurrée. Mettez une couche de légumes par-dessus et couvrez avec le reste de la viande. Essuyer la viande et enlever la peau extérieure; déposer dans un poêle, saupoudrer de sel et de poivre; saupoudrer de farine; cuire dans un four chaud 20 minutes par livre, arrosant souvent. Servir dans son jus et avec de la sauce à la menthe.

BAGATELLE D'ERABLE

Emiettez des restes de gâteau rassis et remplissez-en à moitié 4 moules à cossetarde. Versez par-dessus du sirop d'érable, environ cuillerées à soupe par tasse. Laissez reposer 20 minutes, puis versez une crème cuite de la composition suivante:

1 tasse de lait
2 oeufs
2 c. à soupe de sirop d'érable.

Faites chauffer le lait et le sirop jusqu'au point d'ébullition. Battez un oeuf et un jaune jusqu'à épaississement, ajoutez le lait chaud et faites cuire au bain-marie jusqu'à ce que le mélange adhère à la cuillère. Versez les miettes sur le mélange tandis qu'encore chaud. Refroidissez, puis recouvrez d'une meringue faite avec un blanc d'oeuf et deux cuillerées à soupe de sucre granulé, et faites dorer dans un four à feu lent.

Il existe mille façons de préparer la bagatelle d'érable. Nous donnons une excellente recette de ce dessert dans la cuisine d'aujourd'hui. Vous pouvez si vous le désirez servir ce mets dans des coupes avec garniture de tranches de fruits.

de. Faites cuire à four chaud 425F. l'espace de 45 à 55 minutes. Renversez sur le plat de service, préparez une sauce avec le jus qui reste dans la lèchefrite. Servez avec une soupe à l'oignon, une salade verte et un poudingue cuit à la vapeur.

AGNEAU

Gigot d'agneau
1 patte d'agneau
Sel
Poivre
Farine
2 cuillers à soupe de menthe hachée
1 cuiller à soupe de sucre
1-2 tasse de vinaigre.

Questions et réponses

Q.—Pour obtenir du sucre, toute personne doit-elle avoir une carte de rationnement individuelle?

R.—Oui. Chaque membre de la famille a sa carte propre.

Q.—Comment doit-on se servir des cartes de rationnement?

R.—La maitresse de maison remet à son épicier les coupons représentant la quantité de sucre qui peut être achetée. Les coupons doivent être détachés de la carte en présence de l'épicier.

Q.—Est-ce que la ration de sucre peut-être achetée de n'importe quel magasin?

R.—Oui. De tout magasin qui vend du sucre dans le cours ordinaire de ses affaires.

Q.—Les coupons détachés de leurs cartes sont-ils valides?

R.—Non, les consommateurs doivent toujours détacher les coupons en présence du marchand.

Q.—Quelle quantité de sucre représente chaque coupon?

R.—Une livre de sucre qui est la quantité allouée pour une personne pendant deux semaines.

Q.—Tous les coupons peuvent-ils être employés en même temps?

R.—Non. Le coupon no: 1 ne peut être détaché avant le 1er juillet, le second, avant le 13 juillet, le 3ème, avant le 27 du même mois, le 4ème, le 10 août et le 5ème, le 24 août. Après ces dates, tous les coupons sont valides.

Q.—Comment une femme peut-elle obtenir du sucre pour la mise en conserves des fruits, et la confection de ses confitures?

R.—Au moment de l'achat de la quantité requise de sucre, la femme doit signer une formule spéciale qui reste entre les mains du détaillant. Le sucre ainsi acheté ne doit pas servir pour d'autres fins que celles de la mise en conserves, la confection des confitures et des gelées.

Q.—Comment les consommateurs doivent-ils disposer de leurs cartes de rationnement si le sucre leur est livré à domicile?

R.—Le commissionnaire a le pouvoir de ramasser les coupons qui doivent être détachés en sa présence et à lui remis.

Q.—Peut-on obtenir du sucre en surplus pour les réunions sociales?

R.—Non. Les organisatrices de ces réunions ayant un but charitable doivent se servir du sucre obtenu au moyen de leurs propres cartes de rationnement. Il faut faire exception pour les réunions organisées par la Croix-rouge.

Q.—Peut-on inclure du sucre dans les paquets envoyés outre-mer?

R.—Oui, mais il doit être acheté à même la carte de rationnement de celui qui l'expédie.

Récupération du caoutchouc

Sur chacune des milliers de fermes du Canada on peut trouver deux ou trois vieux pneus. N'oubliez pas que le pays a besoin de 25,000 tonnes de rebuts de caoutchouc.

L'usage des cartes de souhaits de luxe est prohibé

Ottawa, 6. — (P. C.) La Commission des prix et du commerce en temps de guerre a annoncé vendredi soir, que l'impression des cartes de souhaits de luxe qui se vendent au détail plus de 25 cents chacune, l'enveloppe comprise, avait été défendue en vertu d'un ordre émis par M. John Atkins, administrateur de la publicité et des impressions.

Soirée pour les soldats américains

Le détachement de soldats américains qui est arrivé à Québec mardi midi a pu se récréer à son aise dans la soirée, car le comité des huttes militaires des Chevaliers de Colomb du district de Québec, dont le publiciste et organisateur est M. Théo Genest, avait organisé une soirée récréative qui a remporté le succes le plus complet.

Au delà de 250 jeunes filles se sont réunies au manège militaire de la Grande-Allée où elles ont pris part, en compagnie des soldats américains, aux différents divertissements qu'on avait organisés pour eux. Le colonel Jones, qui commandait le détachement, était présent.

Cette soirée avait été organisée par M. Théo Genest.

Les artistes au programme étaient Mlles Suzanne Bégin, pianiste ; Mireille Tourville et Mae Crane, chanteuses ; les soeurs Adams, danseuses, et le duo Aéroplane Patry.

Le maitre de cérémonies était M. Emile Genest.

A l'issue de la représentation, le colonel Jones a adressé la parole pour remercier les Chevaliers de Colomb de tout ce qu'ils avaient fait pour divertir les soldats américains pendant leur séjour à Québec.

Quantité et qualité

La valeur des munitions fabriquées au Canada l'an dernier dépassait la valeur de la production totale de la première Grande Guerre.

AU SON DU GONG

LE SON DU GONG est agréable aux vachers de ce ranch dans l'Alberta. La mère sert le déjeuner prêt en 30 secondes; elle dit: "J'apprends que dans tout le pays les Kellogg's Corn Flakes sont la céréale favorite pour le déjeuner—eh bien, chez nous aussi!" Pas étonnant—avec une telle SAVEUR . . . une saveur qui prime, disent 4 ménagères sur 5! Font épargner du temps et du travail. Achetez-en plusieurs cartons demain. Préparés par Kellogg's. Fabrication canadienne.

Consultations: 2h. à 4h.30 p.m.
DOCTEUR
MARTHE PELLAND
MALADIES NERVEUSES
402 St-Jean, Tel. Bureau 2-5598 Résidence 2-1287

Les Fleurs
sont éloquentes là où les mots font parfois défaut.
Mme Kenna
Fleuriste
11 rue Saint-Jean

Votre Horoscope

Cherchez dans la section correspondant à votre date de naissance, le verdict des astres concernant la direction de vos actes aujourd'hui.

MARDI, LE 7 JUILLET

21 mars au 20 avril (Bélier). — Il y a des restrictions dans les aspects planétaires qui correspondent à votre Signe aujourd'hui. Vous aurez besoin de beaucoup d'habileté pour réussir tout le programme que vous vous êtes tracé.

21 avril au 20 mai (Taureau). — Les vibrations sont un peu mêlées, mais les meilleures peuvent devenir votre partage si vous voulez travailler avec précision et réflexion. Des gains devraient vous arriver aujourd'hui.

21 mai au 21 juin (Gémeaux) — Ce jour favorise surtout les oeuvres de longue haleine et les succès qui viennent par le travail et la bonne volonté. Les personnes sous le Signe des Gémeaux sont des constructifs qui ont beaucoup de patience.

22 juin au 23 juillet (Cancer) — Vous pouvez peut-être faire tourner le courant plus favorable de votre côté, mais cela ne sera pas sans difficulté, car il y a dans votre Signe de ce temps-ci des pronostics qui ne vous sont pas favorables.

24 juillet au 22 août (Lion). — Il n'y aura pas moyen d'échapper à vos responsabilités ni de vous soustraire à vos devoirs. Vous trouverez de l'assistance et de l'appui pour accomplir le travail qui vous occupe habituellement.

23 août au 23 septembre (Vierge) —Regardez comme un privilège d'être occupé, de travailler et de donner le meilleur de vous-même dans le domaine où vos talents vous ont placé. Les gens de la "Vierge" ont généralement une bonne santé et peuvent fournir un effort continuel.

24 septembre au 23 octobre (Balance). — Vous avez beaucoup de sens commun et de jugement, voilà pourquoi vous n'êtes jamais à plaindre. Si vous ne faites pas des choses extraordinaires vers le bien, vous ne faites pas non plus de gaffes. Vous êtes balancé suivant votre Signe.

24 octobre au 22 novembre (Scorpion). — On vous recommande la prudence. Tout ce qui est important et que vous devez accomplir aujourd'hui exigera beaucoup de réflexion et de précision de votre part. Ne prenez aucune chance, car le hasard ne vous favorisera pas.

23 novembre au 22 décembre (Sagittaire).— Ne soyez pas trop impétueux et trop dynamique. Le temps est un grand maitre et donnez-lui une chance de faire son oeuvre ; à quoi sert de vouloir précipiter les événements ?

23 décembre au 21 janvier (Capricorne). — Votre idéal n'est pas encore atteint et ce ne sera pas non plus pour aujourd'hui, car si les astres vous favorisent dans la routine, ils ne vous prédisent pas de grands succès.

22 janvier au 20 février (Verseau) —Vous manquez d'enthousiasme et peut-être cela tient-il de ce que vous avez eu plusieurs déceptions, mais ne croyez pas que la vie est toujours la même ; il vient un moment où chacun doit vider sa coupe de bonheur.

21 février au 20 mars (Poissons).— Vous progresserez, mais lentement, dans le domaine matériel. Dans le domaine intellectuel, les chances d'avancement sont beaucoup plus nombreuses. On vous recommande l'étude des sciences, comme repos.

Un enfant né le 7 juillet 1942 sera actif mentalement, mais plutôt lent physiquement. Il sera courtois, propre et fier de sa mise. Il fera un bon père de famille ou une bonne mère et la religion jouera un grand rôle dans sa vie. Son art préféré sera la musique.

Les avis de naissances et de mariages, quelle que soit la formule, publiés dans le "Carnet mondain" coûtent $1.00 l'insertion.

Toute commande devra être accompagnée de ce montant.

Mélangé et mis en paquets dans la province de Québec
Chez votre épicier, en paquets de 7 et 12 onces — ainsi que dans les sacs à thé FILTRE améliorés.

Votre patron, Madame

par Anne Adams

No 4120

Soyez fraiche et jolie pendant la mi-été, dans cette agréable robe Anne Adams, créée pour amincir considérablement la silhouette, avec ses panneaux sur le devant et le derrière de la jupe. L'encolure est bien coupée et des plis à la taille et au corsage assurent un ajustage parfait. Trois boutons de fantaisie ornent le devant, ainsi qu'une boucle à la ceinture. Les poignets et l'empiècement des épaules peuvent être en dentelle si vous le désirez, et les manches et l'encolure peuvent varier.

GRANDEURS : 34, 36, 38, 40, 42, 44, 46. La grandeur 36 demande 2 vgs 3-4 de matériel de 39 pcs de largeur.

Adresser votre commande comme suit: SERVICE DES PATRONS L'EVENEMENT-JOURNAL, QUEBEC, P. Q.

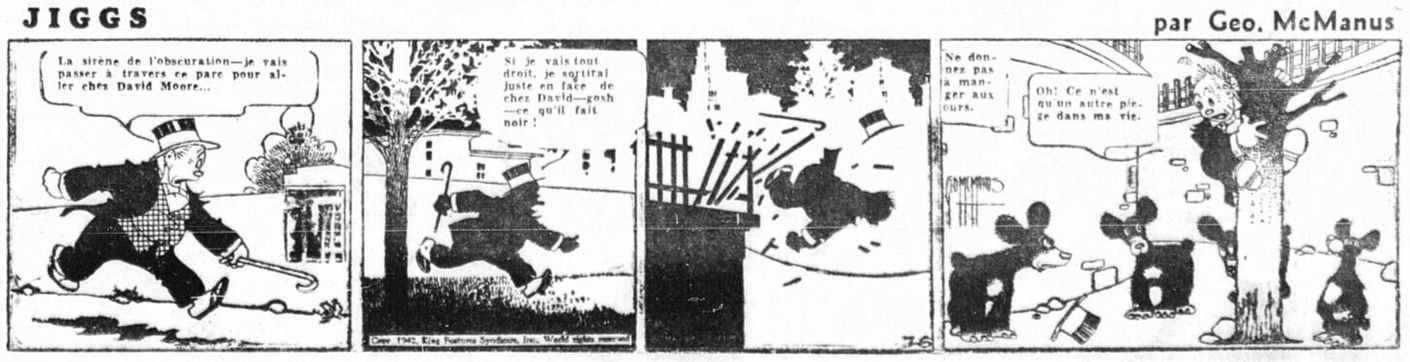
Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur, s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Le prix du patron est de 25c. Ne pas inclure de monnaie car l'Evénement-Journal ne se tient pas responsable des lettres non-reçues. Ces patrons ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont livrés dans un intervalle de 8 jours.

N. B. — Ces patrons provenant d'une maison anglaise, les instructions ne sont fournies qu'en anglais.

JIGGS

par Geo. McManus



Fléchissement considérable dans les ventes d'autos en mai 1942. - Les chargements ferroviaires ont augmenté

LES TITRES ONT FLUCTUE ETROITEMENT, SAMEDI, A MONTREAL

ABITIBI PAPER GAGNE DU TERRAIN

Les obligations 5 pour cent 1953 de cette compagnie ont monté de 1¼ point, samedi. — Canadian Vickers a haussé d'un demi-point.

Montréal, 6. — Les fluctuations n'ont pas été importantes, samedi matin, sur le marché des obligations canadiennes. Abitibi Paper 5 pour cent 1953 valeur non déposée et valeur déposée ont monté de 1-4 point à 58 3-4 offert 60 3-4 demandé, dans le compartiment industriel. Burns Company 5 pour cent 1958 a baissé d'un demi-point à 66 1-2 offert 69 1-2 demandé. Canadian Vickers 6 pour cent 1947 haussa d'un demi-point à 95 1-2 offert 98 1-2 demandé et Federal Grain 6 pour cent 1949 a fait un gain analogue à 103 1-2 offert.

Les utilités publiques étaient stationnaires. United Securities 5 1-2 pour cent 1952 cotait 93 1-2 offert 96 demandé, et International Hydro Electric System 6 pour cent 1944 34 offert 36 demandé. Les obligations du Pacifique Canadien n'ont pas varié.

Les prix demeurèrent stationnaires dans les valeurs canadiennes de grande classe, comme les Dominion, les Canadien National, les provinces et les municipalités.

Prix de gros

A MONTREAL

Séance du 4 juillet 1942

Blé Nord No 1	0.95
Blé Nord No 2	0.88
Avoine Ouest No 3	0.63
Orge d'engrais No 2	0.80
Par boisseau à Montréal, ex-magasin	
Graine moulue à engrais:	
Son	$29.25
Gru rouge	$30.25
Gru blanc extra	$33.25
Par tonne comprenant les sacs en voie ferrée moins 25 centins par tonne pour le comptant.	
Orain séché de brasserie au gros par tonne	$24.00
Do au détail par tonne	$26.00
Avoine roulée gruau par sac de 80 lbs livré au commerce y compris taxe de vente	$3.20 $3.25
Farine de blé d'hiver:	
Qualité de choix par chargement de wagon, par baril	$5.70
Qualité de choix par lots irréguliers par baril	$6.00
Farine de maïs blanc par baril et sacs de chanvre livrée moins 10 sous pour du comptant au wagon	$7.60
par lots irréguliers	$7.90
Farine de blé du printemps:	
Par baril en sac de chanvre de 98 livres, livré à Montréal:	
Première patente	$5.15 $5.35
Lots irréguliers (10 sous de moins pour du comptant)	$5.70 $5.95
Deuxième patente	$4.50 $4.70
Foin pressé:	
No 2	$25.00
Paille d'avoines (Par tonne f. a. b. Montréal)	$11.50
Patates:	
Québec nouvelles, sac de 75 lbs	$1.80 $2.00
Blanches du Québec, No 1, en sac de 75 lbs	$1.75 $2.00
N. B. No 1	$1.90 $2.25
Ile du P. E. Montagnes Vertes	$1.90 $2.00
Blanches de Virginie	$3.75 $4.00
Oeufs:	
Vendus par les commerçants par petits lots aux détaillants en carton 1 à 2 sous de moins pour les oeufs en vrac	
A-gros	0.37
A-medium	0.36
A-poulettes	0.31
B	0.33
C	0.29
Beurre	
Fabriqué de première qualité, prix de commerçants, crémerie	0.35 0.36
Première qualité, en tinette	0.34½ 0.35½
Pasteurisé Québec No 1 entreposé, Québec No 1	0.34½
No 2	0.33½
Fromage	
Ouest blanc et coloré	0.20
Québec blanc et coloré	0.20
Volailles:	
Prix aux détaillants pour volailles préparées classe A et 1 à 2 sous de moins pour classe B:	
Poulets gelés, nourris au lait	0.28 0.29
B	0.26 0.28
Volailles de choix	0.24½ 0.25
Dindons A	0.32 0.33
Canards du lac Brome	0.29
Canards domestiques	0.28
Lard, en baril, 12c la livre; en boîte de 1 livre, 12c; en chaudière de 20 livres, 12½c; en chaudière de 60 livres, 12c.	
Bacon, côte No 1, 36c; No 2, 32c; No 1 tranché sans couenne, No 1, 33c; avec couenne, 36c; No 2, 35c.	
Jambon: No 1, 31c; No 2, 29c. No 1 de fantaisie, 33c; Pique-nique, No 1, 24½c; jambon cuit, 47 1-2 c.	
Porc, épaules, 21c; pattes, 24c; longe 28c.	
Viandes abattues prix par 100 livres aux détaillants	
Boeuf: Quartier devant	$13.50 $16.50
Quartier derrière	$19.50 $22.75
Bonne qualité	$16.50 $19.75
Moyenne qualité	$15.25 $15.75
Veaux de choix	$19.00
Agneaux frais	$23.00

En marge du marché des obligations

Le passif total direct et indirect de la province de Québec se trouvait avoir diminué de $4,044,000 au 31 mai 1942. — La restauration des finances permet à l'administration Godbout de contracter un emprunt de remboursement à des conditions très avantageuses. — Emprunts à long terme versus emprunts à court terme. — Les dernières opérations financières de la province.

(Par Maurice Turgeon, rédacteur financier)

Le point le plus remarquable à signaler, en marge du succès remporté par le dernier emprunt de remboursement de la province de Québec, se trouve être la diminution annoncée par l'honorable M. J.-A. Mathewson dans le passif total direct et indirect. On se souvient, sans doute, que le changement apporté par le trésorier provincial dans la manière de présenter aux contribuables le bilan de la dette consolidée et flottante, directe et indirecte, peu de temps après l'avènement au pouvoir de l'administration Godbout, avait suscité certaines critiques. A venir jusque-là, la ligne de démarcation était prononcée entre la dette consolidée et la dette flottante, ainsi qu'entre cette partie de la dette applicable directement à la province, et le passif indirect composé principalement d'octrois aux hôpitaux et aux institutions d'Assistance Publique et d'autres garanties. Des gens, même parmi ceux qui n'avaient pas d'attache politique, prétendaient qu'une telle présentation de la dette provinciale, sans aucun fard, était un peu outrée. Le ministre ne voulut pas démordre de sa position éminemment logique, et depuis 1940, les états financiers sont toujours présentés avec le même souci de ne rien cacher ou atténuer de la véritable situation financière de la province. Aussi, lorsque nous apprenons qu'au 31 mai 1942 le passif total direct et indirect a diminué de $4,044,000 comparativement à la date correspondante de l'année dernière, il faut bien convenir que la politique du présent gouvernement, en matière de finance, est sage, que l'administration a mis un frein effectif aux dépenses et aux nouveaux engagements de manière à rétablir enfin cet équilibre indispensable entre les revenus et les déboursés, et que la restauration des finances provinciales promise par l'honorable M. Adélard Godbout il y a un peu plus de deux ans est maintenant un fait accompli. Le résultat favorable pour le crédit de la province sur le marché de l'argent se traduit par les conditions avantageuses qui sont faites aujourd'hui au trésorier par les maisons de banque et de placement, lorsque ce dernier veut rembourser des échéances de capital non totalement couvertes par les fonds d'amortissement. La semaine dernière, en moins d'une journée, les livres de souscription ont été fermés pour un emprunt de remboursement au total de $9,800,000 d'obligations à 3 1-2 p. c. 1957 offert aux épargnants pour assurer un rendement d'environ 3.54 pour cent.

Les banquiers voient d'un bon oeil une administration publique qui s'applique constamment à maintenir l'équilibre de son budget. Pouvons-nous les en blâmer ? Après tout, ils sont les dépositaires des fonds des épargnants, et leur réputation tient à la matière dont ils administrent cet argent. La dette consolidée de la province montait par bonds et par sauts sous l'administration précédente. Quant à la dette flottante, personne ne pouvait l'établir avec certitude. Aussi, était-il devenu si difficile au premier ministre du temps de trouver les fonds nécessaires pour son administration qu'il lui fallut contracter, à l'été de 1939, un mois avant la guerre, un gros emprunt sur le marché de New-York qui coûte actuellement aux contribuables québécois des centaines de milliers de dollars de prime à tous les ans.

Le prospectus émis par le trésorier provincial, à l'occasion du dernier emprunt, donne une idée exacte du changement survenu pour le mieux dans la tendance de la dette publique du Québec depuis 1939. Au 30 juin de cette année-là, le passif total, direct et indirect, avait augmenté de $58,039,000, comparativement à la date correspondante de 1938. Le gouvernement Duplessis céda les rênes de l'administration au gouvernement Godbout à l'automne de 1939. La dette, au 30 juin 1940, pour un exercice qui couvrait encore plus de quatre mois de dépenses du cabinet précédent, accusait une augmentation nouvelle de $62,096,000. Le 31 mars 1941, la tendance avait changé à tel point que l'augmentation était réduite à la somme de $17,697,000. Au 31 mars dernier, les augmentations précédentes avaient été remplacées par une diminution réelle de $4,044,000.

Quelques lecteurs n'établissent pas encore la différence entre un emprunt à long terme et une finance temporaire à courte échéance, et ils se laissent tromper par les variations apparentes des taux d'intérêt commandées par l'une ou par l'autre de ces opérations. Rappelons que la province a payé le 1er mars dernier une échéance de $10 millions. Ce montant représentait un emprunt contracté moins de quatre ans plus tôt par le gouvernement Duplessis à un loyer de 2 1-4 pour cent d'intérêt. Cette finance est le véritable type du "court terme", et les gouvernements n'y ont recours que lorsqu'ils ne peuvent faire autrement. Le danger est grand, en effet, d'avoir à payer un taux d'intérêt beaucoup plus élevé lorsque l'échéance aussi rapprochée se produit, sans compter que les frais d'une opération financière de grande envergure sont toujours assez forts, et que les principes de saine économie exigent l'éloignement des périodes de remboursement dans la mesure du possible. Les valeurs à court terme n'intéressent nécessairement pas les épargnants, et les institutions bancaires et financières sont les seules à les acheter. Bien qu'un emprunt obligataire à deux, trois ou quatre ans soit considéré, en matière de comptabilité, comme faisant partie de la dette consolidée, en pratique, il s'assimile de bien plus près à une dette flottante avec tous les ennuis que cela comporte.

C'est donc cet emprunt de $10 millions à 2 1-4 pour cent, 3 1-2 ans, qui a été remplacé, la semaine dernière, par une finance à long terme. La province a vendu $9,800,000 de bons portant intérêt à 3 1-2 pour cent et remboursable dans 15 ans, soit en 1957. Ces obligations vont trouver naturellement la route des portefeuilles des épargnants puisque les institutions bancaires ne peuvent prêter les fonds de leurs déposants pour une aussi longue période, ce qui assure une plus grande stabilité au marché des obligations de la province. L'intérêt est de 3 1-2 pour cent au lieu de 2 1-4 pour cent, il est vrai, mais il n'y aura pas lieu de faire de nouvelle finance à ce sujet avant 15 ans, soit une période quatre fois plus longue que celle de l'emprunt précédent à court terme.

En empruntant sur obligations portant un taux d'intérêt moyen de 3.54 pour cent, la province de Québec profite pleinement des efforts sérieux qu'elle a faits, depuis une couple d'années, pour restaurer ses finances. Son emprunt précédent, contracté en septembre 1941 au total de $14,725,000, avait été vendu sous la forme de bons à 3 1-2 pour cent, douze ans, offerts au public au prix de 97.50 pour rapporter 3.75 pour cent. En février 1941, la province avait vendu $15 millions d'obligations à 3 3-4 pour cent 1951 et 4 pour cent 1956 sur une base de rendement de 3.81 et de 4.00 pour cent. On voit tout de suite l'amélioration remarquable dans le loyer que le gouvernement provincial paye aujourd'hui pour les fonds requis pour rencontrer des échéances de capital. Il faut noter, en effet, comme nous l'avons déjà souligné ici, que l'administration Godbout contribue largement à aider l'effort de guerre du Domion en ayant mis la province en mesure de vivre d'après ses revenus, et en limitant ses emprunts publics aux seules opérations de remboursement.

Financier disparu

R.-J. MAGOR, président de National Steel Car Corporation Limited, et l'un des financiers canadiens les plus en vue, qui est décédé subitement, samedi matin, à Montréal.

LE BLE DE JUILLET GAGNE UNE FRACTION

Cette option a coté 80½ sous le boisseau à Winnipeg, samedi. — Le beurre au comptant se vendait un peu plus cher à Montréal.

Winnipeg, 6 — (P.C.) — On a rapporté la vente de 250,000 boisseaux de blé canadien à destination du Royaume Uni, samedi matin, à Winnipeg. L'option de juillet du blé monta de 1-8 de sou à 80 1-2 sous et celle d'octobre était stationnaire à 90 sous. Le marché de Chicago a chômé pour l'anniversaire de l'Indépendance Américaine.

Les ventes à l'exportation n'ont pas causé d'activité sur le marché. Les minoteries ont fait quelques achants. Sur le nombre du blé au comptant il a été vendu certaines quantités de blé du nord No 1. Dans les grains bruts, on signalait quelques transactions dans les avoines et l'orge. Les avoines étaient stationnaires ou en perte de 1-8 de sou. L'orge et le seigle n'ont pas fluctué. Voici les prix des options sur le marché à terme :

LES DENREES

Montréal, 6 — (P.C.) — Le beurre au comptant a gagné une fraction de sou, samedi matin, sur le Canadian Commodity Exchange. Les options à terme sont demeurées stationnaires. Les oeufs étaient stables. Il n'y a pas eu de vente.

Voici les prix rapportés par le Département fédéral de l'agriculture, samedi : Oeufs classés A-gros 33-33 1-2 sous la douzaine, A-moyens 31 1-2 sous, B-28-28 1-2 sous, C 25-25 1-2 sous. Arrivages de la semaine 7,656 caisses contre 8,561 caisses pour la semaine correspondante de 1941.

Beurre de fabrique première classe, prix des commerçants, 35-36 sous la livre, et beurre en tinette 34 1-2 - 35 1-2 sous ; arrivages courants Québec No 1 pasteurisé 33 7-8 sous, No 2 à 32 7-8 sous ; prix de gros Québec pasteurisé No 1 à 34 1-4 sous et No 2 à 33 1-2 sous. Arrivages de la semaine 21,645 boîtes contre 24,379 boîtes pour la semaine correspondante de 1941.

Fromage, arrivages courants, blanc de Québec et de l'ouest, 19 5-8 sous la livre ; prix de gros blanc de Québec et de l'ouest 20 sous. Arrivages de la semaine 72,287 boîtes contre 67,935 boîtes la semaine correspondante de 1941.

Pommes de terre nouveles de Québec en sac de 75 livres $1.80 à $2.00, blanches No 1 à $1,75 - $2.00 : Montagnes No 1 du N.-B. $1.90 - $2.25; Montagnes No 1 de l'I. P. -E. $1.90 - $2.00, et nouvelles de la Virginie en sac de 100 lbs $3.75 - $4.00.

Ventes de gros

Ottawa, 6 — Le volume-dollars des ventes des établissements de gros est de 7 p.c. plus élevé en mai cette année que le mois correspondant de l'an dernier. Ce gain suit de près le gain de 9 p.c. en avril, mais il est plus petit que l'augmentation des mois antérieurs de 1942. Les totaux cumulatifs des cinq premiers mois de l'année courante sont 17 p.c. plus élevés que ceux de la période correspondante de l'an dernier. L'indice non ajusté sur la base de 1935-1939 à 100 est à 158.6 pour mai, 154.5 pour avril et 146.8 pour mai 1941.

Chargements de wagons

Ottawa, 6 — Le trafic-marchandises de la semaine terminée le 27 juin est de 67,336 wagons contre 66,121 la semaine précédente et 62,475 la semaine correspondante de l'an dernier.

LES INTERETS DE BROWN COMPANY

La Brown Company étudie avec la Reconstruction Finance Corporation la question de payer ses intérêts obligataires.

Montréal, 6 — La Brown Company est à prendre les arrangements avec la Reconstruction Finance de telle sorte qu'elle pourra payer ses intérêts obligataires. Comme on le sait l'emprunt fait à la Reconstruction Finance devait être payé d'abord mais la compagnie a vu ses affaires progresser de telle sorte qu'elle pourrait être en mesure de payer ses intérêts obligataires. Depuis le 1er décembre dernier, la Brown Company a remboursé $1,-750,000 de son emprunt de $4,500,000 à la Reconstruction Finance. D'après les stipulations de l'arrangement on n'est pas supposé payer d'intérêts sur les obligations avant le 1er juin 1943 mais cette clause n'est que pour la protection de la Reconstruction Finance.

L'intérêt sur les obligations d'hypothèque générale s'accumule depuis le 1er décembre 1939 à raison de $642,450 pa rannée. Selon des rapports on payerait l'intérêt accru d'une année plus l'intérêt courant jusqu'au 30 novembre. Il ne resterait plus ainsi qu'une année d'arriérés à la fin de la présente année.

Fin du congé

New-York, 6. — La Bourse de New-York et les principaux marchés mobiliers et financiers des Etats-Unis ont chômé, samedi, à l'occasion de la fête de l'Indépendance Américaine. Ces marchés rouvriront leurs portes à l'heure habituelle, ce matin.

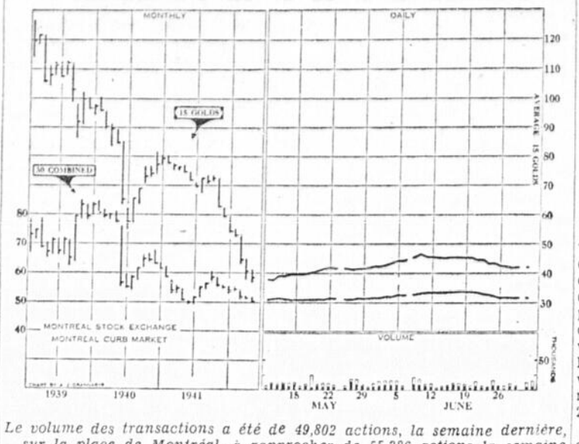
BOURSE DE TORONTO

Séance du 4 juillet 1942

Ventes	Titres	Haut	Bas	Ferm.
10	Abitibi Pr	5	5	5
69	Alb P Grain Pr	25	25	25
1000	Aldermac	10	10	10
500	Angl Can	43	43	43
500	Bankfield	03¼	03¼	03¼
10	B de Montréal	178	178	178
3000	Base Metal	07	07	07
1000	Bear Explor	03½	03½	03½
450	Beattie	60	58	58
8	Bell Tel	136½	136	136
1100	Bidgood	06	06	06
170	Bralorne	660	650	650
1800	Brazilian	8¾	8¾	8¾
200	Broulan	45	45	45
200	Buff Ank	150	15	150
20	C Celanese Pr	122¾	122¾	122¾
95	C Indus Alcohol A	3¼	3¼	3¼
45	C P R	5¼	5¼	5¼
10	Dominion Bank	173	173	173
3000	Duquesne	03	03	03
500	East Crest	02½	02½	02½
10	Gatineau Pr	74¾	74¾	74¾
15	Gen Steel Ware	5½	5½	5½
500	Hard Rock	208	207	208
7000	Homestead	02¾	02¼	02¼
2	Honey Dew	17½	17½	17½
1200	Howey	16	16	16
44	H & E Mortgage	48	48	48
20	Do 20 p.c.	7½	7½	7½
8	Imp Bank	179	178	178
220	Int Nickel	29¾	29½	29¾
100	Jason	15	15	15
1000	Jellicoe	01¼	01¼	01¼
1200	Kerr Addison	390	390	390
700	Kirk Lake	43	43	43
20	Lake Shore	805	805	805
100	Leitch	52	52	52
100	Little Long Lac	85	85	85
200	MacLeod	128	125	126
2200	Malartic	150	150	150
25	Massey	3½	3½	3½
50	McIntyre	39½	39½	39½
200	Min Corp	110	110	110
20	Nat Groc Pr	26	26	26
14500	Ont Nickel	14	13⅜	13½
1000	Paymaster	15	15	15
100	Peruvian	90	90	90
66	Pickle Crow	165	165	165
400	Powell	41	41	41
2000	Preston	170	170	170
500	Quemont	05	05	05
2300	Steep Rock	105	100	105
700	Sherritt	61	61	61
20	Silverwood	8½	8½	8½
740	Ulen Pr	7	7	7
20	Simpson 6½ p.c. P	70	70	70
2300	Steepu Rock	105	100	105
100	Stuart Pr	12	12	12
300	Sylvanite	160	160	160
110	Teck Hughes	150	150	150
200	Union Gas	6½	6⅜	6½
50	Ventures	400	400	400
2500	Ymir	03	03	03
	CURB			
25	Howard Smith	9	9	9

Total des ventes : 53,000 actions.

Fluctuations de la semaine dernière



Le volume des transactions a été de 49,802 actions, la semaine dernière, sur la place de Montréal, à rapprocher de 56,286 actions la semaine précédente, et de 44,284 actions la semaine correspondante de 1941. La valeur des transactions durant la semaine du 27 juin 1942 a été de $809,404 au lieu de $883,499 la semaine précédente.

Renseignements financiers

Revue des marchés mobiliers

La fête de l'Indépendance Américaine qui a fait chômer tous les marchés mobiliers et financiers des Etats-Unis, samedi matin, a été également la cause du peu d'empressement des acheteurs à prendre position sur les places canadiennes. Au cours de la semaine, les titres mobiliers ont eu une tendance à la baisse à Montréal, à l'exception des utilités publiques qui conservèrent leur équilibre. En fin de semaine, Brazilian Traction a fléchi d'un quart de point à 8 1-2, avec un virement de 650 parts. Ce fut le seul titre actif de la séance. Imperial Oil perdit 1-8 de point à 8 3-8, et Pacifique Canadien a haussé de 1-8 de point à 5 1-4. Gatineau Power privilégié monta d'un demi point à 74 1-2. St. Lawrence Corporation privilégié enregistra un faible gain et quelques titres industriels ont également monté. Agnew Surpass privilégié perdit un point. Le roulement total a été de 3,600 actions sur la Bourse et le Curb de Montréal, comprenant 1,900 parts industrielles et 1,700 parts minières.

● ● ●

Les mines d'or ont encore subi des pertes, en fin de semaine, sur le marché de Toronto. McIntyre baissa d'un demi point à 39½, Buffalo Ankerite perdit 10 sous à $1.50, un nouveau bas pour l'année courante, et Lake Shore recula de 20 sous à $8.05 avec des ventes par lots irréguliers. Les pertes furent de 3 à 10 sous dans Bralorne, MacLeod Cockshutt, Sheep Creek et Teck Hughes. Dans le compartiment des métaux communs, Steep Rock a gagné 5 sous à $1.05. Ontario Nickel enregistra un virement de 14,500 actions et toucha 14 sous pour clôturer stationnaire à 13½ sous. Nickel monta d'un quart de sou et Sharritt Gordon perdit un sou à 61 sous. Home Oil baissa au nouveau fond de $2.07 et clôtura à $2.08, en perte de 2 sous. Anglo-Canadian Oil monta d'un sou à 43 sous. Le roulement a été de 53,000 actions.

Stocks de vivres

Les stocks de beurre se chiffraient au Canada, le 1er juillet dernier, par 14,760,829 livres, à rapprocher de 3, 960, 096 livres le 1er juin 1942, et de 22,814,447 livres le 1er juillet 1941. A Québec même, il y avait 4,928,145 livres de beurre entreposées au lieu de 9,369,451 livres à la date correspondante de 1941. Les stocks de beurre de ferme étaient de 100,617 livres contre 79,915 livres en 1941. Les entrepôts contenant le 1er juillet dernier 39,666,965 livres de fromage au lieu de 22,550,495 livres le 1er juin 1942 et de 15,764,034 livres le 1er juillet 1941. Les oeufs entreposés étaient de 11,922,001 douzaines contre 11,848,436 douzaines le mois précédent et 7,292,736 douzaines le 1er juillet 1941. Les oeufs frais entreposés étaient de 899,760 douzaines au lieu de 1,418,253 douzaines en 1941, et les oeufs gelés entreposés étaient de 11, 525,838 douzaines contre 6,746,115 douzaines le 1er juin 1942 et 5,367,186 douzaines le 1er juillet 1941.

Fermes occupées au Canada en 1941

Ottawa, 6 — Les fermes occupées au Canada en 1941 se chiffrent à 734,760, d'après le Recencement de l'Agriculture, contre 728,664 en 1931, augmentation de 6,096 ou de 0.8 p.c. Cette augmentation se limite aux provinces de Québec, Manitoba, Alberta et Saskatchewan : 13.4, 8.3, 3.0, et 2.1 p.c. respectivement. Les autres provinces ont des diminutions de 0.4 p. c. en Colombie Britannique à 16.3 p.c. en Nouvelle-Ecosse.

Le nombre de fermes est le suivant par province, chiffres de 1931 entre parenthèses : Ile du Prince-Edouard, 12,240 (12,865) ; Nouvelle-Ecosse, 33,000 (39,444) ; Nouveau-Brunswick, 31,838 (34,025) ; Québec, 154,184 (135,957) ; Ontario, 179,188 (192,174) ; Manitoba, 58,686 (54,199) ; Saskatchewan, 139,287 (136,472) ; Alberta, 100,333 (97,408); Colombie Britannique, 25,980 (26,-079).

Stocks de peaux

Ottawa, 6 — Les stocks de peaux brutes de vache détenus par les tanneurs, les saleurs et les commerçants sont de 463,443 à la fin de mai contre 492,187 à la fin davril et 472,093 à la fin de mai 1941. Les peaux de veau et vachette s'élèvent à 882,834 contre 853,313 le 30 avril et 534,167 à la fin de mai de l'an dernier. Les stocks d'autres types comprennent les suivants à la fin de mai 1942 : peau de chèvre et chevreau, 36,616 ; peaux de cheval, 19,-714 ; peaux de mouton et agneau, 49,454 douzaines.

Can. Foreign Investment

Montréal, 6. — La Canadian Foreign Investment Corporation Limited a avisé la Bourse de Montréal qu'une réunion du conseil d'administration a été tenue récemment au cours de laquelle les directeurs ont décidé de racheter, par voie de tirage, 2,000 actions privilégiées cumulatives au prix de $105 chacune.

Tendance des marchés

SEANCE DU 4 JUILLET 1942

Titres industriels les plus actifs sur la place de Montréal, samedi

Ventes		Ferm.	
650	Brazilian	8½	— ¼
175	Gatineau Power	6	Inc
141	Imperial Oil	8⅜	— ⅛
125	Pac. Canadien	5¼	+ ⅛
100	Commer. Alcohol	2	Inc.
75	Howard Smith	9	Inc.
75	Imperial Tobacco	9½	Inc.
75	Can. & Dom. Sugar	16½	Inc.
50	Gatinau Power pr.	74½	+ ½
44	A. P. Grain priv.	24	Inc.

Volume des ventes : 3,600 actions

Titres miniers les plus actifs sur la place de Toronto, samedi

Ventes		Ferm.	
14,500	Ontario Nickel	0.13½	Inc.
7,000	Homestead	0.02¼	Inc.
3,000	Base Metals	0.07	Inc.
3,000	Duquesne	0.03	Inc.
2,500	Ymir Yankee	0.03	Inc.
2,300	Steep Rock	1.05	+ .05
2,200	Malartic Gold	1.50	Inc.
2,000	Preston	1.70	Inc.
1,200	Kerr Addison	3.90	Inc.

Volume des ventes : 53,000 actions

Cours moyens à Montréal

	10 Ut.	20 Ind.	30 Com.	10 Pap.	15 Or
Samedi	42.0	55.3	51.2	53.34	41.99
Vendredi	43.1	55.4	51.3	53.34	41.99
Sem. der.	42.7	55.2	51.2	56.02	42.24
Mois der.	43.1	57.0	52.3	57.79	44.25
1941	45.0	55.4	52.0	59.43	68.72
Haut 1942	44.8	60.5	54.7	77.18	54.82
Bas 1942	39.6	55.0	50.0	54.58	36.94

VENTES D'AUTOS DURANT MAI 1942

Les ventes d'automobiles ont été de 849 voitures seulement en mai 1942, à rapprocher de 10,158 durant le mois de mai 1941.

Ottawa, 6 — Les ventes de nouvelles voitures de tourisme en mai diminuent sur celles de l'an dernier de façon presque semblable à celle d'avril et ne représentent que huit p.c. du nombre et 9 p.c. de la valeur de détail des ventes de mai 1941. Les ventes de mai sont environ égales à la moitié de celles d'avril. Il s'est vendu 849 modèles de tourisme en mai ($1,155,618) contre 10,153 ($13,-279,097) en mai 1941.

Les ventes de véhicules commerciaux diminuent de 81 p.c. en nombre et 76 p.c. en valeur de détail sur mai 1941 ; il s'est vendu 811 voitures ($1,259,716) en mai 1942 contre 4,331 camions et autobus ($5,-145,480) en mai 1942.

Les ventes de modèles de tourisme et pour le commerce ensemble s'élèvent à 1,660 en mai ($2,415,334), diminution de 89 p.c. en nombre et de 87 p.c. en valeur sur les 14,489 voitures ($18,424,577) en mai 1941.

Nouvelles minières

Sigma Mines (Quebec) Ltd

La production de Sigma Mines (Quebec) Ltd, de Val-d'Or, a été en juin 1942 de $252,019.26 au lieu de $262,479.36 mai 1942 et de $248,348.39 en juin 1941.

Les mines hors liste

On notait plusieurs pertes sur le marché des mines hors liste, la semaine dernière, à Montréal. Le volume des transactions a été fort restreint. Crow Shores perdit 3 sous, Dubuisson Goldfields 2 sous, Franco Oils 2 sous, Lake Dufault 3 sous, Quebec Manitou 2 sous, Springer Sturgeon 4 sous et Young Davidson 2 sous. Ares Mines fit exception en montant de 3 sous avec un faible virement.

Dividendes

Calgary Power Co. Ltd, 1 1-2 pour cent par action privilégiée, payable le 1er août aux actionnaires inscrits le 15 juillet.

Anglo-Canadian Telephone Co., 68 3-4 sous par action privilégiée, payable le 1er août aux actionnaires inscrits le 15 juillet.

AVIS DE RACHAT

aux détenteurs des obligations
CORPORATION DU COLLEGE JEAN-DE-BREBEUF

$650,000 — 4½% — 1er octobre 1934/1949
(Datées du 1er octobre 1934)

AVIS EST PAR LES PRESENTES DONNE qu'en vertu des dispositions de l'acte de fiducie par la CORPORATION DU COLLEGE JEAN-DE-BREBEUF en faveur de la Société Nationale de Fiducie, passé devant Me Oscar Hamel, notaire, le 14 février 1935, les soussignés rachèteront le 1er octobre 1942, ci-après appelé "Date de Rachat", toutes les obligations qui sont encore en circulation de l'émission ci-dessus mentionnée, à leur valeur nominale et intérêt couru à la date de rachat, contre présentation et livraison des titres et des coupons échus le 1er octobre 1942 et ceux non échus, aux bureaux de la Banque Provinciale du Canada, à Québec ou Montréal.

Avis est également donné que les fonds requis pour le rachat des obligations non présentées pour rachat à la date susmentionnée seront déposés à SOCIETE NATIONALE DE FIDUCIE, Montréal, et qu'à compter du 1er octobre 1942, les intérêts cesseront de courir sur lesdites obligations.

DONNE à Montréal, ce 3ième jour de juillet 1942.

CORPORATION DU COLLEGE JEAN-DE-BREBEUF
par Léonidas Lanteigne, s.j.,
Procureur.

PROVINCE DE QUEBEC

Obligations 3½%
échéant le 1er juillet 1957
Prix : 100 et l'intérêt court

Téléphonez ou télégraphiez vos commandes à nos frais

L. G. BEAUBIEN & CIE
LIMITÉE
70, rue St-Pierre
QUÉBEC
Montréal — Ottawa
Trois-Rivières — Sherbrooke

VALEURS DE PLACEMENT CANADIENNES

GOUVERNEMENTS
MUNICIPALITÉS
SERVICES PUBLICS
INDUSTRIES

NESBITT, THOMSON and Company Limited
65 rue Sainte-Anne, QUÉBEC
Montréal Ottawa Toronto Hamilton London, Ont.
Winnipeg Saskatoon Calgary Victoria Vancouver
LP

Nous transigeons particulièrement les obligations de toutes les émissions du

Dominion du Canada

CLÉMENT, GUIMONT Inc.
Courtiers en obligations
56, rue St-Pierre — QUEBEC — Tél.: 2-3958

Oscar Dubé & Cie Inc.
SUCCESSEUR DE
Dubé, Leblond & Compagnie Incorporée
105, CÔTE DE LA MONTAGNE — Québec — TELEPHONE: 2-4061
Valeurs de placement
Spécialité: OBLIGATIONS D'INSTITUTIONS RELIGIEUSES

Le dollar canadien

Ottawa, Ont., 6. — (P.C.) La Commission de contrôle du change étranger avait fixé, samedi, les taux suivants pour les fonds américains et la livre sterling : fonds américains $1.10 acheteur et $1.11 vendeur, soit l'équivalent à New-York d'un escompte de 9.91 pour cent à l'achat et de 9.09 pour cent à la vente, et livre sterling $4.43 acheteur et $4.47 vendeur.

Officiers de la Manufacturers Life à la retraite

A. MACKENZIE

E. S. MACFARLANE

Après 26 et 39 années de service, respectivement, Alexander Mackenzie, gérant-général adjoint et gérant des succursales, et Edmond S. Macfarlane, gérant adjoint et secrétaire du bureau de direction ont pris leur retraite à la compagnie d'assurances "Manufacturers Life". Tous deux sont bien connus dans les milieux financiers du Canada et des Etats-Unis, ayant rempli d'importantes fonctions dans diverses associations qui se rattachent à l'assurance-vie.

OBLIGATIONS CANADIENNES

Cours fournis par l'Association des Courtiers en Obligations du Canada de Montréal et transmis à Québec par fils privés de la Presse Canadienne

SEANCE DU 4 JUILLET 1942

	Off.	Dem.
2 1 Juin 44	100½	101¼
2 15 Dec 46	99¾	100
2¼ 1 Mai 48	99¼	100
2½ 1 Juin 43	101	101¾
2½ 15 Nov 44	101¾	102½
3 15 Oct 42	100⅜	101⅛
3 perps	94¼	95¼
3 1 Ju 50-55	99¼	100¼
Do 53-58	99¼	100¼
3¼ 1 Ju 48-49	102⅝	103⅜
3¼ 15 N 48-51	101⅞	102⅞
3¼ 1 Ju 56-66	101⅛	102⅛
3½ 15 O 44-49	102½	103½
4 15 Oct 43-45	102½	103½
Do 47-52	105⅝	106⅝
4½ 15 Oct 44	105¾	106¾
4½ 1 Fev 46	108½	109½
4½ 1 N 46-56	106¾	107¾
Do 47-57	107⅝	108⅝
Do 48-58	108⅛	109⅛
Do 49-59	109⅜	110⅜
5 15 Oct 43	104	104¾
EMPRUNTS de GUERRE:		
3 15 Ju 50-51	100⅛	101⅛
3 1 Oct 49-52	99⅜	100⅜
3¼ 1 F 48-52	102	103
3 1 Mar 52-54	99⅜	100⅜
GAR. par le DOM.:		
CNR 2 43	100¼	101
Do 2¼ 44	101	101¾
Do 2¼ 46	100½	101½
Do 3 44	102¼	103
Do 3 45-50	99⅝	100⅝
Do 3 48-52	99	100
Do 3 48-53	98¾	99¾
Do 3 54-59	98½	99½
Do 4½ 51	117½	119
Do 4½ 56	118¾	120¼
Do 4½ 57	119	120½
Do 4¾ 55	119¾	121¼
Do 5 54	118	119
Do 5 49-69	121¾	122¼
CNWISS 5 55	121½	123½
GTP 3 62	100	102½
M Har 5 49-69	122	124
PROVINCIALES:		
Alberta 4 54	65	69
Do 4½ 56	68	71
BC 4½ 53	108	111
Do 5½ 45	104½	107
Man 4½ 56	100½	103½
Do 6 47	105	108
NB 3 51	94½	97
Do 4½ 61	108	110½
NS 3 50	98	100
Do 4½ 60	112	115
Ont H 3¼ 50-53	100	102
Ont 3 47-50	99	101
Do 4½ 49	107½	109½
Do 3¼ 49-51	100¼	102¼
Que 3 51	96	98½
Do 3¼ 49	98	100
Do 3½ 51-53	98½	101
Do 4½ 45-50	111	114
PEI 3 45	97	100
Sask 4½ 51	89½	92½
Do 5 58	87½	90½
MUNICIPALES:		
Calg 4½ 62	96	100
Edmont 4½ 67	95	99
Halif 4½ 52	106	109
Mont 5 54	95½	98½
Do 4½ 71	94	98
MCS 4 48	96	99
Mtl Met 4½ 62	97	100
Do 4 47	97	100
Que 4¼ 50	101	104
Regina 5 45	95	99

	Off.	Dem.
St John 4½ 71	103	106
Three R 4 53	97½	100½
Tor 4½ 45	105	108
Vanc 4½ 68	96	100
Winn 4½ 60	108	..
TRANSPORT:		
Can Alt 4 55	101	103
CPR 3 45	100½	102½
Do 3½ 51	97½	99½
Do 4 49	101½	103½
Do 4½ 46	104½	106½
Do 4 perps	82½	84½
Do 4½ 60	104	106
Do 5 54	109	111
Can SS 5 57	101½	103½
UTILITES:		
Ass T and T 5¼ 55	65	69
Bell Tel 5 57	124	..
Do 5 60	124½	..
Do 5 60	124½	..
BC Pow 4¼ 60	99	101
BC Tel 4½ 61	105	107
Calg Pow 5 60	109	111
Do 5 64	104	..
Can Nor Pow 5 53	101½	104
Dom G El 6½ 45	103	..
Gat P 3¾ 69	99½	101½
Do 5 49	100	102
Gt Lak 4¼ 56	101	103
Do 5 57	98½	101
Int H 6 44	34	36
Int Pow 6 55	101	..
Do 6 57	96	..
Do 6½ 57	100	..
Mar El 4½ 56	99¼	..
Do 5½ 56	99½	..
Maclaren 4 59	100	103
Mtl Pow 3½ 56	103¾	105¾
Do 60	101½	..
Do 63	103	104
Do 73	101½	103¾
Mtl Tram 5 51	101¼	103¼
Do 5 55	81¾	83¾
Nat L P 4 49	101½	104
Nfld L P 4½ 56	100	..
Do 5 56	100½	..
NS L P 4 57	101	..
Ott P 4 57	102	..
Ott Vy 4 64	105¼	..
Do 5 59	101½	103½
Porto R 6 50	100	..
Pow Corp 4½ 59	92	95
Que Pow 4 62	102¼	104½
Sag Pow 4¼ 66	105½	..
Shaw 4 61	103	105
Do 4½ 67	109	111
Do 4½ 70	109	111
Do 4 69	103	105
St M Pow 4½ 70	103¼	105½
Do 4 56	97½	100
Unt Secs 5½ 52	93¼	96
Wng El A 5 65	85¼	87½
Do B	73¾	76
INDUSTRIELLES:		
Abitibi 5 53	58¾	60¾
Do COD	58¾	60¾
Acad S 4½ 55	101	103
Do 6 54	94	97
Alta Pac G 6 46	103¼	..
Alt Stl 5 48	102½	105
Atl Sugar 5 51	101	..
Bowater 5 68	88	92
Brand H 6 56	57	62
BC Pulp 6 50	89	92

	Off.	Dem.
Burns 5 58	66½	69½
Brown 5½ 46	65	68
Do 5 59	78	81
Can Cann 4 51	101½	104
Can Cem 4¼ 51	103	105
C P and P Inv 5 58	64½	..
Can Int P 6 49	103	105
Can Loco 6 53	94	97
Can Vick 6 47	95½	98½
Cons P 5½ 61	64½	67
Dom Coal 4½ 52	97	100
Dom S and C 6¼ 55	104	107
Dom Tar 4½ 51	103½	105½
Dom W and W 6 53	97	100
Donn P 4½ 56	73	76
Dryden P 6 49	101	..
E Dair 6 49	75	80
Fam Play 4½ 51	100½	102½
Fed Gr 6 49	103½	..
GS War 4½ 52	102	104
Gl Pap 5 55	92	94½
Gurney 5½ 49	85½	88
Gypsum 5½ 48	102	105
Ind Acc 4 52	80	84
Int C Bak 5¼ 48	101	..
Int Pap 6 55	114½	..
Ip of Nfld 6 68	95	98
Lake St John 5 61	52	56
Do 5½ 61	78	82
Maple L M 3 58	85	88
Massey 4¼ 54	96½	98½
McColl 4¼ 49	99	102
Mersey P 5 57	94	97
Do 6 49	96	100
M and O 5 60	98½	100½
Moirs 6 57	80	..
Mtl Dryd 6 48	81½	84½
NS and S 3½ 63	83	86
Price 5 57	92	95
Do 4 57	..	82
Reg Knit 4 52	93	97
Restig 5 48	102	..
Roll Pap 4½ 51	101½	104
Simps 4¼ 51	100	102
Smith H 4¼ 51	103	105
Unit Amu 5 56	100	..
Un Gr 5 48	100½	..
Do 5½ 49	101½	..
Wabasso 4½ 51	100	..
W Grain 6 49	62	65
IMMEUBLES:		
Alex Bldg 6 47	36	..
Acad Apt 4 59	56½	59
Dom Sq 4 59	58	62
Glen Inv 5 44	53	57
Godf Real 4 52	50	55
Ins Ex 4 51	48	52
Mtl Apts 1st 4 54	54	58
O Real ½ 61	55	60
Que Apa 5 50	81	..
Queens 5 53	66	..
Sherb St 3½-4 52	54	58
St Cyr 3-3½-4 57	60	64
Wild Real 5 53	55	..
Wind H 4½ 53	67½	70
OVER THE COUNTER:		
M and O Com	3	3½
Brwn pfd	22¼	23¾
Brown Com	115	130

BOURSE DE MONTREAL

Séance du 4 juillet 1942

Ventes	Ferm. Préc.	Haut	Bas	Ferm.
44 Alb P G A Pr	24	24	24	24
13 Bell Tel.	136	135⅞	135¾	135¾
650 Braz Trac.	8¾	8⅝	8½	8½
15 Can Car Pr.	4¾	4¾	4¾	4¾
125 C P R	5⅛	5¼	5¼	5¼
5 C Cottons Pr	115	115	115	115
175 Gat Power.	6	6	6	6
74 Do Pr.	74	74½	74½	74½
75 How Smith.	9	9	9	9
141 Imp Oil.	8½	8⅜	8⅜	8⅜
75 Imp Tob.	9½	9½	9½	9½
25 Ogil Fl Mills	20¼	20¼	20¼	20¼

CURB DE MONTREAL

Séance du 4 juillet 1942

Ventes	Ferm. Préc.	Haut	Bas	Ferm.
20 Abit Pap Pr.	5	5	5	5
30 Brit Am Oil	15	15	15	15
75 C & D Sugar	16½	16½	16½	16½
25 C Vicks Pr.	24	24½	24½	24½
100 C Alcohols.	2	2	2	2
MINES ET HUILES:				
100 Perron Gold.	90	90	90	90
50 Sherr Gor.	61	61	61	61

Mines non inscrites

Séance du 4 juillet 1942

	Off.	Dem.		Off.	Dem.
Alb. River	2	5	McMarm	6	8
Am Kirk	3	5	Moff. H.	1	3
Area	6	8	Mos. L.L.	5	7
Argosy	3	5	N. Mal.	10	12
Athona	1	2	Norbeau	15	20
Barber L	2	3	N. Auger	4	7
Beaucourt	5	8	Obalski	1	3
Brock G.	3	5	Oklend	3	4
Cad. Exp.	1½	3	Op. Cop.	4	7
Can. Pan.	1½	3	O'Leary	3	4
Cheminis	2	3	Orpit	2	3
Dem. Ca.	—	1	Pan. Can.	4	7
De Santis	3	5	Pascalis	12	14
Cournor	4	8	Polaris	1	2
Dubuisson	15	16	Pontiac R.	3	5
Elmos	3	5	Presdor	1½	2½
Franco O.	13	16	Privateer	28	31
Fontana	1	2	Que Man.	24	26
Hiawatha	2	3	Propriet.	375	425
Hugh Pam	2	3	Rand M.	9	10
Hutch L.	1	2	Sac. R.	400	500
Iroquois	—	5	Sc. Chi.	—	1½
Lacoma	½	½	Shenango	5	7
L. Dufau.	28	30	Siscoe Ex.	2½	—
L. Geneva	5	7	Spring S.	13	15
L. Roy.	1½	3	Thom. C.	1	2
Low. P.	14	18	Un. Min.	2	4
Mag. C.	30	35	West. Ca.	1	2
Mar. Bird	2	4	Young D.	18	20

Valeurs pétrolières de l'ouest canadien

Séance du 4 juillet 1942

	Off.	Dem.		Off.	Dem
Admiral	4¼	—	Mar-Jon	1¼	1¾
Alb. Pac.	6	—	McDoug.	3	4
Amalga.	—	19	Madison	1¼	1¾
A'conda	2	—	Mill City	6½	—
Anglo	42	44	Mercury	4½	—
Br. Do.	9¼	—	Model	15	20
Cal & Ed.	91	100	National	4	—
Commoil	14	—	Okalta	25	—
Calmont	13	16	Pacalta	2	—
C'wealth	17	21	Royalite	1700	—
D'housie	15	—	Share	1¼	—
Ea'crest	1½	—	Spooner	4½	—
Foothills	6	8	Ritchie	⅜	—
Grease	1	2	Roy. Ca.	3	—
Hi'wood	7	—	Sunset	6	—
Home	206	215	Turner	17	—
L'bridge	⅝	¾	United	3½	—

Marché des denrées

(Canadian Commodity Exchange)

Séance du 4 juillet 1942

BEURRE, comptant : Québec marque 92, 34 1-8 - 34 3-8.
OEUFS, comptant : Est. A-gros 33-33 1-2; A-medium 31 1-2 - 32 ; E-B 28-28 1-2; E-C 25 1-4 - 25 3-4.
EN TRANSIT : Beurre, non coté.
A TERME : Beurre, juillet 34-34 1-4, août 34 1-8 - 34 1-2, septembre 34 3-8 - 34 3-4, novembre 35 1-4 - 35 1-2. Oeufs, juillet 32 offert.

Assemblée des employés de l'égout collecteur

Une assemblée de tous les employés, qui ne travaillent à l'égout collecteur que deux ou trois jours par semaine, aura lieu mercredi prochain, dans la salle des Vétérans Unis, 91 1-2, rue Colomb.

On demande à tous les employés de cette catégorie de bien vouloir se rendre à 8 heures, mercredi prochain, le 8 juillet, à 1066, rue St-Vallier. A cet endroit, un représentant des ouvriers demandera à M. Alfred Moisan, président du Club Ouvrier de Québec, d'appuyer les employés de l'égout collecteur qui désirent présenter une demande aux autorités municipales pour que leur salaire soit porté de .45 à .50 l'heure. Les employés désirent également qu'on les fasse travailler 6 jours par semaine.

On est prié de noter que l'hon. Wilfrid Hamel, ministre sans portefeuille, M. Pierre Bertrand, conseiller législatif et échevin, ainsi que M. Garneau, échevin, adresseront la parole.

L'hon. Godbout dénonce le nationalisme étroit

(Suite de la page 3)

depuis son retour au pouvoir. Il a terminé en faisant un bel éloge du premier ministre — "car l'armée la meilleure va à la défaite, si elle n'a pas un bon chef". "Parfois, ajouta-t-il, il arrive que nous grognions. Mais nous sommes comme les vieux soldats de Bonaparte; lorsque nous grognons, c'est que nous voulons nous battre".

M. Beaulieu a présenté la santé du Canada. C'est M. Lizotte qui a répondu au nom des convives. Il a demandé aux Canadiens français de rester unis. Il y a des moments difficiles à passer. Mais les blessures se refermeront et de nouveau notre pays ira de l'avant, grâce à la sage administration des chefs libéraux. Il a rappelé enfin les moments lourds de l'automne 1936, lorsque l'Union Nationale s'installa au pouvoir. "Mais ce soir-là, Léon Casgrain était encore debout avec un drapeau déchiré, mais glorieux, entre les mains".

Le premier ministre a été le dernier orateur. Il a rappelé les devoirs du véritable homme d'Etat, "qui doit non seulement représenter le peuple, mais le guider". Dans les jours sombres que nous traversons, les Canadiens de toutes les parties du pays ont le devoir de comprendre qu'ils ne sont pas seuls au Canada. Celui qui prêche le nationalisme étroit est un traitre. Au lieu de songer toujours aux droits acquis, il faut se rappeler constamment les devoirs qui incombent.

M. Godbout a terminé en exposant l'oeuvre accomplie par le gouvernement dans le domaine de l'enseignement. Il faut que les jeunes Canadiens français soient prêts à faire face aux problèmes de l'après-guerre. Ils le seront s'ils savent se former et s'armer pour la vie — s'ils savent comprendre qu'on ne doit pas diminuer la patrie canadienne aux proportions du Québec alors que nos pères ont découvert l'Amérique.

Les Anglaises sur la Tamise

Londres, 6 — (P.C.) — Les Londoniennes, non satisfaites d'avoir peiné tout le jour comme conducteurs d'omnibus, ont formé un club de rames, et elles s'entrainent pour une course qu'elles disputeront aux femmes de la Central Autobus, sur la Tamise. Aucune de ces femmes n'avait l'expérience de la rame, avant que le maire Hackney, lui-même un ancien conducteur d'autobus, ne les y intéressât.

Le club fut ouvert lorsque des équipes de Poplar et de Walthamstow se disputèrent une course de 1 mille. L'odeur d'arnica saturait l'air et les ampoules étaient nombreuses après la course.

Un athlète décoré

Londres, 6 — (P.C.) — Le commandant d'escadre K. V. Garside, qui a reçu la médaille D. F. C. pour avoir coulé trois sous-marins et pour avoir causé du dommage à trois autres lorsqu'il était en devoir de patrouille sur la Méditerranée, a brillé comme joueur et comme pilote de football durant les 40 dernières années. Il a démissionné récemment comme pilote du Tottenham Hotspurs.

La boxe en Angleterre

Londres, 6, (PC) — Si la commission du contrôle de la boxe reconnait Arthur Danahar comme le prétendant le plus sérieux poids-moyen de l'Angleterre et de l'Empire, actuellement détenus par Ernie Roderic, de Liverpool, il lui sera permis de rencontrer le champion actuel. Roderick a défendu avec succès ses deux titres contre Danahar, ancien champion amateur anglais, qui est actuellement dans la Garde Irlandaise, à Londres l'an dernier. Le champion poids-léger Eric Boon a signé pour rencontrer Freddie Simpson, ancien champion amateur d'Angleterre, lors d'une démonstration qui aura lieu durant la semaine de l'aide à la Russie.

On compte sur le blé canadien

La nouvelle moisson du blé a commencé aux Etats-Unis et aura lieu bientôt dans un certain nombre de pays européens. Le blé semé à l'automne, ou blé d'hiver comme il est plus communément appelé, est le premier à tomber sous les combines et les lieuses et en Europe continentale, comme aux Etats-Unis, le blé d'hiver constitue une partie très substantielle de la récolte globale de blé.

Aux Etats-Unis, les conditions au 1er juin indiquaient une production de 647,000,000 de boisseaux de blé d'hiver et de 221,000,000 de boisseaux de blé de printemps, soit une récolte combinée de 868,000,000 de boisseaux ou seulement 8 p. c. de moins qu'en 1941. La production moyenne de blé d'hiver et de printemps aux Etats-Unis en la période décennale de 1930-1939 est de 747,-500,000 boisseaux.

Le blé canadien, qui comprend largement du blé de printemps, en est dans ses premiers stages de croissance mais il a bien poussé ses racines, a tallé de façon assez fournie dans une grande superficie de l'Ouest canadien et promet bien actuellement. Il y a encore une période critique à venir pour le blé de printemps mais le blé d'hiver, dont la plus grande partie est cultivée en Ontario, s'en vient à maturité et promet une production supérieure aux 16,500,000 de l'an dernier.

Les renseignements courants sur les récoltes de l'Europe sont plutôt maigres mais il semble que le programme printanier a été désappointant et il est douteux que les déficiences des semis d'automne aient été comblées. Il y avait manque de graine de semence dans plusieurs régions et en certains cas il a fallu utiliser le grain d'alimentation pour assurer les exigences des semailles. Le manque de main-d'oeuvre et la rareté des engrais étaient aussi des facteurs importants du programme de blé de printemps et il se peut que le manque d'engrais aient des conséquences assez sérieuses sur le rendement à l'acre.

L'exposé récent de la situation européenne du blé par Broomhall contenait une estimation que le Continent manquait de 320,000,000 de boisseaux de blé en regard de ses besoins normaux pour la campagne courante et aura une production en bas de la normale en 1942. Ceci ne veut pas dire que l'Europe sera sans vieux blé au 31 juillet, mais il devra y avoir pour quelque temps de sévères restrictions sur l'usage du grain pour la fabrication du pain.

Au Royaume-Uni et dans les autres pays de l'Empire, la situation est un peu mêlée. L'Afrique du Sud a produit une petite récolte de blé cette année et aura peut-être à importer 1,000,000 de boisseaux avant l'arrivée de la prochaine moisson. Il est suggéré dans les cercles commerciaux que le Canada fournira ce blé. La situation aux Indes laisse voir une récolte de 373,000,000 de boisseaux suffisants aux besoins domestiques, mais il a été décrété que le blé ne peut être expédié d'une province à l'autre sans un permis officiel.

La récolte du Royaume-Uni n'a pas été l'objet de grands commentaires ces dernières semaines mais on croit non seulement que les reserves sont plus que normales mais que la récolte de cette année couvrira une plus grande superficie. Depuis le commencement de la guerre, le Royaume-Uni a augmenté la superficie de ses cultures de 6,000,000 d'acres et le programme de 1943 comprend plus de labourage des pâturages. La consommation normale de blé au Royaume-Uni est d'environ 250,000,000 de boisseaux chaque année, mais il n'y a pas de restriction sur le pain et comme il y a une grande armée au pays, il est probable que ce chiffre sera dépassé considérablement.

Jésuite français à Hong Kong

Le R. P. Jacquinot de Besange, le fameux Jésuite manchot qui s'acquit une si grande renommée en 1927 par l'aide qu'il apporta à la population civile de Shanghai, vient d'arriver à Hong-Kong. Il y prendra, affirme l'agence internationale Reuters, la direction des secours aux prisonniers civils et militaires.

Il est probablement le seul homme blanc qui puisse agir en toute liberté dans les circonstances, car il a su gagner à un degré surprenant la confiance et l'admiration des chefs militaires du Japon.

Grand, barbu, il commande le respect et il est l'ami de tous en Extrême-Orient, quoiqu'il soit Français. En 1927, secondé par lord Gort, alors chef des forces britanniques à Shanghai, il réussit, entre autres exploits, à sauver un groupe de religieuses qui se trouvaient entre les premières lignes de deux armées chinoises rivales.

Joutes d'hier dans l'Ass. Américaine

Première partie :
Milwaukee . . . . 000 002 311— 7 13 2
Kansas City . . . . 301 000 08x—12 15 1
Vandenberg, Campbell (5), Blaeholder (7) et George ; Reis, Ardizoai (7), Volpi (8), Karpel (9) et Sears.

Seconde partie :
Milwaukee . . . . 000 101 0—2 7 0
Kansas City . . . . 000 000 0—0 3 1
7 manches.
Kush et Griswold ; Johnson et Sears.

Première partie :
Minneapolis . . . . 000 000 021—3 8 0
St. Paul . . . . 020 101 00x—4 9 1
Schoenborn, Lefebvre (8) et Giuliani, Linton (7) ; Hemsl et Andres.

Seconde partie :
Minneapolis . . . . 102 010 000 00—4 9 0
St. Paul . . . . 001 001 200 01—5 14 1
11 manches.
Scheetz, Lefebvre (7) et Linton, Giuliani (9) ; Herring, Smith (3), Lanahan (8) et Pasek, Andrews (8).

Première partie
Toledo . . . . 300 000 111—6 10 0
Columbus . . . . 000 020 100—3 9 3
Kimberlin et Spindel ; Munger, Barrett (9) et Heath.

Seconde partie :
Toledo . . . . 000 103 0—4 10 1
Columbus . . . . 100 214 x—8 13 0
Pyle, Sanford (6), McKain (6) et Keller ; Brecheen, Barrett (6) et Heath.

Première partie :
Louisville . . . . 000 004 020—6 11 2
Indianapolis . . . . 102 600 00x—9 13 0
Blumette, Rudd (4) et Walters ; Rich, Tauscher (8) et Schlueter.

Seconde partie :
Louisville . . . . 001 200 0—3 8 0
Indianapolis . . . . 100 001 2—4 9 1
7 manches.
Potter, Brumette (7) et Karl & Lacy ; Reid, Tauscher (7) et Hartnett.

Troupeau vendu pour $130,950

Hudson Heights, Qué., 6. — (P. C.) Le fameux troupeau de vaches Holstein de la ferme du Mont Victoria, célèbre dans le monde entier et qui avait occupé pour ainsi dire la vie de feu T. B. Macaulay, qui en avait fait l'élevage, a été vendu pour une somme globale de $130,950. Ce montant représente une moyenne de $1926 pour chaque animal au nombre de 68 vaches enregistrées et de deux jeunes veaux.

Dix-sept acheteurs, venant de 9 Etats dfiferents des Etats-Unis, ont payé environ $70,000 pour 35 de ces animaux. Vingt et un Canadiens de l'Ontario, de la province de Québec et de l'Ile du Prince-Edouard ont payé environ $60,000. Pour la balance du troupeau il y avait environ 2,000 acheteurs et la vente a duré 5 heures.

Plus de contrats

Farnham, 6. — (P.C.) Une résolution demandant au ministre des Munitions, l'hon. Howe, d'accorder plus de contrats aux industriels des Cantons de l'Est, a été adoptée lors de la convention annuelle des Chambres de Commerce des Jeunes des Cantons de l'Est, en fin de semaine.

La production des navires

Washington, 6. — (P. A.) La producton des navires pour la flotte marchande américaine dépasse ses pertes, a déclaré le contre-amiral Howard-L. Vickery, vice-président de la commission maritime américaine.

"La marine marchande américaine grossit tous les jours, déclara-t-il. au cours d'une conférence de presse. Le nombre des vaisseaux livrés par les compagnies de construction maritime dépasse celui des vaisseaux coulés par l'ennemi".

Il a ajouté, toutefois, que la production, pour tous les pays alliés n'égale par leurs pertes.

Pour la seconde fois en deux mois les chantiers de construction américains ont établi un record pour la production des cargos de métal, dont ils ont livré 66, d'un poids total de 731,900 tonnes.

Les imposantes obsèques de Mme Vve J.-N. Faucher

Un beau témoignage de vénération et d'estime a été rendu, le jeudi, 10 juin, à la mémoire de Mme Vve Joseph-Napoléon Faucher, née Adéline Maheux, décédée à l'âge de 75 ans. Ses funérailles ont eu lieu à 9 hres, en l'église de St-Coeur de Marie.

Le défilé qui suivait la dépouille mortelle groupait plusieurs personnalités de la paroisse et de l'extérieur. On remarquait dans le cortège de nombreux employés de la voirie municipale.

A l'église, la cérémonie religieuse fut solennelle. Le R. P. Maurice Lamontagne, c.j.m., curé de la paroisse, a fait la levée du corps. M. l'abbé Saint-Georges Bergeron a chanté le service. Il était assisté des RR. PP. Lannic et Forest, comme diacre et sous-diacre.

Au choeur: les RR. PP. Maurice Lamontagne, c.j.m., F.-X. Bellavance et Van Belleghem, s.j. M. l'abbé Morissette, prêtre retiré à Bienville.

La messe de Requiem et les motets de circonstance ont été exécutés par la chorale paroissiale, sous la direction de M. W. Dubé. A l'orgue, M. G. Chouinard.

Au départ de la maison mortuaire, sous la direction de MM. Jules et Robert Lépine, le deuil était conduit par ses fils: MM. Léon Faucher, surintendant au département des chemins de la ville de Québec, et Henri Faucher, employé à la Commission des accidents du travail; son gendre, M. Fernand Caron, architecte; son frère, M. Eugène Maheux; ses beaux-frères: MM. Louis Faucher et Arsène Trépanier sr.; ses petits-enfants: André, Lucien et Robert Faucher; ses neveux: MM. Jules Faucher, Georges Maheux, le Frère Alphonse Maheux, s.v., MM. Léon Maheux, Albert Maheux, Adélard Vézina, Joseph Vézina, Joseph Côté, Georges Lavallée, Louis Poulin, Lauréat Turcotte, Rosario et Henri Faucher, Michel Paradis, Arsène Trépanier jr, J.-Arthur Marcotte, Albert Vézina, Adrien Dompierre, Alfred Lachance, Alphonse Desmeules, Wilbrod et Théophile Legaré, Georges Faucher sr et jr, enri, Marcel et Arthur Faucher, Dollard Guay.

Nous reconnaissions dans le cortège, à la suite de la famille: les échevins Wilfrid Samson, Henri Gagnon, Arthur Poulin, E.-A. Tremblay, Pierre Bertrand; M. Adjutor Poulin, assistant-surintendant du département des chemins pour la haute-ville; le chef Rosaire Beaulieu, du Service des Incendies.

Des membres du personnel de la Commission des Accidents du Travail, compagnons de travail de M. Henri Faucher, MM. M. Robillard, Roméo Paquet, M. Dubeau, M. Cantin, A. Pelletier, M. Villeneuve, M. Plamondon, R. Leblanc, R. Lemieux, Art. Lemieux, etc.

Les officiers des Chevaliers de Colomb pour le district de Québec: M. Ludger Faguy, député d'Etat, M. J.-H. Levasseur, député du district no 1, les officiers du conseil Québec: MM. Arthur Genest, grand-chevalier, Alfred Boyte, surintendant; M. Armand Quévillon, ex-grand-chevalier du conseil Laval.

Le colonel T. Rinfret, le major G. Pineau, le notaire A. Morency, MM. E. Gravel, Ern. Côté, Elz. Lamonde, Alf. Auclair, Alb. Juneau, J. O'Keefe sr, J. O'Keefe jr, P.-E. Devine, P. Gervais, L. Chabot, J.-C. Bourret, J.-H. Parent, J.-N. Leclerc, Alph. Dubois, P.-E. Beaulé, Edg. Dion, Art. Verreault, H. Bouchard, L.-P. Boyte, R. Bélanger, D.-J. Marsan, W. Doruin, J. Lavallée, J.-O. East, L. Bantey, La Saillant, de Saillant et Fils, J.-H. Côté, Edg. Trudel R. Fizet, J.-H. Simard, J.-Alph. Papillon, Alph. Talbot, J.-E. Gorman, R. Lafrance, L. Aubé, J. Amyot, P. Douville, A. Faucher, Eug. Donati, Art. Donati, Ern. Garneau, Luc Garneau, J.-P. Guillemette, E.-J. Pelletier, Uld. Gauvin, L. Trudel, Ben. Trudel, Geo. Trudel, Rob. Blatter, Frs Delisle, Uld. Gauvin, L. Trudel, Ben. Trudel, Geo. Trudel, Bob. Blatter, Frs Delisle, Ed. Jomphe, secrétaire de l'hon. Edg. Richette, ministre du Travail, J.-P. Dechesne, J.-C. Peterson, J. Labrecque, P. Boileau, G.-A. Bastien, le notaire F. Audet, And. Lefaivre, S.-P. East, Ben. East, G. Pelletier; MM. Alf. Roy, H. Bouchard, A.-E. Beaulieu, A. Gingras, Geo. Gingras, L.-P. Michaud, I. Bilodeau, J.-E. Bélanger, Edg. Dion, A. Robitaille, J.-E. Gauvreau, F. Bertrand, A. Bernard, A. Dionne, Art. Lavoie, H. St-Cyr, J.-C. Dionne, Geo. Cloutier, J. Paquet, T. Gravel, A. Robitaille, Cyr. Gagnon, M.-L. Métivier, Ant. Trottier, R. Girard, Alb. Tanguay, J.-C. Sanfaçon, H. Côté, A.-A. Letarte, J.-A. Smith, Alb. Bérubé, Sam. Grégoire, etc.

Un landeau de fleurs précédait le corbillard.

La direction des funérailles avait été confiée à la maison Germain Lépine, limitée, 283, rue St-Vallier.

Nos condoléances à la famille.

CORPORATION DE QUEBEC
AVIS PUBLIC
BUREAU DE L'INGENIEUR DE LA CITE

Québec, le 30 juin 1942

La compagnie dite : "The Quebec Railway Light & Power Company" demande la permission d'installer une pompe à gazoline ainsi qu'un réservoir d'une capacité de 13,000 gallons, sur la rue Marie de l'Incarnation, coin nord-ouest de la rue Kircunc, cette installation étant pour leur usage, c'est-à-dire pour faire le plein d'essence des autobus de la compagnie Quebec Railway, le tout conformément aux règlements municipaux.

Toute opposition à cette demande devra être communiquée dans les dix jours à monsieur F.-X. Chouinard, Greffier de la Cité.

EDOUARD HAMEL,
Ingénieur de la cité.

CORPORATION DE QUEBEC
BUREAU DU GREFFIER DE LA CITE

Québec, le 3 juillet 1942

SOUMISSIONS POUR PEINTURAGE ET DECORATION DU THEATRE AU PALAIS MONTCALM.

AVIS PUBLIC est par le présent donné que des soumissions cachetées, scellées et endossées : "SOUMISSION POUR PEINTURAGE ET DECORATION DU THEATRE AU PALAIS MONTCALM" et adressées au Greffier de la Cité, Hôtel de Ville, Québec, seront reçues d'hui à MERCREDI, le 8 juillet 1942, à 4 hrs de l'après-midi, (heure avancée).

Pour plus amples informations et blancs de soumissions, les soumissionnaires devront s'adresser au bureau de l'Ingénieur de la Cité.

F.-X. CHOUINARD,
Greffier de la Cité.

CORPORATION DE QUEBEC
BUREAU DU GREFFIER DE LA CITE

Québec, le 25 juin 1942.

SOUMISSIONS POUR L'INSTALLATION D'UN SYSTEME DE RECHAUDS AUTOMATIQUES (UNIT HEATERS) AUX ATELIERS MUNICIPAUX.

AVIS PUBLIC est par le présent donné que des soumissions cachetées, scellées et endossées : "SOUMISSION POUR L'INSTALLATION D'UN SYSTEME DE RECHAUDS AUTOMATIQUES (UNIT HEATERS) ATELIERS MUNICIPAUX" et adressées au greffier de la cité, hôtel de ville, Québec, seront reçues d'hui à lundi, le 6 juillet 1942, à 4 heures de l'après-midi (heure avancée).

Pour plus amples informations et blancs de soumission, les soumissionnaires devront s'adresser au bureau de l'Ingénieur de la Cité.

F.-X. CHOUINARD,
Greffier de la Cité

VENTE A L'ENCHERE
D'UNE PROPRIETE DE LA CITE

AVIS est par la présente donné qu'en vertu d'une résolution du Conseil de Ville en date du 19 juin 1942, le lot 4084 du cadastre officiel pour le quartier Montcalm sera vendu à l'enchère publique le 11 juillet à onze heures a. m. heure avancée dans la salle du Comité Administratif à l'Hôtel de ville.

Mise à prix $6,000.

Avant la dite mise à l'enchère, tout enchérisseur devra déposer entre les mains du Trésorier, un montant de $1,000. en argent ou par cheque accepté par une banque à charte. Le montant de l'adjudication sera payable comptant lors de la signature du contrat devant le notaire de la cité.

L'acquéreur devra payer les taxes à compter du 1er mai 1942.

La Cité ne fournira pas copie des titres ni du certificat de recherche.

L'acquéreur devra payer le coût des actes et de leur enregistrement et en fournira à ses frais copie dûment certifiée pour la cité.

L'acquéreur devra accepter le dit lot dans l'état où il se trouve présentement avec les servitudes actives ou passives, s'il en est, sans garantie et spécialement contre les actes du ou des locataires.

La dite vente étant sujette à toutes autres conditions et clauses qui pourront être édictées lors da la mise à l'enchère. La Cité se réserve le droit de retirer cette propriété de la vente en tout temps avant l'adjudication.

Son Honneur le Maire étant autorisé à signer le contrat requis à cette fin et à exiger les garanties qu'il jugera à propos. Pour plus d'informations, s'adresser à M. Emilius Jobin, administrateur des propriétés de la cité.

R. TOUSSAINT.
Encanteur

Québec, le 3 juillet 1942.

CORPORATION DE QUEBEC
BUREAU DU GREFFIER DE LA CITE

Québec, le 3 juillet 1942.

SOUMISSIONS POUR GRAVIER

AVIS PUBLIC est par le présent donné que des soumissions cachetées, scellées et endossées : "SOUMISSION POUR GRAVIER" et adressées au Greffier de la Cité, Hôtel de Ville, Québec, seront reçues d'hui à MERCREDI, le 8 juillet 1942, à 4 hrs de l'après-midi (heure avancée).

Pour plus amples informations et blancs de soumissions, les soumissionnaires devront s'adresser au bureau de l'Ingénieur de la Cité.

F.-X. CHOUINARD.
Greffier de la Cité.

VENTE A L'ENCHERE

AVIS est par la présente donné qu'en vertu d'une résolution du Conseil de Ville passée le 11 juin 1942, le lot 2301-344 du cadastre officiel pour la paroisse de St-Sauveur sera vendu à l'enchère publique le 11 juillet dans la salle du Comité Administratif à l'Hôtel de Ville, à onze heures de l'avant-midi, heure avancée.

Mise à prix $75.

L'acheteur devra payer les taxes à compter du 1er mai 1942.

L'acheteur devra rembourser la rente foncière à compter du 1er mai 1942.

L'adjucataire devra ériger une construction d'une valeur d'au moins $4,500., la dite construction devant être commencée avant le 1er novembre 1942.

La Cité ne fournira pas copie des titres ni du certificat de recherche.

L'adjudicataire devra payer le coût des actes et de leur enregistrement et en fournira à ses frais copie dûment certifiée pour la cité.

Le montant de l'adjudication sera payable comptant lors de la signature du contrat devant le notaire de la cité. Avant la dite mise à l'enchère tout enchérisseur devra déposer entre les mains du Trésorier le montant de la mise à prix en argent ou par chèque accepté par une banque à charte.

La dite vente étant sujette à toutes autres conditions et clauses qui pourront être édictées lors de la mise à l'enchère. L'acquéreur devra accepter le dit lot dans l'état où il se trouve présentement.

La Cité se réserve le droit de retirer ce lot de la vente en tout temps avant l'adjudication.

Son Honneur le Maire étant autorisé à signer le contrat requis à cette fin et à exiger les garanties qu'il jugera à propos. Pour plus d'informations s'adresser à M. Emilius Jobin, administrateur des propriétés de la cité.

R. TOUSSAINT,
Encanteur.

Québec, le 3 juillet 1942.

CITE DE QUEBEC
BUREAU DU GREFFIER

RE : Compagnies & Corporations à fonds social.

Québec, 12 juin 1942

ELECTIONS MUNICIPALES
AVIS PUBLIC

est par les présentes donné, en vertu de la Loi 5 George VI, chapitre 72, article 5, remplaçant l'article 38 de la Loi 19 George V, chapitre 95 (Charte de la Cité de Québec), — que les COMPAGNIES ou CORPORATIONS A FONDS SOCIAL peuvent, qu'elles aient ou non payé leurs taxes ou redevances quelconques, être inscrites sur la liste des électeurs municipaux, et voter aux élections des échevins pour les sièges numéros 1, 2 et 3, et à l'élection du maire, suivant qu'elles sont propriétaires ou locataires, par l'entremise d'un représentant autorisé à cet effet par une résolution du bureau des directeurs, copie de laquelle résolution doit être produite, au BUREAU DES COTISEURS de la Cité de Québec le ou avant le 15 JUILLET de chaque deuxième année, à commencer en 1940, et elles peuvent exercer ce droit dans tous les quartiers où des cotisations ou taxes leur sont imposées, pourvu que ce représentant soit, au temps de la votation (le dernier LUNDI d'OCTOBRE, à compter de l'année 1940), sujet britannique, âgé d'au moins 21 ans, membre, directeur, procureur ou employé de ladite compagnie ou corporation. Les cotiseurs inscriront sur la liste des électeurs les noms et adresses desdites compagnies ou corporations, ainsi que les noms, adresses et occupations de leurs représentants, après que les formalités ci-dessus auront été dûment remplies, avant ledit 15 JUILLET.

En conséquence, toute COMPAGNIE ou CORPORATION à FONDS SOCIAL qui négligera de transmettre, suivant la loi, aux cotiseurs de la Cité de Québec la résolution de son bureau des directeurs désignant le représentant qu'elle aura choisi pour voter, pour et en son nom respectif, sera privée automatiquement de son droit de vote et lesdits cotiseurs devront omettre de la liste des électeurs le nom de ladite Compagnie ou Corporation ainsi en défaut.

Suivant les informations et adresses reçues des cotiseurs de chaque quartier, le greffier de la Cité fera transmettre, à leur dernière adresse connue à l'hôtel de ville, copie du présent avis à chacune des compagnies ou corporations affectées par le présent article. Le défaut de réception de tel avis ne pourra cependant être considéré comme une informalité de nature à invalider ladite élection.

Par ordre.
L. S.
F.-X. CHOUINARD,
Greffier de la Cité.

AVERTISSEMENT AUX MENAGERES CANADIENNES

TOUT APPROVISIONNEMENT DE SUCRE

EXCEDANT LA RATION LEGALE

DOIT ETRE RAPPORTE

et un nombre équivalent de coupons remis aux autorités

Les ménagères qui avaient un approvisionnement de sucre au 1er juillet 1942 excédant

1—La ration légale de deux semaines pour les membres de leur famille

ET

2—La quantité requise soit pour la mise en conserve ou les confitures

devront rapporter tout surplus avant le 15 juillet au bureau de La Commission des Prix et du Commerce en temps de guerre le plus rapproché, et remettre des coupons de rationnement pour une valeur équivalente.

Faites votre rapport de la façon suivante :
(Vous pouvez découper cette formule et vous en servir)

NOM ....

ADRESSE ....

Quantité totale de sucre en mains au 1er juillet 1942 .... lbs

Moins ration de deux semaines pour .... personnes,

soit une livre par personne .... lbs

Moins approvisionnement pour les conserves ou

les confitures .... lbs .... lbs

Surplus de sucre en mains ....

Je vous retourne ci-joint .... coupons de rationnement pour le sucre, que j'ai detachés des cartes temporaires de rationnement de guerre appartenant aux membres de ma famille, pour une valeur équivalente au surplus de sucre ci-haut rapporté. (Chaque coupon équivaut à 1 livre de sucre)

DATE .... Signature de la ménagère

Si la valeur des coupons attachés aux cartes temporaires de rationnement de guerre, appartenant aux membres de votre famille est moindre que le surplus de sucre que vous aviez en mains le 1er juillet 1942, il faudrait changer votre déclaration de façon à vous engager à remettre un nombre additionnel de coupons dès que vous en recevrez d'autres. Ne retournez pas votre carte. Conservez cette carte sans en détacher les coupons A, B, C, D, E. Vous recevrez plus tard des instructions à ce sujet.

QUICONQUE REFUSE DE SE SOUMETTRE A CETTE ORDONNANCE S'EXPOSE A DES SANCTIONS LEGALES

Cette ordonnance s'applique aux habitants des villes et de la campagne

LA COMMISSION DES PRIX ET DU COMMERCE EN TEMPS DE GUERRE

BUREAU DE MONTREAL : EDIFICE ALDRED, PLACE D'ARMES.

L'AGENT SECRET X-9

Episode No 1022

PAR ROBERT STORM

(Copyright Public Ledger Inc.)

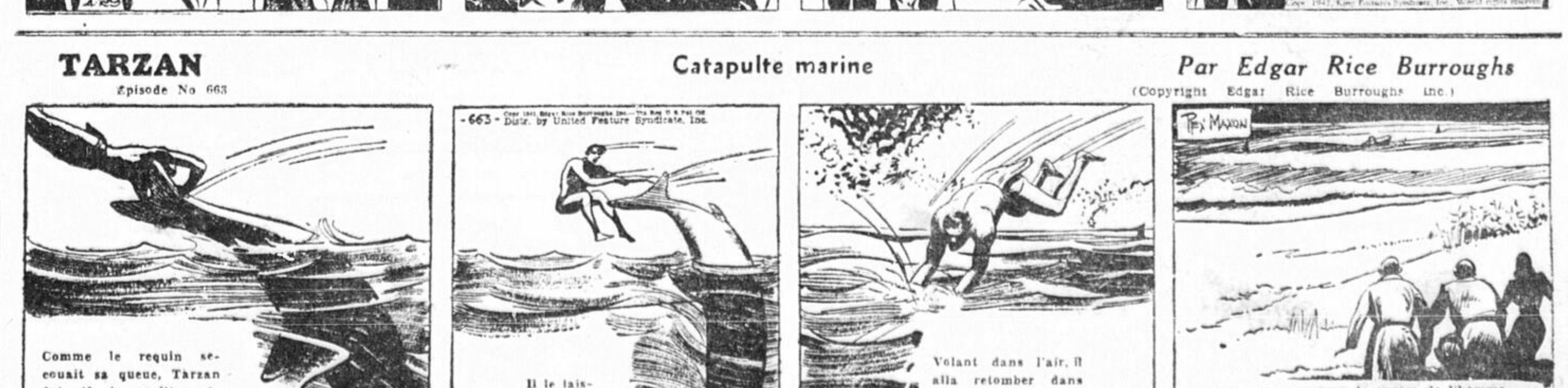
TARZAN

Episode No 663

Catapulte marine

Par Edgar Rice Burroughs

(Copyright Edgar Rice Burroughs Inc.)



Les Athlétiques de Québec perdent à deux reprises contre les Electrics

Grand succès du "field day" des Voltigeurs de Québec

Un programme préparé par le lieutenant P.-E. Bibeault. — De nombreuses courses au programme. — Trois épreuves de souque à la corde. — La fanfare du Voltigeur. — Sous la présidence du lieut.-colonel Miville-Déchène.

Le Régiment des Voltigeurs de Québec, (réserve) a clôturé hier après-midi la semaine de l'armée, par une manifestation sportive du premier ordre, à laquelle prirent part les hommes, les officiers, et une partie des spectateurs. Le programme, qui avait été élaboré par le lieutenant Paul-Emile Bibeault, gardien de buts du Canadien, de la ligue nationale de hockey, avec l'aide des autres membres du comité des sports du Régiment des Voltigeurs, le sous-lieutenant Paul Couture, et le lieutenant Jacques L'Heureux, et le sergent-major régimentaire Hector Allard, se déroula par une température agréable, devant 2000 spectateurs.

La course la plus intéressante fut l'épreuve de un demi mille, qui fut gagnée par L. Brochu, avec une avance considérable sur son plus proche adversaire, Gérard Roy, L.

Cette fête militaire sportive était sous le patronage du Lieutenant-colonel Théo Miville-Déchêne, officier commandant du Régiment, et de tous les officiers du régiment. La fanfare du Voltigeur a exécuté un magnifique programme de musique qui fut apprécié de tous les assistants. Voici les résultats des différentes courses :

100 verges — Soldats — 1. Lizotte, 2. Gignac, 3. Petit.
100 verges — 2e épreuve — 1. Roy, David, Roy, Gérard, P. A. Roy.
100 verges — 3e épreuve — 1. Maheux, 2. Demers, 3. Pouliot, 4. Drouin, 5. Rancourt, 6. St-Laurent, 7. Boucher, 8. Richard.
220 verges — 1ère épreuve — 1. Gignac, 2. Lizotte, 3. Blondeau.
220 verges — 2e épreuve — 1. Brochu, 2. Roy Gérard, 3. Roy David, 4. Pouliot.
100 verges — Fanfare — 1. Côté, Savard, 3. Couture.
880 verges — 1. Brochu, 2. Roy Gérard, 3. Berthiaume, 4. Drouin.
220 verges — Défi du C. S. M. Richard au C. S. M. Pouliot — 1. C. S. M. Richard.
Course de bicyclettes — 880 verges — 1. Perreault, 2. Desy, 3. Richard, 4. Bruneau, 5. Fortier, 6. Marquis, 7. Cantin, 8. Villeneuve.
Course de bicyclettes — 2e épreuve — 1. Côté, 2. Paradis, 3. Bélanger, 4. Couture, 5. Brouard.
Course de bicyclettes — 3e épreuve — 1. Lizotte, 2. Cantin, 3. Marquis, 4. Chamberland.
Souque à la corde — La compagnie A vs la compagnie B — Remportée par la compagnie B.
Souque à la corde — La compagnie D vs la fanfare — Remportée par la compagnie D.
Souque à la corde — La compagnie C vs la compagnie D — Remportée par la compagnie D.
Course des officiels — 1. lieut. Bibeault, 2. lieut. Couture, 3. lieut. L'Heureux, 4. capt. B. Fortier, 5. R. S. M. Allard, 6. sgt Dion, 7. sgt Savard, 8. sgt Carrier.
75 verges — Jeunes filles — 1. Mlle Palmer, 2. Mlle Fitzback, 3. Mlle Vaillancourt, 4. Mlle Morasse.
75 verges — Jeunes filles, 2e épreuve — 1. Mlle J. Valcourt, 2. Mlle G. Valcourt, 3. Mlle T. Larose, 4. Mlle J. Gendron.
75 verges — Garçons — 1ère épreuve — 1. J. L. Simard, 2. A. Bérubé, 3. Baribeau, 4. Racine, 5. Attelé.
75 verges — Garçons — 2e épreuve — 1. Moncton, 2. Drolet, 3. Morin, 4. Lafrance, 5. Convey.
75 verges — Garçons — 3e épreuve — 1. Delisle, 2. Perreault, 3. Haefield, 4. Ruel, 5. Roy Bel.

LES ETOILES DE LA CANAM EN LICE CE SOIR A UTICA

La ligue de baseball Canado-Américaine présentera, ce soir, sa joute-étoiles annuelle à Utica, entre les clubs Rive Nord et Rive Sud.

Les rédacteurs sportifs des villes où la Canado-Américaine opère, ont fait le choix des joueurs qui composeront les clubs en question. On sait que les Athlétiques de Québec seront représentés sur l'alignement du club "Nord" par Roland Gladu, Mel Simons et Ed Metro.

L'équipe du Nord sera dirigée par John Marion, gérant des Braves de Utica et elle sera composée comme suit : receveur : Bob Stevenson, Utica; lanceurs : George Comellas et Joady Phipps, Utica, Dale Matthewson, Rome, Roy Tennyson, Trois-Rivières et Eddie Metro, Québec; 1er but: Reggie Otero, Utica; 2ème but: Melvin Young, Utica, arrêt-court: San Sancomb, Trois-Rivières; 3ème but : Roland Gladu, Québec; voltigeurs : Dan Drew, Utica, Paul Martin, Trois-Rivières; et John Winkel, Rome, joueur d'utilité : Frank Paulin, Trois-Rivières. Le choix de cette équipe, qui jouera contre le "Sud", a été fait par les rédacteurs sportifs des villes où la Canam opère.

Voici les noms des joueurs qui formeront le club "Sud":

Neil O'Donnel, Ams., 1er but; Lloyd Moore, Pitts., 2e but, Jim Robinson, Glovers, 3e but: Ken Chapman, Oneonta, arrêt-court; voltigeurs: Sam Masserini, Ams., Emil Barnes, Oneonta, et Cohen, Pitts.

Earl Jones, Glov., lanceur gaucher; Harry Bailey, Glov., Tom Fine, Oneonta, et Carl DeRose et Mike Rossi, Ams., droitiers, Fred Wines, Pitts., receveur, et Harry McQuillens, Ams., utilité.

Mickey Hornsby, Glov., gérera le club.

JOUTES DE LA NATIONALE

New-York, 6 — (P.A.) — Les Braves de Boston et les Dodgers de Brooklyn se sont divisé les honneurs d'un programme double hier, à Boston, alors que Jim Tobin enregistrait sa huitième victoire de la saison pour Boston dans la partie d'ouverture, au pointage de 6 à 5, et que Larry French, le vétéran gaucher, portait sa série de victoires consécutives à neuf, en remportant la deuxième partie par 2 à 1.

Le Brooklyn comptant le point décisif dans la huitième manche de la deuxième partie sans compter de coup sûr. Arky Vaughan débuta en obtenant un but gratuit et il fut sacrifié au deuxième par Peter Reiser. Al Javery, le lanceur de Boston, tenta de le prendre au second et Vaughan se rendit au troisième sur des mauvais lancers. Joe Medwick le conduisit au marbre par une longue chandelle.

Miller ouvrit la première partie avec un double dans la huitième manche qui permit à Waner de compter; ce dernier avait obtenu un but sur balles.

A St-Louis, en remportant les deux parties d'un programme double avec les Cubs de Chicago, les Cardinals ont gagné la première 5 à 3 et la deuxième 11 à 66.

Les Cubs utilisèrent sept lanceurs, dont cinq dans la deuxième joute, dans un effort pour arrêter la victoire des Cards, qui envoyèrent aux douches Harry et Gumbert dans la première et firent subir le même sort à trois autres dans la seconde partie.

A Pittsburgh, le lanceur Ray Starr remporta sa 12e victoire de la saison 5 à 2 pour permettre au club de Cincinnati de diviser un double avec les Pirates de Pittsburgh.

Les Pirates avaient remporté la première 4 à 3 mais la ligue Nationale a perdu un de ses lanceurs, Paul Derringer pour la joute-étoile qui aura lieu ce soir à New-York. Derringer, qui ouvrit la première partie pour les Reds, fut frappé par une balle cognée par Bob Elliott au cours d'un ralliement de trois points exécuté par les Pirates dans la 6e manche. Les médecins prescrivirent une radipgraohie afin de déterminer la nature exacte de la blessure au-dessus de la palette du genou.

A Philadelphie les Phillies, détenteurs de la dernière place, ont fait le régal d'une assistance de 8,539 en remportant les deux parties d'un double sur les Giants de New-York, 3-2 e 5-3. Les Phils sont redevables de la première partie à la belle tenue du lanceur Tommy Hughes, qui remporta sa troisième victoire consécutive dimanche. Dans la seconde, c'est une attaque de quatre points réussie contre Tom Sunkel dans la première manche qui donna aux Phils une considérable avance.

Samedi, les Dodgers de Brooklyn firent subir aux Phillies de Philadelphie deux défaites de 14-0 et de 5-4.

Les New York Giants imposèrent une double défaite de 11-5 et 3-2 aux Braves de Boston.

Buck Walters a battu Max Butcher dans un duel de lanceurs alors que les Reds de Cincinnati remportèrent la première partie d'un programme double sur les Pirates de Pittsburgh au pointage de 2 à 0. La deuxième partie n'eut pas lieu à cause de la pluie.

Les Cubs de Chicago envoyèrent Mort Cooper aux douches dans la cinquième manche et ils triomphèrent des Cardinals de St-Louis par 6 à 5 dans la première partie d'un double, mais les Cards réussirent 13 coups sûrs contre 5 lanceurs de Chicago et triomphèrent des Cubs par 9 à 3 dans la deuxième partie.

Dimanche
Première partie :
Brooklyn . . . 011 030 010—5 8 1
Boston . . . 003 001 11x—6 7 0
Davis, Head (4), Kimball (7), Higbe (8) et Owen ; Tobin et Lombardi.
Seconde partie :
Brooklyn . . . 001 000 010—2 7 2
Boston . . . 010 000 000—1 7 2
French et Sullivan ; Javery et Kluttz.
Première partie :
Chicago . . . 010 100 010—3 8 1
St-Louis . . . 026 120 00x—5 11 1
Lee, Mooty (6) et McCullough ; Gumbert et O'Dea.
Seconde partie :
Chicago . . . 000 040 010—6 11 1
St-Louis . . . 500 060 00x—11 10 2
Schmitz, Bithorn (1), Olsen (5), Pressnell (8), Erickson (8) et Hernandez ; White, Beazley (5), Lanier (6), et W. Cooper.
Première partie :
Cincinnati . . . 000 100 101—3 12 1
Pittsburgh . . . 000 001 01x—4 8 0
Derringer, Shoun (6), Thompson (7), Beggs (8) et Lamanno ; Sewell et Phelps.
Seconde partie :
Cincinnati . . . 400 000 001—5 6 2
Pittsburgh . . . 100 100 000—2 10 2
Starr et Hemsley ; Hamlin, Klinger (8) et Heintzelman (7) et Lopez, Phelps (7).
Première partie :
New-York . . . 200 000 000—2 9 0
Philadelphie . . . 002 010 00x—3 10 1
Schumacher, Hubbell (7), Adams (8) et Danning ; Hughes et Livingston.
Seconde partie :
New-York . . . 000 001 200—3 7 0
Philadelphie . . . 400 010 00x—5 7 2
Sunkel, Koslo (1), Feldman (4), Hubbell (7), Adams (8), et Mancuso ; Johnson, Melton (7) et Warren.

Le baseball dans la R. A. F.

Londres, 6 — (P.C.) — Le baseball, introduit par les pilotes canadiens et américains connait une vogue grandissante dans les rangs de la R. A. F. Le dernier groupe de pilotes à s'y intéresser fut une escadre de bataille de nuit, dans un match d'inauguration entre les sections A et B de l'escadre. Les deux équipes réussirent tellement de circuits que le marqueur anglais perdit le contrôle de tout, et même le livre de marqueur.

Les anneaux

La ligue amateur d'Anneaux présentera ce soir deux parties régulières. Le N. McCarthy rencontrera le Bélanger, et le Arthur Hamel visitera le Morin. Les compte-rendus devront parvenir à 89 1-2 St-Luc ou au secrétaire de la ligue.

Ephémérides

Il y a cinq ans

Robert Pedneault, du club Jacques-Cartier de Québec est passé en deuxième ronde dans le tournoi pour le championnat de tennis d'Ontario hier quand il a gagné sont match de première ronde par défaut.

La plupart des favoris ont avancé avec le joueur québécois, à l'exception de Roland Longtin, de Montréal, classé 3ème joueur du Canada, qui perdit par défaut.

x x x

L'engagement principal de la séance que le Club de Lutte de Québec présentait hier soir à l'Aréna, s'est terminé officiellement par un verdict de "no contest", car l'arbitre Jos. Levasseur compta dix secondes pendant que les deux hommes se bousculaient lentement en bas de l'arène. Maurice Robert a remporté la victoire la plus convaincante de la soirée, disposant de Mike Boskus de façon brillante, dix-huit minutes et 45 secondes après le début de leur engagement.

Il y a dix ans

Les parties d'hier soir, dans la ligue senior de softball, ont pris fin après des manches supplémentaires. Dans la première, le Bell Telephone a gagné 6 à 5 contre les Granites. A la neuvième manche les deux clubs étaient encore sur un pied d'égalité. Mais le Bell Telephone finit par triompher 6 à 5.

Dans la deuxième, les Victorias faisaient face aux Royal Rifles. Ces derniers ont triomphé 8 à 2. Au cours de cette partie, Haberlin fit le lancer le plus sensationel de la saison peut-être. De sa position, dans le champ gauche, il lança au marbre pour y retirer un joueur des Granites qui, parti du troisième but, tentait de compter sur le retour d'une chandelle.

x x x

Un seul joueur de Québec, Edmour Matte, figurera aujourd'hui dans le quart de finale du tournoi pour le championnat "open" du district en simple. Son adversaire de la deuxième ronde a été forcé de se retirer du tournoi, à la suite d'une douloureuse entorse qu'il s'infligea à la cheville gauche dans la première journée.

Il y a quinze ans

Le nageur québécois Robert Larochelle doit partir demain pour le lac Georges, N.-Y. où il entend prendre part à la course du 12 juillet. Larochelle a fait de l'exercice au Lac St-Joseph depuis l'épreuve d'Atlantic City. En fin de semaine, il a séjourné 4 heures et 45 minutes sur le Lac St-Joseph.

x x x

Une nouvelle matinée de courses en automobiles et en motocyclettes aura lieu le 17 juillet, au Parc de l'Exposition. Le Québec Driving Club donnera dimanche sa 5ème matinée de courses au trot et à l'amble.

x x x

La première ronde du tournoi intermédiaire de tennis du club Loyola a été complétée hier. Voici les derniers résultats: J.-L. Dubé bat R.-E. Lachance; F. Maranda bat G. Alain; L. Drolet bat J. Carrier. Maranda et Alain ont joué la plus intéressante partie de l'après-midi.

Golfeur prisonnier

Londres, 6, (PC) — Le lieutenant de section, Henry Cotton, ancien champion anglais de golf, essaie actuellement de faire parvenir une couple de bâtons de golf à Charles Warren, Jr, ancien joueur de golf professionnel à Prague. Warren s'était enrôlé dans l'armée dès le début de la guerre. La seule difficulté de cette entreprise, c'est que Warren a été fait prisonnier à Dunkerque. Ils est maintenant dans un camp d'internement allemand, et il est las de pratiquer "avec un manche de balai".

DISTRIBUTION DE PRIX A L'UNION LIBERALE LAURIER

La distribution des prix aux vainqueurs du grand tournoi de bridge et de whist de l'Union Libérale Laurier a eu lieu au club sous la présidence de M. A. Laliberté, représentant de l'hon. Wilf. Hamel, membre du Conseil exécutif. Il était assisté de MM. E. Maheux, R. Bégin, Jos. Lépine, Ans. Lepage, Léopold Bruneau, etc. Voici les résultats des tournois:

PAR EQUIPE

1er prix de Bridge gagné par M. Er. Dion, don du Syndicat de Québec, par M. Er. Giroux ;
1er prix de Bridge gagné par M. M. Labrecque, don de M. Eug. Bonneau ;
2e prix de Bridge gagné par M. E. Bouffard, don de M. Ad. Laliberté ;
2e prix de Bridge gagné par M. E. Bouchard, don de M. Jos. Lepine ;
3e prix de Bridge gagné par M. G. Loiselle, don de M. Vic. Poitras ;
3e prix de Bridge gagné par M. E. Deschamps, don de M. Ed. Morency ;
4e prix de Bridge gagné par M. L. Marsan, don de M. Alex. Michaud ;
4e prix de Bridge gagné par M. A. Guay, don du journal Le Soleil, par M. L. Poitras ;
1er prix pour le Whist gagné par M. Alfred Drolet, don de M. E. Maheux ;
1er prix de Whist gagné par M. Ed. Boucher, don de l'Union Libérale ;
2e prix de Whist gagné par M. E. Giguère, don de l'hon. Wilf. Hamel ;
2e prix de Whist gagné par M. P. Lepine, don de M. L. Plante ;
3e prix de Whist gagné par M. R. Cadeau, don de l'hon. Wilfrid Hamel ;
3e prix de Whist gagné par M. A. Boilard, don de l'hon. Wilfrid Hamel ;
4e prix de Whist gagné par M. J. B. Langlois, don de M. Eug. Trudel ;
4e prix de Whist gagné par M. S. Falardeau, don de M. Eug. Trudel.

En plus des magnifiques prix décernés, les vainqueurs se sont divisé les trophées suivants pour le Bridge : 1ère équipe, coupe, don de M. Ad. Laliberté ; 2e équipe, coupe "René Bégin" ; 1ère équipe pour le Whist, coupe Lionel Lebel.

Pittsfield s'empare de la 1ère rencontre par 2 à 1, en 10 manches. — Les Electrics gagnent la seconde en 5 manches. — Une avalanche de coups sûrs. — Une erreur des As' permet aux Electrics d'égaliser 1 à 1, dans la 1ère joute.

Pittsfield, 6. — (P.C.) — Les Electrics de Pittsfield ont gagné un double contre les Athlétiques de Québec, hier après-midi, dans la Canam, par des pointages de 2 à 1, en 10 manches, et 10 à 4, en cinq manches ,en raison de la "loi du dimanche" qui est en vigueur à Pittsfield.

Chuck Hubbard et Jim McGuire furent les lanceurs de la première rencontre et ils travaillèrent la partie durant. Les visiteurs ont laissé 15 joueurs sur les buts, soit trois de moins que les locaux.

Les visiteurs ont compté une fois dans la manche initiale avec un but gratuit à Small, un mauvais lancer et un simple de Trotta. Les vainqueurs égalisèrent le pointage dans la 8e avec des simples de Mullen et Winker et une erreur de Gorman sur le roulant de Pollock.

Dans la 10e manche, les vainqueurs remplirent les sacs avec des simples de Cohne, Mullen et Winker; Pollock faisait compter le point décisif en cognant un dur coup dans lé champ droit.

Les Electrics ont compté cinq fois contre Metro dans les trois premières manches de la 2e joute et ils ont scellé la partie avec cinq points sur Kendricks, dans les deux dernières.

Voici le sommaire de ces deux joutes :

1ère PARTIE
QUEBEC

	AB	P	CS	R	2A
Small, cd	3	1	1	2	0
Trotta, 2b	5	0	2	1	3
Hearn, cc	4	0	0	1	0
Gladu, 3b	3	0	0	2	1
Gorman, 1b	4	0	0	10	2
Simons, cg	3	0	0	3	0
Albertson, ca	4	0	0	2	2
Malchiodi, rec	5	0	2	5	2
McGuire, lanc	5	0	2	2	3
	36	1	7	28	13

PITTSFIELD

	AB	P	CS	R	A
O'Neill, ca	2	0	0	3	2
Moore, 3b	5	0	0	3	7
Cohen, cc	4	0	0	1	0
Navrocki, 1b	5	1	3	10	2
Mullen, 3b	5	1	2	0	4
Winker, rec	4	0	2	5	1
Pollock, cg	3	0	1	3	0
Thomasson, cd	4	0	1	3	0
Hibbard, lanc	3	0	0	1	5
Bohan, ca	3	0	0	1	0
	38	2	9	30	21

Pts
Québec . . . 100 000 000 0 — 1
Pittsfield . . . 000 000 010 1 — 2

SOMMAIRE

Erreurs — Gladu, Gorman, Albertson, Mullen, Winker 2.
Buts volés — Trotta, Gladu, Simons.
Sacrifice — Small.
Double-jeu — Trotta à Albertson à Gorman.
Laissés sur les buts — Pittsfield 12, Québec 15.
Buts sur balles — Hibbard 9, McGuire 5.
Retraits — Hibbard 3, McGuire 6.
Mauvais lancer — Hibbard.
Balle passée — Malchioldi.
Arbitres — Boston et Serafin.
Durée de la partie — 2 heures 20 minutes.

2e PARTIE
QUEBEC

	AB	P	CS	R	A
Trotta, 2b	2	1	0	0	4
Small, cg	3	0	1	1	0
Hearn, cc	2	1	1	1	1
Gladu, 3b	2	1	1	2	0
Gorman, 1b	2	0	0	3	0
Albertson, ca	3	1	1	4	3
Malchioldi, cg	3	0	0	1	0
Serot, rec	2	0	2	3	0
Metro, lanc	0	0	0	0	0
Simons, z	1	0	1	0	0
Meyers, zz	0	0	0	0	0
Kendricks, lanc	0	0	0	0	0
	20	4	7	15	8

Z—Frappe pour Metro à la 4e manche.
ZZ—Frappe pour Simons à la 4e manche.

PITTSFIELD

	AB	P	CS	R	A
O'Neil, ca	4	2	3	1	1
Moore, 2b	2	1	0	0	2
Cohen, cc	4	1	2	0	0
Navrocki, 1b	4	1	2	6	0
Mullen, 3b	0	2	0	2	1
Bohan, rec	3	1	2	3	1
Pollock, cg	2	1	0	2	0
Thomasson, cd	2	1	1	1	0
O'Connell, lanc	1	0	0	0	0
Williams, lanc	2	0	0	0	0
	24	10	10	15	5

P CS E
Quebec . . . 100 12— 4 7 0
Pittsfield . . . 014 23—10 10 1

SOMMAIRE

Erreur — Williams.
Points produits — Small, Bohan 3, Pollock, Serot, Cohen 2, Navrocki 2, O'Neil, O'Connell, Alberison.
Coups pour 2 buts — Cohen, Navrocki.
Coup pour 3 buts — Bohan.
Buts volés — Small, O'Neil.
Sacrifice — Metro.
Double-jeu — O'Neil à Navrocki.
Laissés sur les buts — Québec 6, Pittsfield 6.
Buts sur balles — O'Connell 3, Metro 2, Kendricks 1.
Retraits — O'Connell 1, Metro 2.
Coups sûrs — O'Connell 6 en 3 1-3 manches, Willia's 1 en 1 2-3 manche ; Metro 5 en 3 manches ; Kendricks 5 en 2 manches.
Touché par le lanceur — Mullen par Metro.
Mauvais lancer — O'Connell.
Lanceur gagnant — Williams.
Lanceur perdant — Metro.
Arbitres — Serafin et Boston.
Durée de la partie — 1 heure 30 minutes.

LA JOUTE-ETOILES DES LIGUES MAJEURES A LIEU AUJOURD'HUI

New-York, 6 — (P.A.) — On a annoncé, hier soir, que Claude Passeau lancera pour le club de la Ligue Nationale, cet après-midi, quand on jouera la 10ème partie-étoiles des ligues majeures de baseball.

Du côté de la Ligue Américaine, on devra se priver des services du receveur des Yankees, Bill Dickey qui s'est blessé à une épaule, la semaine dernière, à Philadelphie. Ce joueur devra prendre un repos de quelques jours.

Le gérant McCarthy, qui a rejoint son équipe, hier après-midi, après une absence de quelques jours, a annoncé que son équipe serait formée de la sorte pour le début :

Boudreau, Cleveland, arrêt court ;
Henrich, New-York, champ droit;
Williams, Boston, champ gauche;
Joe DiMaggio, New-York, champ centre ;
York, Détroit, 1er but ;
Gordon, New-York, 2ème but ;
Keltner, Cleveland, 3ème but ;
Tebbetts, Détroit, receveur.

McCarthy a déclaré qu'il fera connaitre le choix de son lanceur dans le cours de la journée.

A Boston, le gérant Durocher, des Dodgers de Brooklyn, qui dirigera l'équipe de la Nationale, a déclaré qu'il fera un choix entre Passeau et Cooper pour le début de la partie ; l'alignement de son équipe sera probablement le suivant :

Brown, St-Louis, 2ème but ;
Vaughan, Brooklyn, 3ème but ;
Reiser, Brooklyn, champ centre;
Mize, New-York, 1er but ;
Ott, New-York, champ droit ;
Medwick, Brooklyn, champ gauche ;
Owen, Brooklyn, receveur ;
Miller, Boston, arrêt-court.

LE BASEBALL DE SAMEDI

CANADO-AMERICAINE

Première partie— P CS E
Gloversville . . . 000 000 1— 1 2 1
Amsterdam . . . 100 003 x— 4 7 1
Hofmeister et Woolridge ; Rossi et Parks.
Seconde partie— P CS E
Amsterdam . . . 000 220 20— 6 11 1
Gloversville . . . 101 010 100— 4 11 1
Deroz et Parks ; Dloughy et Woolridge.
Première partie— P CS E
Quebec . . . 301 000 113— 9 9 1
Pittsfield . . . 051 030 30x—12 13 5
Shedis, Batchko et Serot ; Wanke, Williams, Thomasson et Winker.
Seconde partie remise.
Première partie— P CS E
T.-Rivières . . . 200 003 001— 6 9 1
Oneonta . . . 204 000 40x—10 10 4
Tennyson et O'Neill ; Fine et Stevenson.
Première partie— P CS E
Utica . . . 001 102 040— 8 15 1
Rome . . . 000 000 000— 0 7 7
Phipps et Stevenson ; MacMahon et Phillips.
Seconde partie— P CS E
Rome . . . 201 010 003— 7 12 5
Utica . . . 010 300 001— 5 9 5
Mathewson et Phillips ; Comellas, Blair et Stevenson.

LIGUE INTERNATIONALE

Première partie— P CS E
Syracuse . . . 000 000 300— 3 9 3
Baltimore . . . 000 103 01x— 5 8 2
Barrett et Lakeman ; Center et Becker.
Seconde partie— P CS E
Syracuse . . . 002 001 0— 3 5 1
Baltimore . . . 304 012 x—10 13 1
Delacruz, Lambert, Nelson et Bottarini; Trinkle et Becker.
Première partie— P CS E
Toronto . . . 300 000 030— 6 11 0
Rochester . . . 000 000 000— 0 5 3
Hallett et Williams ; Surkont, Sakas et Robinson.
Seconde partie— P CS E
Toronto . . . 201 100 0— 4 9 0
Rochester . . . 100 000 1— 1 10 0
Beckman et Williams ; Dreisewerd et Hayworth.
Première partie— P CS E
Jersey City . . . 140 010 000— 6 11 1
Newark . . . 001 001 300— 5 11 3
Jungels, Maglie et Poland ; Gumbert, J. Page, F. Page, Gerheauser et Padden.
Seconde partie— P CS E
Jersey City . . . 001 020 0— 3 6 0
Newark . . . 000 000 0— 0 2 0
East et Beal ; Queen, Washburn et Robinson.
Première partie— P CS E
Montréal . . . 322 100 041—13 17 0
Buffalo . . . 023 110 000— 7 9 2
Kehn, Sherer et Dapper ; Pullig, Gentry, Ott et Redmond.
Seconde partie— P CS E
Montréal . . . 000 001 0— 1 5 1
Buffalo . . . 120 000 x— 3 7 0
Chipman, Spaulding et Howell ; Sierra et Garbark.

LIGUE NATIONALE

Première partie— P CS E
Chicago . . . 100 050 000— 6 10 1
St-Louis . . . 001 031 000— 5 11 0
Olsen, Mooty et McCullough ; M. Cooper, Dickson, Lanier et W. Cooper.
Seconde partie— P CS E
Chicago . . . 300 000 000— 3 6 1
St-Louis . . . 103 031 10x— 9 13 0
Bithorn, Hanyzewski, Pressnell, Erickson et Hernandez ; Pollet, Dickson et O'Dea.
Première partie— P CS E
Boston . . . 010 000 103— 5 8 1
New-York . . . 403 200 02x—11 14 0
Donovan, Errickson, Wallace et Lombardi, Masi ; Melton et Danning.
Seconde partie— P CS E
Boston . . . 000 200 000— 2 6 2
New-York . . . 010 200 00x— 3 6 2
Tost et Kluttz ; Lohrman et Mancuso.
Première partie— P CS E
Brooklyn . . . 136 220 000—14 17 1
Philadelphie . . . 000 000 000— 0 7 4
Higbe et Owen, Sullivan ; Naylor, Nahem, Hoerst, Beck et Livingston, Warren.
Seconde partie— P CS E
Brooklyn . . . 000 400 001— 5 7 0
Philadelphie . . . 010 000 003— 4 10 3
Allen, Casey et Owen ; Pearson, Podgajny, Nahem, Naylor et Warren.
Première partie— P CS E
Cincinnati . . . 000 000 020— 2 3 0
Pittsburgh . . . 000 000 000— 0 5 1
Walters et Lamanno ; Butcher, Wilkie et Lopez.
Seconde partie — Remise, mauvaise température.

LIGUE AMERICAINE

Première partie— P CS E
Philadelphie . . . 200 200 010— 5 11 0
Washington . . . 010 000 001— 2 6 2
L. Harris et Wagner ; Hudson, Zuber et Early.
Seconde partie— P CS E
Philadelphie . . . 001 000 001— 2 8 7
Washington . . . 431 020 20x—12 16 2
Marchildon, Knott, Shirley et Swift, Wagner, Wynn et Early.
Première partie— P CS E
New-York . . . 210 020 100— 6 14 2
Boston . . . 010 001 010— 3 8 1
Ruffing et Rosar ; Judd, Terry, Butland, Ryba et Conroy.
Seconde partie— P CS E
New-York . . . 010 000 021— 4 11 0
Boston . . . 000 002 13x— 6 12 1
Bonham, Murphy et Gearse, Dickey ; Hughson et Peacock.
Première partie— P CS E
St-Louis . . . 000 312 200— 8 12 1
Chicago . . . 001 002 020— 5 8 4
Galehouse et Haynes ; Smith, Haynes et Turner.
Seconde partie— P CS E
Chicago . . . 1002030101— 8 17 1
Chicago . . . 3010000020100— 7 14 3
Hollingsworth, Caster et Haynes ; Dietrich, Grove, Wade, Haynes et Tresh.
Première partie— P CS E
Detroit . . . 020 010 000— 3 11 1
Cleveland . . . 300 302 02x—10 15 0
Bridges, Gorsica et Tebbetts ; Milnar, Hiving et Denning.
Seconde partie— P CS E
Détroit . . . 200 000 010 0— 3 8 1
Cleveland . . . 201 000 000 0— 3 4 0
Henshaw, Benton et Parsons, Tebbetts ; Bagby et Hegan.

ASS. AMERICAINE

Première partie— P CS E
Milwaukee . . . 100 000 000— 1 5 0
Kansas City . . . 010 300 00x— 4 9 0
Naktenis et Griswold ; Gettel et Garbark.
Seconde partie— P CS E
Milwaukee . . . 000 012 1— 4 7 7
Kansas City . . . 000 010 0— 1 6 0
Lanfranconi et George ; Shea, Frankhouse et Sears.
Première partie— P CS E
Indianapolis . . . 102 004 000— 7 10 1
Louisville . . . 200 000 001— 3 11 3
Logan et Shueter ; Woz et Walter.
Seconde partie— P CS E
Indianapolis . . . 000 000 2— 2 2 0
Louisville . . . 000 010 0— 1 4 3
Giel et Hartnett ; Lucier et Lacy.
Première partie— P CS E
Toledo . . . 200 002 0— 4 8 1
Columbus . . . 221 000 x— 5 9 1
Marcum et Spindel ; Gabler et Heath.
Seconde partie— P CS E
Toledo . . . 001 000 000— 1 4 3
Columbus . . . 010 303 01x—11 13 0
Sanford, Cox et Keller ; Roe et Heath.

Plaisirs du sport

Le rugby et nous

Quand nous parlons de rugby, nos lecteurs savent de quoi il s'agit. Le mot évoque toute de suite pour eux, le jeu de ballon oval, où une vingtaine de joueurs, que l'on a peine à différencier malgré leurs couleurs, se poursuivent à qui mieux mieux, se chamaillent et sautent les uns dessus les autres, dans une cohue qui fait le régal de centaines de spectateurs enthousiastes et vociférants. Mais là s'arrête probablement leur connaissance de ce jeu. Le rugby, chez nous, n'est pas connu.

Le Canadien français qui a accueilli le baseball avec enthousiasme, est resté réfractaire aux attraits du rugby. Cette indifférence à l'endroit d'un sport qui est si répandu dans tout le monde anglo-saxon est difficile à expliquer. Aux Etats-Unis, où il est appelé couramment football rugby, et plus souvent, rugby tout court, il est le second sport d'été. Il est aussi le premier sport scolaire. Pas un jeune écolier qui n'ait caressé l'espoir de devenir un jour un grand champion du football. Dans le domaine universitaire, le jeu de football prend une importance presque exagérée. Chez nous, au contraire, on en ignore les règlements les plus élementaires.

Et pourtant, nous avons connu dans ce domaine, une expérience fameuse. Il y a environ deux lustres, un groupe d'étudiants de l'université de Montréal, désireux de répandre ce sport parmi les Canadiens français, entreprirent de former une équipe. C'était une tâche ardue. Et si force nous est de louer l'initiative de ces étudiants, nous ne pouvons que déplorer leur trop grande ambition.

Tout d'abord, il leur aurait fallu s'attaquer à une équipe de leur taille. En agissant autrement, ils auraient dû s'attendre aux obstacles, aux mécomptes. Ils choisirent, comme premier adversaire, l'équipe du Collège de Loyola, alors la plus forte équipe de l'est du pays. Leur effort, bien que méritoire, ne laissait pas d'être risible et enfantin. Après avoir subi une retentissante défaite dans cette première rencontre, ils abandonnèrent, complètement la partie. Cette déconvenue, les laissa absolument désarmés, et leur enthousiasme subit ne connut pas de lendemain.

Faut-il tenter une autre expérience de ce genre. Je ne le crois pas. Dans le domaine du sport, nous avons actuellement d'autres chats à fouetter. Mais si nous devons bannir le rugby de nos stades et de nos champs athlétiques, ce ne doit pas être à cause de sa prétendue brutalité.

Le rugby, au même titre, que tous les autres sports d'équipe, mérite d'être joué. Joué convenablement, il n'est pas plus brutal que la crosse, le hockey, le ballon-panier. Supprimez les hurlements, de la foule, les rixes, les mauvais coups intentionnels, et vous en ferez une partie aussi propre que le hockey. Ces conditions, il faut bien le dire, seraient indispensables au succès d'un tel jeu chez nous. Dans un sport violent, où l'esprit d'honneur, de probité et de chevalerie perd ses droits, les chances de réussite sont minimes.

Concours de natation

Les concours annuels de natation pour le championnat du Dominion du Canada auront lieu à Sainte-Adèle-en-Haut, comté de Terrebonne, les 17 et 18 juillet prochain, à la piscine de l'hôtel St. Adele Lodge. A date, plus de 200 concurrents, venant de tous les coins du Canada, sont inscrits dans les différentes courses.

Mlle Glorian Callen, célèbre nageuse de New-York, participera au tournoi, avec les membres de l'équipe féminine de course à relais des Etats-Unis. Les bénéfices de la réunion seront versés au fonds de secours de la R. A. F. et de la R. C. A. F. Des courses spéciales sont organisées pour les militaires et les différents centres d'entrainement de la province de Québec enverront des équipes de nageurs.

Les tournois de cette année sont sous le distingué patronage de Sir Eugène Fiset, lieutenant-gouverneur de la province de Québec et de nombreux autres hauts personnages de la province.

DANS LA LIGUE DES CHANTIERS

Mercredi soir, le club Ouvrier-Libéral a subi une défaite au score de 13 à 7 aux mains du Bussières et vendredi le "Bélanger" lui imposait un score de 19 à 7. Guérard, Mercier, Verret et Cauchon ont brillé au cours de ces rencontres. Verret a retiré 14 hommes au bâton en plus d'avoir réussi cinq coups sûrs en 6 voyages au bâton. Les positions des équipes sont actuellement les suivantes :

	G.	P.	Moy.
Babin	6	0	1000
Bélanger	4	2	.667
Bussières	2	4	.333
Ouvrier Libéral	0	6	.000

Gloversville perd 4-1

Amsterdam, 6 — (P.C.) — Les Glovers de Gloversville, détenteurs de la 1ère position dans la Canam, ont perdu 4 à 1, hier après-midi, contre les Rugmakers d'Amsterdam. Les vainqueurs ont décidé de la joute, à la 3ème manche, en comptant deux fois.

Gloversville . . . 000 100 000—1 5 0
Amsterdam . . . 002 100 10x—4 12 1
Bailey et Woolridge ; Stasaitis et Parks.

Trois-Rivières remporte un double, à Oneonta; 7-2, 5-0

Les Renards affichent une tenue de maître pour en arriver à ce résultat. — Les Indiens affichent une tenue erratique. — Sancomb cogne durement.

Oneonta, 6 — (P.C.) — Les Renards de Trois-Rivières ont affiché une tenue de champions, hier après-midi, pour vaincre les Indiens à deux reprises, 7-2 et 5-0 dans la Ligue Canado-Américaine de baseball.

Les deux rencontres ont donné lieu à du jeu défensif de première valeur de la part des visiteurs tandis que les locaux étaient, règle générale, erratiques.

Plusieurs coups difficiles des Indiens furent arrêtés d'une façon de maître ; un double-jeu opportun mit fin à un ralliement des locaux dans la seconde joute et eut pour effet de permettre à Farrell d'enregistrer une autre victoire.

Sancomb frappa un coup tellement dûr, dans cette rencontre, que la balle coupa le gant du troisième but du club local.

Bref, les Renards ont eu le meilleur du jeu dans ces deux rencontres dont voici le sommaire :

1ère PARTIE
TROIS-RIVIERES

	AB	P	CS	R	A
Riley, cc	4	1	1	2	0
Lapore, ca	5	0	2	0	1
Biasatti, 1b	5	1	1	7	0
Martin, cd	4	0	2	2	1
Debs, 2b	5	0	0	1	3
Janse, cg	4	1	2	6	0
Sancomb, 3b	4	2	2	1	1
O'Neil, rec	3	2	2	7	1
Paulin, lanc	3	0	0	1	3
	37	7	12	27	10

ONEONTA

	AB	P	CS	R	A
Henningsen, 2b	5	0	1	1	6
Chapman, ca	3	1	1	3	2
Fine, cd	4	0	1	1	0
Dinges, 1b	4	0	1	12	0
Robinson, cc	4	0	1	2	0
King, cg	3	1	1	3	1
Fedunik, rec	4	0	0	3	1
Nascak, 3b	4	0	1	2	1
Byers, lanc	2	0	0	0	2
Barnes, x	1	0	0	0	0
Mussell, lanc	1	0	1	0	1
	35	2	8	27	14

X—Frappe pour Byers à la 7e manche.

Pts
Trois-Rivières . . . 001 302 010 — 7
Oneonta . . . 000 001 100 — 2

Erreurs — Henningsen, Dinges, Sancomb.
Points produits par Martin, O'Neil 2, Riley 3, Lapore, Dinges, Mascak.
Coups pour 2 buts — O'Neil, Martin, Sancomb.
Coups pour 3 buts — Biasatti, Robinson, Nascak.
Buts volés — Lapore, O'Neil, Paulin, Riley.
Laissés sur les buts — Trois-Rivières 7, Oneonta 7.
Buts sur balles — Byers 2, Paulin 8.
Coups sûrs — Byers 11 en 7 manches ; Mussell 1 en 2 manches.
Arbitres — Prince et Ruskin.
Lanceur perdant — Byers.
Durée de la partie — 1 heure 50 minutes.

2e PARTIE
TROIS-RIVIERES

	AB	P	CS	R	A
Riley, cc	3	1	1	1	0
Lapore, ca	3	1	2	1	3
Biasatti, 1b	4	1	0	11	0
Martin, cd	2	0	1	1	0
Debs, 2b	3	0	0	1	6
Janse, cg	3	0	1	1	0
Sancomb, 3b	3	0	0	2	2
Morrison, rec	2	1	2	3	0
Farrell, lanc	3	1	1	0	1
	26	5	8	21	12

ONEONTA

	AB	P	CS	R	E
Henningsen, 2b	4	0	1	2	3
Chapman, ca	2	0	0	3	1
Barnes, cd	2	0	1	0	0
Dinges, 1b	3	0	1	7	3
Robinson, cc	3	0	1	0	0
King, cg	3	0	0	0	0
Stevenson, rec	3	0	1	4	7
Nascak, 3b	3	0	2	3	3
Philips, lans	1	0	0	1	1
Fine, lanc	2	0	0	1	1
	26	0	7	21	18

P CS E
T. Rivieres . . . 200 030 0— 5 8 0
Oneonta . . . 000 000 0— 0 7 3

Erreurs — Henningsen, Chapman, Dinges.
Points produits par Janse 2, Lapore 2.
Sacrifice — Lapore.
Double-jeux — Biasatti seul ; Steven à Nascak.
Laissés sur les buts — Oneonta 7, Trois-Rivières 4.
Buts sur balles — Philips 2, Farrell 2.
Retraits — Philips 2, Farrell 3, Fine 3.
Coups sûrs — Philips 5 en 4 manches; Fine 3 en 3 manches.
Mauvais lancer — Philips.
Arbitres — Ruskin et Prince.
Lanceur perdant — Philips.
Durée de la partie — 1 heure 20 minutes.

MONTREAL PERD UN DOUBLE CONTRE LE NEWARK, HIER

Montréal, 6, (PC) — Les joueurs du Newark ont totalisé 28 coups sûrs, hier après-midi, pour remporter des victoires de 12 à 5 et 8 à 6, contre les Royaux de Montréal, dans l'Internationale.

Les Royaux ont employé sept lanceurs pour tenter de mettre fin aux attaques répétées des visiteurs qui réussirent trois circuits, dont l'un par Frankie Kelleher et les autres par Tom Byrne et Metheney.

Les Giants de Jersey City ont gagné un double contre les Orioles de Baltimore, 5-1 et 5-4 devant plus de 10,000 amateurs.

A Buffalo, les Bisons ont divisé un double avec les Red Wings de Rochester. Les visiteurs ont gagné la première par 6 à 1 avant de céder l'autre aux Bisons par 4 à 3.

A Syracuse, Billy Brandt, les Leafs de Toronto, a tenu les Chiefs à trois coups sûrs pour gagner par 1 à 0; la seconde partie de ce double a été remise à plus tard.

Première partie— P CS E
Newark . . . 121 401 120—12 16 1
Montréal . . . 000 041 000— 5 9 1
Byrne, Page et Padden ; Kraus, Smith, Kehn, Chipman et Dapper.
Seconde partie— P CS E
Newark . . . 000 305 0— 8 12 0
Montréal . . . 301 200 0— 6 7 3
Roser, Gumpert et Padden ; Macon, McCrabb, Sherer et Howell.
Première partie— P CS E
Baltimore . . . 000 000 100— 1 6 1
Jersey City . . . 002 011 01x— 5 13 0
Smoll, Ronay et Becker ; Coombs et Beal.
Seconde partie— P CS E
Baltimore . . . 10000300000— 4 12 3
Jersey City . . . 21100000001— 5 11 0
Burkart, Niller, Flanigan et Becker ; Sandel, Pickell, Harris et Beal.
Première partie— P CS E
Rochester . . . 000 000 010— 1 7 1
Buffalo . . . 002 003 01x— 6 14 2
Hutchinson et Robinson ; Barley et Redmond.
Seconde partie— P CS E
Rochester . . . 000 220 0— 4 10 1
Buffalo . . . 100 200 0— 3 5 3
Roy et Hayworth ; Thomas, Gentry, Sierra et Redmond.
P CS E
Toronto . . . 100 000 000— 1 6 1
Syracuse . . . 000 000 000— 0 3 0
Brandt et Williams ; Blackwell et Lakeman.

JOUTES DE L'AMERICAINE

New-York, 6. — (PA) Les Yankees ont divisé un double avec les Athlétiques de Philadelphie, dans l'Américaine, hier ; les Athlétiques se sont emparés de la 1ère partie par 5 à 4 tandis que les meneurs du circuit ont enregistré une victoire de 4 à 2 dans la seconde.

Après avoir perdu la première joute par 4 à 3, à Boston, les White Sox ont enregistré une victoire de 5 à 0 contre les Sénateurs de Washington après que Joe Dobson eut tenu ses adversaires à 5 coups sûrs.

La recrue Johnny Sullivan a cogné un double, à la 9e, pour ensuite compter le point décisif, à la suite du simple de George Case.

A Détroit, les Indiens et les Tigers ont divisé un double en présence de 32,032 amateurs. Les Tigers ont gagné 10 à 1, dans la première joute, après qu'ils aient totalisé 16 coups sûrs ; Mel Harder a tenu ses adversaires à 3 coups sûrs pour gagner l'autre par 5 à 1.

Après avoir gagné la 1ere joute par 14 à 2, les Waite Sox ont ensuite perdu par 13 à 2 aux mains des Browns de St-Louis.

Première partie— P CS E
Philadelphie . . . 000 111 020— 5 10 1
New-York . . . 010 100 020— 4 11 1
Wolff et Wagner ; Donald, Breuer et Rosar.
Seconde partie— P CS E
Philadelphie . . . 100 000 010— 2 8 2
New-York . . . 120 001 00x— 4 9 0
Besse et Swift ; Gomez, Lindell, Borowy et Kearse.
Première partie— P CS E
Boston . . . 010 010 010— 3 10 1
Washington . . . 200 010 001— 4 10 4
H. Newsome et Peacock, Conroy ; Newsom et Early.
Seconde partie— P CS E
Boston . . . 010 000 400— 5 11 2
Washington . . . 000 000 000— 0 5 2
Dobson et Conroy ; Carresquel, Zuzer et Early.
Première partie— P CS E
Cleveland . . . 010 000 000— 1 6 1
Détroit . . . 111 300 13x—10 16 2
Kennedy, Gromek et Denning, Hegan ; Trout et Tebbetts.
Seconde partie— P CS E
Cleveland . . . 300 000 020— 5 8 3
Détroit . . . 000 100 000— 1 3 2
Harder et Hegan ; White, Newhouser et Parsons.
Première partie— P CS E
St-Louis . . . 100 001 000— 2 8 7
Chicago . . . 227 000 03x—14 16 2
Auker, Ferens et Hayes, Sewell ; Lyons et Turner.
Seconde partie— P CS E
St-Louis . . . 002 036 110—13 16 1
Chicago . . . 000 200 000— 2 6 2
Sundra et Hayes ; Ross, Grove, Lee et Turner.

COMPAREZ-LE AVEC LES MEILLEURS GINS IMPORTÉS!
London Dry
GIN SILVER FIZZ
TRIPLEMENT DISTILLÉ
en vue d'assurer sa PURETÉ, sa SAVEUR et son EFFICACITÉ.
25 ON. 2.55 — 40 ON. 3.90
Ne détruisez pas vos BOUTEILLES VIDES, le Comité de Récupération en a besoin.
UNITED DISTILLERS LIMITED

Le Fournier dispose du Lecours par 14 à 9 dans la Commerciale

CAUSONS SPORT

Les Athlétiques de Québec ont perdu leur série complète contre les Electrics de Pittsfield, en fin de semaine. Ce triste résultat a pour effet de "caler" notre équipe en dernière division de la Ligue Canado-Américaine.

On devra, à tout prix, faire des remaniements sur l'équipe locale si l'on ne veut pas que nos porte-couleurs prennent logement dans la cave de la Canam, et ce, d'une façon définitive.

L'amateur de Québec, (comme c'est le cas partout) aime à encourager un club qui le représente d'une façon convenable ; le contraire advenant, il se désintéresse du baseball professionnel et les résultats sont regrettables.

Il est temps, plus que jamais, que l'on pose le gouvernail de notre équipe, dans la bonne direction si l'on veut connaître le succès. Fini le temps des paroles, agissons immédiatement et tout ira pour le mieux.

Un exemple

Pour une fois de plus, les dirigeants de la Ligue Commerciale de baseball auront donné un bel exemple aux autres organisations sportives de notre ville. Hier après-midi, le président de ce circuit, M. Alexandre Gauvin, a fait entrer les jeunes, au stade, gratuitement.

Si le stade local était situé dans une ville d'une population de 50,000 âmes ou plus . . ., nous pourrions espérer que l'on accommoderait les jeunes athlètes d'aujourd'hui, soit en les admettant toujours gratuitement, dans le stade, mais . . . hélas ! D'un autre côté, la construction d'une estrade, en "madriers" coûte "les yeux de la tête" . . . Voilà autant de choses qui empêchent le débutant de notre ville d'apprendre "ce que c'est que le baseball et la manière dont on le joue" . . . Se plaindra-t-on si, dans quelques années, il n'y a pas de joueurs de chez nous dans des ligues de calibre supérieur ?

Ici et là

Si les clubs de la Commerciale pratiquaient plus souvent, au stade, il y aurait probablement moins d'erreurs et le travail des lanceurs serait certainement meilleur .... Bien que faisant du poids — même après une partie de baseball, Paul est tout de même bon joueur .... à quoi bon se plaindre quand on assiste à un "past-party" en compagnie de Lionel, Roger et Nil .... "La grosseur n'attend pas le nombre de "hits", pour ou contre .... Rien de meilleur que de parler hockey en été .... On entend parfois des opinions justes .... La pêche du Capitaine a été fructueuse .... du moins, sur papier ou photographie .... "Combien avez-vous payé pour les six douzaines de truites que vous avez apportées à Québec", voilà certes une question indiscrète que l'on a posée au propriétaire des Champions Intermédiaires de la Province .... Alphonse Martineau ferait un "pilote" de première valeur .... Depuis qu'il fait équipe avec le Trois-Rivières, Morrisson se montre puissant au bâton: hier, il a cogné pour le 1000 dans la 2ème partie contre Oneonta .... Roger Gagné sera certainement un bon joueur pour le G. T. Davie (senior ?), l'hiver prochain .... A quand la reconstruction de notre Aréna .... Le promoteur Lacroix et Georges Girard ont fait une pêche miraculeuse .... Elle était bonne, cette truite .... Même en vacances, pensons aux amis qui travaillent pour la cause .... Qui du Nord ou du Sud gagnera, ce soir, dans la Canam? Aurons-nous des surprises, même en dehors des "étoiles", voilà ce que nous verrons, demain.

(André Letarte)

Joutes des civils ce soir, au stade

La Ligue de baseball des Employés Civiques présentera une partie régulière de sa cédule, ce soir, alors que les clubs "Marcel" et "Stan" en viendront aux prises. Le jeu débutera à 7 h.

La partie promet d'être fort intéressante : aussi encourageons-nous les amateurs à y assister nombreux.

Rome gagne 14 à 10

Rome, 6 — (P.C.) — Les Colonels de Rome ont disposé des Braves d'Utica par 14 à 10, hier, dans la Canam. Huit lanceurs ont accordé un grand total de 26 coups sûrs dans cette joute dont voici les détails :

Utica . . . . . 030 210 400—10 11 1
Rome . . . . . (10)00 002 11x—14 15 1

McQuade, Shitney, Lauer, Blair, Marion et Stevenson ; Winsch, Copeland, Robinson et Phillips.

AL LUST TRIOMPHE DE MAXIE BERGER

Calgary, 6 — (C.P.) — Al Lust de Medicine Hat, Alta, a envoyé au matelas le boxeur montréalais Maxie Berger au moyen d'une attaque de ses deux points dans la ronde finale d'un match poids-moyen de 12 rondes ici samedi soir, pour enregistrer un knockout, 50 secondes avant la fin de la dernière ronde.

Les deux boxeurs pesaient 145 livres. La bataille était reconnue comme un titre pour le championnat canadien par la Fédération [illegible] lutte et de boxe de l'Ouest du C[illegible]da, mais elle n'était pas sanc[illegible] par l'Association de l'est.

LE "BIG SIX"

— Par la Presse Associé[illegible]

AU BATON — Les trois [illegible] chaque ligue:

	P.	A.B.	P.	C.S.	P.C.
Reiser, Dodgers	63	244	54	88	.361
Williams, Red Sox	76	26[illegible]	72	91	.34[illegible]
Gordon, Yankees	73	272	37	95	.34[illegible]
Doerr, Red Sox	6[illegible]	256	36	88	.34[illegible]
Medwick, Dodgers	[illegible]	2[illegible]	34	94	.344
Lombardi, Braves	[illegible]	165	18	52	.315

CIRCUITS — Lig[illegible] [illegible]méricaine : Wil[illegible] Nationale : Mi[illegible] liams, Red Sox 18. [illegible] ze, Giants 14.

POINTS PRODUI[illegible] Ligue Américai[illegible] ne : Williams, Re[illegible] 80. Ligue Natio[illegible] nale : Mize, Gia[illegible]

LE BASEBALL

SAMEDI

Ligue Canado-Américaine:
Gloversville 1, Amsterdam 4 — 1ère
Gloversville 4, Amsterdam 6
Québec 9, Pittsfield 12 — 1ère
Québec à Pittsfield — 2e, pluie
Tr.-Rivières 6, Ontonta 10 — 1ère
Tr.-Rivières à Oneonta — 2e, pluie
Utica 8, Rome 0 — 1ère
Utica 5, Rome 7

Ligue Internationale:
Syracuse 3, Baltimore 6 — 1ère
Syracuse 3, Baltimore 10
Toronto 6, Rochester 0 — 1ère
Toronto 4, Rochester 1
Jersey City 6, Newark 5 — 1ère
Jersey City 3, Newark 0
Montréal 13, Buffalo 7 — 1ère
Montréal 1, Buffalo 3

Ligue Nationale:
Chicago 6, St-Louis 5 — 1ère
Chicago 3, St-Louis 9
Boston 5, New-York 11
Boston 2, New-York 3
Brooklyn 14, Philadelphie 0
Brooklyn 5, Philadelphie 4
Cincinnati 2, Pittsburgh 0 — 1ère
Cincinnati à Pittsburgh — 2e, pluie

Ligue Américaine:
Philadelphie 5, Washington 2 — 1ère
Philadelphie 2, Washington 12
New-York 6, Boston 3 — 1ère
New-York 4, Boston 6
St-Louis 8, Chicago 5 — 1ère
St-Louis 8, Chicago 7
Détroit 3, Cleveland 10 — 1ère
Détroit 3, Cleveland 3 — 10 m.

Association Américaine:
Milwaukee 1, Kansas City 4
Milwaukee 4, Kansas City 1
Indianapolis 7, Louisville 3 — 1ère
Indianapolis 2, Louisville 1
Toledo 4, Columbus 5 — 1ère
Toledo 1, Columbus 11
Minneapolis 4, St-Paul 6 — 1ère
Minneapolis 12, St-Paul 6

DIMANCHE

Ligue Commerciale:
Fournier 14, Lecours 9
Seule joute cédulée

Ligue Canado-Américaine:
Québec 1, Pittsfield 2 — 1ère
Québec 4, Pittsfield 10
T.-Rivières 7, Oneonta 2 — 1ère
T.-Rivières 5, Oneonta 0
Utica 10, Rome 14
Gloversville 1, Amsterdam 4

Ligue Internationale:
Baltimore 1, Jersey City 5 — 1èr
Baltimore 4, Jersey City 5
Rochester 1, Buffalo 6 — 1ère
Rochester 4, Buffalo 3
Newark 12, Montréal 5 — 1ère
Newark 8, Montréal 6
Toronto 1, Syracuse 0

Ligue Nationale:
New-York 2, Philadelphie 3 — 1ère
New-York 2, Philadelphie 5
Brooklyn 5, Boston 6 — 1ère
Brooklyn 2, Boston 1
Cincinnati 3, Pittsburgh 4 — 1ère
Cincinnati 5, Pittsburgh 2
Chicago 3, St-Louis 5 — 1ère
Chicago 6, St-Louis 11

Ligue Américaine:
Boston 3, Washington 4 — 1ère
Boston 5, Washington 0
Cleveland 1, Détroit 10 — 1ère
Cleveland 5, Détroit 1
Philadelphie 5, New-York 4 — 1ère
Philadelphie 2, New-York 4
St-Louis 2, Chicago 14 — 1ère
St-Louis 13, Chicago 2

Association Américaine:
Milwaukee 7, Kansas C. 12 — 1ère
Milwaukee 2, Kansas C. 0
Minneapolis 3, St-Paul 4 — 1ère
Minneapolis 4, St-Paul 5
Toledo 6, Columbus 3 — 1ère
Toledo 4, Columbus 8
Louisville 6, Indianapolis 9 — 1ère
Louisville 3, Indianapolis 4

AUJOURD'HUI

Ligue Canado-Américaine:
Joute-étoiles à Utica

Ligue Internationale:
Rochester à Syracuse
Newark à Montréal
Jersey City à Buffalo
Baltimore à Toronto

Ligues Nat. et Amér.:
Joute-étoiles

LES POSITIONS

LIGUE INTERNATIONALE

	G.	P.	P.C.
Newark	47	31	.603
Jersey City	46	31	.597
Montréal	44	34	.546
Toronto	42	39	.519
Baltimore	34	39	.466
Buffalo	36	44	.450
Syracuse	36	46	.439
Rochester	30	51	.370

LIGUE NATIONALE

	G.	P.	P.C.
Brooklyn	52	21	.712
St-Louis	43	29	.597
Cincinnati	41	34	.547
New-York	40	37	.519
Chicago	38	41	.481
Pittsburgh	34	40	.459
Boston	34	47	.420
Philadelphie	21	54	.280

LIGUE AMERICAINE

	G.	P.	P.C.
New-York	50	26	.658
Boston	46	30	.605
Cleveland	45	35	.563
Détroit	44	38	.537
St-Louis	37	41	.474
Chicago	31	44	.413
Philadelphie	33	51	.393
Washington	29	50	.367

Pissinis et Plante puissants à l'attaque. — Tardif affiche une belle tenue sur le monticule. — Godin et Hébert se signalent pour le Lecours. — On jouera deux parties du soir, cette semaine. — 800 amateurs à la partie d'hier.

Le Fournier, champion intermédiaire de la Province, a fait un ralliement de six points, à la 9ème manche, hier soir, pour remporter une victoire de 14 à 9 contre les "hokeyeurs" du Lecours, dans une joute régulière de la Ligue Commerciale qui fut disputée en présence de quelque huit cents amateurs.

Bien que marquée de quatre erreurs, la rencontre a donné lieu à du jeu intéressant. La joute a donné lieu à de nombreux coups sûrs; les vainqueurs en ont totalisé 13 contre Plante et Tardif tandis que les joueurs de la rive sud en amassaient 14 contre Godin Hébert et Courteau.

Invités à assister à cette joute, les Aviateurs n'ont pu être présents vu l'heure tardive à laquelle la parade militaire d'hier midi se termina.

Pissinis, voltigeur des vainqueurs, a conduit l'attaque de son équipe avec trois coups sûrs en six voyages au bâton tandis que Plante, Ouellet et G. Bibeau en réussissaient deux chacun.

Bien que se faisant cogner à huit reprises en lieu sûr, Yvan Tardif, lanceur gagnant, a connu une belle partie. Cet athlète, qui remplaça Paul Plante sur le monticule, fut à la hauteur de la situation dans les moments difficiles et il y fut pour une large part dans la victoire du Fournier.

Godin et Hébert, lanceurs du Lecours, se sont montrés puissants à l'attaque; ils ont totalisé chacun trois coups sûrs contre les lanceurs adverses. Ces athlètes ont également bien fait les choses sur le monticule mais ils reçurent un support relativement "ordinaire" de la part de leurs coéquipiers.

Farrand et Paul Courteau, ont également réussi chacun deux "hits" au cours de ce duel. Pissinis a cogné le plus long coup de la partie, un double à la clôture du champ gauche.

Il est probable que la Commerciale présentera une couple de programmes, le soir, cette semaine, au stade. Voici les détails de la joute d'hier :

TAV. FOURNIER

	AB	P	CS	R	A
Verreault, 3b	5	1	1	0	0
Pissinis, cc	6	3	3	4	0
Bibeau B., 2b	4	2	1	1	2
Plante, cd et lanc	3	3	2	3	0
Ouellet, cg et rec	3	2	2	4	0
Paquet, ac	5	1	1	4	0
Bibeau G., 1b	5	1	2	8	0
Nadeau, cg	1	0	0	0	0
Tardif, danc et cd	4	1	0	0	5
Jobin, rec	3	0	1	3	0
	39	14	13	27	7

LECOURS

	AB	P	CS	R	A
Proulx, cg	5	0	0	0	0
Courteau M., 2b	6	1	1	2	2
Godin, cc et lanc	5	2	3	1	2
Farrand, ac	5	1	2	1	0
Gagné, 1b et cc	4	0	1	4	0
Hébert, lanc et 1b	5	1	3	4	1
Courteau P., lanc et 3b	5	1	2	1	1
Gaudreau, rec	4	1	1	13	2
Bouchard, cd	3	2	1	1	0
	42	9	14	27	8

T. Fournier . . . . . 103 020 206—14 13 1
D. Lecours . . . . . 152 000 001— 9 14 3

Batteries — Godin, Hébert, Courteau et Gaudreau à Plante, Tardif et Ouellet, Jobin.

SOMMAIRE

Erreurs — P. Courteau 2, Gagné, G. Bibeau.
Points produits par Ouellet 4, Pissinis, Plante, Paquet, Proulx, Gagné, P. Courteau, G. Bibeau, Jobin, Farrand 3.
Coups pour 2 buts — Godin, Fararnd, Hébert 2, Jobin, G. Bibeau, Ouellet et Pissinis.
Coup pour 3 buts — Ouellet.
Buts volés — Pissinis, Plante, P. Courteau, Hébert, S. Verreault 2, Jobin.
Coups sacrifiés — Ouellet, Proulx.
Laissés sur les buts — Tav. Faurnier 6, Dominique Lecours 11.
Buts sur balles de Godin 3, de Plante 2, de Tardif 2, de Hébert 2, de Courteau 1.
Retirés au bâton — Godin 11, Plante 1, Tardif 5, Hébert 0, Courteau 1.
Manches lancées par Godin 7, par Plante 1 2-3, Tardif 7 1-3, Hébert 1 1-3, Courteau 2-3.
Mauvais lancer — Godin.
Balles passées — Gaudreau 2, Ouellet 2.
Coups sûrs de Godin 6, de Plante 6, de Tardif 8, de Hébert 7.
Arbitre au marbre — J. M. Poitras.
Arbitre sur les buts — L. Letellier.
Durée de la partie — 3 heures.
Lanceur gagnant — Tardif.
Lanceur perdant — Hébert.
Marqueur — Victor Bédard.

TROIS-RIVIERES PERD A ONEONTA

Oneonta, 6. — (PC) Les Indiens de Oneonta ont remporté une victoire de 10 à 6, contre les Renards de Trois-Rivières, samedi, dans la Canam. Voici le sommaire de cette rencontre:

TROIS-RIVIERES

	AB	P	CS	R	A
Sancomb, 3b	5	0	1	2	3
Reilly, cc	4	1	1	2	0
Biasatti, 1b	5	2	2	10	1
Martin, cd	4	1	1	0	0
Debs, 2b	4	1	2	5	3
Lapore, ca	4	0	1	2	4
Janse, cg	4	1	1	3	1
Morrison, rec	4	0	0	0	2
Fine, lanc	1	0	0	0	0
Tennyson, lanc	2	0	0	0	1
O'Neil, x	0	0	0	0	0
	37	6	9	24	15

X—Frappe pour Fine à la 3e manche.

ONEONTA

	AB	P	CS	R	A
Henningson, 2b	4	2	2	2	3
Chapman, ca	3	1	2	3	2
T. Fine, cd	4	3	2	1	0
Dinges, 1b	3	2	1	14	1
Robinson, cc	4	1	2	0	0
King, cg	1	0	0	1	0
Stevenson, rec	4	0	0	5	1
Nasack, 3b	4	0	0	0	5
Partenheimer, lanc	4	1	2	1	6
	31	10	10	27	18

		P	CS	E
T.-Rivières	200 003 001—	6	9	1
Oneonta	204 000 40x—	10	10	4

SOMMAIRE

Erreurs — Stevenson, Dinges, Robinson, Chapman, Martin.
Points produits par Martin, Robinson 7, Debs, Lapore, Janse, Chapman 2, Dinges, Reilly.
Coups pour 2 buts — Robinson, Henningson, Debs, Chapman.
Coup pour 3 buts — Dinges.
Circuit — Robinson.
But volé — Janse.
Double-jeu — Sancomb à Debs à Biasatti.
Laissés sur les buts — Oneonta 2, T.-Rivières 6.
Buts sur balles de Partenheimer 2, de Fine 2, de Tennyson 3.
Retraits par Partenheimer 5.
Coups sûrs contre Fine, 5 en 2 manches ; contre Tennyson, 6 en 6 manches.
Arbitres — Ruskin et Prince.
Durée de la partie — 1 heure 48 minutes.

VICTOIRE DE DON BUDGE

New-York, 6 — (P.A.) — Les terribles balles de Don Budge se sont écrasé en grand nombre autour de Bobby Riggs samedi dernier et elles ont porté le joueur à la tête rouge au championnat de tennis professionnel des Etats-Unis devant une assistance de 8000 amateurs, au club West Side, à Forest Hills.

Le pointage fut de 6-2, 6-2, 6-2, et ces chiffres expliquent difficilement la maitrise complète du champion de Oakland, Calif. Budge a relevé les balles au sol toute la journée, forçant Riggs dans tous les coins du court, et il fit passer au jeune joueur de Chicago une de ses plus mauvaises journées de tennis.

LES ATHLETIQUES PERDENT PAR 12 A 9 CONTRE LES ELECTRICS

Pittsfield, 6. — (P.C.) — Les Electrics de Pittsfield ont remporté une victoire de 12 à 9 contre les Athlétiques de Québec, samedi soir, dans la Canam. La seconde joute de ce programme double fut remise pour cause de mauvaise température.

La rencontre a été disputée au "Wasconah Park", nouveau terrain des Electrics.

Les Athlétiques ont pris une avance de trois points dans la manche initiale, à la suite d'un circuit de Roland Gladu qui a expédié la balle à 363 pieds du marbre, dans le champ droit; mais les locaux y allèrent pour cinq points dans la manche suivante, avec quatre buts gratuits, un simple et un triple de Jerry Navricko.

Les visiteurs enregistrèrent trois points dons la 9e manche et perdirent une belle chance d'égaliser alors que, avec les sacs remplis et un seul joueur de retiré, Joe Trotta, 2e-but, frappa dans le double jeu. Voici les détails de cette rencontre :

QUEBEC

	AB	P	CS	R	A
Small, cd	4	1	1	0	0
Trotta, 2b	5	2	1	2	1
Hearn, cc	3	1	0	2	0
Gladu, 3b	4	2	2	4	1
Gorman, 1b	4	1	1	7	0
[illegible]imons, cg	5	1	1	2	1
[illegible]bertson, ca	3	1	2	0	1
[illegible]t, rec	3	0	0	7	1
[illegible]is, lanc	3	0	1	0	3
[illegible]ko, lanc	1	0	0	0	0
	35	9	9	24	8

PITTSFIELD

	AB	P	CS	R	A
O'Neill, ca	4	3	2	4	2
Moore, 2b	4	2	2	1	8
Cohen, cc	4	2	1	4	1
Navrocki, 1b	4	0	3	9	1
Peterson, cd	5	0	0	2	0
Mullen, 3b	4	3	3	1	2
Pollock, cg	5	0	1	4	0
Winker, rec	2	0	1	2	0
Wanke, lanc	0	1	0	0	0
Williams, lanc	2	1	0	0	0
Thomasson, lanc	1	0	0	0	1
	35	12	13	27	15

		P	CS	E
Québec	301 000 113—	9	9	1
Pittsfield	051 030 30x—	12	13	4

Erreurs — Small, Navrocki, Peterson, Mullen, Winker, Thomasson.
Points produits par Gladu 4, Moore 3, Cohen 3, Navrocki 3, Gorman, Winker, Williams, Small 2, Simons.
Coups pour 2 buts — Winker, Moore, Cohen.
Coup pour 3 buts — Navrocki.
Circuit — Gladu.
Sacrifice — Williams.
Double-jeux — Mullen à Moore à Navrocki ; Moore à Navrocki à O'Neill ; Cohen à O'Neill à Miller ; Moore à O'Neill à Navrocki.
Laissés sur les buts — Pittsfield 9, Québec 10.
Buts sur balles de Wanke 3, de Williams 6, de Shedis 7, de Thomasson 2, de Batchko 2.
Retraits par Thomasson 1, par Shedis 3, par Batchko 2.
Coups sûrs contre Wanke, 3 en 2 1-3 manches ; contre Williams, 3 en 4 1-3 manches ; contre Thomasson, 3 en 2 manches ; contre Shedis, 3 en 7 manches ; contre Batchko, 0 en 1 manche.
Touchés par les lanceurs — Moore par Shedis ; Gladu par Wanke.
Mauvais lancers — Shedis 2.
Lanceur gagnant — Williams.
Lanceur perdant — Shedis.
Arbitres — Serafin et Boston.
Durée de la partie — 2 heures 2 minutes.

DANS LA LIGUE DOM.-ARSENAL

Deux parties ont été jouées dans la ligue de balle-molle Dominion Arsenal, hier. Dans la première rencontre, le 25-B de Valcartier remporta la victoire contre le "Tool Drum" de la côte du Palais, par 25 à 8, en sept manches. Dans la deuxième joute, le 303 cases a défait l'Inspection de St-Malo, par le compte de 10 à 2, également dans une partie de sept manches.

Un programme double sera présenté ce soir au Parc Dollard. Le Drum de Valcartier fera face au Machine Shap, du même endroit, et le Journaliers se mesurera au 303 bullet de St-Malo. Ces quatre clubs ont chacun deux victoires à leur crédit, et ils se livreront une lutte acharnée. Voici le sommaire des deux parties jouées hier :

R. H. E.

Tool Dum de
Côte du Palais 020 222 0— 8 6 2
25-B, Valcartier 324 295 x—25 18 1

Batterie : Pelletier et Delisle, Villeneuve et Brown.

Arbitre : J. Jobin et A. Métivier.

Inspection . . . . 100 010 0— 2 2 9
303 Cases . . . . 302 050 x—10 8 2

Batterie : Barette et Proulx, Mercier et Roy.

Arbitre : Gérard Bédard, et Arthur Godbout.

Marqueur : Alfred Moisan.

Au cours des parties d'hier, on a perdu environ 200 cartes de membres du club ouvrier. On est prié de les remettre au publiciste A. Moisan, à 1066 St-Vallier.

Meeting des As'

De source bien informée, nous avons appris, hier soir, que les dirigeants des Athlétiques de Québec tiendront une importante assemblée, ce soir. Il appert que l'on prendra des décisions de la plus haute importance au cours de cette réunion.

Un match Drouin vs Green à Québec ?

Si l'on nous a bien renseigné, une rencontre pour le championnat poids-mouche du Canada serait à la veille d'être organisée entre le populaire boxeur local Adélard Drouin et Dessie Green, le détenteur actuel du titre, de Montréal.

Un promoteur de cette ville, voulant donner à Drouin la chance de pousser jusqu'au championnat les succès qu'il a remportés surtout depuis 5 ou 6 mois, serait prêt à organiser le match. Il n'y a pas de doute qu'une telle rencontre, si elle était organisée, serait une grosse attraction pour les sportifs locaux.

On aurait écrit à Green à Montréal pour lui demander ses conditions et quand il serait prêt à rencontrer le boxeur local. Nous avons communiqué avec Ludger Lamontagne, le gérant de Drouin, qui nous a dit ne rien en savoir jusqu'à présent, mais qui a ajouté que "lorsque Green aura décidé de rencontrer Drouin, ça fera longtemps que nous saurons ce qui lui arrivera ce soir-là, et c'est exactement pourquoi il ne se presse pas à accepter le match".

Chronique de la RADIO

Ecoutez, aujourd'hui

6 JUILLET

8.00 CHRC—Nouvelles de L'EVENEMENT-JOURNAL
9.00 CBF-CBV—Carte blanche
9.15 CBM—Hank Lawsen et ses musiciens
9.15 CKAC—Radio-questionnaire
9.30 CBF-CBV—Les chansons que vous aimez
9.30 CBM—Melodies
9.45 CBM—Musique dec hambre
10.00 CBV-CBF—La métairie Rancourt
10.00 CKAC—Roman-feuilleton
10.15 CBF-CBV—Le courrier du jour
10.15 CBM—L'orchestre de Wayne King
10.15 CHRC—Courrier de Margot
10.30 CHRC—Nouvelles du SOLEIL
10.30 CKCV—Au music hall
10.30 CBF-CBV—Le vieux maitre d'école
10.45 CHRC—Votre Valse
10.45 CBF-CBV—Musique enregistrée
11.00 CBF-CBV—Grande Soeur
11.00 CKAC—"Orchestre de concert"
11.00 CHRC—Pour les dames
11.00 WABC—"Victory Begin at Home"
11.15 CHRC-CKAC—Histoire d'amour
11.15 CBF-CBV—Poèmes symphoniques
11.15 CBM—"Vie et Sade" sketch
11.30 CBF-CBV—Les joyeux troubadours
11.30 CHRC—Musique de Concert
11.30 CKAC—Mélodies à l'orgue
11.30 CKCV—Grands chanteurs
11.45 CHRC—L'heure agricole
11.45 CBV-CBF—Vie de famille
12.00 CHGB—Musique de Folklore
12.00 CKAC—Quickies
12.00 CBF-CBV—Jeunes dorée
12.15 CKCV—Midi Musical
12.15 CBF-CBV—Quelles nouvelles avec Jovette
12.30 CHRC-CKAC—C'est la vie
12.35 CBV-CBF—Le réveil rural
12.45 CKCV—Nouvelles du SOLEIL
12.45 CHRC—Orgue et piano
12.50 CBV-CBF—Signal horaire de l'Observatoire d'Ottawa
1.00 CBF-CBV—Rue principale
1.15 CBF-CBV—Radio-Journal
1.30 CBV-CBF—Tante Lucie
1.30 CKCV—Semaine de l'armée
1.30 CKCV—Croisière musicale
1.45 CBM—Le trio Toronto
1.45 CBF-CBV—L'orchestre de Vincent Lopez
2.00 CHRC—Les demandes spéciales
2.00 CKCV—Les dernières nouveautés sur disques
2.00 CKAC—Entre vous et moi
2.30 CBF-CBV-CBM—Récital conjoint, Edna-Marie Hawkins, pianiste, Dorothy Hill, soprano
3.30 CKAC-WABC—L'orchestre de Concert Columbia
3.30 CKCV—Musique de danse
3.33 CBF-CBV—Les chefs-d'oeuvre de la musique. La symphonie no 4 en fa mineur, de Tschaikowsky par l'orchestre symphonique de Boston sous la direction de Koussevitsky
4.00 CKCV—Le dillettante
4.00 CHRC—L'orgue enchanté
4.00 CBM—Les plus beaux disques
4.15 CKAC—Chansonnettes
4.15 CBV-CBF—Récital de chant
4.15 CKCV—Piano populaire
4.30 CBV-CBF-CBM—Musique de chambre
4.30 CKAC—Présentation Lang Worth
4.30 CBM—Bulletin de nouvelles
4.45 CKAC—Tante Lucie
5.00 CHRC—Le thé dansant
5.00 CBV-CBF—L'heure du thé
5.00 CKAC—Grande Soeur
5.15 CKAC—Swingphonettes
5.15 CBF-CBV—Fémina
5.30 CKCV—Hawai nous appelle
5.30 CKAC—La rue principale
5.30 CBF-CBV—Les plus beaux disques
5.45 CKCV—Paris qui chante
6.00 CBV-CBF—A Radio Canada ce soir
6.00 CKAC—Vie de famille
6.15 RKE—Nouvelles en anglais
6.30 CHRC—Causerie sportive
6.30 CBV-CBF—Les chansons de Lionel Parent
6.30 WABC—Frank Parker, ténor
6.30 CKCV—Musique du souper
6.30 CKAC—Operettes pour tous
6.45 CHRC—Musique de Concert
6.45 CKCV—Un quart-d'heure avec . .
6.45 CBM—Nouvelles de la B.B.C.
7.00 CBF-CBV-CBJ—La Pension Velder
7.00 CBM—Causerie
7.00 CKAC—Oiginalités
7.00 WABC—Amos'n Andy
7.05 CHRC—La guerre aujourd'hui
7.15 CKAC—Trio
7.15 CBF-CBV—Un Homme et son pêche
7.15 WABC—Lanny Ross, ténor
7.15 CHRC—Chansons nouvelles
7.30 WABC—"Blondie"
7.30 CKCV—Paul Létourneau, baryton
7.30 CKAC-CHRC—Nazaire et Barnabé
7.30 CBV-CBF—Nouvelles françaises de la B.B.C.
7.45 CBM—Récital
7.45 CKCV—Marathon musical
7.45 CKAC—Lionel Parent chante
7.45 CBV-CBF—Monsieur Balthazar
8.00 CHRC—Le cow-goy solitaire (le soldat Lebrun)
8.00 CBF-CBV-CBM—"Sérénade pour cordes", Katherine Hamilton, mezzo-soprano
8.00 WABC—"Vox Pop"
8.00 CKCV—Heure de la Rive Sud
8.30 CBF-CBV—Comme tout le monde, Jovette Bernier
8.30 CHRC—Berthe Cantin, soprano
8.30 CKAC—Chansonnettes de chez nous
8.45 CHRC—Pianologue
9.00 CKCV—Cavalcade musicale
9.00 TGWA—Programme d'orchestre du Guatémala
.00 CHRC—Les gais Cabelleros
9.00 WABC—Radio-Théâtre
9.00 CBV-CBF-CBM—"Serenata"
9.00 CKAC—Radio-théâtre de Hollywood
9.30 HVJ—Nouvelles du Vatican
9.30 CBV-CBF-CBM—Le Chant du monde dirigée par Victor Brault
9.45 TKWA—Hollywood speaks
10.00 CHRC—Will Brodrigue et son orchestre
10.00 WABC—Lady Esther serenade
10.00 CBV-CBF—Bulletin de nouvelles et chronique sportive
10.15 CKCV—Nouvelles du SOLEIL
10.15 CHRC—L'album populaire
10.30 CBV-CBF—L'orchestre de Don Turner
10.30 CKAC—Récital de piano
10.30 CKCV—Les événements du jours, par Jean-Louis Gagnon
10.45 CHRC—Danses modernes
10.45 CKCV—Le chant du soir
11.00 TGWA—L'heure exquise
11.00 CBF-CBV—Orchestre de danse
11.00 CHRC—Information de L'EVENEMENT-JOURNAL
11.15 CHRC—Variétés
11.15 CKCV—Britain Speaks
11.15 CKAC—Orchestre de danse
11.30 CBF-CBV—Musique Symphonique
11.30 CHRC—Au pays des tangos et des rumbas
11.30 OAX-4?—Musique et chansons du Pérou
11.45 CHRC—Danse modernes
12.00 TGWA 9.68 m. 31 m. Musique populaire

PROGRAMMES D'ANGLETERRE

6.45—Nouvelles
7.15—Nouvelles en français
7.30—Programme pour le Canada (Calendrier canadien)
8.00—Causerie
8.15—London Calling
9.00—Nouvelles
10.00—Théâtre "The Old Ladies"
11.00—"Music of Britain"

Ecoutez, demain

MARDI, 7 JUILLET

8.00 CHRC—Nouvelles de L'EVENEMENT-JOURNAL
8.15 CHRC—Prière du matin
9.00 CBV-CBF—Carte blanche
9.15 CHGB-WABC—School of the Air of the Americas
9.15 CKAC—Radio questionnaire
9.15 CBM—Hank Lawson et ses musiciens
9.30 CHGB-CBV-CBF—Les chansons que vous aimez
10.00 CKAC—Roman-feuilleton
10.00 CBF-CBV—Métairie Rancourt
10.00 CBM—Causerie
10.15 CBM—Orchestre de Wayne King
10.15 CBF-CBV—Le Courrier du jour
10.30 CBV-CBF—Un quart d'heure de détente
10.30 CKAC—Courrier d'Odette
10.45 CHRC—Succes d'hier
10.45 CBV-CBF—Chansonnettes
11.00 CHRC—Extraits d'opérette
11.00 CKAC—Valses choisies
11.00 CBV-CBF—Grande Soeur
11.15 CHRC—Histoire d'amour
11.15 CBF-CBV—Poèmes symphoniques
11.15 CKCV—La Bohême sur les ondes
11.30 CKCV—Le Moulin Rouge
11.30 CKAC—Radio potins
11.45 CBM—Tante Lucie
11.45 CKCV—Extraits d'opérettes
12.00 CHGB—Musique de folklore
12.00 CBF-CBV—Jeunesse dorée
12.15 CBV-CBF—Quelles nouvelles
12.30 CKAC-CHRC—C'est la vie
12.35 CBV-CBF—Le réveil rural
12.45 CHRC—Orgue et piano
12.45 CKCV—Nouvelles du SOLEIL
12.50 CBV—Signal horaire
1.00 CBV—Rue principale
1.00 CKCV—Fantaisie moderne
1.15 CBF-CBV—Radio-Journal
1.30 CKAC—La pension Velder
1.30 CBF-CBV—Tante Lucie
1.30 CKCV—Croisière musicale
1.45 CBF-CBV—Concert de fanfare américaine
1.45 CHRC—L'Album française des Disques Victor
1.45 CBM—Le trio Toronto
2.00 CKAC—Entre vous et moi
2.00 CHRC—Les demandes spéciales
2.00 CKCV—Dernières nouveautés sur disques
2.30 CBF-CBV—Récital conjoint
3.00 CBF-CBV—Music Hall
3.00 CKAC—Originalités
3.30 CBF-CBV—Les chefs-d'oeuvres de la musique. La symphonie no 1, en si bémol de Schuman par l'orchestre symphonique de Boston dirigé par Koussevitsky
3.30 CKCV—Musique de danse
4.00 CHRC—L'orgue enchanté
4.03 CKCV—Le dilettante
4.30 CHGB-CBF-CBV—Musique de chambre
4.30 CKCV—Piano poplaire
4.30 CKAC—Swingphonettes
5.00 CHGB-CBV-CBF—L'heure du thé
5.00 CHRC—Le thé dansant
5.00 CKAC—Grande Soeur
5.15 CBF-CBV—Fémina
5.30 CKAC—La rue principale
5.45 CKCV—Paris qui chante
5.45 CBM—Trio vocal
5.45 CBV—Intermède
6.00 CKAC—Vie de famille
6.15 WABC—Causerie d'Irving Berlin
6.15 CHRC—Le vieux loup de mer
6.30 WABC—Vers Barton
6.30 CBV-CBF—Lionel Parent chante
6.45 CHRC—Au cabaret dansant
7.00 WABC—Amos'n Andy
7.00 CBF-CBV—La pension Velder
7.00 RKE—Nouvelles de Moscou
7.00 CKAC—Le vagabond qui chante
7.00 CHRC—La guerre aujourd'hui
7.15 CBV-CBF—Pour plus amples informations
7.15 CHRC-CKAC—La chanson nouvelle
7.15 WABC—Lanny Ross, ténor
7.15 CBM—Wilfrid Charette et Yvon Barrette, pianistes
7.30 CHRC-CKAC—Nazaire et Barnabé
7.30 CKCV—Cadence et romance
7.30 CBF-CBV—Nouvelles françaises de la B.B.C.
7.30 WABC—"American Melody Hour", avec Vivian della Chiesa, Conrad Thibault et R. Bolognini
7.45 CKAC—Lionel Parent
7.45 CKCV—Marathon musical
7.45 CBF-CBV—Balthazar
8.00 CHRC—Orchestre de concert du Château Frontenac
8.00 CKCV—Suzon et Madelon
8.00 CKAC—Images de guerre
8.00 CBF-CBV—Les secrets du Dr Morhanges
8.15 CHRC—Raymond Boisseau, barryton
8.30 CBF-CBV-CBM—Ici l'on chante
8.30 RKE—Nouvelles de Moscou
8.30 CKAC—La revue militaire
8.30 CKCV—Les as de la danse
8.30 CHRC—Le tour de mon pays
9.00 CKAC—Images de guerre
9.00 CBF-CBV—L'orchestre symphonique de Montréal
9.15 CKCV—Dans les Mers du Sud
9.30 CKCV—Germaine et ses chansons
9.30 CBF-CBV—François Rozet
9.40 TGWA—Echos d'Hollywood
9.45 CKCV—Indiscrétions avec Jean Binder
10.00 WABC—Glen Miller et son orchestre
10.00 CHRC—Will Brodique et son orchestre
10.00 CKCV—Nouvelles de C.B.C.
10.15 CHRC—L'orgue du rêve
10.15 CBF-CBV-CBM—Les chefs-d'oeuvre du piano avec Alice Ste-Marie
10.15 CKCV—Nouvelles du SOLEIL
10.30 CKAC—Danses
10.30 CHRC—Nouvelles de CHRC
10.30 CKCV—Les événements du jour par Jean-Louis Gagnon
10.45 CHRC—Orchestre de danse de Gilbert Darisse
10.45 CBV-CBF-CBM—Adolfe Koldofsky, violoniste, Gwendolyn Williams, pianiste, Katherine Hamilton, mezzo-soprano
11.00 CHRC—Informations de L'EVENEMENT-JOURNAL
11.15 CBV-CBM—Nouvelles en anglais
11.15 CKCV—Britain Speaks
11.15 CHRC—Variétés Langworth
11.15 WABC-CKAC—Musique de danse
11.30 CHRC—André Kostelanetz et son orchestre
11.15 CBF—Lou Breeze et son orchestre
11.45 CHRC—Danses modernes
11.30 CBV—Musique symphonique
12.00 TGWA—Nouvelles

PROGRAMMES D'ANGLETERRE

6.00—Orchestre léger
6.45—Nouvelles
7.15—Nouvelles en français
7.30—Canada Calls from London
8.30—Causerie
9.30—At your request
10.00—Radio-théâtre
11.00—Chant et musique
11.15—Britain Speaks

ECOUTEZ
LE REPORTER
de
L'EVENEMENT-JOURNAL
à
CHRC
tous les jours
à 11 heures du soir

AMUSEMENTS

Au Capitol

La jolie Rita Hayworth et Victor Mature sont les vedettes du superbe film musical en Technicolor "My Gal Sal", au Capitol aujourd'hui et mardi, avec un autre grand film.

Horaire des cinémas

CAPITOL : — Représentations complètes à 2 h., 6h. 50 et 8 h. 05 ; "Secret Agent of Japan" (72 min.) à 2 h. 05 ; 6 h. 50 et 10 h. 05 ; Actualités à 3 h. 15 et 8 h. 05; "My Gal Sal" (103 min.) à 3 h. 30 et 8 h. 15.
CARTIER : — Pacific Blackout, 1.00, 4.35, 7.50 hrs. Woman of the Year, 2.50, 5.55, 9.20 hrs. Nouvelles, 2.15, 5.40, 9.05. Continuel tous les jours de 1.00 à 11.30 hrs.
CAMBRAI : — Gunga Din, 2.53, 8.23 hrs. Highway West, 1.45, 7.15, 10.20 hrs.
CANADIEN : — L'Alibi, 1.00, 4.05, 6.50, 9.55 hrs. Etes-vous jalouse?, 2.40, 5.25, 8.30 hrs. Annonces, 2.30, 8.20 hrs. Actualités Fox, 2.20, 8.10 hrs. Continuel tous les jours.
CINEMA DE PARIS : — Prison sans Barreaux, 12.45, 3.52, 6.45, 9.52 hrs. Les dégourdis de la 11ième, 2.40, 8.40 hrs.
EMPIRE : — "Lady Gangster" à 1.10, 4.30, 7.50 hrs. "Ferry Pilot" à 2.20, 5.40, 9.00 hrs. "To Be Or Not To Be", à 2.50, 6.10, 9.30 hrs. Rep. continue 1.10 à 11.10 hrs.
FRANÇAIS : — Road Show, 2.00, 7.00, 9.40. Nouvelles Movietone, 1.30, 7.50. Mitt Me To-Night, 1.40, 8.00. The Girl in a Taxi, 3.25, 8.30.
IMPERIAL : — Repent at Leisure, 1.00, 4.11, 7.00, 10.11 hrs. Corsican Brothers, 2.18, 8.18 hrs.
PRINCESSE : — Romance of the Range, 1.00, 4.10, 7.00, 10.10 hrs. You Belong to Me, 2.35, 8.35 hrs.
RIALTO : — Les bateliers de la Volga, 1.55, 6.45, 9.50 hrs. Two Girls on Broadway, 3.25, 8.20 hrs. Nouvelles, 1.30, 4.35, 7.50 hrs.
VICTORIA : — "Hellzapoppin" 2.40, 5.45, 8.45 hrs. "The Wolf Man", 1.00, 4.20, 7.10, 10.20 hrs. "March of Time", 4.05, 8.30 hrs. Nouvelles, 2.30, 5.40, 10.10 hrs. Continuel tous les jours.
CINEMA DE LEVIS : — Law of the Tropics, 7.00, 9.50. Nouvelles Movietone, 8.00. Bring Himself Back Alive, 8.10. Topper Returns, 8.20.
ACADEMIE DE MUSIQUE : — Nouvelles Olympiques, 7.30. C'est la Guerre Eclair, 7.40; Bad Men of Missouri, 8.00. Clodoche, 9.15.

AU CARTIER

Spencer Tracy témoigne, avec des fleurs, son affection pour Katharine Hepburn dans "Woman of the Year" actuellement à l'affiche du Cartier.

A l'Empire

Robert Stack partenaire de Jack Benny et de Carole Lombard dans "To Be or not To Be" à l'Empire en programme double jusqu'à jeudi soir.

PRINCESSE
Amusants problèmes que présente la vie conjugale d'un jeune millionnaire qui épouse une femme-médecin . . . Barbara Stanwyck et Henry Fonda dans
"YOU BELONG TO ME"
Aussi, en primeur :
"ROMANCE OF THE RANGE"
avec ROY ROGERS
Ep. 3—"Dick Tracy's vs Crime, Inc."

RIALTO
AUJOURD'HUI
PIERRE BLANCHAR
VERA KORENE
LES BATELIERS DE LA VOLGA
Aussi : Une jolie comédie musicale LANA TURNER et GEORGE MURPHY dans "TWO GIRLS ON BROADWAY"

CAMBRAI Auj. 1h. continue Toute passe acceptée
"HIGHWAY WEST"
avec Brenda Marshall et Arthur Kennedy
aussi :
"GUNGA DIN"
Cary Grant, Victor McLaglen, Douglas Fairbanks, jr Joan Fontaine
Matinée 14c — Soirée 22c - plus taxe

IMPERIAL
Etrange et attachant drame, racontant les réactions semblables que deux frères éprouvent devant la vie...le bonheur et le combat :
"THE CORSICAN BROTHERS"
avec
Douglas Fairbanks, Akim Tamiroff Ruth Warrick
"REPENT AT LEISURE"
avec Kent TAYLOR et Wendy BARRIE

CANADIEN
ALBERT PREJEAN
LOUIS JOUVET
ERIC von STROHEIM
L'ALIBI
avec JANY HOLT
En programme double avec
SUZY PRIM et ANDRÉ LUGUET
ETES-VOUS JALOUSE?

EMPIRE Mat. .22 plus Soir: .35 taxe
JUSQU'A JEUDI SOIR
Carole LOMBARD
Jack BENNY
TO BE or NOT TO BE
Faye Emerson, Frank Wilson
dans "LADY GANGSTER"
EXTRA : FERRY PILOT
CARTOON — NEWS

VICTORIA MAT. 18c SOIREE 26c Plus taxes
AUJOURD'HUI
Toute passe acceptée
Olson & Johnson, Martha Raye, Hugh Herbert, Mischa Auer, dans
HELLZAPOPPIN
aussi
The WOLF MAN
avec
Claude Rains, Warren William, Ralph Bellamy, Patric Knowles, Bela Lugosi, Maria Ouspenskaya, Evelyn Ankers
MARCH OF TIME
'WHEN AIR RAIDS STRIKES'
TOUTES LES PASSES ACCEPTEES

CAPITOL Matinée 25c. Soirée 30-40c. Plus taxes
UN THEATRE FAMOUS PLAYERS
AUJOURD'HUI et MARDI
2 fois par jour, à 3 h. 30, 8 h. 15
Le plus grand triomphe musical de l'année !
Rita HAYWORTH · Victor MATURE
JOHN SUTTON · CAROLE LANDIS
in Theodore Dreiser's
MY GAL SAL
A 20th CENTURY-FOX PICTURE
IN TECHNICOLOR!
Aussi à 2 h. 05; 6 h. 50, 10 h. 05
Preston FOSTER, Lynn BARI
"SECRET AGENT OF JAPAN"

CARTIER
AUJOURD'HUI et MARDI
"Woman of the Year" devrait être classé parmi les dix meilleurs films de l'année . . ." (Montreal Herald)
Spencer TRACY · Katharine HEPBURN
in A GEORGE STEVENS Production
WOMAN OF THE YEAR
with FAY BAINTER · REGINALD OWEN
ROBERT PRESTON
MARTHA O'DRISCOLL
dans "Pacific Blackout"

CINÉMA de PARIS
ANNIE DUCAUX ROGER DUCHESNE
PRISON SANS BARREAUX
avec GINETTE LECLERC
En programme double avec
FERNANDEL
LES DÉGOURDIS DE LA 11ÈME
ANDRÉ LEFAUR · SATURNIN FABRE et PAULINE CARTON
A la scène
Vendredi soir le 10 juillet
à 8 h. 30, une seule représentation
'Nazaire et Barnabé'
Billets en vente au contrôle

A LA TOUR DEMAIN SOIR RADIO-VARIETES
avec : — Susy Costello, accordéoniste. — Jeannette Bédard, chanteuse (français, anglais et tyrolienne). — Roger Colerette, acrobate. — Rita et Lucille Manseau, guitare électrique et accordéon. — Joseph et sa troupe. — Orchestre Dion au complet. — Attraction spéciale : — le Duo Aéroplane, un acte vertigineux sur patins-roulettes. — Maître de cérémonies : Léo Rivet.
ADMISSION : — 50c et 35c TOUTES TAXES COMPRISES
RESERVATION: LA TOUR: 2-4818. Au profit de la paroisse Notre-Dame-de-la-Paix

Pourquoi ne pas essayer une petite annonce dans

L'EVENEMENT-JOURNAL !

Signalez

7116

"L'Evénement-Journal" est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier, par "LE SOLEIL" Ltée, Henri Gagnon, président et directeur général.

TARIF

des annonces classifiées

L'EVENEMENT - JOURNAL

Tél.: 7116

1 insertion — 25 mots ou moins . . 35c
chaque mot additionnel 02

Annonce classée avec titre en gros caractère (chaque titre comptant pour une ligne) 25c
Annonce classée avec vignette : double tarif. 6 insertions consécutives pour le prix de 4 insertions moins 15%

26 insertions consécutives pour 4 fois le prix de 6 insertions.

Contrat d'un an, 45 fois le prix de six insertions.

Les annonces venant de l'extérieur et réclamant un casier devront être accompagnées de 05 pour frais d'expédition du courrier.

Les avis de naissances, décès, fiançailles, mariages, services anniversaires, grand'messes, remerciements pour sympathies, etc. sont chargés à $1.00 l'insertion selon la formule ordinaire et chaque mot additionnel .02 ; exception est faite cependant pour les annonces de faveurs obtenues qui seront chargées .50 l'insertion. Dans les notes sociales, carnet mondain, etc., ces avis seront chargés à $1.00 l'insertion, suivant la formule officielle.

Nous n'acceptons aucun avis de naissance, fiançailles, mariages, décès par téléphone. Il en est de même pour les avis de non-responsables.

Prix de l'abonnement à l'Evénement-Journal, Québec et Lévis: $6 par année, $3.00 pour 6 mois ; $1.50 pour 3 mois. A la campagne : $5 par année, $2.50 pour 6 mois, $1.25 pour 3 mois.

ARGENT A PRETER

ARGENT A PRETER sur automobile, meubles etc., avec endosseur solvable. COMMERCIAL FINANCE CORP., LTD., 37 de la Couronne (Ch. 215). Tél. : 2-6488.
16juin-26fs-7HC-R182054-C

ARGENT A PRETER

sur 1ère hypothèque, 5% à 6%

L.-E. Fortier, N.P.

80, DE L'EGLISE, tél. 9450. Rés. 4-5312
4avril-1 an-7H-R155745-E

ARTICLES DE MENAGE

ACHETONS MEUBLES ET LINGERIE

G. DAIGLE

122, Dollard Tél.: 4-0297
12fév-12mois—71758-C

P. DENIS "Seconde Main"

ACHETONS, VENDONS
MEUBLES DE TOUTES SORTES

189 Du Pont, Tél. : 4-0388
7fév.-12mois-9H-R71498-C

ACCESSOIRES D'AUTOMOBILE

LUDGER FERLAND

Pièces d'auto neuves et usagées

105, 1ere Avenue. Tél.: 4-2920
1an-au-31an-Acc.A.-H.C.—P99405-C

AUTOMOBILES A VENDRE

Voici une occasion

qui ne se présentera certainement pas avant la fin de la guerre

Nous offrons au public acheteur pendant le mois de juillet, un assortiment extraordinaire d'autos usagées, de récents modèles.

Plusieurs de ces automobiles ont été achetées de personnes obligées de joindre l'armée.

Maintenant c'est le temps de penser sérieusement si votre auto actuelle peut vous durer jusqu'à ce que de nouvelles automobiles soient construites.

Achetez l'automobile qui vous donnera le meilleur milage au gallon de gazoline.

Achetez l'automobile avec les meilleurs pneus possible.

Venez faire une visite à notre terrain d'autos usagées.

Boulevard Charest
Entre Dorchester et Caron

Vous y trouverez exactement ce dont vous avez besoin.

Nous avons encore des Chevrolet et Oldsmobile 1942

J.-L. DROLET AUTOMOBILES LTEE

450 Boulevard Charest
Tél.: 4-3593
1-juin-26fs-12H—R84259-C

Spéciaux chez

MORISSET

Offre de 40 beaux et bons autos 1938 à 1941 de toutes marques en bon état et bien caoutchoutés.

N'achetez pas sans voir notre assortiment.

MORISSET & FRERE

337, rue Prince-Edouard,
Coin Caron, Québec, Qué.
25juin-26fs-12H—R84747-C

CHAUFFAGE, BOIS, CHARBON

A.-R. FORTIN — Erable merisier, 2 pieds, 2½ pieds. Slabs de bouleau, merisier, épinette. Cour 59 Saint-Benoit, résidence 80 avenue Renaud, tél. 9481. Aussi déménagements à bon marché.
30juin-26fs-34HC-R84171-C

DIVERS A VENDRE

ARTICLES pour salon coiffure : machine "Eugène" avec fils, aussi "Majestic" sans fils, séchoirs dernier modèle, chaise shampooing avec planche. Visible tout temps. Téléphoner 3-0417.
30juin-26fs-C.D.H.-R83283-C

DENTISTE

Dr ALPHONSE DION

Chirurgien Dentiste
Heures de bureau : 9 à 12 et 2 à 5 h.
Anesthésie au gaz
24, Côte du Palais Tél.: 2-2153
14fév.-sam-mar-jeu-1an-C.D.H.-R71958C

ELEVES DEMANDES

Institut J. Thomas

25 ST-STANISLAS, Tél. 2-7490. Anglais, français, sténographie, télégraphie, comptabilité, cours commercial anglais ou bilingue, baccalauréat, brevet de tous les examens de la province. Cours d'été.
3juin-26fs-4611-R84340-E

HOMMES DEMANDES

Les annonces que publie sous cette rubrique "L'Evénement-Journal" ont sujettes aux conditions suivantes établies par arrêté ministériel :

"Aucune demande ne sera considérée de la part de personnes à l'emploi de toute firme, corporation ou autre employeur employés à la production de munitions, outillage ou fournitures de guerre pour les forces armées, à moins que ces employés n'aient actuellement de l'ouvrage dans leur occupation ou leur métier ordinaire."

En répondant aux annonces de cette colonne, veuillez ne pas inclure de recommandations originales, mais bien envoyer des copies.

VENDEURS DEMANDES par maison reconnue de fournisseurs en gros aux pharmaciens et médecins. Commission. Ecrire Case 610, "Le Soleil".
29juin-5fs-65B—R84099-C

LINGERIE DE SECONDE MAIN

Gratis Gratis

JOLI CATALOGUE 1942 contenant plus bas prix possible, dans linge. Secondes-mains, neuf. Spécialité, vendons aux Magasins et Marchands. Une commande d'essai vous convaincra des bas prix et la haute qualité des marchandises. Attention Spéciale aux commandes par malle. Adressez : La Cie D. Asch, 70 St-Joseph, Québec
12mai-1an-C.D.H.-R79781-C

OCCASION. Linge neuf et seconde main. Prix défiant toute compétition. Gros et Détail. Catalogue Gratis. Attention aux commandes par malle. Québec New Second Hand Jobbers, 44½ St-Joseph, Québec.
30juin-26fs-C.D.H.-R84172-C

Montreal Jobbing

21 RUE ST-JOSEPH,
QUEBEC

Adressez-vous directement au plus gros jobber du Canada pour votre marchandise neuve et usagée. Gros et Détail. Nous vous garantissons 5 étages, 2 entrepôts et un autre magasin remplis à capacité de stock de toute dernière nouveauté. Venez vous-même ou faites compte par vous-même. Demandez notre catalogue gratis.
27sept-1an-P91568-E

PROVINCIAL JOBBING

37 à 43 SAINT-PIERRE, QUEBEC

NEUF ETAGES

Plus grosse maison au Canada pour commerce de gros

Lingerie seconde main pour hommes, femmes, enfants. Service d'acheteur. Demandez catalogue. Venez ou écrivez.
30juin-26fs-C.D.H.—R84174-C

LOGEMENTS A LOUER

RUE DE MONTMORENCY, coin Marguerite-Bourgeois. Logement 6 pièces, plus chambre bain, modernes, 6 neuve. A 1er preuve du feu. S'adresser 86 de Montmorency, app. 1. 16juin-26fs-73H-R82566-C

MATERNITE

HOPITAL DE LA MISERICORDE. Epreuve de 1er. ordre salubre, confort moderne, entretenu. 2 catégories, salle commune, chambres semi-privées, chambres privées internes en permanence, médecin au choix pour malades privées et semi-privées. Service d'hôpital, réactions sérologiques, traitements toutes affections. Avantages religieux. Demandez admission à l'avance. Discrétion assurée. Mère Directrice, 662 chemin Ste-Foy, Québec.
15juin-26fs-R-R82982-E

MEDECINS

DOCTEUR CHS RINFRET, voies génito-urinaires, médecine générale et petite chirurgie. Traitement électrique. Maladies vénériennes. 59 St-Joseph, appt 101, Québec. Heures du bureau, 10 à 11 heures a.m. et 2 à 4 heures p.m. Le soir, 7 à 8 heures, tél. 4-4061.
20juin-26fs-Méd.-R-R84021-E

ON DEMANDE A ACHETER

ACHETONS SACS

vides et poches de toutes sortes, guenille, fer, metaux, etc. Payons plus haut prix.

D. ASSH. Co. Enrg.

55 de la Reine. Tél. : 4-1921
1-juin-26fs-86H—R83285-C

REPARATIONS

REPRISE FRANÇAISE, ENR.

132, Côte d'Abraham

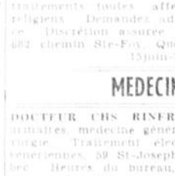
Face côte Ste-Geneviève
Tél. 2-5317
Mer-ven-lun au 10juil-26fs-R-R79872-E

REPARATIONS DE MATELAS

Matelas Frontenac — Tél. 5347

FRONTENAC MATTRESS, Enrg., manufacturier matelas à ressorts, crin, laine échiffée, lit plume. Réparations sommiers. Rebourrage meubles. Attention spéciale aux communautés. 15 rue Boisseau, tel. 5347. Ulric Pouliot, prop.
20juin-26fs-C.D.H.C.—R83818-C

SALONS DE COIFFURE



SALON
DE SALABERRY

Pour avoir une bonne coiffure et tout ce qui concerne la chevelure consultez nos experts. Soyez assurées d'une entière satisfaction.

2 coiffeuses d'expérience demandées.

M. Marcotte,
Salon DE SALABERRY
617 St-Jean
Tél.: 5-4780.
20nov.-1an-R-57R—1er juillet—P95849-E

NON CLASSIFIEE

SABLAGE sans poussière de plancher de bois dur — Expert pour faire ou sabler vos planchers. Seul représentant du meilleur fini au monde et de la cire non glissante à l'épreuve de l'eau chaude ou froide.

E. DUFOUR,
82, côte Ste-Geneviève.
Tél.: 2-4360

samedi-52fs-115R—R83494-C

Les voyageurs ont étudié un problème vital

(Suite de la dernière page)

la question. Ce comité national, qui représente tous les voyageurs du Canada, de Halifax à Vancouver, a été formé spécialement pour faire face à la situation actuelle.

Les voyageurs présents, samedi soir, ont préparé un mémoire pour être présenté à Montréal, vendredi soir prochain (le 10 courant) à la grande assemblée qui a été convoquée par le Dominion Commercial Travelers Association.

Les voyageurs de Québec font un pressant appel à leurs confrères, qui veulent s'occuper de conserver leur situation, de se rendre à cette assemblée de vendredi prochain.

Les maisons d'affaires qui emploient des voyageurs, et qui tiennent à en conserver, trouveront aussi intérêt à se faire représenter à cette réunion.

Une délégation considérable de voyageurs de Québec et de la région se groupera pour faire le voyage.

Ceux qui voudraient s'y joindre pourront communiquer avec M. Donat E. Marceau (Tél.: Bureau 2-5221; résidence 4-3808).

Il s'agit d'une question de vie ou de mort pour la profession de voyageur de Commerce et l'on croit que tous s'intéresseront au mouvement et feront les sacrifices nécessaires pour la survivance de leur profession aussi utile en temps de guerre qu'en temps de paix.—(Comm.)

Reprise du débat sur la mobilisation aujourd'hui

(Suite de la 1ère page)

peut-être trois semaines de débat sur la conscription.

Aussi des observateurs politiques qui anticipent que la session réussira à s'ajourner le 24 juillet jusqu'à la Mi-automne, verront peut-être leurs pronostics déjouées. En effet outre le bill de la mobilisation la Chambre basse a encore du gros travail à faire. Elle devra débattre d'abord les résolutions budgétaires. Il se peut que la chose prenne deux semaines entières. Car l'on s'attend qu'au moins une centaine de députés réclament des modifications radicales au nouveau système d'impôt sur le revenu. En plus de menue législation qui occupera bien une journée ou deux, il reste encore à voter la majeure partie des crédits civils. Certains d'entre eux notamment ceux du ministère des affaires extérieures deviendront peut-être l'objet de discussions prolongées.

Des controverses imprévisibles peuvent aussi éclater au Sénat, à la veille même de l'ajournement comme la chose s'est déjà vue. D'où un nouveau retard possible à la levée de la session qui ne finira vraisemblablement qu'aux premiers jours du mois d'août.

Enfin, la tournure critique de la guerre obligera peut-être le gouvernement à présenter d'autres mesures d'urgence au Parlement. Au point où en sont les choses on voit donc que les députés sont loin d'être prêts de rentrer dans leurs comtés.

Pour ce qui est du débat sur la conscription, on croit qu'il sera repris, cet après-midi, par M. J.-A. Bonnier, député libéral de Montréal-Saint-Henri. A date, près d'une trentaine de députés canadiens-français se sont prononcés contre le bill de la mobilisation tandis que cinq ou six lui ont donné leur approbation. Il sera d'un très vif intérêt de connaître l'attitude que prendront les autres députés du Québec qui parleront aujourd'hui, demain et vraisemblablement les jours qui suivront.

La Nouvelle Relève

JUIN — Numéro 9

GEORGES BERNANOS
. . . . . Le Mystère Weygand
AUGUSTO-J. DURELLE
. . . . . Libération de la liberté (suite)
COMTE SFORZA
. . . . . Le fascisme et l'Eglise catholique
BERTHELOT BRUNET
. . . . . Un sceptique à l'église
GABRIEL-M. LUSSIER
. . . . . Le risque chrétien (suite et fin)
AUGUSTE VIATTE
. . . . . La faillite du "nouvel ordre européen"
DANIEL-ROPS
. . . . . Jeunesse féminine en zone occupée

CHRONIQUES

Les Livres. — Témoignage sur la situation actuelle en France par un dirigeant français d'Action Catholique. Un ancien combattant, par Damase Potvin. La bienheureuse Anna-Maria Taigi. Je vais être mère, par le Docteur Jacques Fortier.

Directeur du transport pour la défense

Le col. H.-J.-B. Keating devient directeur de l'approvisionnement et du transport.

Ottawa, 6. — (P. C.) Le lieut.-col. H.-J.-B. Keating, ancien commandant des opérations d'embarquement dans les ports de l'est, vient d'être nommé directeur de l'approvisionnement et du transport, avec rang de colonel, a annoncé lundi le lieut.-col. J.-L. Ralston, ministre de la Défense nationale.

Le col. Keating, âgé de 49 ans, sera attaché aux bureaux du quartier-maître général, à la Défense nationale. Il remplace le col. Harry-O. Lawson, 56 ans, qui vient de prendre sa retraite.

Le col. Keating reçut sa première promotion dans l'armée canadienne comme lieutenant provisoire, en mars 1912. En 1914, il fut nommé à la force permanente, et en 1920, il devenait capitaine avec le Royal Canadian Army Service Corps. Il se retira l'année suivante.

Au début de la seconde grande guerre, il fut de nouveau nommé capitaine du R. C. A. S. C. de la force active canadienne et fut attaché aux bureaux du quartier-maître général, à la Défense nationale. Deux mois plus tard, il était nommé officier d'état-major pour les opérations d'embarquement dans un port de l'est canadien, et un an après, il était promu commandant des opérations d'embarquement.

Elévateurs à grain servant d'entrepôts pour la récupération

Dans plus de mille localités, dans les provinces des Prairies, les élévateurs à grain sont devenus des entrepôts pour la récupération des pistes de fer et d'acier, selon une déclaration faite par M. F. B. Kilburn, contrôleur de l'acier.

En vertu d'une entente entre la Wartime Salvage Limited, compagnie qui est propriété d'Etat, et les compagnies qui exploitent les élévateurs à grain au Manitoba, en Saskatchewan et en Alberta, ces dernières consentent à faire l'achat de la ferraille pour le compte de la Wartime Salvage Limited dans toutes les localités où se trouve un élévateur à grain.

Une enquête récemment faite a démontré que de grandes quantités de ferraille gisent encore sur les fermes de l'ouest du pays. On espère que les élévateurs à grain pourront récupérer environ 100,000 tonnes de ferraille d'ici six mois. On paiera cette ferraille $7 la tonne.

16,000 lettres ont été transmises en 15 jours par la Croix-rouge

Le Service d'Information de la Croix-rouge — qui s'occupe de faire parvenir à destination les lettres adressées à des personnes habitant les Etats-Unis et envoyées par des parents ou amis qui se trouvent dans des pays européens ou autres pays affectés par la guerre — a pris soin de 16,000 communications durant la courte période de deux semaines finissant le 9 mai. Les dirigeants de cette organisation disent que ce nombre de lettres fut le plus élevé, durant une telle période de deux semaines seulement, depuis le commencement de la guerre, en 1939.

Les lettres étaient écrites en hollandais, danois, français, italien, allemand, hongrois, roumain, serbe, croate, slovène, polonais et autres langues encore. Des traducteurs, associés à la Croix-rouge, ont bénévolement contribué, de concert avec des membres d'ambassades et légations étrangères, à la traduction de ces lettres venues d'outre-mer.

Le Comité international de la Croix-rouge, à Genève, centre européen où arrivent et d'où partent les communications échangées entre civils de pays affectés par la guerre, rapporte que le nombre de lettres qui lui furent confiées, diminua sensiblement à la suite de l'entrée des Etats-Unis dans la guerre, vu les difficultés de transport dans l'Atlantique. Cependant, depuis deux ou trois mois, leur nombre a augmenté. Depuis le mois de septembre 1939, la Croix-rouge a reçu 274,069 lettres, communiqués ou messages adressés à des Américains et venant de leurs parents ou amis qui sont en pays étrangers.

Monstrueuse idéologie

"Nous n'avons pas pris les armes contre des opinions de ruelle, ni contre des méditations d'école. Nous sommes en guerre contre des opinions armées... Le fait qu'elles ont pris les armes en a changé le caractère. Nous ne laisserons pas ce monstre rôder en liberté à la surface du globe. Il faut qu'il laisse les hommes en paix chez eux". — William Pitt, premier ministre de Grande-Bretagne, Londres, 7 juin 1799.

Aviateur mitraillé

Quelque part en Australie, 6. (P. C.) — Le lieutenant Donald Mitchell, seul survivant d'un bombardier américain abattu par les chasseurs "Zéros" au-dessus de la Nouvelle-Guinée, a déclaré de son lit d'hôpital, que les Japonais avaient tenté de le mitrailler après qu'il eût sauté en parachute.

Importance des fruits dans l'alimentation

"Les fruits comme les légumes ont une importance capitale dans l'alimentation; riches en sels minéraux variés, ils aident à satisfaire les besoins de l'organisme", déclarait, dans une conférence le docteur Ernest Sylvestre, directeur de la division de nutrition au ministère de la Santé et du bien-être social de la province de Québec. En fait de vitamines, continue-t-il, les fruits nous fournissent surtout la vitamine "C". Toutefois, ils n'en sont pas tous également riches. Les agrumes, ou fruits citrins, ont une teneur plus élevée que les autres en vitamine "C"; ces fruits sont : les citrons, les oranges, les pamplemousses, les mandarines et les ananas. Des fruits importés, direz-vous, des denrées qui coûtent cher, du moins en certains temps de l'année. Vous avez raison. Mais nous avons chez nous les fraises, qui sont aussi parmi les sources les plus riches en vitamine "C". Les framboises, les cantaloupes et les tomates, sans être aussi bien pourvues de cette vitamine que les agrumes, n'en sont pas moins d'excellentes sources. Les pommes, les melons d'eau et les airelles (bleuets) comptent parmi les bonnes sources. Plusieurs de ces fruits poussent à l'état sauvage et vous n'avez que le trouble de les cueillir pour en manger à satiété durant la saison. Profitez du temps d'abondance et faites des provisions pour l'hiver, car il n'est pas nécessaire de s'en tenir toujours aux fruits frais; ces fruits en conserves et les fruits secs ont aussi une valeur nutritive qui se compare sans trop de désavantage avec celle des fruits frais.

"L'usage quotidien et régulier des fruits ajoute quelque chose de plus chez les individus bien alimentés par ailleurs. Ils donnent une sensation de bien-être qu'on ne rencontre pas chez ceux qui n'en mangent pas. C'est comme un vernis qui complète l'oeuvre d'une bonne alimentation. Deux services de fruits chaque jour, nous conseillent les maîtres, et que l'un de ces services, au moins trois ou quatre fois par semaine, soit constitué de fruits citrins : citrons, oranges, pamplemousses, mandarines ou tomates ou, encore, jus de ces fruits.

"Les recommandations des experts en nutrition sur l'usage quotidien du lait, des légumes, et des fruits, semblent de mieux en mieux suivies à mesure qu'on se rend compte des nombreux avantages qui en résultent pour la santé et le bien-être. Tout de même, c'est une adhésion en masse à ces règles d'une bonne nutrition qui devrait se produire, afin que la population entière voit son état de santé remonter vers les degrés supérieurs se rapprochant de l'idéal convoité.

"Pour vous, familles de cultivateurs, est-il quelque raison qui vous empêche d'avoir tous les jours ces trois aliments sur votre table ? Vous produisez du lait, vous avez du terrain et les instruments voulus pour cultiver les légumes et les fruits, il ne vous en coûterait que le temps nécessaire à leur entretien. Songez donc aux populations des villes qui doivent acheter tous ces aliments et, cependant, il est une bonne proportion de ces familles qui font cette dépense afin d'assurer aux enfants comme aux adultes les avantages d'une alimentation complète.

"Si ces trois catégories d'aliments que vous vendrez sont bonnes pour la santé des autres, pourquoi ne seraient-elles pas aussi bonnes pour vous et les vôtres ? Vos travaux ne sont pas les mêmes, dites-vous ? Raison de plus, car il est de ces éléments essentiels que nous fournissent le lait, les légumes et les fruits dont les individus ont un besoin proportionnel à leurs activités".

Appui unanime à la semaine de l'Armée

Ottawa, 4. — (P. C.) La première semaine de l'armée du Canada, un hommage de la nation entière à ses fils en uniforme, a remporté un succès complet, grâce au beau travail des annonceurs canadiens et des comités locaux de la semaine de l'armée, a déclaré J.-W.-G. Clark, président du Comité exécutif national de la semaine de l'armée.

"Lorsque l'idée de la semaine de l'armée fut discutée pour la première fois, nous approchâmes quelques-unes des grosses agences de publicité et leur en laissâmes l'idée", déclara M. Clark, directeur des relations publiques.

"Nous fûmes surpris de recevoir leur réponse rapidement. Elles adoptèrent immédiatement l'idée, concevant toutes les immenses possibilités d'une semaine de l'armée. Nous entrâmes en contact avec d'autres organisations, et des milliers de personnes furent bientôt à l'oeuvre pour assurer le succès du projet".

M. Clark a loué la réponse qu'avaient donnée les annonceurs de toutes les parties du pays, du plus gros industriel au plus petit entrepreneur privé.

A l'appui de ses remarques il produisit des copies d'éditions spéciales de journaux de toutes les parties du Dominion, contenant des annonces variant de quelques lignes à une page entière.

Boni de risques de guerre à nos marins

Montréal, 6. — (P. C.) L'union des marins canadiens a annoncé, vendredi, ici, que les équipages des navires qui se sont entendus avec l'union, reçoivent maintenant un boni de risques de guerre d'un dollar par jour, pour chaque homme, quel que soit son rang, lorsque ces vaisseaux naviguent dans les eaux du St-Laurent, en bas de l'embouchure de la rivière Saguenay.

Le conseil national du Travail a approuvé l'entente qui est intervenue entre l'union et les trois principales compagnies de navigation. La nouvelle laisse entendre que les discussions se poursuivent avec d'autres propriétaires de navires. Les récents torpillages qui se sont produits dans le fleuve St-Laurent ont amené l'établissement d'une compensation supplémentaire pour les marins qui naviguent dans cette zone.

La Famille

Tome V — JUIN-JUILLET 1942 — No 10

Couverture . . . . . Photo RIC
Editorial : Les êres qui gagnent de l'argent 328
Lettre de Mgr Perrier à l'INSTITUT FAMILIAL 329
Nos enfants travaillent trop jeunes, Gonzalve Poulin 330
Savoir vivre 331
Pour la sécurité du foyer, Odette Vincent 332
Potier ou jardinier, Gilbert Laverdure 333
Pour des vacances familiales et chrétiennes, Romain Légaré 335
Tout voir, tout lire . . . . . A.-S. M. 337
Le mouvement familial à Montréal, Marcel Trahan, avocat 338
Fleurir sa demeure et goûter plus de bonheur, Stephen Vincent, du Jardin Botanique 341
La Miche de pain 346
Chez les Dubois, Voysin DENFANCE 346
Les écoles ménagères moyennes, Albert Tessier 352
L'angélique 353
Conseils alimentaires, Mme Georges Boudrias 354
Menus économiques, Monique Bureau 356
Service généalogique, Archange Godbout 357
Occupons nos loisirs, Monique Bureau 358

Des clubs pour les soldats américains

Washington, 6.—(P.A.) La Croix-rouge américaine songe à établir dans les pays étrangers plusieurs "hôtels-clubs" afin de permettre aux soldats et marins américains de se procurer des liqueurs douces, des "hot-dogs", de bons repas, le coucher et le déjeuner à des prix minimes.

Colonnards arrêtés autour de New-York

New-York, 6.—(P. A.) L'arrestation de 12 étrangers ennemis, au cours de raids de la police à Yorkville et autour des chantiers de la marine à Brooklyn a été annoncée par P.-E. Foxworth, assistant-directeur du bureau fédéral des enquêtes. Les raids, a déclaré Foxworth, constituaient une tentative nouvelle de cerner des membres de la 5e colonne.

M. Flintoft, vice-président des C.P.R.

Le nouveau vice-président remplace M. W.-N. Tilley, décédé.

M. D. C. Coleman, président du Pacifique Canadien, a annoncé la nomination de M. E.-P. Flintoft, K. C., au poste de vice-président et de conseil général de la compagnie. Il remplacera M. W. N. Tilley, K.C., qui était avocat-conseil.

M. Flintoft, qui est au service du Pacifique Canadien depuis 34 ans, a joué un rôle très important dans les activités de la compagnie.

Né à Sarnia, Ontario, en 1879, M. Flintoft a fait ses études à l'Université de Toronto où il se spécialisa dans l'étude des langues modernes, et, en 1900, il fut reçu bachelier ès arts. Il étudia le droit à Osgoode Hall, à Toronto, et fut diplômé de cette université, en 1903. Il fit sa cléricature dans les bureaux de M. E. B. F. Johnstone, K. C.

M. Flintoft débuta dans le droit à Waterloo, Ont., dans l'étude de McBride et Flintoft, où il exerça sa profession pendant cinq ans et acquit une profonde connaissance de la procédure.

M. Flintoft entra au service du Pacifique Canadien, en novembre 1908, dans les bureaux du Contentieux. Quatre ans plus tard, il était nommé procureur adjoint et, en 1914, il était promu procureur.

En 1917, on lui confiait le poste de procureur général à Montréal, et en 1928, il était nommé Conseiller du Roi.

Alors qu'il était procureur-général, M. Flintoft représenta la compagnie devant la Commission des Chemins de Fer pendant de nombreuses années.

En 1936, il était nommé procureur général du Pacifique Canadien, poste qu'il occupait lors de sa récente promotion.

M. Flintoft est membre du University Club de Toronto, du University Club de Montréal, du Rideau Club, d'Ottawa et du Royal Montreal Golf Club. Il fut président du Kanawaki Golf Club, à Montréal, et est aussi membre actif du Canadian Railway Club.

M. Flintoft est marié à Mlle Felicia Howitt, de Guelph, Ont., et a trois fils et une fille. Un de ses fils James Flintoft est en service actif outre-mer avec le corps d'artillerie canadien.

L'admirable effort de la Norvège

Londres. — L'Agence de nouvelles belge" de Londres rapporte qu'une calamité supplémentaire s'est abattue sur la Belgique. Les nazis y ont commencé la concentration de l'industrie, comme ils l'ont fait naguère en France. Leur prétexte est de la "rendre plus conforme à la raison". C'est pourquoi un grand nombre de petits industriels ont dû déjà fermer leurs portes et abandonner entre les mains allemandes les matières premières qu'ils possédaient encore.

Perfides préparatifs

—"Mais ce sont des cas isolés.

—"Très isolés, mon général — Vadrèges souriait — quelques Hitlériens en Allemagne, un ou deux fascistes en Italie. Mais, conclut-il encourageant, les autres se réveilleront à la curée.

Désemparé, le général écoutait, comme une révélation, ces choses qu'aucun Français n'ignore:

—"Mais, bon sang, que leur avons-nous donc fait à ces gens?

François éclata d'un rire cinglant;

"Allez le leur demander, mon oncle. Ils vous le diront. Ils vous diront que nous n'avons pas vaincu l'Allemagne, mais que nous l'avons jugulée à Versailles, étranglée dans des frontières partiales, sabrée par le couloir polonais. Ils vous diront que nous lui avons coupé les ailes aux colonies, que nous l'avons saignée par les réparations, que nous l'avons abreuvée d'ignominie.

—"Mais ce n'est pas vrai .

—"Allez le leur dire. Mais prenez votre temps. Ils sont 60 millions à convaincre. Puis vous irez en Italie que nous avons, paraît-il, honteusement dupée à la paix, après l'avoir cyniquement exploitée à la guerre. Ils ne sont que 40 millions qui se gonflent dans leurs frontières pour les faire éclater. Mais prenez les jeunes, mon oncle, car à 6 ans Mussolini leur apprend déjà à tirer sur des avions français.

—"Voyez-vous, mon général, compléta Vadrèges, c'est l'antienne du loup à l'agneau. Vous avez en France trop de richesses, d'or, de colonies. Vous avez surtout cette richesse suprême "la joie de vivre" dans un heureux pays. Pour vous dépouiller, on cherche prétexte à vous haïr. Car la haine est nécessaire là où l'on veut la guerre.

—"Evidemment, évidemment, grommela le vieil homme, mais cette guerre n'est heureusement pas pour demain.

—"Priez Dieu, dit gravement Vadrèges, que ce soit pour demain. Car le temps travaille contre la France. L'Allemagne ne palabre que pour gagner le temps de s'armer. L'Italie se répand en sourires, mais se couvre de fortifications, qui vous empêcheront de l'anéantir par une action rapide avant de vous retourner contre l'Allemagne. Vous perdez lentement toutes vos chances et 1935, l'année creuse, l'année fatidique, approche". — W.-A. Prestre, dans son roman "Les suicidés". Editions de la Baconnière, Neuchâtel, 1934.

Et de un !

Le peuple de Tchécoslovaquie, qui figure au début de la liste des victimes de l'agression allemande, peut s'enorgueillir de ce que son pays ait été le premier dans lequel l'un des plus notoires oppresseurs soit tombé sous le coup d'un juste sort. Heydrich a été le premier à payer le plein prix de ses brutales activités mais il ne sera en aucune façon le dernier, soit en Tchécoslovaquie ou, on peut le souhaiter, en Allemagne même où tous ces crimes contre l'humanité ont été cyniquement prémédités et froidement exécutés". — M. P. S. Gerbrandy, premier ministre du gouvernement des Pays-Bas en exil, Londres, juin 1942.

Des agrafes aux bombes

Une compagnie qui fabriquait des agrafes pour vêtements féminins, produit maintenant des parties de bombes pour répondre aux exigences du programme de guerre canadien.

Et les pinceaux

Les quelque cent peintres d'une certaine avionnerie canadienne emploient 18,000 gallons de peinture par mois, quantité suffisante pour peinturer la coque du super-paquebot "Queen Mary" une demi-douzaine de fois.

SERVICE DE FRET

et d'EXPRESS sur ROUTES

AUX MEILLEURES CONDITIONS

Outillage moderne et puissant pour palanguer et transporter toutes pièces lourdes.

Tous nos Services sont garantis.

187, de la Couronne Tél.: 2-2737

Faites vos toiles gaies

Par LAURA WHEELER

No 2704

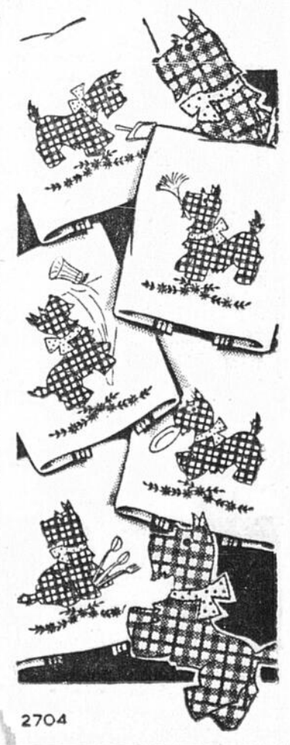
Ces petits chiens peuvent vous aider à faire des serviettes gaies pour votre cuisine ! Les dessins au point de croix ressemblent à des appliqués et prêtent une quantité de couleurs. Le patron contient un calque de six motifs variant de 7 1-4" à 7 1-2" — illustration des points ; matériel requis.

Adresser votre commande comme suit: SERVICE DES PATRONS L'EVENEMENT-JOURNAL, QUEBEC, P. Q.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur, s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Le prix du patron est de 25c. Ne pas inclure de monnaie car l'Evénement-Journal ne se tient pas responsable des lettres non-reçues. Ces patrons ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont livrés dans un intervalle de 8 jours.

N. B. — Ces patrons provenant d'une maison anglaise, les instructions ne sont fournies qu'en anglais.



2704

QUEL SERA LE VERDICT ?

Par L. Allen Heine

L'ETRANGE AFFAIRE des "L'ILE des PINS"

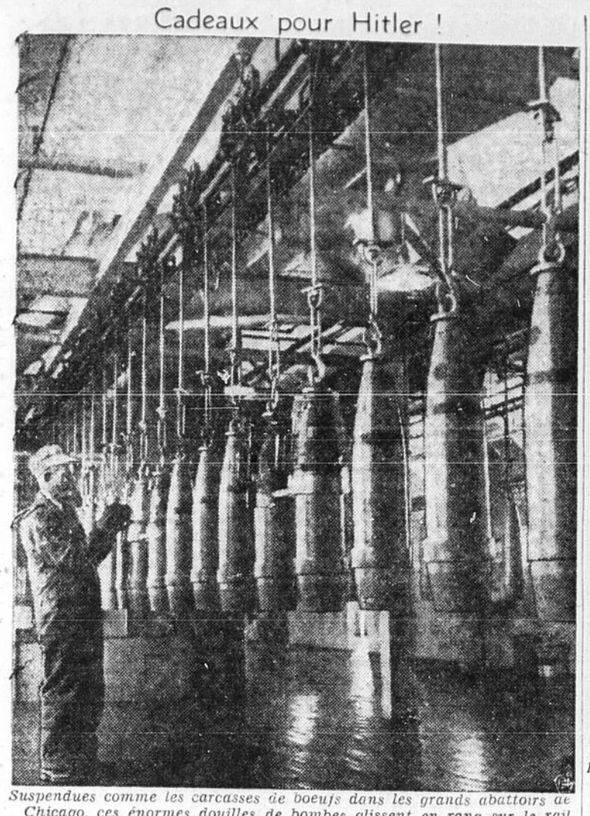
EN SIX EPISODES

No 1

Les noms de lieux et de personnes dans ce récit sont fictifs.

Vers 1938 . . . Sur l'océan Atlantique ! A bord du vapeur Ile des Pins en voyage de Cuba à New-Jersey !

Cadeaux pour Hitler !



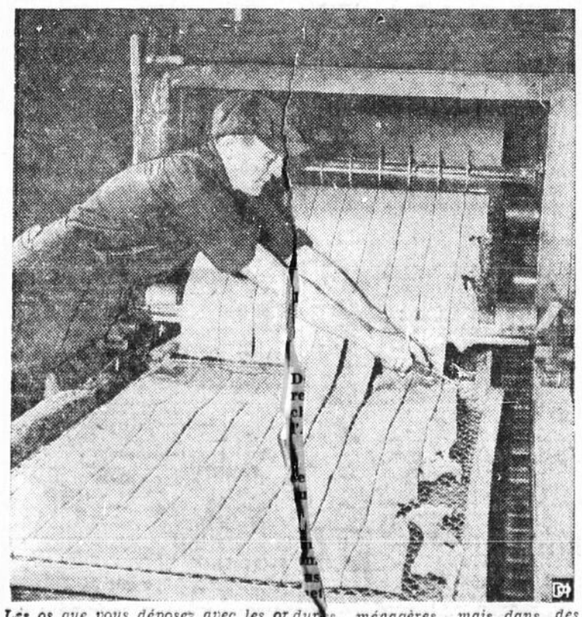
Suspendues comme les carcasses de boeufs dans les grands abattoirs de Chicago, ces énormes douilles de bombes glissent en rang sur le rail sans fin, en route pour la chambre de peinturage où elles ne s'arrêteront même pas. Elles ne feront qu'y passer, mais grâce à l'emploi de pistolets à air comprimé, elles en sortiront protégées contre la rouille par une légère couche de peinture. Cette photo a été prise dans une usine canadienne.

Le sourire de nos mathurins

Nos marins sont de gais lurons, et cette photo en apporte une autre preuve, parce que l'on ne se fait pas cette tête réjouie sur commande... même du photographe. Ces gars-là ne doivent pas s'ennuyer, même à bord. C'est faire deux fois son devoir que le faire joyeusement.

Pluies de balles

Lorsque le pilote d'un Spitfire presse sur la détente, ses mitrailleuses crachent une pluie de balles faites d'un alliage de cuivre et d'acier. Les cartouches sont en laiton. Outre des quantités énormes d'acier de rebut, les usines de guerre ont besoin de vieux métaux de toutes sortes.



Les os que vous déposez avec les ordures ménagères, mais dans des sacs de papier, servent par exemple à faire de la colle. Les résidus de graisse peuvent être déposés dans de vieilles boites de fer-blanc. La colle est utilisée en quantités énormes par l'industrie de guerre.

L'art d'utiliser deux fois . . .

Pour la récupération, les éclats de verre valent les bouteilles entières. La maitresse de maison patriote qui se tient au courant sait qu'il ne faut pas laisser perdre un seul morceau de verre. S'il lui arrive — et dans quelle maison cela n'arrive-t-il pas ? — de casser un carreau ou son plus beau plat de verre de Bohême, elle ramassera tous les morceaux et le moindre petit éclat afin d'en faire un paquet à part pour être envoyé à la récupération.

Les canons qui défendent nos côtes seraient muets sans la cordite, qui contient de la nitro-glycerine. Pour fabriquer une livre de nitro-glycerine on a besoin d'une demi-livre de glycerine. Les os et les matieres grasses que vous pouvez récupérer dans votre cuisine contiennent un dixième de glycerine.

Depuis longtemps, les chiens donnent l'exemple et ne laissent pas les os se perdre. Les importations de graisse et d'huile végétale ont grandement diminué; aussi faut-il récupérer toutes les matières grasses, afin d'assurer à la production de guerre des approvisionnements suffisants.

Dix livres d'os et de matières grasses récupérées dans la cuisine produisent neuf livres de savon et une livre de glycerine. On assiste ici au remplissage d'un baril de glycerine qui sera expédié dans une usine d'explosifs où elle entrera dans la composition de la nitro-glycerine.

Davies se rétablit

Kingston, Ont., (PC) — M. W. Rupert Davies, éditeur du Kingston Whig-Standard, est en bonne voie de rétablissement après avoir perdu la semaine dernière une grave opération à l'Hôpital Général de Kingston.

M. Davies a été président de la Presse Canadienne durant trois années consécutives, soit de 1938 à 1942.

Ponts à péage

Avec l'abolition du péage sur les ponts appartenant à la province, il ne reste dans la province de Québec que cinq ponts sur lesquels les usagers sont encore appelés à payer un droit de passage. Ce sont :

1—Pont Victoria, sur le Saint-Laurent, entre Montréal et Saint-Lambert, exploité par le Conseil des Ports Nationaux.

2—Le pont Jacques-Cartier, sur le Saint-Laurent, entre Montréal et Longueuil, exploité conjointement par le Conseil des Ports Nationaux, la ville de Montréal et la province.

3—Le pont de Terrebonne, sur la rivière des Mille-Isles, exploité par la Corporation de la ville de Terrebonne.

4—Le pont de Grand'Mère, sur le Saint-Maurice, exploité par la corporation de la cité de Grand'Mère.

5—Le pont de Noyan, sur le Richelieu, entre Noyan et Lacolle, exploité par les deux municipalités riveraines.

Des négociations sont actuellement en cours avec les différentes corporations intéressées afin de faire disparaitre le péage sur ces derniers ponts.

Malheur aux vaincus

Un journaliste autrichien qui vivait en Europe continentale au moment des grands bouleversements de 1940, Hans Habe, a rapporté, des pays envahis, des dossiers fort intéressants de citoyens qui, par la nature même de leurs occupations, s'étaient crus à l'abri du sort réservé aux vaincus. Dans chaque cas, le réveil a été brutal et angoissant ; dans chaque cas, les trompeuses illusions se sont dissipées pour faire place à l'implacable réalité. L'auteur du grand succès de librairie "A Thousand Shall Fall", Hans Habe a donné à la revue American Mercury sous le titre **Malheur aux vaincus**, un récit détaillé des horreurs de l'occupation, récit dont il a puisé les éléments dans quelques-uns de ses dossiers. On ne peut lire sans frémir et sans méditer sur le sens profond d'une défaite ces cas tragiques d'isolationnisme. Grâce à l'autorisation que lui a aimablement donnée la revue American Mercury, le Service de l'Information vient de publier **Malheur aux vaincus** sous la forme d'une brochure illustrée qu'on voudra lire et faire lire.

Feu le caporal G. Lebel

Les funérailles du caporal Gonzague Lebel, qui s'est noyé accidentellement près du camp Borden, en Ontario, auront lieu, mardi matin à 9 hres. Le convoi funèbre partira des salons de la maison J. Bouchard & Fils au No 54, 5ème rue à 8 h. 45 pour l'église de Limoilou et de là au cimetière St-Charles. Le caporal Lebel, qui était âgé de 22 ans, faisait partie du régiment des Voltigeurs depuis un an. Il suivait un cours d'officier dans une batterie de tanks. Il était le fils de M. et de Mme Rosaire Lebel, domiciliés à 34, 2ème rue, à Limoilou qui lui survivent de même que de nombreux parents. Nos plus sincères condoléances.

Raid japonais en Nouvelle-Guinée

Des quartiers généraux alliés en Australie, 6. — (PC) Les alliés ont annoncé aujourd'hui que vingt bombardiers lourds japonais escortés par six chasseurs "Zéro" ont attaqué un aérodrome allié dans la région de Port-Moresby, en Nouvelle-Guinée, hier, et qu'ils furent suivis d'une seconde vague de sept bombardiers.

Les alliés n'ont subi que de légers dommages et les victimes furent peu nombreuses, ajoutait le communiqué allié.

Manifestations contre l'Axe au Costa Rica

San Jose, Costa Rica, 6. — (PA) En signe de protestations contre le torpillage par un sous-marin, du navire marchand américain San Pablo, on a saccagé, samedi soir, 83 bureaux d'affaires et autres établissements appartenant à des Italiens, des Allemands et des Espagnols (nationalistes). Plus de 50 personnes ont été blessées avant que l'ordre ne fût rétabli.

23 débardeurs costariciens ont perdu la vie lorsque le San Pablo sombra à son quai de Puerto Lemon, après avoir reçu trois torpilles.

Mort d'un pionnier de l'aviation

Ottawa, 6. — (P. C.) Archie-Edgar Low, pionnier de l'aviation, ancien président des Canadian Colonial Airways, est décédé ici samedi, après une courte maladie. Il était âgé de 61 ans.

Il était président de Pinks Ltd, une compagnie d'automobiles d'Ottawa.

Ecrasé par un camion

Montréal, 6 — (P.C.) — Arthur Audette, 49 ans, charpentier, a été tué samedi par un camion conduit par Raoul Bélanger, dans la ville suburbaine de St-Michel.

W.-S. Johnson est mort à Lachine

Montréal, 6. — (P. C.) William Steele Johnson, 73 ans, ingénieur minier, ancien directeur de la compagnie Johnson à Thetford-les-Mines, est décédé subitement hier à sa résidence, à Lachine.

Né à Clapham, Qué., M. Johnson avait fait ses études au collège Bishop, à Lennoxville, Qué., et à l'université McGill.

Il faut de 20 à 30 minutes à l'oeil humain pour s'habituer à voir dans la noirceur.

Cause de l'accident dans lequel mourut la star Carole Lombard

Washington, 6. — (P.A.) Un comité de la Chambre des Représentants, chargé de faire enquête sur les accidents aériens, a déclaré, samedi, que le désastre aérien qui est survenu le 16 janvier, près de Las Vegas, était dû à la négligence du pilote, le capitaine Wayne Williams. Carole Lombard, actrice de cinéma, et 18 autres personnes ont perdu la vie au cours de cet accident, alors que l'avion-passagers de la Transcontinental and Western s'est abattu sur un pic.

Dans un rapport qui a été préparé pour être soumis au Congrès, le comité déclare que l'enquête a démontré que Williams n'avait pas suivi le trajet qui lui avait été indiqué pour se rendre de Las Vegas à Los Angeles, but de cette envolée de nuit. L'enquête a démontré également que Williams pilotait son avion à une si faible altitude qu'il est venu en collision avec le sommet du mont Potosi, qui fait partie d'une série de montagnes situées près de Las Vegas.

Condamnations en France

Vichy, 6. — (P.A.) — Trois Français ont été condamnés vendredi à l'emprisonnement à vie, avec travaux forcés, pour le vol de 800 coupons de rationnement pour le pain dans un des bureaux de distribution des cartes de rationnement de la ville de Tours. Deux autres ont été condamnés, l'un à vingt ans et l'autre à deux ans de prison avec travaux forcés.

A Besançon, trente personnes ont également reçu des condamnations. L'une d'elles a été condamnée à la prison à perpétuité pour "activites communistes".

Montréalais parmi les victimes

Montreal, 6. — (PC) Le chef d'escadrille Pat Christie, D. F. C., est parmi les trois aviateurs que l'on croit morts, à la suite du naufrage d'un bombardier du ferry command de la Royal Air Force dans le lac Saint-Louis, hier.

Christie, décoré de la Distinguished Flying Cross, pour sa bravoure dans la bataille de Grande-Bretagne, était en charge de l'appareil, au moment de l'accident. Des témoins oculaires ont déclaré que l'appareil avait piqué du nez d'une façon inattendue, plongeant dans les eaux du lac.

En plus de Christie, il y avait à bord le commandant d'escadrille Brian Carr-Harris et le mécanicien chef Clement-Stuart Llewellyn.

Dans le communiqué des quartiers généraux du C.A.R.C., on disait que l'avion s'est écrasé quelques instants après avoir décollé de l'aéroport de Dorval, pour un vol d'expérience.

"On craint que les trois hommes n'aient perdu la vie. Mais jusqu'ici, il a été impossible de retrouver leurs corps, vu que l'appareil est submergé et de plus fort endommagé.

Christie était instructeur en chef du R. A. F. C.

Une démonstration antiaxiste au Brésil

Rio de Janeiro, 6. — (P.A.) Le gouvernement brésilien a permis, samedi, à plusieurs milliers d'étudiants d'organiser une démonstration anti-axiste et de parader sur l'Avenida Rio Branco, rue principale de la ville.

Les étudiants ont chanté et louangé les gloires de la démocratie et qualifié de toutes sortes d'épithètes les puissances de l'Axe.

Des affiches ridiculisaient les dirigeants des puissances de l'Axe, tandis qu'elles louaient le premier ministre Churchill, le président Roosevelt, et le président Getulio Vargas.

Garçon blessé par une explosion de dynamite

Port Menier, Ile d'Anticosti, 6. — (PC) Walter Noël, 12 ans, s'est gravement blessé aux mains vendredi, alors que lui et trois jeunes enfants trouvèrent une capsule chargée de dynamite qui fit explosion alors qu'ils voulurent s'en servir comme jouet.

Le jeune Noël s'est fait arracher la première jointure du pouce et de l'index de la main gauche.

Vient de paraitre

SAVOIR AIMER

par Abel Bonnard

de l'Académie Française

Le livre que viennent de rééditer au Canada les Editions Variétés, a plus d'un mérite.

D'abord c'est une oeuvre d'art qui présente au lecteur le style pur, élégant dans sa simplicité, et rempli d'inattendus d'un écrivain de haute valeur littéraire.

Avec un talent très fin et très pénétrant, Abel Bonnard évoque, de façon incomparable, les figures charmantes et émouvantes de l'amour. Les dessins qu'il trace sont le fruit d'une observation délicate et d'une expérience profonde.

Mais l'auteur ne se limite pas à ces évocations gracieuses. SAVOIR AIMER, en effet, c'est beaucoup plus qu'une tableau agréablement esquissé. SAVOIR AIMER, c'est un ouvrage de fond qui peut servir à tous ceux qui s'intéressent de près ou de loin au problème de l'amour.

SAVOIR AIMER, c'est une leçon de vie et de psychologie, c'est l'exposé d'un art que bien peu de gens connaissent, c'est la réponse précise, complète et pleine de sagesse à des problèmes que le genre humain se pose avec angoisse depuis toujours.

L'auteur discute les sujets les plus divers. Comment faut-il être avec une femme ? Comment peut-on gagner l'amour d'un homme ? Que faut-il penser de la jalousie ? Comment différencie-t-on les principales sortes d'amour ? Les disputes et les querelles sont-elles inévitables ? Que faut-il faire pour conserver à l'amour sa fraicheur ?

Toute personne à la recherche d'un équilibre sentimental trouvera dans SAVOIR AIMER les lois qui doivent guider l'homme et la femme sous le signe de l'Amour.

(1) Un volume de 192 pages. Albin Michel, Paris, éditeur. Réédition : Les Editions Variétés, Montréal. Prix $0.60. En vente dans toutes les librairies et aux Editions Variétés, 1410, rue Stanley, Montréal.

Mort d'un ancien président de la Bourse de Toronto

Toronto, 6. (P.C.) — Robert Cassels, ancien président de la Bourse de Toronto, est décédé samedi après une courte maladie. Il était âgé de 68 ans. Feu M. Cassels était né à Québec et il travailla pour le compte de la Banque Canadienne de Commerce durant plusieurs années. Plus tard, il ouvrit un bureau de bourse et il devint président de la Bourse de Toronto en 1924-25. M. Cassels se rendit ensuite à New-York comme associé de E. A. Pierce & Co., durant quinze ans pour se retirer des affaires à Toronto en 1939.

Assauts nazis incessants repoussés

(Suite de la 1ère page)

morts—officiers et soldats allemands—jonchaient le champ de bataille hier soir.

La lutte est également ardente dans le secteur de Volchansk, voisin du front de Belgorod.

Le communiqué publié à minuit dit que les Russes maintenaient toujours leurs lignes contre la poussée allemande dirigée contre le Don et le Caucase.)

Se battant sur des champs déjà jonchés de cadavres et de tanks nazis démolis, les nazis, disent les Russes, jettent leurs réserves dans la mêlée dans un immense effort pour écraser les lignes rouges.

On dit que les Allemands ont lancé dans l'offensive de Koursk cinq divisions d'infanterie, quatre de tanks et deux de blindés. L'objectif immédiat de l'ennemi semble être de couper les communications entre Moscou e Rostov, lesquelles passent par la province de Voronezh.

Les rapports soviétiques disent que les Allemands réussirent à pratiquer une brèche dans le centre du secteur de Koursk, mais que les contre-attaques rouges bloquèrent immédiatement cette poussée et forcèrent les nazis à obliquer vers le nord.

Là également les contre-attaques soviétiques paralysèrent les forces allemandes, les faisant reculer et reprenant quatre localités habitées.

Bien que les Allemands n'aient pas encore déclenché d'offensive de première grandeur, la situation semble plus sérieuse qu'en aucun moment depuis le 28 juin, début de cette poussée nazis.

Des tanks soutenus par l'aviation, l'artillerie et l'infanterie motorisée préparent l'avance des forces nazies à travers les plaines peu boisées de la province de Koursk.

Mais l'armée rouge, toutefois, offre une résistance particulièrement opiniâtre sur l'aile droite allemande dans le secteur de Koursk, paralysant tous les efforts de l'ennemi pour rejoindre ses forces qui avancent dans le secteur de Belgorod.

Une dépêche à l'Etoile Rouge, journal de l'armée soviétique, dit qu'il devient "plus difficile" de repousser les assauts ennemis et que "des conditions passablement compliquées ont été créées" à divers points.

L'activité a repris sur une grande échelle dans le secteur de Kalinine, dans le nord. Les Soviets ont repoussé là plusieurs poussées nazies, mais l'ennemi continue d'amener des réserves de troupes et d'artillerie, dont plusieurs grosses pièces.

Les Allemands emploient largement le transport aérien, malgré les nuages et la pluie. On dit que l'on a repéré 40 aérobus nazis qui atterrissaient simultanément sur un seul aérodrome ennemi.

La R. A. F. a multiplié ses attaques en juin

(Suite de la 1ère page)

pertuis et Dunkerque trois fois chacun et Bruges deux fois. Les villes d'Abbeville, Berck, Bologne, Calais, Cherbourg, Flushing, Hazebrouk, Etreport, Merlaix et Ostende furent aussi attaquées. Douze de ces attaques furent effectuées en plein jour par des bombardiers "Boston" escortés de chasseurs.

En outre des incursions opérées par des groupes de 300 avions de chasse, des aérodromes en territoires occupés furent attaqués 34 fois, la nuit. Des mines furent mouillées pendant cinq nuit dans les eaux ennemies.

Les escadrilles canadiennes de "Spitfires", en outre d'accomplir leurs propres raids, servirent d'escorte aux bombardiers en plein jour.

La participation des aviateurs canadiens à la bataille aérienne devient de plus en plus considérable, car l'on vient d'annoncer l'arrivée dans le Moyen-Orient d'une escadrille du corps d'aviation royal canadien qui aidera à la défense de l'Egypte.

Pendant le mois de juin, la R.A.F. a livré 86 attaques sur 28 objectifs dans le Moyen-Orient. Les équipages de la R.A.F., qui comprenaient des Canadiens, bombardèrent Benghasi 12 fois, Derna et Tmimi 10 fois chacun, Herakwion 8 fois, Taranto 5 fois, Caglia 2 fois. Ils s'attaquèrent aussi à des objectifs en Sicile et dans le détroit de Messine.

Tout cela ne tient pas compte des nombreux raids opérés contre le transport ennemi, les voies de communications, les forces blindées et les lignes de ravitaillement dans le désert africain, après le début de l'offensive de l'Axe.

L'aviateur R.-C. Fumerton, de Fort Coulonges, Qué., a descendu quatre avions ennemis en quatre nuits consécutives, à Malte, vers la fin de juin. On croit qu'il en a abattu un cinquième depuis.

IN MEMORIAM

SIOUI — Au Château d'Eau, le 3 juillet 1942, à l'âge de 66 ans 6 mois, est décédé Aimé Sioui, époux de dame Colombe Chouinard.

Les funérailles auront lieu lundi à 9 heures.

Départ de la maison mortuaire, Chemin Gloutier, pour la chapelle du Village Huron, et de là au cimetière Huron.

4juil.-2fs-B-R84396-E

Parents et amis sont priés d'assister aux funérailles.

SERVICES SPÉCIALISÉS

"P FERLAND inc."

TEINTURIER - NETTOYEUR - EXPERT. Le passé de la Maison P. Ferland est votre GARANTIE d'une entière satisfaction. Pourquoi courir les risques d'un nettoyage "BON MARCHE" (seconde qualité), quand vous pouvez obtenir le meilleur à des prix tout à fait raisonnables ? P. Ferland Inc., Nettoyeur licencié SANITONE, 155-157 rue Du Pont, tél. 4-3551

11ju.-26fs-C.D.H.C.-P82595-C

TEINTURERIE MATHIEU Ltée

Nettoyage à sec. Teinture. Pressage.

15, St-Albert tél.: 4-1600

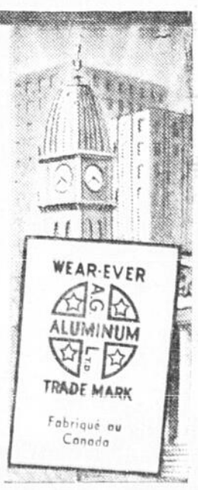
2 avril-1au-Serv-So.-H—R76237-C

"OBSCURATION" TEMPORAIRE

En ce moment, il est presque impossible d'acheter des Ustensiles de Cuisine en Aluminium "Wear-Ever".

Les besoins urgents d'Aluminium pour la fabrication de matériel de guerre de toutes sortes causent une "obscuration" temporaire en ce qui concerne les besoins purement domestiques.

Quand sonnera la "fin de l'alerte" et que la victoire sera remportée, nous espérons que tous les hommes et les femmes qui ont quitté nos usines pour les services de guerre reviendront de nouveau travailler l'aluminium pour en faire des ustensiles



"Wear-Ever"

Ustensiles de Cuisine en Aluminium

Caoutchouc synthétique produit à peu de frais

Les autorités américaines ont constaté que le coût de la production du caoutchouc synthétique sera moins élevé qu'on ne l'avait prévu. — Deux usines déjà en opération.

Washington, 6 — (PA—Par Sterling F. Grees, de la Presst Associée) — Avec deux immenses usines en état de production, les autorités administratives ont découvert que la fabrication du caoutchouc synthétique ne coûtera pas aussi cher qu'elles l'avaient pensé.

L'argent n'est pas l'objet du programme des Etats-Unis qui prévoit la production de 800,000 tonnes par an, mais le coordonnateur du caoutchouc, M. Arthur B. Newhall, était néanmoins enchanté hier de pouvoir annoncer que ce programme n'exigera probablement pas entièrement les $650,000,000 que le Congrès a votés à cette fin.

"De fait, il est possible qu'il en coûte considérablement moins", a déclaré un officiel du W.P.B.

Goodyear a mis en état de production la première unité d'usines de caoutchouc synthétique financés par le gouvernement en mai dernier, et Firestone fit de même pour la seconde, en juin. United States Rubber est censé produire du buna en août, et G. F. Goodrich en novembre.

Selon le programme actuel, les trois quarts du caoutchouc synthétique proviendront de l'emploi de l'huile, et le reste de l'emploi de l'alcool.

Escadrille de bombardiers formée de nos compatriotes

D'ici quelques semaines, une escadrille de bombardement essentiellement canadienns-française sera en opération outre-mer.

D'ici quelques semaines il y aura bel et bien en opération, outre-mer, une escadrille de bombardement essentiellement canadienne - française. Le commandant en sera le chef d'escadrille J.-W. St-Pierre, de St-Eustache-sur-le-Lac, près de Montréal.

Cette nouvelle escadrille, a-t-on annoncé, sera complètement organisée tout prochainement et les aviateurs canadiens-français pourront, alors, procéder à leur entraînement préliminaire aux opérations.

Plusieurs membres de cette escadrille, entre autres le chef d'escadrille St-Pierre lui-même et les lieutenants de section Georges Roy et Logan Savard, tous deux de Montréal, ont déjà participé à des raids en territoire ennemi.

Fils de M. et de Mme Adolphe St-Pierre, présentement en villégiature à St-Eustache-sur-le-Lac, le chef d'escadrille St-Pierre naquit à Chicago (Ill.) il y a trente ans. Ses études terminées, il s'intéressa aussitôt à l'aviation et le 15 juin 1938 il s'enrôla dans le corps d'aviation royal canadien. Il fit d'abord partie de la 118e escadrille à Montréal, puis, au début de la guerre, il passa quelque temps à la station de Rockliffe, près d'Ottawa. Il alla ensuite rejoindre la 118e escadrille qui se trouvait à St-Jean (N.B.). Un an plus tard, il se qualifia comme pilote-instructeur à l'école de Trenton (Ont) et fut nommé, ensuite, d'abord commandant d'une section, puis examinateur en chef d'une escadrille à l'école d'aviation militaire de Dumnville (Ont.).

Quelques mois plus tard, après avoir servi durant quelque temps comme commandant d'escadrille, il fut nommé commandant de l'école élémentaire d'aviation au Cap-de-la-Madeleine. Il occupa ce poste pendant huit mois avant d'être transféré outre-mer en janvier. En Grande-Bretagne, il s'est tout particulièrement occupé de l'organisation de l'escadrille canadienne-française mais il a trouvé moyen, cependant, de poursuivre son entraînement, soit en effectuant des envolées de reconnaissance, soit en participant à des raids. Récemment encore, il a pris part à deux attaques massives sur la ville d'Essen.

Le chef d'escadrille St-Pierre est reconnu comme un pilote de grande expérience et sa nomination au poste de commandant de l'escadrille canadienne-française a été accueillie avec joie dans tous les cercles aéronautiques en Grande-Bretagne.

Le chef d'escadrille St-Pierre a épousé Mlle Pauline Sauvé, fille de l'hon. sénateur Arthur Sauvé, de St-Eustache (Qué.), et sœur du major Paul Sauvé, ancien président de l'Assemblée législative de Québec et membre de l'armée active canadienne.

Pas d'élection générale cette année en Irlande

Cette épreuve sera épargnée à l'Eire, où le chef de la loyale opposition se ferait plutôt couper le bras droit que de parler au premier ministre en dehors du Dail. — Situation économique difficile.

Dublin, 6 — (P.C.-Câble) — Par Douglas Amaron. — L'Eire, où les luttes politiques sont particulièrement animées, plus que partout ailleurs dans le Commonwealth, se voit épargner pour un an au moins les épreuves d'une élection générale.

Mais on se prépare aux élections des gouvernements locaux vers la fin de l'été et le gouvernement comme l'opposition en attend des renseignements précieux sur l'opinion publique.

Le premier ministre de Valera a mis fin aux rumeurs persistantes de la tenue d'une élection générale imminente en déclarant au Dail Eireann qu'en "raison de la situation internationale et du danger évident qu'il y aurait à troubler l'unité nationale existante", le gouvernement se propose de retarder la votation aussi longtemps que possible.

Le présent gouvernement est au pouvoir depuis le mois de juin 1937. Il est composé de 75 députés du Fianna Fail, le parti de M. de Valera, sur un total de 137 députés. L'opposition est composée de 40 députés du Fine Gael, dont le leader est l'ancien premier ministre W.-T Cosgrave. Il y a 10 députés travaillistes, 8 indépendants et 4 vacances.

Normalement, le terme du gouvernement expire au mois de juin prochain mais l'opposition semble consentante à lui laisser faire tout son temps.

Le premier ministre Churchill peut démolir un adversaire à la Chambre des Communes de Londres et dîner avec lui le soir même; mais M. Cosgrave, dit-on, se couperait la main droite plutôt que de parler à M. de Valera en dehors du Dail. C'est la suite de la "guerre civile". M. Cosgrave, qui gagna cette guerre, voit maintenant son adversaire au pouvoir.

Les observateurs croient que M. de Valera serait sûr de gagner aux élections s'il ne s'agissait que de faire approuver sa politique de neutralité. Mais il y a aussi les effets de la guerre et de la neutralité sur le pays. Il n'y a plus de charbon, pas beaucoup d'essence et il se peut qu'il n'y ait plus de thé du tout bientôt. Bien plus, les Irlandais sont sérieusement menacés de ne pas manger à leur faim un jour ou l'autre. Le gouvernement dit que c'est le prix de la neutralité mais l'opposition soutient qu'il s'agit tout simplement d'une mauvaise administration.

M. Patenaude est décédé à Edmonton

Le défunt, frère de l'hon. E.-L. Patenaude, est décédé à Edmonton.

Edmonton, 6 — (P.C.) — M. H.-Emile Patenaude, 62 ans, est mort à l'hôpital samedi à la suite d'une brève maladie. M. Patenaude était le frère de l'hon. E.-L. Patenaude, ancien lieutenant-gouverneur de la province de Québec.

M. Emile Patenaude était né à St-Isidore de Laprairie, Que., et demeurait à Edmonton depuis 1904.

Il fut le premier secrétaire de l'Association des Canadiens français de l'Alberta.

Quatre frères lui survivent : l'hon. E.-L. Patenaude, Alfred, Antonio et Léo. M. E. Patenaude laisse également deux sœurs : Mmes Charles Bohémier et M. Laberge, de Québec.

Un Yanki épate les Londoniens

Londres, 6. — (P. C.) Un soldat des Etats-Unis actuellement à Londres, a célébré le 4 juillet d'une manière qui a pratiquement coupé le respir aux témoins anglais qui l'ont vu faire. Il a tout simplement plongé du pont de Londres. Le soldat, dont le nom n'est pas connu, s'est lancé dans la Tamise d'une hauteur d'environ 50 pieds. Après son plongeon, il nagea jusqu'au bord pour se voir apostropher par deux polices. Il avait plongé tout habillé, il ne lui manquait que sa tunique.

Bûcheron poignardé

Port Arthur, 6. — (P. C.) Des membres de la police provinciale de l'Ontario sont partis samedi pour enquêter au sujet de la nouvelle qu'ils avaient reçue à l'effet que Martti Marjamski, bûcheron de Port Arthur, était dans une condition critique après avoir été poignardé vendredi soir, dans un camp de bûcherond de la compagnie Abitibi Paper Limited, situé au Lac Nipigon, à 110 milles au nord-est d'ici.

Six femmes arrêtées en fin de semaine

Des raccoleuses, des vagabondes et une pocharde sous arrêts. — Sept ou huit autres arrestations.

Six femmes ont été arrêtées au cours de la dernière fin de semaine. Cinq d'entre elles, des raccoleuses ou des vagabondes, ont été arrêtées par les détectives des mœurs et la dernière, qui fut trouvée ivre, dans la partie basse de la ville, a été arrêtée par radio-police.

Quatre raccoleuses ont été arrêtées dans des restaurants de la rue Saint-Paul et du boulevard Charest, vers 9 h. 30, samedi soir. Une accusation d'avoir été trouvées flânantes a été portée contre elles.

Une jeune vagabonde, âgée de 23 ans, que la police a tout lieu de croire contaminée, a été arrêtée samedi matin, par les détectives Charles Fiset et Alex. Rochette, de l'escouade des moeurs. Elle a été envoyée en prison sur un mandat de dépôt, et comparaîtra, ce matin, en cour du recorder.

La femme arrêtée pour ivresse a été trouvée dans le bas de la ville, par des constables de radio-police. Comme elle avait une entaille profonde au poignet et qu'elle perdait beaucoup de sang, elle a été confiée aux soins du Dr Roméo Gagnon, de la police municipale, puis conduite dans une cellule.

Sept ou huit autres arrestations ont été effectuées au cours de la fin de semaine. Il s'agit de flâneurs, de pochards et de batailleurs. Tous comparaîtront ce matin.

Le prix des chambres pour les touristes

Décision de l'administration des loyers au sujet de la location des chambres pour touristes.

Me Raymond Lesage, assistant-procureur régional de la Commission des prix et du commerce en temps de guerre, vient de rendre publique une déclaration de l'administration des loyers pour Québec et les provinces maritimes qui se lit comme suit :

Toute chambre dans un logement quelconque de la cité de Québec lequel est dûment reconnu en vertu d'une licence comme maison de touristes peut être louée pour toute saison à l'avenir aux mêmes taux de loyer que ceux en vigueur pour cette chambre pour la même saison durant la période de douze mois se terminant le 11 octobre 1941.

Le prix du lait fixé dans tous les camps militaires

La Commission de l'Industrie laitière de la province de Québec vient d'émettre un décret dans lequel elle fixe le prix du lait pour les camps militaires, les centres d'entraînement, les écoles d'aviation et les usines de munitions.

Le décret se lit textuellement comme suit :

Nul ne peut vendre, offrir ou livrer à un camp militaire, à un centre l'entraînement, à une école d'aviation ou à une usine de munitions, du lait à un prix inférieur au prix fixé par la Commission pour la vente en bidons ou en bouteilles aux hôtels, dans la région dans laquelle se trouve ce camp militaire, ce centre d'entraînement, cette école d'aviation ou cette usine de munitions, ou dans la région la plus proche si l'endroit où il se trouve n'est pas sous le contrôle de la Commission.

Réunions et Conférences

W.V.R.C. — Assemblée spéciale pour tous les membres du Corps de réserve volontaire féminin à 7 heures 45, au Victoria Curling Club.

Commission scolaire — Séance régulière du Bureau des Commissaires d'écoles à 20, rue Richelieu, à 3 h. p.m.

Association libérale de Québec-est — Assemblée régulière à 8 h. 30 p.m., aux nouveaux locaux à 110, rue du Pont, dans l'édifice Hudon.

Violente attaque de la R. A. F. en Egypte

New-York, 6. — (PA) Le poste CBS a capté hier soir une nouvelle radiodiffusée par la BBC, disant que la R.A.F. et l'aviation navale anglaise avaient effectué une attaque conjointe contre une concentration de 3,000 véhicules motorisés qui roulaient vers le front égyptien, mettant le feu à un grand nombre. "Une grande partie du terrain occupé par l'ennemi est actuellement parsemé d'entonnoirs creusés par les bombes et recouvert de camions et de tanks démolis", dit le rapport de la BBC. "Le spectacle rappelle les Flandres de la dernière guerre".

JEAN MERCIER, C.R.
AVOCAT
65 Ste-Anne Tél.: 2-2731

CHARBON

Nous avons la
CONFIANCE DU PUBLIC
pour bien servir
CHARBON DE TOUTES SORTES
LE MEILLEUR DANS TOUT!
Qualité - Service
Satisfaction et
Pesée Honnête!
SPECIALITE :
Charbon dur pour maison privée
TELEPHONEZ :
4-2321 ou 3-0054
115, 1ère Avenue, LIMOILOU
H.P. COUILLARD
PROP.

S. M. George II a pris le thé au Quebec Golf Club

Le monarque grec a fait une visite-surprise au Royal Quebec Golf Club, à Boischatel, vers cinq heures, hier après-midi. — Il admire ce site merveilleux.

Sa Majesté le roi George II, de Grèce, qui a passé quelques heures en notre ville, hier, est allé prendre le thé au chalet du Royal Quebec Golf Club, vers 5 heures de l'après-midi. La magnifique température avait conduit au club un grand nombre de membres, pour qui la visite du monarque grec fut une agréable surprise.

Le roi des Hellènes arriva à Boischatel en compagnie de Son Excellence le lieutenant-gouverneur, sir Eugène Fiset, qui était accompagné de ses aides de camp, le lieut.-col. D.-B. Papineau et le lieut.-col. J.-D. Brousseau. La suite du roi comprenait S. E. M. George Depeste, ministre de Grèce à Ottawa, M. Emmanuel Tsouderos, premier ministre de la Grèce libre, M. Nicolas Lely, consul général de Grèce à New-York, M. D. Nicolerezis, secrétaire de Sa Majesté. On remarquait aussi plusieurs membres en vue de la colonie grecque de Québec.

George II et sa suite furent reçus au club par le président, M. J.-V. Perrin, et M. R.-A. Benoit, secrétaire. Ils visitèrent le chalet, jetèrent un coup d'oeil sur les links et prirent le thé. Le monarque se déclara émerveillé du site de ce club et passa trois quarts d'heure à causer avec son entourage, tout en dégustant une tasse de thé.

Le roi quitta le Royal Quebec Golf Club un peu avant 6 heures pour retourner à Spencer Wood.

Matériel refusé à des centaines de fabriques

M. Howe annonce que des centaines de manufacturiers seront incapables de se procurer du matériel brut en quantités suffisantes à cause des difficultés du ravitaillement.

Ottawa, 6. (P.C.) — L'hon. C.-D. Howe, ministre des Munitions et de l'Approvisionnement, a déclaré, hier soir, que des centaines de manufacturiers canadiens seront incapables de se procurer du matériel brut en quantité suffisante des Etats-Unis pour faire fonctionner leurs usines à cause de la situation critique du ravitaillement.

Les manufacturiers qui fabriquent des articles pour la consommation civile n'obtiendront que ce qui restera une fois que les industries de guerre auront obtenu tout ce dont elles ont besoin en fait de matériel brut, de machinerie, de pièces de rechange, etc.

Dans sa declaration, le ministre a ajouté :

"En plusieurs cas, cela veut dire qu'ils n'obtiendront rien. Seules les industries civiles qui sont essentielles à l'économie de la nation auront la préférence".

La distribution des approvisionnements se fera en vertu d'un nouveau système de priorité établi à Washington, qui détermine la quantité de matériel qui peut être donnée aux manufacturiers qui utilisent une valeur supérieure à $5,000 de métaux pendant un quart de l'année de calendrier.

"L'effort de guerre canadien sera accéléré en vertu du nouveau système", a déclaré M. Howe.

Suivant ce système, chaque manufacturier qui utilise une valeur de $5,000 de métaux en l'espace de trois mois doit produire un rapport établissant son inventaire, les fins pour lesquelles il emploie les matériaux et ses besoins du prochain quart de l'année.

"L'heure zéro arrive où plusieurs manufacturiers seront incapables d'obtenir suffisamment d'acier, de métaux non-ferreux et autre matériel", dit la déclaration du ministre." "Il est certain que ceux qui n'auront pas formulé de demande n'auront pas de chance.

"Le résultat du nouveau plan sera une simplification de tout le système de priorité et un moyen plus rapide de disposer des exigences des industries de guerre.

"Avec les dossiers que l'on compilera à la suite des rapports reçus des manufacturiers, Washington et Ottawa auront une vue d'ensemble très nette des besoins des manufacturiers et de la façon dont il faudra répartir les approvisionnements disponibles".

M. W.-E. Uren, directeur-général du service des priorités au ministère des Munitions et de l'Approvisionnement, a déclaré que le programme du plan de production des matériaux exigés ne peut être mis en vigueur tout d'un coup.

"Pour le troisième quart de l'année, à partir du mois courant, on s'occupera premièrement des métaux", a-t-il dit. "Quelques classes de compagnies, telles que ceux qui s'occupent du transport, de la construction, des mines et des utilités publiques, continueront leurs efforts suivant le mode existant".

Stainforth à l'honneur

Le Caire, 6 (P.A.) — Le commandant d'escadrille George H. Stainforth, gagnant du trophée Schneider en 1932, est l'un des pilotes qui ont descendu des bombardiers allemands au dessus du canal de Suez, samedi soir.

Agé de 44 ans, il est le plus vieux pilote de la Royal Air Force actuellement en service actif. Le superhydravion Vickers muni d'un moteur Rolls-Royce, qu'il pilotait lorsqu'il a gagné le trophé Schneider, a été perfectionné et est devenu plus tard le rapide bombardier de combat Hurricane.

Médecins-parachutistes

Boston, 6. — (P.A.) On projette en Nouvelle-Angleterre la formation d'un corps de parachutistes qui permettrait de faire parvenir des médecins et des gardes-malades dans les régions inondées ou pour les avions écrasés en quelque endroit isolé.

Joseph-M. Loughlin, directeur régional du district de défense civile, en annonçant ce plan, samedi, déclara que ce corps de parachutistes comprendraient aussi des bûcherons entraînés pour la lutte aux incendies de forêts.

Blessés dans une fabrique de munitions

Une explosion s'est produite dans une usine située à Cherrier, Québec. — Trois blessés.

Ottawa, 6. (P.C.) — Le ministère des Munitions et des Approvisionnements a annoncé qu'un homme était dans une situation critique, qu'un autre était sérieusement blessé et qu'un troisième souffrait de légères blessures, à la suite d'une explosion qui s'est produite samedi, dans une usine située à Cherrier, Qué., où l'on s'occupe de remplir les obus.

Les blessés sont : Moïse Léveillé, marié, de St-Paul l'Ermite, Qué., dont la condition est critique.

Omer Lamoureux, marié, 4655 rue St-Dominique, Montréal gravement blessé.

Alex. Dalzil, 5017, rue St-Denis, Montréal, qui n'a reçu que de légères blessures.

Léveillé et Lamoureux ont été transportés à l'Hôpital Notre-Dame de Montréal.

Environ 75 employés, qui se trouvaient dans l'usine au moment de l'explosion, s'en sont tirés indemnes parce que l'éclatement s'est fait verticalement en direction du toit.

La cause de l'explosion n'a pas été immédiatement établie, mais l'on présume, ici, que l'obus a fait explosion au cours des opérations de remplissage.

Les directeurs de l'usine en charge de ce département ont déclaré que les dommages à la bâtisse étaient sans importance.

650 concurrents au rodeo de Calgary

Calgary, 6. — (P. C.) L'exposition de Calgary, qui s'ouvre aujourd'hui verra cette année en liste le plus grand nombre de concurrents jamais vu. En effet 650 personnes se sont inscrites pour prendre part aux concours de championnat des bouviers (cow boys) et au rodéo qui sont donnés à l'occasion de l'exposition.

L'an dernier on avait établi un record avec 533 entrées.

Officiers et sous-officiers décorés hier

Onze officiers et sous-officiers de notre district ont été décorés par le major-général Tremblay, pour "long service".

Onze officiers et sous-officiers ont été décorés pour "long service" par le major-général Thomas-Louis Tremblay, inspecteurs général de l'armée dans l'est du pays, hier matin, à l'issue de la messe célébrée sur les Plaines d'Abraham pour clôturer la Semaine de l'Armée.

Le lieutenant-colonel J.-E.-W. Beaumont, du 5e corps de signaleurs de la réserve; le lieutenant-colonel L.-P. Lebel, commandant du régiment de Québec (active); le lieutenant-colonel E.-R. Dean, de la 6e division d'intendance; le major-abbé Walter-E. Cannon, chapelain senior du district no 5; le major J.-F. Hamel, du corps de prévôté du district; le major J.-N.-E. Grenier, du régiment de Québec (active); le major P.-J.-R. Payne, de la 6e division d'intendance et le capitaine J.-L.-V.-A. Paradis, D.S.O., du 5e corps de signaleurs, ont reçu la décoration de long service, tandis que la médaille de long service était décernée aux sergents-majors de compagnies R. Labranche, du régiment de Lévis, L. Bérubé et E. Harding.

Les voyageurs ont étudié un problème vital

Un groupe de voyageurs de commerce s'est réuni, sur l'invitation de l'Association Professionnelle des Voyageurs, pour étudier une question à l'ordre du jour.

Un groupe important de voyageurs s'est réuni samedi soir, à la salle Paroissiale de St-François d'Assisse, sur l'invitation de l'Association professionnelle des Voyageurs. Le but de la réunion était d'étudier les moyens de défense contre un mouvement qui tendrait à faire disparaître la profession de Voyageur de Commerce, durant la guerre.

L'assemblée a étudié un communiqué du Conseil National des Voyageurs de Commerce du Canada sur

(Suite à la page 10, 3e col.)

Bois perdu

Nous réclamons tout le bois à pulpe qui a été perdu de la rivière Chaudière et qui est la propriété de la Compagnie "John Breakey Limited".
Nous prendrons livraison n'importe où avec nos camions, nos bateaux, chalands, booms, etc., et paierons le sauvetage.
Toute personne qui ne nous remettra pas ce bois sans délai ou l'utilisera à d'autres fins sera poursuivie.

J. A. Coulombe & Cie, Ltée
126 St-Pierre Québec
Tél.: 2-1533

L'hommage des Alliés à notre armée canadienne

Des représentants des Nations Unies, à Ottawa, rendent hommage à notre armée à l'occasion de la Semaine de l'Armée. — Le roi Georges de Grèce est présent à la cérémonie. — Officiers décorés.

Ottawa, 6 — (P.C.) — Des représentants de plusieurs des nations unies s'étaient rassemblés en fin de semaine sur la colline du parlement pour rendre hommage à l'armée canadienne à l'occasion de la journée des nations unies de la Semaine de l'Armée.

Des discours furent prononcés par le comte d'Athlone, le roi Georges de Grèce, le premier ministre Mackenzie King et le maire Stanley Lewis d'Ottawa.

Tous les orateurs saluèrent le roi de Grèce comme le représentant d'une nation qui a lutté bravement et tout sacrifié pour la défense de la liberté.

Le premier ministre dit qu'en se battant ainsi les Grecs ont lutté pour la liberté du Canada aussi bien que pour la leur propre, et que les Canadiens n'auront de cesse qu'ils n'aient employé toutes les ressources de leur pays pour rendre leur liberté à la Grèce et aux autres nations conquises.

Hier, le ministre de la Défense, le colonel J.-L. Ralston, présenta des décorations à deux officiers séniors du directorat des services du personnel au quartier général de la défense, le lt-colonel Charles-Louis Laurin, 40 ans, et le lt-colonel Thomas Weir, M.C., 51 ans. La cérémonie se déroula dans le bureau du colonel Ralston.

Le colonel Laurin, originaire de Montréal, abandonne son poste d'assistant-adjutant général au quartier général de la défense nationale pour commander le régiment de Châteauguay, dont il faisait partie avant de s'installer à Ottawa.

Félicitations à la R. A. F.

Londres, 6. — (P.C.) Le premier ministre Churchill a envoyé, samedi, un télégramme au maréchal de l'Air, sir William Arthur Teddel, commandant dans le Moyen-Orient. Le télégramme se lisait comme suit: "Félicitations à la Royal Air Force pour ses activités remarquables et effectives en Egypte, et pour le rôle vital que vos officiers et vos aviateurs jouent actuellement dans la lutte homérique qu'ils soutiennent pour conserver la vallée du Nil".

Le Canada disposera des terres des Japonais

Ottawa, 6 — (P.C.) — Un arrêté ministériel, publié samedi soir, dans un numéro spécial de la Gazette du Canada, donne à Gordon Murchoson, directeur du bureau de rétablissement des soldats sur les terres, le pouvoir de disposer, par "vente, location, ou autre manière, des terres en culture qui sont la propriété des Japonais dans les limites protégées de la côte de la Colombie-Canadienne.

Cette disposition a été prise, ajoute l'arrêté ministériel, pour sauvegarder la paix, l'ordre, et les intérêts du Canada.

PHARMACIES
JOLICOEUR
338, St-Jean, Tél.: 2-8181 — 29, Buade, Tél.: 2-1691

SPÉCIAUX!

pour la période des
Vacances
VOYEZ NOS VITRINES

Produits
YARDLEY
pour hommes
BOL A BARBE avec savon 1.25
POUDRE DE TALC .85
LOTION après la barbe .85 et 1.45
LEGDO, liquide pour remplacer les bas .45
SKOL, contre les coups de soleil . . . pour bronzer plus facilement. Ne contient pas d'huile, ni graisse .49
CREME CONTRE LES MOUSTIQUES ! En tube, parfumée à la lavande .25
CREME A BARBE LISTERINE 2 tubes pour le prix d'UN .35
MODESS

4 douz. .25 .85

Dorothy Gray
RAFRAICHIT RAPIDEMENT
Hot Weather Cologne
GROS FLACON SURGRANDEUR $1.05
Fraîcheur délicieuse. Comme un breuvage glacé pour votre épiderme brûlant et collant ! Employez l'eau de cologne Dorothy Gray pour le temps chaud, après les bains aquatiques, bains de soleil, et toutes les fois que vous êtes "sur le point de fondre". Parfum estival rafraîchissant.
MAINTENANT! Face-Elle EN COULEURS

400 FEUILLES 29c
Plus doux..plus fort..plus absorbant. Tissus Face-Elle en nuances de pastel assorties. Valeur extraordinaire. Quantité limitée.
PRODUIT 100% CANADIEN
C'EST NOUVEAU Face-Elle Pour HOMMES

BOITE DE 225 TISSUS
C'EST PLUS GRAND ET PLUS FORT ! Tissus "3 plis" très résistants pour hommes (grand. 12"x12") 25c
MAINTENANT EN Vente!

Si je pouvais venir à bout de ce travail ! Je suis tellement fatigué !
Prends un bon verre de Porter Champlain pour te remonter.

Le PORTER CHAMPLAIN
EST BON POUR VOUS